

صَلَاحُ الدِّينِ اَيُّوبِيٍّ

قاضي عبد الستار



صَلَاةُ الدِّينِ الْيُوسُفِ

قَاضِي عُبَيْدُ السُّتَّارِ

وَجِيدُ بَاكِ سَنَطَرِ

شارسائنس مارکیٹ، تکیہ اہلی والا، آبکاری روڈ، لاہور

جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں

ناشر : محمد رفیق چودھری
مطبع : المطبعة العربیہ، لاہور
اشاعت : 1998ء
قیمت : =/120 روپے

ماموں صاحب

(قاضی جمیل الدین احمد ایڈووکیٹ سینٹاپور)

کے نام

قاضی عبد الستار

ہر زمانے میں ایک آدھ شہر ایسا بھی ہوتا ہے جس کے ابردے سیاست کی ایک شکن
 تاریخ عالم میں زلزلے ڈال دیتی ہے۔ خرقبیل کا دمشق، بنی امیہ کا دمشق اور بادشاہوں کے
 بادشاہ صلاح الدین کا دمشق ایسا ہی ایک شہر تھا۔ اسی جلیل المرتبت شہر کو روما کے شہر یا قیصر
 جولیان نے "پشم شرق" کہا تھا۔ یونان نے "سب سے حسین شہر" کا خطاب دیا تھا۔ عربوں نے
 "عروس کائنات" کی خلعت پہنائی تھی اور اسی کے سر پر "باغ عالم" کا تاج رکھا تھا۔ اسی
 دمشق کی اندرونی شہریناہ اس کے سامنے تھی جس میں سیاہ اور زرد رنگ کے مدور، مکعب اور
 مثلث پتھر اس طرح چڑے ہوئے تھے جیسے کالے نعل پر پیکھراج ٹانگ دیئے گئے ہوں اور
 اس کا حجر "باب الفتح" سے داخل ہونے والے ہجوم میں بہ گیا۔ وہ سینے تک لگام کھینچنے سانس
 روکے آدمیوں کے اس سمندر میں تنکے کی طرح لرز رہا تھا جس کی موج موج میں دنیا کے ہر
 رنگ، ہر قوم اور ہر مذہب کے ماتے والے موجود تھے۔ ان میں تاجر تھے جو روئے زمین کی
 نعمتوں کو دمشق کا بازار دکھلانے لائے تھے۔ طالب علم تھے جو مدرسہ ایوبی کے حید عالموں
 کے سامنے زانوئے ادب تہہ کرنے آئے تھے۔ سپاہی تھے جو فاتحوں کے فاتح "سے اپنی
 تلواروں کے جوہر کی داد لینے آئے تھے۔ سفیر تھے جو ملکوں ملکوں کے بادشاہوں کا نذرانہ عقیدت
 لائے تھے اور سیاح تھے جو اپنے عہد کی تاریخ کے سب سے بڑے مرکز کو سلام کرنے آئے

تھے۔ اب بنی امیہ کی عظیم الشان مسجد کاروکار سامنے تھا۔ وہ اس کا جاہ و جلال دیکھتا ہوا اس کی پشت کے بازار میں آگیا اور ایک چھتے چلاتے حمام کے سامنے اپنا خچر روک لیا۔ ایک غلام نے پک کر اس کے ہاتھ سے لگام چھٹ لی اور وہ سرخ پتھر کے منقش چبوترے کے قالین پر پھیلے ہوئے مالک حمام کے سامنے کھڑا ہو گیا کہ شاید وہ اسے بیالیس برس بعد پہچان لے لیکن مالک کے سپاٹ چہرے اور خالی آنکھوں کو دیکھ کر وہ اندر گھس گیا۔ نہادھو کر جب ذرا جی ٹھکانے ہوا تو اس نے چاہا کہ اس کمبخت فضیل سے دھول دھپا کرے اور بیالیس برس قبل کے ان واقعات کو زندہ کرے جو ہزاروں من یا دوں کے نیچے دبے پڑے تھے لیکن اپنی خفیہ سفارت کی نزاکت کا خیال کر کے بازار ہا اور نانات تک پھیلی ہوئی آنسو کی صلیب پر اپنا داہنا ہاتھ رکھ کر ٹیڑھیا اترا اور شہتوت کی چھانوں میں بیٹھے نارنگیلی پیتے ہوئے غلام سے لگام لے کر خچر پر سوار ہو گیا۔ حدنگاہ تک سبز محل و سجاد کے ہزار ہا تھان کھلے پڑے تھے۔ ان پر جگہ جگہ رنگین پھول کے اصفہانی قالین پکھے تھے۔ ان پر چلنے کی لذت کا احساس خچر کے علاوہ اس کو کبھی ہورہا تھا۔ کچھوروں کے فلک بوس درختوں کے جھنڈے سے نکلتے ہی قصر سلطانی کاروکار نظر آیا جس کے سب سے بلند محراب کے قعے کے کلس پر وہ زرد پرچم لہرا رہا تھا جس کے سائے نے مشرق و مغرب کے بڑے بڑے مغرور شہنشاہوں کو سرنگوں دیکھا تھا۔ وہ ایک جھنگے کے ساتھ سواری سے پھانڈ پڑا۔ ایک ہزار ترکمانوں کا ذاتی محافظ سالہ سنہرے ساز و ریاق سے آراستہ سفید عربی گھوڑوں پر سوار سفید حریر کے کفتان اور زرد رطوبوش پہنے، طلائی کمر بندوں میں مصحح قبضوں کی ہلائی تلواریں اور خنجر لگائے کاندھوں پر زرد بیرقیں اٹھائے کھڑا تھا۔ دور داہنے بازو کے سامنے سجے ہوئے کوئل گھوڑوں کا ہجوم تھا۔ دفعتاً ایک سوار گھوڑا اڑا کر اس کے سامنے آگیا۔ اس نے سینے پر صلیب بنائی اور گریبان سے ملک العادل کا پروادہ زاہ داری نکال کر سوار کے حوالے کر دیا۔ وہ اسے وہیں روک کر واپس ہو گیا۔ قراقرش (افسر سالہ) کی جنبش سر کے بعد اسے بڑھنے کی اجازت نصیب ہوئی۔ محراب کے سامنے سنگ سیاہ کی چوکی پر بیٹھ

کردہ اس بلند آہنی دروازے کو دیکھنے لگا جس پر سونے کے پانی کی بلیس بنی تھیں اور
 چاندی کے پھول چڑھے تھے۔ پھر لاتے چوڑے سیاہ فام سوڈائی غلاموں کا دستہ اسے اپنے
 گھیرے میں لے کر چلا جو سرخ جانلیہ اور نیلے پھل والی تلواریں پہنے تھے۔ چوڑی روش پر سرخ
 پتھر چڑے تھے جس کے دونوں طرف دمشق کے مشہور عالم گلابوں کی جھاڑیاں کھڑی تھیں۔
 ہر طرف سبزہ بچھا تھا کہیں کہیں کھجوروں کے درخت، تریخ کے جھنڈ، خوبانی کے گردہ اور
 نارنج کے غول موڑب کھڑے ہوئے سرگوشیاں کر رہے تھے۔ ایک طرف کوشکوں میں شکاری
 چیتوں کی قطار زرد حشیم پوش پہنے ریشمی رسیوں میں بندھی کھڑی تھی۔ دوسری طرف مرمری
 دالانوں میں خاصے کے سیاہی زرد کرتیاں اور سیاہ جانے پہنے کاندھوں پر خاردار گرز دھے
 کمر میں چوڑے چوڑے تیغے باندھے کھڑے تھے۔ ان کے سامنے سبزے پر سہرے عقابوں
 اور بازوں اور شکر کے چوڑے ٹہل رہے تھے۔ پھر ایک طرف سے سپاہیوں کی قطار طلوع
 ہوئی۔ اس نے غلاموں کو واپس کر دیا اور اسے اپنی تحویل میں لے لیا۔ ان کے زرد جتوں
 کی آستینوں، گریبانوں اور دامنوں پر چاندی کے تاروں کا کام تھا۔ چینی اطلس کے زرد
 عاموں پر شتر مرغ کے پر لگے تھے۔ کمر میں بالشت بالشت بھر چوڑی سونے کی بیٹیاں تھیں۔
 اور موٹے موٹے سیاہ ہاتھوں میں چاندی کا وہ "عصا" پکڑے ہوئے تھے جن کے سروں پر
 سونے کے ہلال چڑے تھے۔ سامنے نیزے کے برابر اونچا اسی گز لمبا اور پچاس گز چوڑا سنگ
 سیاہ کا چمکیلا جو ترہ تھا جس کے چاروں طرف خوشبودار پانی کی نہر کی گوٹ لگی تھی جو ترہ
 پر سنگ مرمر کا وسیع حوض تھا۔ جس کے حاشیے پر چینی کینڑوں کی سبک ٹانگوں کی طرح زرد
 پتھر کے ترشے ہوئے ستون نصب تھے۔ ان پر سونے کی مہین قلمکاری جگمگا رہی تھی جیسے
 ٹانگوں پر روئیں چمک رہے ہوں۔ ان ستونوں پر قبہ رکھا ہوا تھا گویا ہوا میں معلق ہو۔ قبے
 کے چاروں طرف سنگ مرمر کی جالیوں سے مزین شہ نشین تھیں جو سنگ سیاہ کے جوڑے
 کے آئینے میں اپنی آرایش دیکھ رہی تھیں۔ حوض میں قیمتی پتھروں کی سی رنگ برنگ بھلیا

تیر رہی تھیں۔ اس کے قلب میں سونے کا بھاری فوارہ تباہت سے اڑ رہا تھا۔ ہر ستون کے سامنے ایک خاص بردار ننگی تلوار علم کے مطلقاً و مسیح مجسموں کے مانند جما ہوا تھا۔ تبتے پر جانے والے زینے کے کھلے ہوئے چاندی کے دروازے پر کیفا کا مشہور ارتقی فرماؤ ناولدین زرد کفتان اور طربوش پہنے کر میں صرف ایک جڑاؤ خنجر لگائے حاجب بنا کھڑا تھا۔ پادری نے زمین کو چھوتا ہوا سلام کیا۔ حاجب بارگاہ نے ابرو کو جنبش دی۔ پادری آہستہ آہستہ کاشانی نعل سے منڈھی ہوئی سیڑھیاں چڑھنے لگا۔ آخری سیڑھی پر مسیح غلاموں نے پادری کا بازو پکڑ لیا اور خطا کا بیش قیمت پردہ ہٹا کر اسے تبتے میں داخل کر دیا۔

سارا فرش سبز پتھر کا تھا جس پر سفید پچی کاری اور سنگ مرمر کی آبدار دیواروں پر سیپ کی خاتم بندی تھی۔ نازک گل بوٹوں کے حاشیوں کے درمیان "اقوال زریں" کندہ تھے۔ تھوڑی تھوڑی دور پر قد آدم محرابوں میں نازک ترین جالیوں کے پردے لگے تھے۔ بھڑی طاقتوں میں جگمگاتی ہوئی زریں انگلیٹیھیوں میں عود و عنبر سلگ رہا تھا۔ مغربی دیوار کے نیچے سنگ سماق کا تخت بچھا تھا۔ جس کے پائے سونے کے کام سے زرد تھے۔ چڑے کے گدے پر شیر کی کھال بچھائے بھاری گڈائی کے سے پشت لگائے بادشاہوں کا بادشاہ نیم دروازہ تھا۔ ان کے گھٹنوں پر کشمیری شال پڑی تھی جس سے ان کا سفید یا بجاہ جھانک رہا تھا۔ زرد کفتان کے گریبان اور چوڑی چمکی آستین سے حریر کی مدری کے تکیے اور کف نظر آرہے تھے۔ داہنے ہاتھ کی انگلی میں وہ انگوٹھی تھی جسے یورپ کے سفیر نور کا پہاڑ کہتے تھے۔ زخاروں کی ہڈیاں ابھری ہوئی تھیں، دہانہ تنگ، ہونٹ پتلے اور رانت سفید تھے۔ کشادہ پیشانی کے وسط سے اونچی ناک کی جڑ کے پاس تک زخم کا وہ نشان تھا جسے سلطان اعظم نے عقیق کی لڑائی میں قبول کیا تھا۔ اور جس پر بالوں کی ایک سفید لٹ سجدہ کر رہی تھی۔ سیاہ گھنے دور دور بیٹھے ابروؤں کے نیچے بے پناہ آنکھیں اس بڑھاپے میں بھی زندگی کے منصوبوں اور عزائم کی آگ سے دہک رہی تھیں۔ سفید پتلی اور نوک دار داڑھی نے فرشتوں کا مہل پیدا

کر دیا تھا۔ تخت کے پہلو میں ہاتھی دانت کی تپائی پر وہ طربوش رکھا ہوا تھا جس نے تاریخ عالم کی عظیم الشان لڑائیوں کی کڑی دھوپ سہی تھی۔ تخت کی پشت پر دیوار میں "نصر من اللہ وفتح قریب" کے زریں طغے کے نیچے سونے کی کھوٹی میں چڑے کا معمولی نیم پہنے وہ تلوار لٹک رہی تھی جس کی شکست کے لئے ساری دنیا کے گرجوں میں سالہا سال تک لاکھوں انسانوں نے ہزاروں من آنسوؤں سے دھوئی ہوئی دعائیں مانگی تھیں۔ سلطان اعظم کسی سرج میں ڈوبے ہوئے تھے۔ قدموں کی چاپ پر نگاہ اٹھائی۔ پادری گھٹنوں پر گر گیا۔ اشارہ پاتے ہی خدمت گزاروں نے پادری کو کھلونے کی طرح اٹھا کر تخت کے نیچے بچھے ہوئے سفید قالین پر رکھ دیا۔ جب ہوش بجا ہوتے تو اس نے آنکھیں اٹھائیں۔ شبنم کی طرح نرم سلطانی نگاہ اس کا چہرہ پڑھ رہی تھیں۔ اس نے کانپتے ہاتھوں سے اپنی اصلیت اتاری اور اس کے اوپر کا ہتھ پکڑ کر پوری طاقت سے زور کیا۔ صلیب کھل گئی۔ خول سے ایک موم جامہ نکال کر آنکھوں سے لگایا اور دونوں ہاتھوں پر رکھ کر گھٹنوں کے بل کھڑا ہو گیا۔ حاجب نے اٹھالیا اور چاہا کہ تھوڑے دے۔ پادری نے ہکلاتے ہوئے گزارش کی۔

"میری استدعا ہے کہ اسے سلطان اعظم کے دست مبارک میں دے دیا جائے"

سلطان کی نظریں دیکھ کر حاجب نے اسے سلطان کی خدمت میں پیش کر دیا۔ سلطان نے مہر دیکھی نگاہ مطمئن ہو گئی۔ کفتان کی آستین سے چھوٹا سا خنجر نکالا اور اس کے نیلے پھل سے لفاظی چاک کر کے خط نکال کر سرکاری انداز میں پڑھا۔ پھر پادری کو دیکھا جس نے نگاہ جھکالی۔ وہ خط تکیے پر ڈال کر زنگار چھت میں جھولتے ہوئے بھاری فانوس کے نقش و نگار میں کھو گئے۔ تھوڑی دیر بعد نظریں نیچی کیں۔ فرمان کے منتظر حاجب کو دیکھ کر گردن ہلادی۔ وہ پادری کو لے کر آرام خانہ خاص کے باہر چلا گیا۔ وہ اسی طرح بے حس و حرکت بیٹھے رہے۔ پھر تالی بجائی۔ مرصع غلاموں کا ایک دستہ بے آواز قدموں سے آکر حکم کا انتظار کرنے لگا۔ سلطان نے ان کی طرف دیکھے بغیر اشارہ کیا۔

”آج کی محاضریاں موقوف کی گئیں“

دستہ الٹے پیروں واپس ہو گیا۔ سارے وقت آنکھیں سوچتی رہیں۔ دل کا پوچھا ہوا ایک زخم ہرا ہو گیا جس کی خوشبو سے پوری شخصیت معطر ہو گئی۔ نظر اور عصر کی نماز تنہا پڑھی گئی۔ مغرب کے وقت زینے کے پردے کے پیچھے ہتھیاروں کی مدھم جنبش اور دبی دبی سرگوشیوں کے پس منظر میں شہزادہ نصر کی ضدی جو پچال اور مودبانہ آواز کھنکنے لگی۔ ملک العزیز کے اس بیٹے کو سلطان بہت عزیز رکھتے تھے۔ اجازت پا کر شہزادہ نظر کے داخل ہوتے ہی سلطان کا چھوٹا بیٹا ملک الظاہر اپنی دنیا کے سب سے بڑے حکیم میموس کو لے کر داخل ہوا۔ حکیم لابی دائرہ پر خلفائے عباسیہ کا درباری جب پہننے اندر آئے جس کے سیاہ گھیر دار دامن گھنوں پر لرز رہے تھے اور دست بستہ کھڑے ہو گئے۔ سلطان نے کلائی بڑھائی۔ حکیم نے کفتان کی سوتی آستین الٹ دی اور نبض دیکھنے لگے۔ پھر مرقبے سے نکل کر ملک الظاہر کو مسرت سے دیکھا گیا سلطان کی تندرستی پر مبارکباد دے رہے ہوں۔ خادم کے ہاتھوں سے سہرے طشت سے وہ گلاس اٹھالیا جس پر سونے کے پانی سے قرآن پاک کی آیتیں لکھی ہوئی تھیں۔ کچھ پڑھا، سرپوش اٹھا کر گلاس بردم کیا اور سہیل پر رکھا کہ رکوع میں چلے گئے۔ سلطان نے بے نیازی سے گلاس اٹھا کر لبوں سے لگا لیا اور میموس دونوں ہاتھ پھیلا کر خدا سے ایک دعا مانگنے لگے۔ عالم اسلام کے سب سے بڑے محسن کی زندگی کی دعا مانگنے لگے۔ اتنی دیر میں غلاموں نے ایک ایک جھاڑ ایک ایک فانوس روشن کر دیا۔ میموس کے ساتھ ہی ملک الظاہر بھی واپس آگئے۔ شہزادہ نصر اور لپٹا رہتا لیکن وضو کے لئے آبدار خانہ جاتے ہوئے غلاموں کو اشارے سے حکم دے گئے جو شہزادہ کو بہلا پھسلا کر گھسیٹ لے گئے۔ نماز کی مرمریں چوکی پر کھڑے ہوتے ہی حکم دیا۔

”نہ غذا کی خواہش ہے اور نہ کسی کو داخلے کی اجازت“

نماز کے بعد دیر تک وہ مصلے پر بیٹھے رہے۔ عدن کے موتیوں کی تسبیح ان کی گندی جڑو

انگلیسوں میں لرزتی رہی۔ یہاں تک کہ قصر معلیٰ کی مسجد کے مؤذن نے عشا کی اذان دے دی۔ وہ پھر نماز کے لئے کھڑے ہو گئے۔ جب اٹھے تو نیچے پہرہ تبدیل ہو رہا تھا۔ آوازیں ہونٹوں پر انگلی رکھے چوترے پر رینگ رہی تھیں۔ وہ تخت پر گاؤ تیلیے کے سہارے بیٹھ گئے اور یادری کالا ہوا خط نکال کر دوبارہ پڑھا۔ یہ رات ان کی زندگی کی سب سے بھاری رات تھی۔ ان کے گھنگھور شباب نے ۱۱۵۲ء کی وہ بھیا تک رات بھی دکھی تھی جب فرانس کی ملکہ نے دین مسیح کی دعوت ٹھکرا دینے پر انھیں اپنی دائمی جدائی کے سمندر میں غرق کر دیا تھا۔ انھیں ابھی دو برس پہلے ۱۲ جولائی ۱۱۹۱ء کی وہ رات بھی یاد تھی جب وہ صاحبِ فراش تھے اور کروٹ بدلتے سے معذور تھے اور فرنجیوں نے ان کی شہادت کی خبر اڑادی تھی اور عکہ کے بیوقوف اور بزدل امیر نے ہتھیار ڈال دیئے تھے اور انھوں نے ایمان کی حرارت میں بکتر بہن لیا تھا اور وہ ابلق گھوڑا طلب کر لیا تھا جس کی چال سے گردشِ ایام نے چلن سیکھا تھا اور چاہا تھا کہ پچاس ہزار سواروں سے یورپ کی پانچ سلطنتوں کی چار لاکھ فوج پر جاڑیں اور اسلام کی آبرورہنچھا اور ہو جائیں لیکن دین کے عالم اور تلوار کے دھنی ندھیوں نے رکاب پر سر رکھ دیئے تھے اور پابوش آنسوؤں سے بھگودی تھی۔ لیکن آج کی رات اس رات سے کہیں بھاری تھی۔ اس غم کو بانٹنے کے لئے پچاس ہزار جاں بازی بھدروں کی گردنیں خم تھیں لیکن اس پہاڑ کا بوجھ تھا ان کے شانوں پر تھا۔ ان کے ایک اشارے پر ہزاروں ہاتھ اپنی گردنیں قلم کر کے ان کے قدموں میں ڈال سکتے تھے لیکن کوئی ایک آنکھ دو آنسوؤں سے بھی ان کے اس غم میں غم گسار نہیں ہو سکتی تھی۔ وہ کس قدر تہمتا تھے۔ ان کے سر پر کیسی جان لیوا تہمتائی کی تلوار لٹک رہی تھی۔ انھوں نے ساتریں بار وہ خط پڑھا۔

”اگنا بیس برس پہلے دریاے زرافشاں کے کنارے ہم نے آپ کو الوداع کہی تھی۔ آپ نے جن نظروں سے ہمیں دیکھا تھا وہ نظریں فرانس اور انگلستان کے تخت و تاج سے قیمتی نظریں ہمارے ساتھ ساتھ رہتی ہیں۔“

زندگی کے کالے کوسوں میں ان نظروں نے ہماری چارہ گری کی ہے
 ہماری ہمت بندھائی ہے۔ ہم نے چاہا تھا کہ آپ کو مخاطب کرنے کی جسارت
 نہ کریں گے لیکن وقت نے مجبور کر دیا۔ وقت جو بڑے بڑے کشور کشاؤں
 پر بادشاہی کرتا ہے۔ ہمارا چرڈ، انگلستان کا تاجدار اور آپ کا حلیف،
 شہنشاہ جرمنی کے بزدلانہ دام میں گرفتار ہے اور اس کا باغی بھائی نائب
 السلطنت ہے جو حکومت کو ہٹپ کرنے کا منصوبہ بناے بیٹھا ہے۔ فرانس
 کا بادشاہ اس خوشی میں جشن منا رہا ہے اور ہم بے دست و پا ہیں۔ دل سوختہ،
 دماغ مفل اور چشم نزار ہے۔ نہ اختیار میں لشکر ہے نہ قابو میں حکومت۔
 اے نائٹوں کے نائٹ تو نے ان گنت ماؤں کو بیٹے، لاتعداد بہنوں کو
 بھائی اور بے شمار بیویوں کو شوہر عطا کئے ہیں۔ اے شجاعوں کے شجاع
 ... مشرق سے مغرب تک تیری تلوار کے گیت گائے جاتے ہیں۔ اے
 بادشاہوں کے بادشاہ یورپ کے ہر کنگرہ سلطانی پر ہم نے تیرے پریم
 کی پرچھائیاں دکھی ہیں۔ ہم کو یقین ہے کہ تیرے لشکر کے گھوڑوں
 کی ٹاپوں کی دھمک سے جرمنی کا غرور لرز جائے گا۔ اور چرڈ کو تاجداروں
 کے اعزاز کے ساتھ رخصت کیا جائے گا۔
 ہم فرانس کی سابق ملکہ، انگلستان کے بادشاہ کی ماں آپ سے اپنے
 بیٹے اور آپ کے حلیف کو مانگتے ہیں۔

ایلیٹور

سلطان اعظم کی آنکھیں بند ہو گئیں اور ان کے رخساروں پر دومتی ڈھلک آئی
 اور وہ خود کلام ہوئے۔

”ہم نے چرڈ کو دشمن فوج کے سپہ سالار کی طرح کہاں برتا۔ ہم نے اس کی سفایوں

کو نظر انداز اور گستاخوں کو برداشت کیا۔ ہم نے اسے افضل اور عزیز کی طرح جانا اور چاہا تھا۔ وہ جب بیمار ہوا تو دمشق سے بغداد تک کے بہترین طبیبوں کی تیمارداری کا حکم صادر کیا گیا۔ فرانس کی تیاری کے خلافت بروقت یادری کی اور جیب ہمارے جان نثاروں نے اس کا گھوڑا قتل کر دیا اور وہ جنگِ سلطانی لڑنے لگا تو ہم نے اپنی سواری کا خاص گھوڑا عنایت کیا۔ اور سوار ہونے کی مہلت بھی عطا کی۔ ایلینور.... سپاہی جانتا ہے کہ میدان جنگ کی اس مہلت کا دوسرا نام دوسری زندگی ہوا کرتا ہے۔ مگر...."

اور سلطانِ اعظم اپنی بیداری کے خواب سے چونک پڑے۔ ان کی آواز کی گونج سننے ہی حکم بردار شمشیر زادوں سے زینہ بھر گیا۔ انھوں نے بھاری آواز میں تھیلے کا حکم صادر کیا۔ اور آنکھیں بند کر لیں۔ اب یادوں کی آندھی چلنے لگی تھی اور صحیفہ زندگی کے درق بکھر گئے تھے۔

دوسری صلیبی جنگ کا عہد اور شباب کا زمانہ تھا۔ بدن میں آگ، دل میں حوصلے اور دماغ میں منصوبے بھرے تھے۔ وہ جبل لبنان کی تاریک گھاٹیوں میں گھوڑا دوڑا کر شیر کو ڈھونڈ کر شکار کر چکا تھا۔ ساتھ کے سپاہی چھوٹ چکے تھے اور وہ گھوڑے پر اڑا اڑا ان کی جستجو کر رہا تھا۔ جب وہ فلک نما کی اس چوٹی پر پہنچا جہاں سے زرافشاں کے چمکیلے کنارے نظر آتے ہیں تو متحیر ہو کر کھڑا رہ گیا۔ دریا کا تمام مغربی کنارہ ازبخی لشکروں سے کچلا پڑا تھا۔ سورج کی گلابی کرنوں میں غضب سے لال زرافشاں کچھ سوچتا ہوا آہستہ آہستہ بہ رہا تھا۔ اس نے گھوڑے کو ایڑ لگائی اور چکارے کی طرح طرارے بھرتا قیام گاہ پر آیا۔ کچھ ملازم خیمے لاد کر دمشق روانہ ہو چکے تھے اور باقی اس کا انتظار کر رہے تھے کہ والد محترم امیر دمشق کا حکم سنائیں۔ اس نے اپنا بارہاں شیرگیدڑوں کے لئے چھوڑا اور گھرے ہوتے اندھیرے میں دمشق کی طرف باگیں اٹھادیں۔ آدھی رات ادھر تھی اور آدھی رات ادھر جب وہ شہر میں داخل ہوا تو کوئی مکان ایسا نہ تھا جس کی چھت پر آدمیوں کی ٹولیاں اور ان کی مُردہ

آوازیں نہ ٹہل رہی ہوں۔ سڑکیں بیدار تھیں اور تیز قدم راہ گیروں کے بوجھ سے کراہ رہی تھیں۔ اس کے اپنے دروازوں پر کوتل گھوڑوں اور سواروں کا ہجوم تھا۔ سارے محل میں انسان سہمی ہوئی خاموشی سے کھلے ہوئے سایوں کی طرح چل پھر رہے تھے۔ بیٹھے ہوئے تھے اور کھڑے ہوئے اور نگہ رہے تھے۔ والد بزرگوار ایوب دشتی کے وزیر اعظم معین الدین کی قیام گاہ پر مشورے کے لئے گئے ہوئے تھے۔ وہ اپنے بھائی طغرل کے پاس جا کر کھڑا ہو گیا جس نے اس کی طرف نگاہ اٹھا کر بھی نہیں دیکھا بلکہ اسی طرح اپنے خیالوں میں کھویا ہوا بیٹھا رہا۔ وہ اس خاموشی سے جھنجھلا کر کچھ کہنے ہی والا تھا کہ والد بزرگوار کی آواز گونجنے لگی۔ وہ لپک کر ان کی خدمت میں حاضر ہو گیا۔ جو اپنے دالان میں کھڑے شمعوں کی روشنی میں جگمگا رہے تھے۔ غلام ان کا زرار بکتر اتار رہے تھے۔ چہرے پر زردی کھنڈی ہوئی تھی اور آواز پر غم کی پرچھائیاں تیر رہی تھیں۔ اس کا چھوٹا بھائی توران شاہ ان کی گود میں پہنچ چکا تھا۔ اور دوسرے بھائی بھی سمت لائے تھے۔ اب اس کی بہت بندھی۔ اس نے فکر مند لہجے میں پوچھا۔

”کیا ازبخی لشکر بہت طاقت ور ہے؟“

”ہوں.... انواہ ہے کہ دو لاکھ سوار ہیں ان کے پاس.... صرف نائٹوں کی تعداد چار ہزار ہے.... لیکن جب تک تصدیق نہ ہو جائے کچھ یقین سے نہیں کہا جاسکتا۔“

اس کے بعد طغرل اور عادل دیر تک باتیں کرتے رہے لیکن انھوں نے نہ زبان کھولی اور نہ کوئی توجہ دی اور جب یہ لوگ اٹھے تو وہ لیٹنے کے لئے تشریف لے گئے۔ وہ اٹھ کر تیسری منزل پر چلا گیا۔ انتہائی تھکن کے باوجود اسے نیند نہ آئی۔ وہ چکنی ٹھنڈی چٹائی پر لیٹا کر ڈٹیں بدلتا رہا۔ خدا سے دعا مانگتا رہا۔ بڑی مشکل سے صبح ہوئی اس نے ہتھیار لگا کر اپنے مشکلی گھوڑے کا منہ چوما اور سوار ہو کر قحطان کے گھر پہنچا۔ دشتی کے گرجا کے سب سے بڑے پادری کا بیٹا اپنے دوست اور دلی عہد کو دیکھ کر کچھ گیا اور

ہاتھوں ہاتھ لے کر اپنے کمرے میں پہنچا اور بڑے خلوص سے رسمی باتیں کرنے لگا۔
 ”میرا خیال ہے عطمان کہ دمشق کی حفاظت کے فرض میں ہم دونوں برابر کے شریک
 ہیں۔ اگر انگریزوں کے بجائے عباسی یا فاطمی چڑھ آتے تو بھی دمشق کو بچانا ہماری زندگی کا
 سب سے بڑا مقصد ہوتا۔“

”میں اتفاق کرتا ہوں لیکن اتنے بڑے لشکر کے سامنے دمشق کتنے دن ٹھہر سکتا
 ہے۔ صرف شہنشاہ فرانس کی فوج ایک لاکھ ہے۔
 ”تمہیں کیسے معلوم ہوا؟“

”افواہ ہے۔“

”لیکن ہم معلوم بھی تو کر سکتے ہیں۔“

”ہم؟“

”ہاں۔۔۔ ہم۔۔۔ میں اکیلا نہیں۔“

”کیسے؟“

”تم پادری کے بیٹے ہو مجھے نوجوان پادری کے بھیس میں لے چلو۔ انگریزوں کی
 لشکر گاہ میں پہنچا دو۔ باقی سب کچھ میں کر لوں گا۔“
 ”تم کیا سوچنے لگے؟“

”اوں۔۔۔ میں یہ سوچنے لگا کہ اگر بد نصیبی نے تمہیں پہچان لیا اور تم جاسوسی کے
 جرم میں پکڑے گئے تو گوگرد دمشق کے دلی عہد کی موت کے انتقام میں مجھ پر اور میرے ہم مذہبوں
 پر کیا کچھ کر سکتی ہے۔“

”دیکھو اگر دشمن کی قوت کا اندازہ نہ ہو سکا تو ہماری خالفت اور محصور فوجیں دمشق ہار
 جائیں گی اور تم مزاسے محفوظ رہو گے اور اگر میں اپنے مقصد میں کامیاب ہو گیا تو دمشق جیت جائے
 گا اور تم جزا کے حق دار ہو گے یعنی تمہاری گردن دونوں طرح محفوظ ہے۔ میرا سوال البتہ ہے،

تو میں نے پر تیار ہوں۔
 ”تو پھر ٹھیک ہے۔“

جبل لبنان کی وادی میں جہاں سے دریائے زرافشاں (رود بردہ) سات شاخوں میں تقسیم ہو کر دمشق کے مضافات کو زرخیز کرتا ہوا بہتا ہے، عیسائی لشکر میلوں میں پھیلا ہوا پڑا تھا۔ زرافشاں کی سات شاخیں سات خندقوں کی طرح لشکر گاہ کے گرد دھار کئے بہ رہی تھیں۔ شام کے سایے میں دیودار کے اونچے اونچے درختوں کے شامیانے کے نیچے دونوں اپنے گھوڑوں سے اتر پڑے۔ گٹھریاں کھول کر سیاہ صوف کی لمبی لمبی جہائیں پہنیں، لنگڑی کی سیاہ صلیبیں گلے میں ڈالیں، ایش کی لمبی لمبی چھڑیاں ہاتھوں میں سنبھالیں اور ملازموں کو ہدایتیں دے کر جنگلی کانٹے دار جھاڑیوں میں گزرتی ہوئی دھندلی دھندلی پگڈنڈیوں پر چل پڑے۔ یہاں کا ایک ایک ذرہ اس کا آشنا تھا۔ اونچے نیچے غیر معروف اور تاریک راستوں پر جنگلی جانوروں کی طرح اچھلتے پھاندتے وہ اس جگہ تک پہنچ گئے جہاں سبزے کے میدانوں، خربوزے کے کھیتوں کے علاوہ سیب، خستاقو، نارنج، شہتوت اور ترنج کے لاتعداد باغات تھے اور جہاں عیسائی لشکر کے گھوڑے ہنہنارہے تھے۔ سپاہی جو فیصلے گیت گارہے تھے، جنگی باجے بجا رہے تھے، آسمان میں دھوئیں کی ان گنت لکیریں منڈلا رہی تھیں اور خیموں کے جنگل میں آوازوں کے وحشی پرندے اڑ رہے تھے۔ وہ قوطان کے آگے آگے چل رہا تھا۔ سامنے دیودار کے درختوں کی دیوار کے نیچے جنگلی گلابوں کی خاردار حد بندی تھی۔ اسی کے نیچے زرافشاں کی دوسری شاخ کا آثار تھا۔ وہ اپنے موٹے سوتی جامے سے کانٹے چھڑاتا لگا کر پر آ گیا۔ قوطان نے اس کا بازو پکڑ لیا اور اس کا دل اچھل کر حلق میں آ گیا۔

سامنے پانی میں منہ ڈالے ایک سنہرے رنگ کا اونچی گھوڑا کھڑا تھا جس کی غمخیز

کاشمی میں چاندی کے رکاب معمول رہے تھے اور سر پر شعلہ رنگ کلفتی تڑپ رہی تھی۔ اس کے پیچھے پانی کے کنارے کنارے آمار میں بہت سے اونچے، بھاری اور بکے سجائے گھوڑے چر رہے تھے یا پانی پی رہے تھے یا کھڑے تھے۔ لمبی چوڑی گوری چٹی عورتیں کزنک چست گلودار قبائیں پہنے تھیں جس کے چھلے ڈھیلے حصے پر چوڑی چوڑی پلیٹیں تھیں اور چراؤں کے پنجوں تک جھولی ہوئی تھیں۔ وہ ان زمین بوس دامنوں کو چنگیوں سے پکڑے ہوئے ادھر ادھر مل پھر رہی تھیں اور کچھ پتھروں پر بیٹھی ہوئی تھیں۔ اس کے بائیں طرف دروحدہ نگاہ تک فرانسیسی فوجوں کے دستے زورہ بکتر پہنے، خود لگاتے، سیدھی چوڑی بھاری ننگی تلواریں لئے گھوڑوں کی باگیں تھامے کھڑے تھے۔ جب اسے ہوش آیا تو اس نے دیکھا کہ قحطان سینے پر صلیب بنا کر دست بستہ کھڑا ہے اور ایک چمچے فٹ کی نارمن عورت مردانہ زلیور پہنے ہلکی سیدھی تلوار کی نوک اس کے سینے پر رکھے گھور رہی ہے۔ اس نے بھی جلدی سے صلیب بنائی اور قحطان کے پیچھے پیچھے اس عورت کی تلوار کی زد میں چلنے لگا۔ گلاب کی جھاڑیوں کے کنارے میں ایک بھوری تگونی چٹا پر قلم کار عمل بچھا ہوا تھا۔ اس پر ایک حور بیٹھی تھی۔ اس کی زرد قبا کے پچھلے حصے کا وسیع گھیر زمین پر لوٹ رہا تھا۔ کمر پر سونے کے تاروں کی بٹی ہوئی ڈوری کسی ہوئی تھی جس کے دونوں سر نیچے لٹک رہے تھے۔ اس ڈوری نے بالائی جسم کے تمام بیچ و خم ابھار دیئے تھے۔ آسانی ریشم کی ایک بٹی اس کے چہرے کو اپنے حلقے میں لئے ہوئے تھی اس پر نوک دار تاج نما زرار کا ٹوٹی تھی جس کے دو نیلے حصے دونوں کانوں کے نیچے شانوں تک پڑے تھے جن میں موتوں کے گچھے چمک رہے تھے۔ بصورت کے نقش کے مانند کھینچے ابروؤں کے نیچے بڑی بڑی نیلی آنکھیں اسے گھور رہی تھیں۔ اس نے آنکھیں جھکائیں جو یا قوت کی صلیب کو دیکھتی ہوئی اس کے پیروں پر ٹھٹھک گئیں۔ جو مرغ زریں کے جوڑے کی طرح خاموش تھے۔ پھر اس نے فرانسیسی لہجے میں اجنبی مگر میٹھی لنگو فرنی کا سنی۔

”تمہارا نام؟“

”جون“ اس نے بغیر نگاہ اٹھائے جواب دیا۔

”وطن؟“

”میرے دادا پہلی صلیبی لڑائی میں برگنڈی سے آئے تھے۔ پرولم کی فتح کے بعد انھوں نے ایک شامی امیر کی بیٹی سے شادی کرنی اور دمشق میں سکونت اختیار کر لی۔ میرے باپ نے بھی دمشق کو اپنا وطن بنا کر رکھا۔“

”دیمسک۔ دیمسک۔“

اس نے اپنے ارد گرد کھڑی ہوئی عورتوں کو مسرت سے دیکھا اور مسرور آواز کی کھنک نے اس کے دل میں جھگی لی۔ ڈوبتے سورج کی الوداعی کرنوں نے اس حسین چہرے کے حسن و جمال کو اور روشن کر دیا تھا۔

”کیا کرتے ہو؟“

”میں نے خدا کے اکلوتے بیٹے مسیح کے سچے دین کی خدمت کے لئے حلفت اٹھایا ہے۔ اسلامیوں کے گڑھ میں رہنے کی مصیبت اسی دن کے لئے قبول کی تھی کہ جب آپ کے مظفر منصور لشکر اس کے دروازے پر آئیں گے تو میں آپ کو خفیہ اطلاعات ہم پہنچاؤں گا۔ آج مسیح نے میری آرزو پوری کر دی۔“

”مسلمانوں کے شہرے جو کبھی نکلتا ہے وہ لڑکا ہریا بوڑھا پادریوں کا بھیس بنا کر نکلتا ہے اس لئے باپ سے یہ سوال کیا گیا۔“

ایک سلع نارمن عورت نے تقریر پوری کر دی۔ اس نے مسکرا کر دیکھا اور پہلو میں رکھا ہوا سونے کا چھوٹا سا ”مھا“ اٹھالیا اور کھڑی ہو گئی۔ قوطان آنکھیں پھاڑے کھڑا تھا۔ پھر وہ دونوں ایک قسم کی بے نام حراست میں لے لئے گئے اور سلع عورتوں کے گھیرے میں اس آراستہ گھوڑے کے پیچھے چلنے لگے جس پر عورت کے بھیس میں ایک فرشتہ بیٹھا ہوا تھا۔ زرافشاں کی میسری شاخ اتر کر وہ سیب اور شفتالو اور نارنج کے اجڑے ہوتے لڑتے

ہوتے بانغات سے گزرنے لگے پھر اس میدان میں داخل ہوئے جہاں ملک شاہ سلجوقی چوگان کھیل کر تا تھا۔ اس کے تین طرف بانغات کے کنارے کنارے فرانسیسی افواج کے اعلیٰ افسروں کے خیمے کھڑے تھے۔ مغربی سمت میں پھولوں کی اونچی جھاڑیوں سے گھری ہوئی ملک شاہ کی بنوائی ہوئی سرخ پتھر کی بارہ دری قناتوں کی حد بندی میں لے لی گئی تھی۔ اس کی پشت پر خربوزے کے کھیتوں میں تاج فرانس کے محافظ دستے کے خیمے نصب تھے۔ ان خیموں سے قنات بندی کی حد تک سپاہی ننگی تلواریں لئے پہرے پر کھڑے تھے۔ اس کے پہلو میں اتنا چوڑا راستہ تھا کہ چار گھوڑے ایک ساتھ نکل سکیں جو سواروں کے دستے سے بھرا ہوا تھا۔ یہاں سے فرانس کی ذات خاص کے رنگ برنگ کے خیمے اپنے سروں پر شاہی نشان سماں دور تک کھڑے نظر آتے تھے۔ یہیں وہ دونوں روک لئے گئے اور پھر مشعلوں کی روشنی کے حلقے میں ایک بھورے ادنیٰ خیمے میں ڈال دیئے گئے۔ جہاں پورے تین دن اور تین راتیں عجیب و غریب لالہ اعداد سوالوں کے یکساں جواب دینے میں گزر گئیں۔

پھر ایک بار وہ تنہا باہر نکلا گیا۔ اور اس کا نشانہ دروازہ بارگاہ کے سامنے لایا گیا جہاں ان گنت مشعلوں کی خوفناک زبانوں اور لالہ اعداد بھیانک آنکھوں اور تلواروں کا پہرہ کھڑا تھا۔ اس کے قریب ملک کا جھنڈا نصب تھا جس کے زرد پھیرے پر چاندی کا شیر ایک ہاتھ میں تلوار اور دوسرے میں صلیب لئے اور تاج پہنے دباڑ رہا تھا۔ تھوڑی دیر بعد ہی نارمن عورت اس کے قریب آئی اور اسے اپنے پیچھے چلنے کا اشارہ کر کے بارگاہ کے اندر داخل ہو گئی۔ ساری بارگاہ زرد مندے کی تھی اور سارے شہتیر زرد ریشم کے غلٹان پہنے ہوئے تھے۔ فرش پر زرد قالین اور جنگلی جانوروں کی کھالیں بکھی ہوئی تھیں جو قد آدم شمعوں کی روشنی میں جگمگا رہی تھیں۔ بھاری بھاری زرد پردے سٹے کھڑے تھے۔ آبنوس کی لمبی میز کے سامنے ایک ہشت پہل کرسی بڑی تھی جس کے سیپ کے کام سے گندھے ہوتے پائے ہرن کے سینگوں کی طرح باہر کی طرف مٹھے ہوئے تھے۔ میز کی دوسری طرف اسی وضع کی مگر چھوٹی اور سادی

کئی کرسیاں پڑی تھیں، وہ انھیں کے پاس جا کر کھڑا ہو گیا۔ ایک طرف سے وہ برآمد ہوئی اور کرسی پر بیٹھ گئی اور کرسی کے دونوں طرف خوشبودار شمعوں سے روشن جھاڑوں کی ٹھنڈی سفید روشنی میں اس کے کھلے ہوئے شانوں پر ڈھیر سرخ بال اور سرخ ہو گئے تھے۔ اس نے میز پر ہاتھ رکھا۔ مانی کی تصویروں کی طرح نازک سفید ترشی ہوئی انگلیوں سے جگمگاتی انگلیوں نے روشنی کر دی۔ نارمن عورت نے میز کے برابر رکھی ہوئی منقش تپائی پر ایک طشت رکھ دیا جس کی سیمیں انگلیوں میں منبر سلگ رہا تھا۔ دوسری سلع عورت نے اس کے بادے کے نیچے زرہ پر لگے ہوئے خنجر کو نکال کر میز پر رکھ دیا بلکہ جو اسے مسلسل گھورے جا رہی تھی اسی طرح بے نیاز بیٹھی رہی۔ پھر اپنی مخصوص زبان میں بولی۔

”تم فریخ جانتے ہو؟“

”نہیں، میری ماں شامی ہے۔“

”فرانس کی بارگاہ میں ہتھیار باندھ کر آنے والے اجنبیوں کی سزا جانتے ہو؟“

”موت.... لیکن میں نہ تو اجنبی ہوں اور نہ آیا ہوں۔“

”وہ کیسے؟“

”میرے دادا فرانسیسی تخت و تاج کے جو شیلے خادم تھے اور وہی خون میری رگوں میں اچھلتا ہے اور میں یہاں تلواروں کی نوک پر لایا گیا ہوں اور پارٹیوں پر محلے عیسائی نہیں لرتے جن سے بچنے کے لئے زرہ اور خنجر کی ضرورت محسوس ہو۔“

ملکہ نے مسکرا کر دیکھا اور وہ مطمئن ہو گیا۔

”کتنی فوج ہے دیمسک کے پاس؟“

”ایک لاکھ سوار ہتھیار پہنے کھڑے ہیں اور سلطان کے قاصد صوبوں کے گورنروں کے

پاس حکم لے کر جا چکے ہیں۔“

”کتنی کمک اور آسکتی ہے؟“

” تقریباً ایک لاکھ “

ملکہ کی نظریں کچھ سوچنے لگیں۔

” اس کا کیا ثبوت ہے کہ تم سچ کبھی بولتے ہو؟ “

” دمشق کی آبادی چار لاکھ ہے اور بارہ برس کے لڑکوں سے لے کر ساٹھ برس کے

بزرگوں تک نے تلواریں پکڑ لی ہیں۔ شاہی لشکر اس کے علاوہ ہے “

” شہر کے عیسائیوں کی تعداد کیا ہوگی؟ “

” دس ہزار سے بھی کم “

ملکہ دیر تک میز پر انگلیوں سے لیکریں کھینچتی رہی۔ پھر یک بیک نگاہ اٹھا کر اس کو

دیکھا اور مضبوط مگر مدہم لہجے میں بولی۔

” ہمارا خیال ہے کہ کسی کی اس رہبانیت کے مقابلے میں بادشاہوں کی خدمت میں

رہ کر اور بڑے بڑے کام انجام دے کر سچ کی زیادہ خوشنودی حاصل کی جاسکتی ہے۔ “

” میں میں ملکہ عالم کا مطلب نہیں سمجھا “

” ہم تم کو اپنے ذاتی محافظ دستے میں شامل کر سکتے ہیں “

اور اس کے منہ سے بے اختیاری میں نکل گیا۔

” میں اپنی زندگی کی اس زرین سعادت پر بڑے فخر کرتا رہوں گا “

اور وہ اپنے خیمے میں آکر ساری رات پر ہول آوازوں اور نعروں میں گھرا ہوا تقدیر

کی اس گردش کے انجام پر سوچتا رہا۔ صبح ہوتے ہی اسے ملکہ کے خاصانِ بارگاہ کا لباس عطا

کیا گیا۔ اس نے گھٹنوں تک زرد مخمل کی تنگ تبا اور صلیب اور سیاہ چمک دار چٹے کے ہوزے

سنہری مہمیز اور سمور کی چمکدار سیاہ ٹوپی پہنی۔ بالشت بھر چوڑی ٹیٹی پر چاندی کا وہ سینہ بند

لگایا جس پر ملکہ فرانس کا ذاتی نشان بنا ہوا تھا۔ کمر سے وہ سیدھی لمبی تلوار باندھی جس کا قبضہ

صلیب کی شکل کا تھا۔ بائیں شانے پر تکونی ڈھال اور دائیں کندھے پر نیزہ اٹھالیا اور کئی

دن تک بارگاہِ خاص کے دروازے پر کھڑا پہرا اور قحطان کو دلا سہ دیتا رہا جو اس بے نام
 حراست سے عاجز آ گیا تھا۔ پھر بہار کی وہ صبح آگئی جب "شام کی ہوا برف میں نہا کر
 اور گلابوں کی خوشبو پہن کر نکلتی ہے اور دلوں کو شکار کرتی ہوئی چلتی ہے۔ وہ ناشتہ کر
 رہا تھا کہ قرنا بننے لگا۔ اس نے دوسرے خاص برداروں کی طرح جلدی جلدی لباس تبدیل
 کیا اور بارگاہِ خاص کے مشرقی دروازے پر جا کر کھڑا ہو گیا جس کے سامنے فرانس کی سلطنت
 کے بہترین منتخب گھوڑے آنکھوں سے چنگاریاں برسا رہے تھے کسی کے کہنے پر وہ بھی
 ایک گھوڑا پسند کرنے چلا۔ پہلی ہی قطار میں ایک ابلق (گھوڑا) نتھنے پھلکے، دم کو
 چوز کئے ساز و یراق سے آراستہ اگلے پیروں سے زمین گھرج رہا تھا۔ اس نے لپک کر
 اسی کی لگام اچکائی اور اچھل کر سوار ہوا اور ستون کی طرح قائم ہو گیا۔ یہ وہ گھوڑا تھا
 جسے بڑے بڑے مغربی شہسوار چھوٹے ڈرتے تھے۔ پھر اپنی بارگاہ کے خیموں کی پشت
 سے ملکہ برآمد ہوئی۔ وہ سر سے پاؤں تک سنہرے کام کا زرہ بکتر پہنے، خود پر یا قوت کی
 کلتھی اور گلے میں یا قوت کی صلیب پہنے "نقرہ" گھوڑے پر سوار نخریلی چال چلتی آئی اور
 اس کی ران کے نیچے ٹپتے گھوڑے کو دیکھ کر غمخوٹ ہوئی اور نارمن عورتوں اور فرانسیسی
 شہسواروں کو عقب میں لے کر جبل لبنان کی شکار گاہوں کی طرف چلی۔ تیرہ دن جنگل کے
 قلب میں احساس ہوا کہ ایک ایک ساتھی چھوٹ گیا ہے۔ اس نے گھوڑا ترچھا کر کے پیچھے
 دیکھا کہ ملکہ تو آرہی ہے لیکن پٹری بگڑ گئی ہے اور رکابوں کے زاویے خراب ہو گئے ہیں۔
 چیل کے اس گھنے جنگل میں جہاں تک پہنچتے پہنچتے سورج کی کرنیں کالی ہو جاتی تھیں اس
 نے ملکہ کے جاؤر کو تمام لیا جو لگام کو ماتے سے انکار کر چکا تھا اور اسے اپنا سہارا بنے
 کہ اتار لیا اور ایک چٹان پر زمین پوش بچھا کر ملکہ کو ٹھادیا اور خود جانوروں کو بانہ ہنے چلا۔
 وہ دونوں کہنیوں کے سہارے نیم دراز ہو کر ہانپ رہی تھی۔ اور وہ اس کے متملے ہوئے
 پھرے پر لرزتے موتی گن رہا تھا۔

” اگر آپ حکم دیں تو میں گھوڑا اٹھا کر سواروں کو تلاش کر لاؤں “

” نہیں ہم پیاسے ہیں “

” میں اس جنگل کے چتے چتے سے واقف ہوں۔ یہاں سے تھوڑی دور پر وہ چشمہ

ہے جسے عرب ” جام بہشت “ کہتے ہیں۔ اگر آپ سوار ہوں تو “

ملکہ نے گردن موڑ کر ان گھوڑوں کو دیکھا جو آگے پیچھے ہل ہل کر ہانپ رہے تھے۔ اس نے ملکہ کے گھوڑے کو چٹان کے پاس لگا دیا اور اپنا سہارا پیش کیا جو قبول کر لیا گیا۔ زمین پوش اپنے گھوڑے کی گردن پر ڈال کر ملکہ کے گھوڑے کی راس پکڑ کر آہستہ آہستہ چلا بھورے سرخ پتھروں کی لگا روں کے بیضوی اور قدرتی حوض میں گھلی ہوئی ٹھنڈی چاندی بکری کی آواز کے ساتھ بہ رہی تھی۔ ایک اونچے پتھر کے کنارے ملکہ کو اتار کر اس نے گھوڑے باندھے اور سوچنے لگا کہ پانی کس طرح بلایا جائے۔ ملکہ اس کے ساتھ ساتھ چشمے کے اندر اتر گئی اور اس نے اپنے دونوں ہاتھوں میں پانی بھر کر خود پی لیا۔ ملکہ اس کو کھڑی دیکھتی رہی۔ اس نے تیسری بار اپنے ہاتھوں میں پانی بھرا۔ ہاتھ اس کے سینے تک پہنچے تھے کہ ملکہ نے آگے جھک کر اپنے ہونٹ رکھ دیئے۔ ملکہ کے ہونٹوں کے لمس نے اس کے خون میں بکلیاں بھر دیں۔ وہ ہاتھوں میں پانی بھرتا رہا اور ملکہ جیتی رہی لیکن اس طرح کہ اس کے یا قوت کے مہین خاموش ہونٹ اس کے ہاتھوں میں ہوتے اور نسیم کی بولتی آنکھیں اس کی آنکھوں میں۔ ملکہ کے متعلق پہلی بار اس کے دل میں ایک آرزو پیدا ہوئی کہ قیامت تک وہ اس چشمے کے کنارے کھڑا رہے اور قیامت تک ملکہ اسی طرح پانی پیتی رہے۔ وہ صدیوں تک اسی طرح کھڑے رہتے کہ گھوڑے ہننا کر اچھلنے لگے۔ ہرنوں کی چیخوں اور پرندوں کی چہچہاہٹ اور سنسناہٹ سے سارا جنگل گونج اٹھا۔ جنگل کا بادشاہ اپنے حرم سے نکلا تھا اور دہشت کا ایک ایک ذرہ اس کی پیشوائی کی آواز سے دھڑک اٹھا تھا۔ ہراساں آفتاب اس کے سینے پر ڈھلک آیا۔ ملکہ کے خود کی کلنی اس کی ٹھنڈی سے لگ گئی۔ پھر اس کی ڈھونڈتی

ہوئی نظروں سے دیکھا کہ تھوڑی دور پر شاہانہ چال چلتا ہوا ان کی موجودگی سے بے نیاز
 شیریا میں ہاتھ کی اونچی جھاڑوں میں غروب ہوا چاہتا ہے۔ کوئی اور وقت ہوتا تو دوش کے
 والی کا چہیتا ولی عہد اس فرصت کو غنیمت سمجھتا لیکن ان چند لمحوں میں وہ جوان ہو چکا تھا۔
 مرد بن چکا تھا اور اپنے سینے سے لگی ہوئی عظیم الشان خاتون کی نگاہوں میں اعتبار حاصل
 کرنے کے لئے بڑے بڑے لشکروں سے ٹکرا سکتا تھا۔ اس نے ملک سے الگ ہو کر پھرتی اور
 قوت سے شیر بر نیزہ مارا اور اسی لمحے تلوار گھسیٹ کر چھپٹا۔ پہلو میں دھنسا ہوا نیزہ لئے
 اور دہاڑتا ہوا شیر اس پر چڑھ آیا۔ ہر چند اس کے ہاتھوں میں اجنبی تلوار تھی لیکن تلوار تھی۔
 تھوڑی دیر میں شیر کا فیصلہ ہو گیا۔ لیکن اس طرح کہ قبائلی بائیں آستین اس کے خون سے
 لالہ کار ہو گئی۔ اس نے منجھے ہوئے شکاریوں کی طرح پورے حواس کے ساتھ اپنی خون
 آلود تلوار مردہ شیر کی گردن کے بالوں سے رگڑ کر صاف کی۔ اسی لمحے اس نے دیکھا کہ
 ملک آنکھوں پر ہاتھ رکھے انگلیوں کے بیچ سے اسے دیکھ رہی ہے۔ پھر وہ تقریباً دوڑتی
 ہوئی آئیں اور اس کا خون دیکھ کر چیخ اٹھیں اور اس کے داہنے ثلثہ پر جمبول گئیں۔ وہ
 سامنے کی چٹان پر بیٹھ گیا۔ ملک اسے اپنے بے پناہ جسم کا سہارا دیتے ہوئے تھیں۔ ملک کا
 گھوڑا راس میں تڑا کر بھاگ چکا تھا۔ اس کا اہلک کھڑا تھا اور مردہ شیر کو دیکھ دیکھ کر
 ہنسنارہا تھا۔ اور پسینے میں ڈوبا ہوا اگلے پیروں کو بیخ رہا تھا اور اس کے سامنے زرد
 ریشم کا زین پوش پڑا تھا۔ وہ اٹھا اور دھیرے دھیرے چلتا ہوا گھوڑے کے پاس گیا۔
 اس کی گردن پھکی اور منہ چوما۔ پہلو میں کھڑی ہوئی ملک کو کنکھیوں سے دیکھ کر پھر منہ چوما
 اور جھک کر زین پوش اٹھالیا۔ اپنی قبائلی نیچے لوہے کے کپڑوں کے سینہ بند کی جیب
 سے چھاق نکالا اور پتھر پر بیٹھ کر زین پوش کو چاک کر کے جلانے لگا۔ اب وہ تخت و تاج
 کی بلندی سے نیچے اتر آئی تھیں۔ اپنے ہاتھوں سے قبائلی بازو پر خون سے چسکی ہوئی
 زیر جامے کی آستین اپنے خنجر سے چاک کی۔ زین پوش کے ایک ٹکڑے سے زخم صاف کیا اور

اس میں ریشم کی راکھ بھر دی اور دوسرے ٹکڑے کی ٹی باندھ دی۔ اس نے اپنے چہرے سے کسی تکلیف کا اظہار نہیں ہونے دیا۔ سوائے اس کے کہ سیدھا سیدھا لیٹ گیا۔ تھوڑی دیر کے تکلیف کے بعد ملکہ نے اس کا سراپے بکتر پوش زانو پر رکھ لیا۔ ٹی ایک طرف گر گئی اور ملکہ اس کے سیاہ ریشم بالوں میں اپنی انگلیاں پھیرنے لگی اور وہ اس لذت کو دوام عطا کرنے کے لئے عمر بھر شیروں سے زخمی ہونے کی دعائیں مانگنے لگا۔ ان دونوں کی زبانوں پر حفظ طربت کے قفل لٹکتے رہے لیکن آنکھیں باتیں کرتی رہیں اور انگلیاں ہاں میں ہاں ملاتی رہیں۔ جب بھوک ناقابل برداشت ہو گئی تب وہ دونوں ایک دوسرے کا سہارا بن کر اٹھے اور دونوں ایک دوسرے سے گھوڑے پر سوار ہونے کا اصرار کرنے لگے۔ آخر کار ملکہ نے اس کے آگے بیٹھ کر راسین سنبھال لیں۔ وہ ملکہ کے زرہ پوش شانے پر منہ رکھے رخساروں کو سونگھتا ہوا کمر میں بازو ڈالے بہشت کی سیر کرتا رہا۔ پھر اس نے جنگلی نازنگیوں، کھٹے سیبوں اور کچے شفتالوؤں کے درختوں کو سوکھ جانے کی بد دعائیں دیں اور آدم کی طرح جنت سے گھوڑے سے زمین پر اترا آیا۔ وہ ایک دوسرے کو پھل کھلا رہے تھے کہ گھوڑوں کی ٹاپوں اور ہتھیاروں کی آوازوں سے سارا چٹنکل چٹنکل اٹھا۔ ذاتِ خاص کے رسالے کے سوار گھوڑوں سے پھانڈ پڑے۔ سالار نے گھٹنوں پر کھڑے ہو کر تلوار نیام سے نکال کر چومی اور پھر نیام میں ڈال کر کھڑا ہو گیا۔ ملکہ نے انتہائی ناگواری کا اظہار کیا۔

”اگر اس تلوار زادے نے اپنے آپ کو شیر کے منہ میں نہ ڈال دیا ہوتا تو ہم مدت کے ختم ہو چکے ہوتے۔“

پھر ایک جھٹکے کے ساتھ سپاہی سے لگام لے لی اور طاؤس کی طرح اڑ کر گھوڑے پر جم گئی اور ”جام بہشت“ کے کنارے سے شیر اٹھوا کر قیام گاہ کی طرف گھوڑا ڈال دیا۔

جب اس کی آنکھ کھلی تو وہ مندے کے زرد اونچے مدور رخسے کے آبنوی پلنگ اور
 نعلیں بستر پر لیٹا اور مغرب کے ملائم کبیلوں میں لپٹا پڑا تھا۔ بازو میں رکھے چاندی کے شمع دان
 میں بارہ خوشبودار شمعیں جل رہی تھیں۔ پلنگ کے سامنے نیچی لمبی خالی میز رکھی تھی۔ بائیں
 بازو میں آگ لگی ہوئی تھی اور دور اجنبی بھیانگ آوازیں پہرہ دے رہی تھیں۔ پھر اسے اپنے
 سر ہانے کا ملائم گرم تکیہ جنبش کرتا محسوس ہوا۔ اس نے حیرت سے دیکھا کہ ملکہ گود میں سر لئے
 بیٹھی تھیں اور مسکرا رہی تھیں اور ان کی صلیب اس کی پیشانی پر لرز رہی تھی۔ ملکہ کے جسم کی
 ناقابل بیان خوشبو سے اس کا جسم معطر ہو گیا۔ اس نے ملکوئی طمانیت سے لمبی سانسیں لے
 کر آنکھیں بند کر لیں۔ پھر اس کا سر تخت اور ٹھنڈے تکیے پر رکھ دیا گیا۔ پلنگ کی پشت پر جو
 الماری تھی اس کا سامان اٹھا اٹھا کر ملکہ میز پر رکھنے لگیں۔ وہ خون کی طرح سرخ نعل کا
 شب خوابی لباس پہنے تھیں جس میں کمر کے نیچے چاروں طرف جھول پر پلٹیں پڑی تھیں اور
 جو اوپر چست ہو گیا تھا۔ جب وہ ہاتھ اٹھائیں تو ڈھیلی آستینیں پھسل جاتیں اور کچی چاندی
 کی کلاسیاں برہنہ ہو جاتیں۔ سرخ بال دونوں شانوں پر ڈھیر تھے۔ اس پس منظر میں ان کے
 تابناک چہرے پر نگاہ نہ ٹھہرتی تھی۔ پھر انہوں نے اپنے شانے کا سہارا دے کر اسے اٹھایا
 اور میز کی طرف رخ کر کے بٹھا دیا جس پر چاندی کی پلیٹوں میں خشک میوے، تازہ پھل،
 تھلا ہوا گوشت اور تازہ شوربا اور میٹھے بسکٹ ڈھیر تھے۔ اس کی بیداری کے انتظار کا ذکر
 کئے بغیر وہ ہندب بھو کے انسانوں کی طرح کھانے لگیں اور اسے خیال آیا کہ وہ الفت یسلی کے
 ابوالحسن کی طرح بیداری میں خواب دیکھ رہا ہے۔ اس یقین سے اسے مسرت ہوئی کہ ایک
 حلیل المرتبت ملکہ اپنی نجی زندگی میں ایک عام شامی عورت کی طرح پُر محبت اور خدمت گزار

ہوتی ہے۔ پہلی بار اسے یہ موقع نصیب ہوا تھا کہ ایک مطلق العنان ملکہ اور حسین ترین نامم عورت کی بے تکلف قربت سے آسودہ ہو سکے۔ اس کے بازو کا زخم جیسے مندمل ہونے لگا۔ وہ اس کی پلیٹ میں سونے کے دستے کی چھری سے گوشت کا ٹکڑا کاٹ کر انھیں اور الماری سے برہنہ دست و پا بوس اور دو اہینے نکال کر میز پر رکھ دیے۔ وہ ایک آہستہ آہستہ دیکھنے لگا۔ اس کے گلے پر آب زر کی سیلوں کے درمیان خطِ نسخ میں امراء القیس کے زندانہ اشعار اس فنکاری سے نکلے ہوئے تھے گویا زرد پھول کھلے ہوں۔ ملکہ نے دونوں آہینے لبریز کر دیئے۔ اس نے نبیذ کی محفلوں کی داد دی تھی اور سرخوش ہوا تھا۔ لیکن اس گھنگھور سرمستی سے نا آشنا تھا جو درپیش تھی۔ وہ آہگینوں سے آنکھ ملائے بھی جھپک رہا تھا۔ ملکہ نے خود اتمادی سے اشارہ کیا اور اس نے آہگینے اٹھا لیا اور دنیا کے سب سے حسین ساتی کی تقلید میں نصف سے کم نکل گیا۔ اسے محسوس ہوا جیسے گھوڑے نے سر پر ٹاپ ماردی ہو۔ دوسرے دور میں وہ کسی حد تک انگیز کر سکا۔ تیسرے آہگینے کے بعد وہ یہ بھی بھول گیا کہ وہ دنیا کی سب سے ظالم فوجوں کے قلب میں بے دست دیا ہے اور اسے معلوم ہوا کہ وہ اپنے قصر کی سنسان پردہ پوش غلام گردش میں گھس آیا ہے اور مغرب کی وہ البیلی کینز اپنے آقا کی خدمت سے مشرف ہے جسے اس کے والد نے ہزاروں دینار سرخ میں خرید کر اپنے بیٹے کو بخش دیا ہے۔ اس نے سرور آنکھیں اٹھا کر دیکھا بلکہ اپنے شفق گوں لباس میں صبح کے سورج کی مانند آنکھیں خیرہ کئے دے رہی تھیں۔ دراز پلکیں نیم باز آنکھوں پر لڑکھڑا رہی تھیں۔ گہری آنکھیں اور گہری ہونگئیں مشرق کے افسانوں کی عاشق ملکہ طلوع ہوتے ہوئے مشرق کے سب سے بڑے سلطان کی بے پناہ دلکشی سے مسحور ہو چکی تھی۔ اس نے ہاتھ بڑھایا اور ملکہ ٹوٹ کر اس کے آغوش میں آگئی۔

صبح کو لوئی شہنشاہِ فرانس کی آمد کا ہنگامہ گرم ہوا۔ وہ دریائے اردن کے شمال مشرق کی اسلامی آبادی کو تہ دبا لاکر رہا تھا۔ ملکہ کی دوسری زندگی کی اطلاع ملی اور وہ فوراً سوار ہو گیا۔

شاہی طبیب نے کئی کئی بار اس کے زخم کو دکھا اور دو ہی دنوں میں اس قابل کر دیا کہ وہ آسانی سے چل پھر سکے۔ پھر اسے حکم ملا کہ وہ شام کو نائٹنگا اعزاز قبول کرنے کے لئے دربار میں حاضر ہو۔ سرخ بارہ دری کے نیچے شامیانہ لگا تھا جس کے شہتیر غلات پوش اور غلات چاندی کے تاروں کے پھول پہنے ہوئے تھے اور اس کے چاروں گوشوں میں فرانس اور انیسٹک اور شہنشاہ اور ملکہ کے جھنڈوں کے بھرک دار پھر۔ رے لہرا رہے تھے۔ قالینوں اور کھالوں کے فرش پر جرمنی، آسٹریا، صقلیہ، یرشلیم اور فرانس کے نواب، نائٹ، سردار، امیر اور طبقہ الودیع اور طبقہ البیطار کے شہسوار اور جرمانیہ کے مشہور شمشیر زن بیٹھے ہوئے تھے۔ بارہ دری کے چبوترے پر اطلس کے زرد رنگی رے کے نیچے چاندی کے تخت پر طلائی کرنی بھی ہوئی تھی۔ اس پر میانہ قد، معمولی خرد و خال اور بیقرار ہاتھ پیروں کا مالک ایک کم رو آدمی جگمگاتا لباس اور ریش قیمت تاج پہنے مرغ زریں بنا بیٹھا تھا۔ اس کے ایک طرف ڈیوک آف برگنڈی دونوں ہاتھوں پر تلواریں لئے کھڑا تھا۔ دوسری طرف پیرس کے شاہی گوجا کا اسقف انجیل حامل کئے موجود تھا۔ پھر وہ لوئی کے خاص برداروں کے گرزوں کے جلو میں نیروں کی زبانوں اور بنے ہوئے دیو پیکر جسموں اور چمکدار تلواروں اور آئینہ بند بکتروں کے ہجوم سے گزرتا ہوا تخت کے قریب جا کر کھڑا ہو گیا۔ ایک فادم نے اسے گھٹنوں پر گرا دیا اور کر سے بیٹی کھول دی۔ برگنڈی کا ڈیوک جس کے قد کو خود کی کلغی نے اور بالا کر دیا تھا آگے

بڑھا اور تلوار لونی کے ہاتھ میں دے کر اپنی کمر سے نائٹ ہڈ کی زرنکار پٹی کھول کر اس کی کمر میں باندھ دی۔ اب لونی نے پادری کے منہ سے نکلنے ہوئے مقدس کلمات کے ساتھ کھڑے ہو کر تلوار کو چپٹا کر کے اس کے سر اور دونوں شانوں پر چھلادیا اور تلوار برگنڈی کے ڈیوک کو پکڑا دی جس نے پورے احترام کے ساتھ اس کی پیٹی کے منقش تیام میں ڈال دی پھر لونی نے اپنا برہنہ ہاتھ پیش کیا جس پر اس نے عقیدت کا بوسہ دیا۔ اب جنگی باجے جنگی دھن میں بجنے لگے اور گردن جھکا کر چاروں طرف تحسین کے نعرے لگانے والوں کا شکر یہ ادا کرتا رہا۔ جب وہ اٹے قدموں سے واپس ہوا اور لونی اندر چلا گیا اور اس کی کرسی پر پردہ ڈال دیا گیا تو ایک ایک آدمی نے مبارکباد دی۔ وہ بڑی احتیاط سے ہاتھ ملاتا رہا لیکن زخم میں تکلیف شروع ہو گئی۔ اس نے چلتے چلتے قحطان کو چند ہدایتیں دیں اور اپنے بیمار خانے کی طرف چلا جو ملک کی بارگاہ کی قنات بندی کے اندر تھا۔ داخلے کے دروازے پر ایک لانٹے ٹنگے زرہ پوش آدمی نے بڑی عیار مسکراہٹ سے اس کو مبارکباد دی اور کہنے لگا تو زنگا ہوں سے گھور کر ہاتھ ملایا۔ جب وہ اپنے خیمے کے اندر جانے لگا تو وہی اونچی چوڑی چمکی نارمن عورت آئی۔ جو اسے تلوار کی نوک پر یہاں تک لائی تھی اور جس کا نام ایلیس تھا، اس کو مبارکباد دی اور اس کے ساتھ ہی خیمے میں داخل ہوئی۔ لباس تبدیل کرنے میں مدد دی اور اس کے لیٹ جانے کے بعد بڑے ادب سے گزارش کی۔

”آپ آرک سے محفوظ رہنے کی کوشش کیجئے“

”آرک؟ ... کون؟“

”آرک جرمانیہ کے سواروں کا سردار ہے۔ یورپ میں اس کی بہادری کی بڑی دھوم ہے۔“

اسے ملکہ عالم کی خدمت میسر تھی لیکن ادھر کئی دن سے باریاب نہیں کیا گیا۔ آج اس نے آپ کو دیکھا ہے۔ آپ کا اعزاز دیکھا ہے اور میں نے اس کی دغا باز آنکھوں میں سازش رینگتی عسوس

کی ہے“

ایس کے جانے کے بعد وہ بڑی دیر تک ایس اور آرک کے متعلق سوچتا رہا۔ پھر زندگی اور زندگی کے خدشات پر غور کرتا رہا۔ سہیلی پر ٹپک پڑنے والے مواقع پر فکر کرتا رہا جو اگر سہیلی میں بند کرنے جائیں تو زندگی کی نیچ بدل جاتی ہے اور اگر ان کو سہیلی سے گئے جانے دیا جائے تو زندگی عذاب ہو جاتی ہے اور انسان مٹی کے ڈھیلوں سے بھی سستے ہو جاتے ہیں۔ پھر اسے اپنے باپ کی یاد آئی جو دمشق کے چھوٹے سے محلے کو اس تہا شکر سے ٹکرانے کا خواب دیکھ رہے تھے اور پچھتے بیٹے کی خطرناک خدمت سے منسوب اندیشوں سے خائف تھے۔ پھر اس نے اپنے آپ کو یقین دلایا کہ موجودہ کیفیت ایک زندہ حقیقت ہے اور گزشتہ دنوں میں جو کچھ پیش آیا ہے وہ لوح محفوظ میں پہلے ہی مقدر ہو چکا تھا اور یہ زر کار حادثہ کسی شاندار کارنامے کا دریا ہے۔

اس رات ملکہ فرانس کے منظور نظر نائٹ، خاص برداروں کے افسر جون دی نائٹ کو شکر کا انتظامی گشت کرنا تھا۔ اسے فرانسیسی اسلحہ خانے کا سب سے قیمتی بکتر پیش کیا گیا جس کے سینے پر سونے کا عقاب اڑ رہا تھا اور خود پر سونے کی کلنی لگی تھی اور ڈھال پر فرانس کا تاج بنا تھا اور جڑ اڑیٹی میں کھڑکھڑاتی ہوئی دزنی تلوار کے صلیبی قبضے پر جو اہرات جڑے تھے۔ سر سے پاؤں تک لوہے میں غرق ہو کر وہ اس گھوڑے پر سوار ہوا جو اس کی خطرناک محبت کا اکیلا راز دار تھا۔ آج وہ پہلی بار شاہی قیام گاہ کی پشت پر میلوں میں پھیلے ہوئے غیموں کے شہر کی طرف چلا تھا۔ آسمان پر چاند کی گول مشعل جل رہی تھی اور دمشق کے گلابی جاڑوں کی ٹھنڈی ہوا بخیر کی طرح کھلے ہوئے حصوں کو کاٹ رہی تھی اور وہ ایک دوسرے کا سہہ دیکھتی ہوئی چھو لدا رہیں اور خرگاہوں کے درمیان سے گزر رہا تھا جس کے دروازوں پر پشانیے جل رہے تھے۔ اس کی تلوار کا یہیں نیام گھوڑے کی آہنی پا کھر سے ٹکرا رہا تھا۔ اور وہ آنکھیں پھاٹے تین طرف دیکھتا ہوا چل رہا تھا۔ راستوں میں جگہ جگہ بڑے بڑے راز روشن تھے جن میں مسلمانوں کے گھروں سے لوٹے ہوئے لکڑی کے منقش صندوق مقدس

کتابوں کے نسخے، پچی کاری کئے ہوئے دروازے، آبنوسی کرسیاں، اخروٹ کی تپائیاں، اور مندل کی چوکیاں چٹخ چٹخ کر جل رہی تھیں۔ بھالوں میں پوست ادھڑے ہوئے پرندے بیٹھ اور بکری کے ننھے بچھن رہے تھے۔ نبیذ کے قرابے کھجوروں کی چٹائیوں سے ڈھکے تھے، ٹوٹے گھڑوں کے ٹکڑے ادھر ادھر ڈھیر تھے۔ انکوڑی کچی شراب کے مشکیزے مردہ جانوروں کی طرح پڑے تھے۔ ریشم، سیاہی جنگلی آوازوں میں بچھ رہے تھے، چلا رہے تھے۔ گارہے تھے، بجارہے تھے، ہتھیاروں کو چمکارہے تھے، گھوڑوں کا سازی رہے تھے، شام اور عراق کی سرحدی بستیوں سے بکڑی ہوئی ننگی معصوم عورتوں کے صبروں کو بھنبھوڑ رہے تھے۔ اس کا خون کھول گیا اور ہاتھ تلوار کے قبضے پر چلا گیا اور جی چاہا کہ لیکن وقت کی نزاکت نے صبر کی تلقین کی۔ وہ جلتا پھٹکتا اس حد بندی تک آگیا جہاں جربانی کے آہن پوش پیدل مجاہد بڑاؤ کئے ہوئے تھے۔ ہر کاب سپاہی جو آگے آگے چل رہے تھے اپنے گھوڑے موڑنے لگے۔ اسی وقت پہلو کے صمے سے بوڑھی بیھانک مردانہ سچنے سے محض غور ڈالا اور وہ بلیلا اٹھا۔ دروازے پر لوہے کے ڈانڈوں والے نیزوں کی اینٹوں میں اڑسی ہوئی شعلیں جل رہی تھیں اور سبز استنبولی ریشمیں پردہ پڑا تھا جس پر چاندی کے تاروں سے قرآن پاک کی آیتیں کڑھی ہوئی تھیں اور جوشامی ابتدائی سردی کی برفیلی ہوا میں لرز رہا تھا وہ مح گھوڑے کے اندر گھس گیا۔ اندر سے کشادہ خیمے کے بیچوں بیچ شہتیر سے ایک بوڑھا آدمی بندھا ہوا تھا جس کی سفید بچی کھنچی داڑھی کانپ رہی تھی۔ اور ننگے جسم کے تازہ زخموں سے خون بہ رہا تھا اور اس کے سامنے ایک آدمی چھوٹی سی مشعل لئے پھونک ڈالنے کے انداز میں کھڑا تھا۔ ابھی وہ اس منظر کے خوف پر غالب نہیں ہو پایا تھا کہ ایک لمبے ترنگے آدمی نے اس کے گھوڑے کی زنجیریں تھام لیں۔ اس کی ایک بنگل میں ایک بھول سی لڑکی فتراک کے شکار کی طرح پھڑپھڑا رہی تھی۔ اس کے گھوڑے کو ڈھکیل کر خیمے کے باہر کر دیا گیا۔ وہ بوڑھا آدمی اسی طرح چیختا رہا اور وہ دروازے پر

کھڑا سنتا رہا۔ ایک سوار نے اس کے گھوڑے کی راسیں شاہی بارگاہ کی طرف پھیر دیں اور وہ چلنے لگا۔ اور اسی رات کی اس مقدس گھڑی میں جب فرشتے آسمانوں سے نازل کرتے ہیں اور گنہگار انسانوں اور بدنصیب قوموں کے آنسوؤں سے بھیگے ہوئے تقدیر نامے سروں پر رکھ کر لے جاتے ہیں اور عرش اعظم کا پایہ بکڑ کر خدکے تھمار اور خدائے کریم کے حضور میں گڑا کرتے ہیں اور تقدیریں بدل ڈالنے کا پروانہ حاصل کرتے ہیں۔ رات کی اسی برگزیدہ گھڑی میں اس نے گھوڑے کے ایال اور تلوار کا قبضہ بکڑ کر آنسوؤں سے وضو کی ہوئی آواز میں خدا سے دعا مانگی کہ اگر ہمارے آسمان اور عذاب کا زمانہ ختم ہو گیا ہو تو مجھے وہ حوصلہ اور طاقت عطا کر کہ میں ان ناپاک بھیڑیوں کو اپنی متبرک سرزمین سے ڈھکیں کہ سمندر میں غرق کر دوں اور اگر یہ سعادت میرے مقدر میں نہیں ہے تو ابھی اور اسی وقت اور اسی گھڑی مجھے موت عطا کر دے۔ پھر ایک خیمے سے بڑی سربلی آواز آئی۔ اس نے راسیں کھینچ لیں اور سننے لگا۔

میرے بال مشک کے دریا کی پر شور موجیں ہیں۔
میری آنکھوں کے آبگینوں میں وہ شراب چھلکتی ہے جس کے لئے فرشتے آسمانوں پر عبادت کرتے ہیں۔

اگر سورج اور چاند کو ایک ساتھ دیکھنا ہو تو میرا گریبان کھولو

اور میری رفتار کا دوسرا نام ہی گردش ایام ہے۔“

وہ گھوڑا بڑھا کر خیمے کی چھری پر ہاتھ رکھ کر کھڑا ہو گیا۔ ولایت دمشق کے سب سے بڑے عامل فضیل کی مشہور کتیز منیرہ حوا کا لباس پہنے مشعلوں کی روشنی میں تڑپ رہی تھی۔ اور گارہی تھی اور بعلبک کا عامل عیاز صلیبی افسروں کے کانوں سے خوشامداد سرگوشیاں کر رہا تھا۔ وہ ساری رات بکتر کے تابوت میں دفن گھوڑے کی پیٹھ پر گڑا رہا۔

لونی ہفت شام کے شمالی مضامات کو تاراج کر کے واپس آ رہا تھا اور شہنشاہ کو زبرد
 بسلب کو غارت کر کے لشکر اٹھا چکا تھا۔ ملکان دونوں لشکروں کے انتظار میں پڑی ہوئی تھی
 اور چاہتی تھی کہ ان کے ساتھ ہی دمشق پر یلغار کرے اور ایک ہی ریلے میں فیصلہ کر دے۔ صبح کی
 نماز کے بعد ہی ایلیس نے اسے خبر دی کہ دن میں آرام کر لو کیوں کہ آج رات دمشق کی فیصلوں پر
 شب خون کے پرچم اڑائے جائیں گے۔ پھر اس نے ملکہ سے تصدیق کی اور بدحواس ہو گیا۔ جب
 قحطان سے ملاقات کی کوئی صورت نہ نکلی تب وہ ملکہ کو پرچا کر درافشاں کی سیر کو نکلا اور تھوڑی
 دیر بعد ملکہ اپنی خدمت گزار عورتوں کے ساتھ مہیلی کے شکار میں بھینس گئی۔ وہ گھوڑا اٹھا کر
 ”برج فتح“ کے سنسان دروازے پر آیا۔ یہ برج عماد الدین زنگی نے اپنی فتح کی یادگار میں بنوایا
 تھا جو ایک طرف جبل لبنان کے جنگلی راستوں اور دوسری طرف زرافشاں کے آثاروں کی نگہبانی
 کرتا تھا لیکن جس کی فوجی اہمیت ختم ہو چکی تھی اور جو شکاریوں کی قیام گاہ بن کر رہ گیا تھا۔ اس نے
 چاروں طرف گھوم پھر کر اطمینان کیا پھر راسخ دروازے کے قلابے میں باندھیں اور تلوار کھینچ
 کر پوری احتیاط سے برج کی آخری منزل پر چڑھ گیا۔ اس نے شیرازی کبوتروں کا جوڑا اٹھانچوں
 سے اتارا۔ ایک کبوتر کو پکڑ کر گالوں سے لگایا اور گردن پر بوسہ دیا اور ذبح کر کے دوسرے
 کبوتر کو رنگ دیا اور ہوا میں اچھال دیا۔ وہ دمشق کی طرف اڑتے ہوئے کبوتر کو آنکھوں پر پتھیلی
 کا چھوہ بنا دے دیر تک دیکھتا رہا۔ جب وہ کھو گیا تو پھر مردہ کبوتر کو پھینک کر بھاری بھاری
 قدموں سے نیچے اتر آیا۔ برج فتح کا ایک چکر لگا کر وہ کانٹے دار جھاڑیوں اور کھجور کے درختوں
 میں کھوئے ہوئے چشمے کے کنارے آیا اور وضو کرنے لگا۔ بڑی دیر تک پوری محویت کے ساتھ

اپنے خدا کو یاد کرتا رہا اور دمشق کی حفاظت کی دھما مگتا رہا۔

شام ہوتے ہوتے شہنشاہ کو زبرد آگیا اور آتے ہی طبل جنگ پر چوٹ لگادی۔ رات چڑھے چڑھتے پچاس ہزار بکتر پوش سواروں کا جزار لشکر دمشق پر شب خون کے لئے چڑھ دوڑا۔ آگے آگے لوئی ہفتم بیس ہزار سواروں کے ساتھ چل رہا تھا۔ اس کے پیچھے جرمانیہ کے دس ہزار شہور سوار ماپیدل تھے۔ ان کے عقب میں کو زبرد شمالی یورپ کے بیس ہزار لشکر کو کمان کی طرح پھیلا ہوا تھا۔ ابھی مشرق کی پیشانی پر سیاہی مسلط تھی کہ مسیح آدمیوں کا سمندر دمشق کی نسیل کے نیچے چھاے ہوئے باغوں کے سامنے آگیا۔ کو زبرد کے نقشے کے مطابق لشکر کو باب مغرب پر ہڈ کر کے شہر میں گھس جانا چاہئے تھا لیکن اس کی گزارش پر ملکہ نے لوئی کی زبان سے مشورہ دیا کہ لشکر اس طرح پھیلا دیا جائے کہ شمال مغرب اور جنوب کے دروازے ہدت بن جائیں اور زور کر کے تین طرف سے شہر میں داخل ہونے کی کوشش کی جائے۔ کو زبرد نے بحث میں وقت کھونے کے بجائے اتفاق کر لیا۔ سارا لشکر باغوں میں پھیل کر چلنے لگا۔ ابھی وہ پتھر کے ان مکعب مکانوں سے دور تھے جو شہر پناہ کے دمدوں کا کام انجام دیتے تھے کہ درختوں سے نفع کی ہانڈیاں برسنے لگیں۔ جن کی جمعیتی ہوئی ہولناک روشنی موت کے خنجر کی طرح اچکنے لگی اور کو زبرد جیسا جانناز مجاہد گھوڑے سے اتر کر مسیح کی دہائی دینے لگا۔ سیلوں میں پھیلے ہوئے لشکر کی ایک ایک انجی زمین نالوں، فریادوں اور آنسوؤں سے چھلک اٹھی۔ جب ہانڈیوں کا زور کم ہوا اور تیروں، نیزوں اور پتھروں کی بارش شروع ہوئی تب افرنجیوں نے سنبھالا لیا اور گھوڑوں پر سوار ہو کر دھاوا کیا اور اپنی صفوں کو قائم کر کے چلے۔ اب درختوں پر چھپے ہوئے مسلمان سپاہی پھاندنے لگے اور جنگ مغلوبہ شروع ہو گئی۔ لوئی جس سے ایک عورت نہیں سنبھلتی تھی۔ اس یلغار کو کیا سنبھالتا۔ واپسی کا قرنا پھونک کر پیچھے ہٹ آیا۔ اب شہنشاہ کو زبرد نے نیزوں پر مشعلیں چڑھائیں۔ باب شمال کی کمان اپنے بھتیجے کو سوچی اور فرانس کی بدترین فوجوں کی ہمت ندھانے چلا اور آتے ہی آتے فرانس کی چھوڑی ہوئی جگہ کو اپنے سواروں سے بھر دیا۔ جرمانیہ

کے سوار گھوڑوں سے اتر پڑے اور اپنی شہرت کے مطابق زمین پر گھٹنے گاڑ کر مسلمانوں کے سیلاب کو نیزوں پر واقعی روک لیا۔ وہ ملکہ پر اپنی ٹکونی ڈھال کا سایہ بنا میدان سے دور کھڑا رہا۔ اور خود کے چہرہ پر ش میں بند ہونٹ مسلمانوں کی فتح کی دعا مانگتے رہے۔ صبح ہوتے ہوتے لشکر کا ایک حصہ کٹ چکا تھا اور کوزیڈ باغوں سے پیچھے ہٹ آیا تھا اور مسلمان اپنی کمین گاہ میں واپس چلے گئے اور دوپہر ہوتے ہوتے سینٹ پال کی مقدس صلیب ایک ڈھلوان گاڑی پر چڑھ کر آگئی جسے بارہ کنواریاں اور چوبیس اسقف سفید داڑھیوں پر سیاہ لباس پہنے انجیل مقدس کی دعائیں پڑھتے روتے ہوئے اور عقب میں کل فوج لئے آگئے۔ ملکہ نے اسے دیکھتے ہی سینے پر صلیب بنائی اور رو رو کر مسیح کے غضب کو اکسانے لگی۔ لاشوں سے پھلے ہوئے باغوں کو دیکھ کر تازہ دم لشکر جوش و خروش سے نعرے لگانے لگا۔ بڑے بڑے نائٹ طبقہ داؤدیہ اور البیطار کے شہسوار ہاسپٹلر کی آبرو اور ٹیلرز کے نام لیوا صلیب کے سامنے گر کر شہید ہو جانے کی قسمیں کھانے لگے۔ خود کوزیڈ ننگے سر آیا اور بڑی دیر تک کھڑا آنسو بہاتا رہا۔ پھر سیکڑوں دبا بے اور مخنیقیں باغات پر پتھر برساتی رہیں۔ لمبی چوڑی ڈھالوں کے سائے میں افرنجی سورا خاص کوزیڈ کی کمان میں لیٹ کر آگے بڑھنے لگے اور ایسا معلوم ہوا کہ باغوں کے مورچے، مکعب سنگین مکانوں کے دمدے اور شہر پناہ کی گئین گاہیں سب مٹی کے کھلونوں کی طرح ٹوٹ پھوٹ کر بہ جائیں گی۔ اس نے اپنے حواس کو درست کیا اور ملکہ کو سمجھا بھگا کر گھوڑے اڑاتا ہوا اسقف اعظم کے پاس پہنچا اور لوئی کی پشت پناہی میں ارشاد کیا کہ شہر پناہ کا مشرقی حصہ اتنا کمزور ہے کہ آپ پہنچتے پہنچتے شہر پناہ میں داخل ہو جائیں گے۔ اس بات میں وزن اس لئے محسوس ہوا کہ بہر حال وہ حصہ شہر کی پشت پر تھا اور وہاں حملہ آور غنیم اپنا وقت غارت کرنے کے بجائے پہلے ہی سامنے کے مغربی حصہ پر ٹوٹ پڑنا آسان سمجھتا تھا۔ ملکہ کی سوگوار صورت اور دردناک آواز اور لوئی کا جھلسا ہوا زورہ بکتر کام آیا اور صلیب مقدس مشرق کی طرف چلنے لگی۔ کوزیڈ جو دبا بوں اور مخنیقیوں کے سائے میں باغ پر نازل ہو چکا تھا اور ایک حد تک

عبور کر چکا تھا اس نئے حکم پر بوکھلا گیا لیکن اسقف اعظم کے حکم کی تعمیل پر مجبور ہو کر پیش قدمی کرتے ہوئے سارے لشکر کو لپیٹ کر شہرِ پناہ کی مشرقی دیوار کے نیچے ڈال دیا۔ اس کارروائی میں شام ہو چکی تھی۔ کوئی ہفت مہینے لگے کہ کھولنے کا قرنا بجا دیا۔ کوزیڈ بھی گھوڑے سے اتر آیا۔ بادشاہوں اور نوابوں کے لئے خیمے نصب ہو رہے تھے کہ ہنگامہ ہو گیا۔ اب صلیبی لشکر کے آگے شہرِ پناہ کی اونچی مضبوط دیواریں تھیں۔ نیچے بنجر زمین تھی جو کچھ دور چل کر بولوں کے ناقابلِ عبور جنگل سے مل جاتی تھی۔ بائیں بازو پر کئی فصلوں کے کھیت تھے جن کے سلسلے دمشق کے مشہور عالم باغات تک چلے جاتے تھے اور دوسری طرف چھوٹی چھوٹی پہاڑیوں کا غیر آباد علاقہ تھا۔ ان میں اکاد کا پانی کے چشمے تھے جن کو زہر ڈال کر بیکار کر دیا گیا تھا۔ جب کوزیڈ کا ذاتی دستہ پانی ڈھونڈ کر ہار گیا تو زرافشاں کی طرف چلا لیکن اب زرافشاں کے مشرقی کنارے پر اس کے چچا اور شام کے مشہور سپہ سالار اسد الدین شیر کوہ تازہ دم بکتر پوش مجاہدوں کا سمندر لئے کھڑے تھے۔ جن کی موجوں نے زرافشاں کی روانی چھین لی تھی۔ حکم سے معذور اور پیاس سے مجبور سپاہیوں نے باگیں اٹھا دیں اور شیر کوہ نے انھیں کاٹ کر پھینک دیا۔ کوئی تلوار کا مارا خوش نصیب زندہ بچ گیا اور یہ خبر بد سنائی۔ اس نے گھوڑے کی پیٹھ ہی پر گردن جھکا کر خدا کا شکر ادا کیا۔ کوزیڈ جس کے لشکر سے گھوڑا دھچکتا تھا چنگھاڑتا ہوا نکلا اور المانیہ سے سنتر تک اپنی تاریخ رکھنے والے نامی گرامی خاندانوں کے شمیر زنون کو نام لے لے کر پکارا اور پانچ ہزار سواروں کے ساتھ جن میں صرف نائٹس بائیس تو تھے پانی لینے چلا اور جاتے ہی جاتے شیر کوہ پر ٹوٹ پڑا لیکن ہزاروں لاشیں اور ان کی دو گنی مشکیں اور ان سب سے زیادہ قیمتی اپنی آبرو کھو کر صرف جان بچا سکا۔ وہ ساری رات سوتے جاگتے خدا کا شکر ادا کرتا رہا۔

مکہ جو صلیب کے نام پر مشرقی شہروں اور قلعوں کا شکار کھینے تلکی تھی دمشق کے نقصان زدہ محاصرے سے اکتا گئی تھی اور لوٹی کی بلجباتی قربت سے اکسانے لگی تھی۔ دمشق

کے مشرق میں دور دراز مقامات سے رسد لانے والے لشکر پر امیر ہو کر ستاروں کی چھاؤں میں سوار ہوئی۔ مسلح نارمن عورتوں کے ہجوم میں وہ اس کی باگ سے باگ اڑتا چلا جا رہا تھا۔ جبر کے چھوٹے سے دیران قصبے کو کوستے ہوئے جب وہ آگے بڑھے تو دمشق میں میل پیچھے چھوٹ چکا تھا۔ اس صحرائے شام کے سلسلے نظر آنے لگے تھے جس کا سلسلہ عربستان تک چلا جاتا ہے اور جہاں کا موسم دن رات میں دو مرتبہ کھیل بدل لیتا ہے اور مستقل طور پر دمشق سے مختلف رہتا ہے۔ یہاں اس نے ببول اور سنا کے جنگلوں کے ٹیڑھے میڑھے راستوں میں الجھا کر ملک کو لشکر سے کاٹ لیا اور لشکر کی سمت مخالفت میں اڑائے گیا۔ پلٹ کر دیکھا تو گرمی سے پریشان ایسے اس کی کچھ رفیقوں اور ذات خاص کے محافظ رسالے کے چند سواروں کے سوا کوئی نہ تھا۔ اب دھوپ تیز اور ہوا معتدل ہونے لگی تھی اور زرہ بکتر جلنے لگے تھے اور پانی کی چھاگلیں خالی ہونے لگی تھیں اور ملک کا آبدار خانہ لشکر کے ساتھ پھٹ چکا تھا۔ وہ آگے بڑھے کہ ملک شاہ سلجوقی کی دیران رصد گاہ کے سامنے اتر پڑا جو لاتعداد کھجوروں کی چھتریوں میں منہ چھپائے کھڑی تھی۔

اس کی اکثر چھتیں گر چکی تھیں اور دروازے نکل چکے تھے اور فرش کے منقش پتھر غائب ہو چکے تھے۔ داخلے کی محراب میں لوہے کے بجائے کانٹے دار جھاڑیوں کا دروازہ کھڑا تھا۔ جسے اس نے تلوار سے گرا دیا۔ اس کے ارد گرد سواروں کو پھیلا کر اندر گھسا اور نق و دق ضمن میں اتر پڑا۔ اس کے وسط میں آٹھ دس سیڑھیوں کے نیچے باؤلی کا سبز پانی مردہ پڑا تھا اور اس کے چاروں طرف چبوتراتھا جس پر کینیر اور کھجور کے درخت تھے اور ہر چار طرف بھوسے پتھر کے کو خشک اور دوہرے دالان اور منجھیاں تھیں جن کی چھتیں گر چکی تھیں یا گرنے کا انتظار کر رہی تھیں اور اب جن میں کبوتر اور ابا بلیس پڑاؤ کئے ہوئے تھیں اور ملک شاہ سلجوقی کو دعائیں دے رہی تھیں۔ داخلے کی محراب پر بھاری قبۃ تھا جس کے بیٹھے ہوئے زینت پر وہ تلوار ٹیک کر چڑھ گیا۔ قبۃ سلامت اور خشک تھا۔ وہ نیچے اترا اور اپنے گھوڑے

محراب میں اس طرح دھانس کر باندھ دیئے کہ وہ زندہ پھاٹک ہو گئے۔ ایس نے کینر کی گھنٹی چھاؤں میں چادر پچھادی اور ملک کا بکتر کھولنے لگی بلکہ زرد مخمل کا زیر جامہ پہنے اٹھے۔ آفتاب کی چڑھتی گرمی میں وسیع و عریض باؤلی کے ٹھنڈے ہرے پانی کو گھور رہی تھیں اور آستیں چڑھا رہی تھیں اور وہ ان کے جسم کی قابل گولائیوں میں کھو گیا تھا۔ پھر وہ بیدار ہوا اور ایس سے اپنا بکتر کھلواتے ہوئے بولا۔

”اگر ملک عالم غسل فرمائیں تو میں ہٹ جاؤں“

ملکہ عالم اپنے سرخ بالوں کی ریشمی رتی کھول رہی تھیں۔ وہ اپنا بکتر ایس کے حوالے کر صرف تلوار لے کر باؤلی میں اتر گیا۔ گھوم کر دیکھا کوئی صورت اس کے سامنے نہ تھی اس نے اطمینان سے وضو کیا اور نکھیروں سے ملکہ عالم کے بدن کو دیکھتا ہوا محراب میں آیا۔ اپنے اہلق کی گردن تھپتھپائی اور اسی کا زین پوش لے کر تپتے پر چڑھ گیا۔ تھوڑی دیر وہ اس پر فضا مقام پر سکوت کے عالم میں بیٹھا رہا۔ پھر کپڑوں کی بیٹ سے سفید فرش پر زین پوش پھا کر نماز کے لئے کھڑا ہو گیا۔ اتنے دنوں بعد خدا کے حضور میں پہنچا تو خشیت انہی کا غلبہ ہوا اور وہ بڑی دیر تک روتا رہا اور پوری محویت کے ساتھ نفیس پڑھتا رہا۔ معلوم نہیں کب تک پڑھتا رہا۔ ایک بار اس نے سلام پھیرا تو ملکہ سامنے کھڑی تھیں۔ وہ دونوں ایک دوسرے کی آنکھوں میں آنکھیں ڈالے گھورتے رہے۔ جب نگاہوں میں تیز کی جگہ اجنبیت اور بے اعتمادی بڑھنے لگی اور ملکہ کے بھگے سرخ بالوں سے دو موتی ٹیک کر ان کی نیلی آنکھوں کی لمبی پلکوں پر تھر تھرانے لگے اور وہ پلکیں جھپکاتے لگیں۔ تب اس نے بیٹھے ہی بیٹھے اپنے سامنے سے تلوار اٹھائی اور اسے ٹیک کر کھڑا ہو گیا۔ ملکہ نے اس کی طرف دیکھے بغیر دھیمے اور تلخ لہجے میں پوچھا۔

”تم.... تم مسلمان ہو؟“

اس نے گویائی کی ساری طاقت سمیٹ کر بہاری اور مضبوط آواز میں جواب دیا۔

”ہاں خدا کا شکر ہے کہ ہم اس کے سچے دین اسلام کے نام لیا ہیں“
 ”جھوٹے بھی ہو“

”غدار بھی ہو“

”جاسوس بھی ہو“

انہوں نے دیوار کا سہارا لیا کھٹا اور کانپنے لگی تھیں اور ان کی آواز تھرا گئی تھی۔

”ملکہ عالم ہمارے کان ایسے خطابات سننے کے عادی نہیں۔ اگر ان الزامات میں سے کوئی بھی صحیح ہوتا تو آپ جام بہشت کے کنارے شیر کا لقمہ بن چکی ہوتیں۔“
 ”نہیں، تم نے وہ خدمت ہماری نگاہ میں اعتبار حاصل کرنے کے لئے انجام دی تم نے اس شجاعت کی بہت بڑی قیمت وصول کی تم نے مغرب کی ایک جلیل المرتبت ملکہ کی ناموس کے لئے سازش کی تم نے جون دی نائٹ بن کر ہمارے شب خون کا منصوبہ بٹھی میں ملادیا۔ تم نے دمشق کے محاصرے میں ہمارے جزار شکر کو دغا دی اور اسے پیاسا مار دیا۔ اور اب“

”اب ہمارا خیال ہے کہ ہم جون دی نائٹ کے شامی سواروں کی حراست میں ہیں۔ وہ وقت دور نہیں جب ہمارے ہاتھوں میں ہتھکڑیاں ہوں گی اور ہم گندے اونٹ پر سوار دمشق کی ناپاک گلیوں میں گشت کر رہے ہوں گے۔۔۔ اور شیر کوہ یورپ کو ذلیل کر دینے والی شرطوں کا مسودہ رقم کر رہا ہوگا۔“

”قبل اس کے کہ بیان کئے ہوئے اندیشوں میں سے کوئی اندیشہ مکمل ہونے کی جسارت کرے قبل اس کے کہ ملکہ عالم کے ناچیز سواروں کے گھوڑوں کی طوت کوئی تلیاک ہاتھ بڑھے قبل اس کے کہ ملکہ عالم کے راستے پر کوئی بے ادب نگاہ اٹھے ہمارا سر آپ کے قدموں میں لوٹتا ہوگا۔“

یہ کہہ کر اس نے تلوار بے نیام کر دی جس کی جھنکار سے قبہ گونج گیا اور ناموں کی طرح گھنٹوں پر گر کر تلوار کے پھل کو بیچ سے چوم کر دونوں تھیلیوں پر رکھی اور اسی طرح بیٹھا رہا۔ ملکہ اس کا چہرہ پڑھتی رہیں اور آنسوؤں کے دو قطرے ان کے رخساروں پر رازنے لگے۔

”ملکہ عالیہ مسلمان اپنے دین کے بعد اپنی تلوار کی ناموس کے لئے جیتا اور مرنے والی ہے۔“
ملکہ نے تلوار اس کے ہاتھوں سے اٹھا کر نیام کر دی اور جانے کے لئے مڑیں۔ اس نے اٹھ کر بازو بکڑ لیا اور اس نے دیکھا کہ جنت کی سب سے حسین حور زرد خمیلی لباس پہن کر اس کے سینے سے لگ گئی ہے۔ وہ اسی طرح کھڑے رہے۔ کئی یگ بیت گئے، کئی صدیا بیت گئیں جس کے پاس جتنے آنسو تھے اس نے لٹا دیئے۔ جب آنکھیں سوکھ گئیں اور ملکہ نے سر اٹھا کر اسے دیکھا تو وہ دونوں مسکرا دیئے معصوم بچوں کی سی بے لوث، بے ساختہ مسکرا، کبھی کتنی ہنسی ہوتی ہے۔ کسی کسی کو اور کبھی کبھی نصیب ہوتی ہے۔

شام قریب تھی اور وہ دمشق سے دور تھے کہ ایک منکر طلوع ہوا جس کے سر پر فرانس کا پرچم سایہ کئے ہوئے تھا۔ سپہ سالار ملکہ کو سلامی دے کر گھبراتے ہوئے لہجے میں بولا۔
ہمارے لشکر نے محاصرہ اٹھا لیا ہے اور محض تک پیچھے ہٹ گیا ہے۔ آپ ہماری رہنمائی میں تشریف لے چلیں۔“

ملکہ نے داہنے ہاتھ پر چھلبل کرتے گھوڑے پر سوار اور دھوپ میں جگمگاتے بکتر میں ملبوس جون دی نائٹ کو دیکھا اور اس نے آنکھیں جھکا لیں۔ جب وہ محض کے نیچے صلیبوں کی قیام گاہ میں پہنچا تو معلوم ہوتا تھا مردے قبر سے نکل آئے ہیں۔ اجڑے ہوئے تاریک خیروں میں سپاہی غلے کی بوروں کی طرح دھنسنے پڑے تھے۔ دھندلی دھندلی آگ کی روشنی میں..... وحشت ناک ٹمٹاتی آنکھیں پھاڑے ایک دوسرے کے دل میں جھانک رہے تھے ایک ایک تلوار کے بدلے ایک ایک روٹی مانگ رہے تھے اور مردہ گھوڑوں کا گوشت کھون رہے

تھے۔ ننگے جسموں سے تیز نکالے جا رہے تھے جیسے پھیل کے قتلوں سے کانٹے کھینچے جاتے ہیں۔ ایک آدمی ایک زخمی کی جھاگل کھول رہا تھا اور وہ مسیح کا واسطو دے کر ایک گھونٹ پانی کی بھیک مانگ رہا تھا۔ اس کے آگے پیچھے چلنے والے سوار اپنے گھوڑوں سے کھلے جانے والوں کی فریادوں کے لئے بہرے ہو گئے تھے۔ کو زریڈ اور لونی ہفتم حصے کے قلعے میں مقیم تھے۔ بیرونی حصہ کو زریڈ کے قبضہ میں تھا اور اندرونی عمارتوں پر لونی ہفتم کا عمل دخل تھا۔ تیسری منزل کا ایک ہشت پہل برج اس کی حفاظت میں دیا گیا۔ خبر گرم تھی کہ مسلمانوں کا تازہ دم لشکر رات کو دھاوا کرے گا۔ اس لئے بھوکے پیاسے زخمی شکست خوردہ ایک لاکھ کے لشکر کو کمر بستہ رہنے کا حکم تھا۔ وہ سوکھے گوشت کے ٹکڑے اور مکڑی کے مانند سخت بسکٹ پانی کے ساتھ ٹھلا کر اور دیوار سے ڈھال لگا کر تیم دراز ہو گیا اور اپنے اس خوف کو بھٹکانے کی کوشش کرنے لگا جو اس کے دل پر منڈلا رہا تھا۔

اور اس رات جب وہ تیسری منزل کی تمام برجوں کا چکر کاٹ کر اپنے خیمے میں کبھی ہوئی شام کی جو ان چاندنی پر بیٹھا تھا اور سنسان صحن کے اس پار نیم روشن دالانوں میں پرو دیتی ہوئی عورتوں کے سائے انسانی ستونوں کی طرح ساکت ہو گئے تھے۔ اسی وقت اس نے ایک پرچھائیں دکھی جو اپنے سیاہ لبادے کے دامنوں کو زمین پر ڈالے ہوئے دقار کے ساتھ اس کے برج کی طرف آرہی تھی۔ ان کے آتے ہی اس نے ان تمام دروازوں پر پردے ڈال دیئے جو عمارت کے دوسرے حصوں سے نظر آتے تھے۔ صرف ایک درج جو نیچے چوڑی چکی خندق کے سامنے تھا، برہنہ رہا۔ اس کے راستے سے برج کے فرش پر چاندنی کا پتلا سا بستر بچھا رہا۔ پھر اس نے اپنے دستاویز پوش ہاتھوں سے سینے پر ڈھیر رشیم کے ٹھوس کو اٹھایا تو ملک کی آنکھوں اور رخساروں اور صلیب کے ہیروں نے سارے برج کو سوز کر دیا۔ پھر ان کی آواز کے ترنم سے سارا برج کھٹکنے لگا۔

”تم کون ہو.... کہاں کے ہو.... کیا ہو.... اپنے خدا کی قسم ہم کو بتلاؤ“

”ہمارا نام یوسف ہے۔“

”اور؟“

”ہم دانی دشتق کے ولی عہد ہیں۔“

”اور؟“

”اور؟..... اور یورپ کی ایک عظیم الشان ملکہ کے ناچیز....“

ملکہ کے ہاتھوں نے اس کے ہونٹوں کو جلد مکمل کرنے کی اجازت نہ دی۔

”تم مشرق کے کس شاہی خاندان سے تعلق رکھتے ہو؟“

”مشرق کے شاہی خاندانوں کی ماں تلوار ہوتی ہے جو ہماری کمر میں موجود ہے اور

جس پر ہمارا حق محفوظ ہے۔“

”نہیں، تم عرب ہو یا سلجوقی.... عباسی ہو یا قاطمی؟“

”ہم گمراہ ہیں جنہوں نے عرب پر گھوڑے اٹھائے ہیں اور عجم پر جھنڈے اڑائے

ہیں۔“

”تم جانتے ہو کہ ہم کون ہیں؟“

”آپ کے لئے یہی سب سے بڑا شرف ہے کہ ہم آپ کے....“

دشتق کے مشہور عالم گلابوں سے کہیں نازک ہاتھ نے اس کو روک دیا۔

”ہماری ذاتی ریاست ”ایٹیک“ فرانس کی سلطنت سے کہیں بڑی ہے، زرخیز

ہے اور آباد ہے۔ فرانس کا تخت ”ایٹیک“ کا تخت ہے۔ ”ایٹیک“ کا تخت فرانس سے

بے نیاز ہے۔ ہم چاہتے ہیں.... اس تاریکی میں کوئی ستون ہماری جاسوسی تو نہیں کر رہا ہے؟“

اس نے ملکہ کو سینے سے الگ کیا۔ تلوار کھینچ کر باہر نکلا، ہر طرف سے اطمینان کر کے

واپس آیا۔

”ہماری آرزو ہے کہ تمہارے سوا کوئی آرزو نہ کریں۔“

”کیا اچھا ہوتا کہ تمہارے سر پر ”اینٹیک“ کا تاج ہوتا اور تمہارے قدموں میں
”اینٹیک“ کا تخت“

”لیکن ملک عالم“

”مذہب تمہاری ذاتی چیز ہے جسے تم اپنی ذات کی تنہائی تک محدود رکھ سکتے ہو“

”یہ کیسے ممکن ہے؟“

”بادشاہت کے دوسرے ناگوار لوازمات کی طرح چند مذہبی رسوم کی ظاہری بجا آوری

بھی بڑداشت کی جاسکتی ہے“

”لونی؟ لونی کو پرانے تاج کی طرح تبدیل کیا جاسکتا ہے“

”لیکن تم چپ ہو۔“

”تم بولتے کیوں نہیں؟“

”بولو..... تمہاری بھینک خاموشی سے ہماری ہڈیاں گھیلی جاتی ہیں“

”تم خاموش ہو..... محبت ایک لفظ ہے جسے زبان کی ایک حقیر سی لغزش ادا کر

دیتی ہے لیکن اس پر ثابت قدم رہنا بڑے بڑے بادشاہوں کے لئے بھی دشوار ہے“

”یرسف... اگر تم مشرق میں ایک سلطنت پیدا کر سکو اور ہم کو مذہب کی ذاتی آزادی

دینے کا وعدہ کرو تو ہم مغرب کا ایک جلیل المرتبت تاج آمار کو ایشیائی گورنر کے چھوٹے سے

دلی عہد کی سوتی پگڑی قبول کر سکتے ہیں“

”تم اسی طرح ساکت ہو..... لونی کا خیال تھا کہ ہم آدمیوں کو پرکھنے میں اپنا تانہ

نہیں رکھتے... لیکن آخر کار اس کی بہت سی باتوں کی طرح یہ بات بھی ناقابل قبول ہوئی۔

ہم نے جب تم کو دیکھا تو محسوس کیا کہ ہم نے جس چیز کے لئے ایشیا میں نزول فرمایا تھا وہ میسر

آگئی۔ جب تم نے ہمارے ذاتی رسالہ داروں کا شاندار لباس زیب تن کیا تو اس خیال کو اور تقویت

ہوتی اور جب تم نے خالص ایشیائی شہزادوں کی جلالت کا اظہار کر کے ہماری زندگی کا سب سے

بڑا شیر گیدڑ کی طرح شکار کیا تو ہمیں لوتی کے قول پر اہام کا دھوکا ہوا اور اپنی نگاہ پرناز
لیکن ...

”لیکن اس وقت انکشاف ہوا کہ ہم نے چاندنی سے قبائرتاشنے کی کوشش کی تھی۔
ہم نے سنگین عبتوں سے رقص کی فرمائش کی تھی۔ ہم نے ایشیائی افسانوں کو حقیقت میں
بدل دینے کا خواب دیکھا تھا۔“

”ملکہ عالم“

”مشرق کے گورنر کے دلی عہد ہمارے دیس کی کنواریاں دغا باز عاشقوں کا خون
پی لیا کرتی ہیں۔ لیکن تم“

”ملکہ عالم ... تاج بادشاہوں کے لئے آمارے گئے ہیں۔ اگر کوئی بیوقوف سپاہی
اپنے سر پر رکھ لیتا ہے تو تاج کا کچھ نہیں بگڑتا ہے۔ سپاہی کی گردن تلوار کا غلاف ہو جاتی ہے۔“
”تمھاری صورت کی طرح تمھاری زبان میں بھی جادو ہے۔ کاش ...“

جملہ مکمل ہونے سے قبل برج ان کی خوشبودار روشنی سے خالی ہو گیا اور پہلی بار اسے
اپنی غزبت کا احساس ہوا۔ ایسی غزبت جو بادشاہت سے کم پر رضامند نہیں ہو سکتی۔ پہلی بار
اسے اپنے سینے میں خنجر سا تیرتا محسوس ہوا اور وہ درد کی شدت سے بلبلا اٹھا اور برج کے
باہر نکل آیا۔ دور کوشکوں کے دونوں سروں پر نیزوں کے اژدھے مشعلوں کی زبان نکالے کھڑے
تھے جن کی دھندلی روشنی میں مسلح عورتیں پر چھاتیوں کی طرح ستونوں سے لگی کھڑی تھیں۔
اندر آکر اس نے خود، بکتر اور دستانوں کے کانٹے درست کئے۔ نیزہ اور ڈھال سنبھال کر نیچے
آیا۔ وہ پہرہ داروں کی سوالیہ نگاہوں سے بے نیاز اصطبل پہنچا، اپنے گھوڑے پر اپنے ہاتھ
سے ساز رکھ کر سوار ہو گیا۔ ملکہ عالم کے محافظ نائٹ کی سواری دیکھتے ہی درگیزوں نے بھاگ
کھول دیا۔ حمص سے نکلے ہی ہر قدم پر دل اس کی باگ پکڑ لیتا اور انانیت آگے ڈھکیل دیتی۔
سورج کی پہلی کرن کے ساتھ وہ حمص کے قلعہ کی فصیل پر چڑھ رہا تھا۔

کمر بستہ لشکر سارا دن یردشلم کے بادشاہ اور کرک کے زمیندار کی کمک کا انتظار کرتا رہا۔ تمام دن شہنشاہ کو زینڈ، لونی ہفتم، ملکہ ایلینور، نواب، شہزادے، نائٹ، پادری اور فوجی سردار دمشق پر حملے کا منصوبہ بناتے رہے اور وہ دن بھر ملکہ کے کمرہ خاص کی محراب میں ہتیار پہنے کھڑا رہا۔ ساری رات وہ سوتے میں جاگتا رہا اور جگتے میں سوتا رہا اور ملکہ کے چہرے کی ایک جھلک کے لئے ترستا رہا۔ دوسرے دن کے غروب ہوتے ہوتے افرنجیوں کے ڈھول گرجنے لگے، قرنا چیخنے لگے۔ پہلے وہ بھی ہی سمجھا کہ شاہ یردشلم کی پیشوائی ہو رہی ہے۔ پھر انکشاف ہوا کہ دمشق کا شاہی لشکر حرکت کر رہا ہے اور پچاس ہزار سوار محض کو تین طرف سے گھیرے ہوئے بڑھ رہے ہیں جن کے پیچھے بغدادی دیابے اور صلیبیوں سے چھینی ہوئی بمبھیتیں ہیں۔ آرام سے آراستہ فوجیں اٹھیں اور گھوڑوں کی موجوں پر سوار ہو گئیں۔ آگے آگے لونی ہفتم خالی موزوں پر ہمیز لگائے عمل کی تباہی، ننگے سر فرانسیسی نوابوں اور نائٹوں کے جھرمٹ میں نکلا۔ اس کے پیچھے فرانسیسی افواج تھیں۔ اس کے اور کو زینڈ کے لشکر کے درمیان صلیب مقدس تھی جسے ستاروں کی طرح حسین کنواریاں اور فرشتوں کے مانند پر جلال پادری اٹھائے ہوئے تھے جو آنسو ٹارہے تھے اور بائبل کی آیتیں پڑھ رہے تھے۔ ان کے پیچھے طلائی کے سوار تھے جو تیر اندازی میں شہرت رکھتے تھے۔ ان کی کمانوں پر چڑھا چڑھا ہوا تھا اور بیٹھ پر تیروں کے گھٹھے تھے۔ وہ آج بھی ملکہ کے پہلو اور مسلح عورتوں کے جلوس میں گھوڑا کد رہا تھا۔ انھوں نے سرعت کے ساتھ دریائے اردن پار کیا اور اس کے مغربی کنارے پر پھیل کر مورچے بنانے لگے۔ یردشلم، صور، عکہ اور عسقلان سے آئے ہوئے خیمے کھڑے کئے کیوں کہ محاصرہ دمشق ہی کے زمانے میں شیرکوہ نے صلیبیوں کی ساری قیام گاہ لوٹ لی تھی اور پھونک دی تھی اور یردشلم کے بار بردار اونٹوں سے آماری ہوئی غذا تقسیم ہوئی۔ ملکہ نے لونی سے دو بار گاہ صلیب کے ساتھ اور اپنی نگرانی میں اپنے خیمے نصب کرائے اور خواب گاہ کی پشت کی چھوٹاری اسے عیادت کی ہر طرف سے مطمئن ہو کر اس نے خنجر سے منہ کی دیوار جاگ کی اور اس کے پھلک کے سامنے

جا کر کھڑا ہو گیا جس کے پائے نیچے اور بستر کھڑا تھا۔ چھوٹے تیرے کے برابر شخص کی تیز روشنی میں ملکہ اسے خالی خالی نظروں سے دیکھ رہی تھیں۔ اس نے گھٹنوں پر جھک کر دونوں ہاتھوں میں ملکہ کا ہاتھ تھام لیا۔ گرم، ملائم، سفید، خوشبودار ہاتھ جس کا لمس اس کی روح میں سرایت کر گیا تھا۔ پھر اس نے بہشت کا وہ زندہ گلاب اپنی آنکھوں میں رکھ لیا۔

”ہمارے لئے کیا حکم ہے؟“

ملکہ نے آنکھیں کھول کر اسے دیکھا۔

”حکم یا مشورہ؟“

ملکہ نے اس کا ہاتھ اپنے ہونٹوں پر رکھ لیا۔

”ہمارا مشورہ ہے کہ تم واپس چلے جاؤ۔ دمشق پر ناکامی میں کوزیڈ کو تمہارا ہاتھ نظر آیا ہے۔ ہم نہیں چاہتے کہ تمہاری موت ہمیں کوزیڈ کے خلات تلوار اٹھانے پر مجبور کر دے لہذا اس میں لڑتے ہوئے صلیبی لشکر غلام ہو کر دمشق کے بازاروں میں بک جائیں۔“

”بس یا اور کچھ؟“

”ہاں ہماری دعا ہے کہ تم صحیح سلامت دمشق پہنچ جاؤ کسی آہو چشم نمازی بنت عمیس سے شادی کر لو۔ لڑکے پیدا کرو اور بوڑھے ہو جاؤ اور قصر دمشق کے خنک دالانوں میں موزن بیٹھے ہوئے پوتوں، نواسوں سے جب دوسری صلیبی لڑائی میں اپنے کارنامے بیان کرو تو تمہاری آواز زندہ جائے، تمہاری آنکھیں بھیگ جائیں اور تم طلائی کام سے منورن آستینوں سے آنسو پونچھ کر اٹھ جاؤ اور شہوت کی چھاؤں اور گلاب کی جھاڑیوں کی آڑ میں کبھی ہوتی سنگ سمان کی کسی پر بیٹھ کر روتے رہو اور جب تمہارے بے گناہ خادم مارگیلی اوزبیدی نے کراہے ہوں تو تم ان پر برس پڑو اور تمہاری تہائی کی حفاظت پر زریں کراخو اور سلاطین تلواریں تلک کر کے کھڑے ہو جائیں“

”پھر کوئی آواز نہ آئی..... دیر تک کسی کو زبان ہلانے کا یا رانہ رہا۔“

”یوسف... اگر تمہارے ہاتھ تھک جائیں اور تلوار پر زنگ چڑھ جائے تو ہمارے پاس چلے آنا۔ صبح کی قسم ہمارے قہر کے دروازے تمہیں خوش آمدید کہنے کے لئے کھلے رکھے رہیں گے... عمر بھر کھلے رہیں گے۔“

”ہم صبح سوار ہو کر نکلیں گے اور دن کے کسی سنان گھاٹ پر کوئی بہاد کر کے تم کو اتارنے کا حکم دیں گے۔ وہ گھڑی... وہی گھڑی ہماری جدائی کی گھڑی ہوگی۔“

باقی تمام رات ایک دوسرے کو دیکھنے میں کٹ گئی۔ دیکھنے والی آنکھوں کے دیکھنے میں کٹ گئی۔

اور اب سامنے دریا ہے اور دن بہ رہا تھا۔ اس کے شرعی کنارے پر جنگلی درختوں کا گنجان خاموش جنگل کھڑا تھا۔ ملکہ کی ذات خاص کا رسالہ علموں اور بیوقوفوں کی چھاؤں میں بیٹھے کھڑا تھا جن کے ہتھیار اور بکتر دھوپ میں جھنگا رہے تھے۔ ان کے آگے خود ملکہ کھڑی تھی جس نے خود کی کلنی کے ہیرے دھوپ میں تڑپ رہے تھے، صلیب دمک رہی تھی اور سرخ آنکھیں سفید گھوڑے کی شعلہ رنگ کلنی پر جمی ہوئی تھیں۔ ان کے بائیں دستا زپوش ہاتھ میں گھوڑے کی سنہری زنجیر تھی۔ داہنے ہاتھوں میں سونے کا عصا تھا جس کے سر پر یاقوت کا تاج تھا اور بدن پر جواہرات جڑے تھے۔ گھوڑا دم کو چنور کر کے گردن جھکاتا تو ملکہ کی تلوار کا زریں نیام گھوڑے کی آہنی پاکھر سے ٹکرا کر بج اٹھتا۔

”جون دی نائٹ“

”ملکہ عالم“

”دریا اتر کر جاؤ اور دشمن کی خبر لے کر آؤ“

وہ اپنے بکتر اور تلوار کو کھڑکھڑاتا ہوا ابلیق سے نیچے اترا اور مشرق کے بادشاہوں کی طرح بادقار قدم رکھتا ملکہ کی سیدھی زریں رکاب کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ سرخ بوجھل، بغیر آنسوؤں کے روتی آنکھوں سے ملکہ کو دیکھا۔ نیام سے تلوار نکالی اس پر بوسہ دیا اور نیام کر لیا۔

ملکہ نے جواب بھی گھوڑے کی کلنی دیکھ رہی تھیں اپنا ہاتھ بڑھا دیا۔ اس نے ننگے پھر تھرتھرتے ہاتھ کی پشت پر ہونٹوں کے انگارے رکھ دیئے اور بے ادبی کی حد تک تاخیر کرتا رہا۔ پھر اٹھے قدموں چل کر اپنے گھوڑے پر سوار ہو گیا۔ نصف دستہ صفوں سے نکل کر اس کے گھوڑے کے پیچھے کھڑا ہو گیا۔ ملکہ نے اس کی طرف پلٹ کر دیکھا اور آخری بار سماعت کو لالہ زار کر دیا۔

”مسلمانوں کے ایک لشکر کے لئے جون دی نارٹ کافی ہے۔“

سوار اپنی جگہ قائم رہے۔ وہ گھوڑے کو ترجھا چلاتا ہوا خود کے چھٹے کے ساتھ سے ملکہ کو دیکھتا ہوا اردن میں اتر گیا۔ کنارے پر پہنچ کر گھوڑا پھیر دیا اور اسے اٹھے قدموں ڈھکیلتا ہوا ملکہ کو اسی جگہ، اسی طرح دیکھتا ہوا درختوں کے ہجوم میں کھو گیا۔

اس نے اہلن کی لگام ڈھیلی کر دی۔ جنگلوں اور گھاٹیوں کے چور راستوں پر وہ چلا گیا کی طرح طرارے بھرنے لگا۔ پھر وہ اس دمشق میں داخل ہوا جو ایک لمبے چوڑے بیمارستان (شفا خانہ) کی طرح کراہ رہا تھا۔ دو آؤں کی بدبو مریض زخمیوں کی طرح گلی گلی اور کوچ کوچ لنگراتی پھر رہی تھی گنجان بازاروں کی چہل پہل قبرستانوں میں بیٹھی عود اور لوبان سلاگا رہی تھی۔ مکانوں میں مکینوں کے بجائے شہیدوں کی یادیں آباد تھیں۔ کوئی چہیت ایسی نہ تھی جہاں سے فاتحوں اور نیازوں کا سیہ پوش دھواں نہ اٹھ رہا ہو۔ وہ اپنوں اور یگانوں سے مل کر قصر دمشق کے سامنے دور تک پھیلے ہوئے میدان کی طرف چلا جہاں عیسائی زخمیوں کا ملبہ اور قیدیوں کا انبار پڑا تھا اور جن کا مقدر جنگی مجلس کے احکام کے انتظار میں سر مبر تھا۔ انھیں کے قریب فرانس کے دبا بے، آسٹریا کی منبغی قیس اور جرمانہ کے سمعیار ڈھیر تھے۔ اس نے کسی نہ کسی طرح وہ زرد خیمہ جس کے سامنے میں ایلینور نے چارہ گری کی تھی حاصل کیا۔ وہ نیکرہ مانگ لیا جس کے نیچے اسے نارٹ بنایا گیا تھا۔ وہ سامان خرید لیا جو ایلینور کے جسم کے لمس کا امین اور اس کی پہلی محبت کا راز دار تھا۔ لیکن کسی چیز نے اس کے زخموں پر مرہم کا کام نہ کیا۔ دل کی ویرانی اور بے قراری اسے اس غم کے حضور میں لے گئی جو اپنی ذات کی

شکست سے پھوٹتا ہے۔ لیکن آہنی شخصیتوں کے آسمانی حوصلوں سے نریا کر ساری کائنات پر چھا جاتا ہے۔ اور اس عظیم اشان میلے میں انسان اپنی ذات کو ٹوٹے کھلنے کی طرح بھول جاتا ہے اور ستاروں کا شکار کھیلتا ہے۔ ماہتابوں پر کند ڈالتا ہے اور آفتابوں پر گھوڑے اٹھاتا ہے۔ جب اسلامی سلطنت کے سرحدی شہروں سے آنے والے بد نصیبوں کی تعداد بڑھتی گئی اور ان کے ساتھ آئے ہوئے خونی افسانوں کی سفاکی نے یقین کو زخمی کر دیا۔ تب اس نے غنیمت میں آئے ہوئے ایک جرمن گھوڑے پر سوتی چار جامہ رکھا اور خود دروایتی کے راہب کا زعفرانی چند پہنا اور آبنوس کی صلیب گلے میں ڈال کر شاہک کی طرف کوچ کیا۔ شاہک کو سیراب کرنے والی تین نیزیوں کے برابر چوڑی نہر زبیدہ کا چمکیلا پانی دیکھتے ہی گھوڑا اچھلنے لگا اور ہنہانے لگا اور شہر کی سفید، بھوری اور سرخ عمارتوں کا سلسلہ نظر آنے لگا جیسے بھور کے درختوں کے نیچے مصری قالین ٹانگ دیئے گئے ہوں۔ وہ پانی سے آسودہ تھا لیکن جانور کی دلداری کی خاطر اتر پڑا۔ نہر کے کنارے دس پندرہ شاہی مسلمان زرد وھاری کی پرانی میلی عبا تیں پہنے بچے کچھے عمامے باندھے ہاتھ منہ دھو رہے تھے، پانی پی رہے تھے۔ اس نے گھوڑے کو چھوڑا اور ہرے بھرے کیر کے درخت سے مسواک توڑنے لگا۔ گھوڑے نے لپک کر منہ پانی میں ڈال دیا کہ ایک طرف سے ہتھیاروں کے کھڑکھڑانے اور گنگتانے کی آواز آئی۔ ایک نائٹ زرہ بکتر پہنے (جس کے سینے پر سبز عقاب بائیں شانے پر چھوٹی ہوئی بھاری ڈھال پر سیاہ صلیب کا نقش تھا) خود سے گز بھر نکلتا نیزہ باندھے گھوڑے پر سوار مسیح کے گیت کا قصیدہ گا تا چلا آ رہا تھا۔ نائٹ نے اس کو دیکھ کر سینے پر صلیب بنائی۔ اسی وقت نہر کے کنارے آدمیوں اور گھوڑے پر نظر پڑی۔ نائٹ اپنا راستہ چھوڑ کر نہر کے پستے پر چڑھ گیا اور مسلمانوں پر گھوڑا ریل دیا اور تلوار کھینچ کر ان پر ٹوٹ پڑا۔ وہ ذبح ہوتی ہوئی بھڑوں کی طرح چلنے لگے اچھے خاصے ہاتھ پیروں کے دس بارہ آدمیوں سے یہ بھی نہ ہر سکا کہ بھاگ کر ہی اپنی جان بچالیں۔ وہ چار چھہ کو قتل کر کے بقیہ کو زخمی کر کے ان کے

پاس آیا۔

”مقدس باپ ان پلید مسلمانوں نے بہاؤ پر بیٹھ کر اپنا نجس پانی آپ کے گھوڑے کو پلایا ہے۔ اس کے لئے طبقہ داؤدیہ کا ناسٹ آپ سے معافی مانگتا ہے۔“

اس نے پھر سینے پر صلیب بنائی اور بائبل کی آیتیں پڑھتا چلا گیا۔ اور وہ اسی طرح منہ میں سواک دباتے عجم حیرت بنا کھڑا رہا۔ اس کی آنکھوں کے سامنے زخمی سنگین زخمیوں اور مردوں کو رو دھو کر لادے گئے اور جب وہ ہوش میں آیا تو رات بڑھنے لگی تھی اور ہوا خشک ہو چلی تھی اور گھوڑا اس کے سامنے کھڑا منہ کا لوہا چبا رہا تھا۔ اس نے اٹھ کر گردن پر تھکی دی اور سوار ہو کر شہر کی طرف چلا جس کے چراغوں سے جلنو چمکتے نظر آ رہے تھے۔ وہ بستی کی تنگ تاریک پتھر ملی گلی سے گذر رہا تھا کہ ایک مکان کے دروازے سے چراغ کی روشنی کی تھر تھراتی دھاری نظر آئی۔ اس نے گھوڑا روک لیا اور سیڑھیوں پر چڑھ کر دیکھا۔ ایک آدمی تھر تھراتی دھندلی روشنی میں مٹی کے ڈھیر کی طرح بیٹھا بکری دودھ رہا تھا۔ چپ پر وہ کھڑا ہو گیا پھیٹی پھیٹی آنکھوں سے راہب کو دیکھ کر سینے پر صلیب بنانے لگا۔ اس نے مطمئن ہو کر مسیح کی رحمت کا یقین دلایا۔

”تم پر مسیح کی رحمتیں نازل ہوں مجھے آج کی رات اتنی جگہ دے دو کہ کمر سیدھی

کر لوں“

”یہ یہ تو ہماری نجات کا سبب ہو گا مقدس باپ“

لیکن اس کی آواز پر بدحواسی کا عکس تھا اور چہرے پر مصیبت ٹوٹ پڑی تھی۔ اس کو بڑی حیرت ہوتی۔ پھر وہ اس کے ساتھ مکان میں داخل ہو گیا۔ صحن کے ایک طرف دالان میں چراغ جل رہا تھا۔ پلنگ پر ایک نسوانی سایہ درختوں کی پرچھائیاں سمیٹے بیٹھا تھا۔ وہ دوسری سمت کے دالان کے اس تخت پر بیٹھ گیا جس میں ایک پائے کی جگہ پتھر لگے تھے اور بیچ کے تختے نیچے جھک گئے تھے۔ پھر اس گھر میں بھونچال مچ گیا۔ اکلوتا چراغ لکڑی کا چراغ دان سمیت

اس کے دالان میں آگیا۔ دالان کے پردے کھول کر اس کے دالان کے دروں پر ڈال گئے پلنگ پر کھجور کی چھال سے بھرا کپڑے کا گدا بکھایا گیا۔ گرم پانی سے اس کے ہاتھ دھلوائے گئے اور بکری کا دودھ، جو کی تازی روٹی اور خشک کھجوریں کھانے میں رکھی گئیں۔ اور پھر اس کے گھوڑے کو اندر کے کوشک میں باندھ کر دروازے پر چٹائیاں ڈال دی گئیں اور وہ لیٹ کر، کیلوں میں لیٹ کر آج کے مقبولوں کی تقدیر کے متعلق سوچتا رہا کہ جب ان کی لاشیں گھر پہنچی ہوں گی تو بیوہ عورتوں اور یتیم بچوں پر کیا کچھ گزر گیا ہو گا اور اس کے گھوڑے کو کیسی بددعا میں دی ہوں گی۔ دوسرے دالان سے نیچے کے رونے کی آواز آئی اور اس کے بستر کے قریب ایک جوان عورت آ کر کھڑی ہو گئی۔ مدھم روشنی میں بھی اس کی آنکھوں سے بیچارگی اور پرہے سے نامرئی ٹپک رہی تھی۔ اس نے اپنے کالے، لالہ، کثیف کرتے کی کمر بندھی ہوئی بالوں کی رسی کھولی اور سرکار مال آنا کر کھونٹی پر ٹانگ دیا اور کرتے کے دامن پکڑ لئے جس سے اس کے گندھی گداز گھٹنے چمک اٹھے۔

”کیا کرتا اتاروں؟“

”کیوں؟“ وہ گھبرا کر اٹھ بیٹھا۔

”میں.... میں آپ کی خدمت کے لئے“ اس کی آواز کا گلا گھٹ گیا۔

”خدمت؟“

اور پردہ اٹھا کر وہ ادھیڑ آدمی اندر آ گیا جس کی گود میں دو تین برس کا ایک بچہ گھٹا لڑکا بلک رہا تھا۔

”قرآن مجید کی قسم میرے گھر میں یہی ایک بیٹی ہے.... جسے میں نے مقدس باپ کی خدمت کے لئے بھیج دیا ہے۔ آپ اس بچے کی فکر نہ کریں۔ یہ اس کے پاس بھی رہتا ہے۔ یہ تو اس دن سے روئے جاتا ہے جس دن اس کا باپ اپنے آقا اور خدا کے بیٹے کے سچے خادم سے گستاخی کے جرم میں قتل ہوا ہے۔ یہ تو یوں بھی میرے پاس سوتا ہے۔ آپ سیکنے کے ساتھ آرام

کریں جو جائیں.... میں، میں اسے لئے جاتا ہوں۔“

اور وہ بکلتے ہوئے مری مری آواز میں روتے ہوئے بچے کو کندھے سے لگا کر باہر چلا گیا۔ وہ عورت اپنی کالی آنکھوں سے اس ہرنی کی طرح پردے کی دروازے سے جھانکتی رہی جس کا بچہ گرفتار کر لیا گیا ہو۔ وہ بڑی دیر تک اپنے کبیلوں میں پٹیا ساکت بیٹھا رہا۔ سیکینہ اسی طرح کھڑی رہی۔ پھر اس نے اٹھ کر کھنڈے پانی سے وضو کیا اور نماز کے لئے کھڑا ہو گیا۔ سلام پھیرا تو دیکھا کہ سیکینہ کے پاس اس کا باپ کھڑا ہوا ہے اور اسے گھور رہا ہے اس نے اشارے سے ان دونوں کو رخصت کر دیا۔ رات لپٹے لپٹے کاٹ کر اندھیرے میں فجر کی نماز پڑھی اور اس گھر سے نکل بھاگا جس کے درو دیوار اسے کھائے جاتے تھے۔ جب وہ شاہک کے گرجا کی چمکیں غلام گردش میں بھیجی ہوئی ساگون کی کرسی پر بیٹھا ہوا گر جا کے نگہبان سے پادری کے گھر کا پتہ پوچھ رہا تھا تب ایک مسلح سوار دروازے پر گھوڑے سے اترا اور اسے غور سے دیکھ کر اپنے ساتھ چلنے کی گزارش کی۔ شاہک کا عیسائی عامل بھوسے پتھر کے شاندار محل کے تختیں سبزے پر کرسی ڈالے بیٹھا تھا۔ اس کی پشت پر ہتھیار بند سپاہیوں کا ایک دستہ کھڑا تھا اور قدموں میں سیکینہ کا باپ دوڑا تو بیٹھا ہوا تھا۔ والی شاہک نے کھڑے ہو کر تعظیم دی اور کرسی پیش کر کے بولا۔

”مقدس باپ اس کافر کو جانتے ہیں؟“

”ہاں میں اسی کی تلاش میں دمشق سے نکلا تھا۔ مجھے پتا چلا تھا کہ میری مسلمان کنیز جو شام کے ایک مجاہد کی بیٹی ہے اس کے یہاں روپوش ہے۔ جب وہ مجھے اس کے گھر میں نظر نہ آئی تو میں نے مسلمانوں کے طریقے پر نماز پڑھ کر اپنے آپ کو مسلمان ظاہر کر کے اور اس کنیز کو عیسائی ثابت کر سرائے لگانا چاہا لیکن شاید مجھے غلط اطلاع ملی تھی۔

عاص نے گردن ہلائی اور مڑ کر سپاہیوں کو حکم دیا۔

”مقدس باپ پر مسلمان ہونے کا پلید الزام لگانے کے جرم میں اس کی زبان کھینچ لو۔“

سپاہی اس کی طرف جھپٹے لیکن وہ بیچ میں آگیا اور دالی سے درخواست کی۔
 ” چونکہ اس آدمی نے میری خدمت کی ہے اور کھانا کھلایا ہے اس لئے میری خاطر
 اس کی خطا بخش دی جائے۔“ اور مقدس باپ کے سفارشی کلمات پر اس نے آنکھیں پھاڑ
 کر دیکھا اور سینے پر صلیب بناتا یہ حواس ہو کر بھاگا۔

” ان کتوں کو ہم نے اسی خدمت کے لئے زندہ رکھا ہے۔ ان کا فرض ہے کہ ہماری
 چاکری کریں۔ خیر آپ فرماتے ہیں تو درگزر کی جاتی ہے۔“

شائبک ہی میں اس نے اپنے اس گھوڑے کو بیچ دیا جس پر کئی مسلمانوں کا خون
 تھا، جو کئی خاندانوں کی بربادی کا سبب بنا تھا اور جاڑے کا موسم شائبک کے قلعے اور
 مضافات کی چوکیوں کے استحکام کی دیکھ بھال میں گزرا۔ موسم گرما کے طلوع ہوتے ہی
 اس نے ایک گدھا خریدا اور کرک کی طرف چل پڑا۔ جس کے رنجینا لڈ کا ظلم مسلمانوں میں
 طاعون کی طرح پھیلا ہوا تھا۔ ابھی کرک پہاڑیوں میں گھرے ہوتے سفید مکانوں کے
 کنگرے ٹھیک سے نظر بھی نہیں آ رہے تھے کہ پشت سے گھوڑوں کی ٹاپوں کی آواز آئی۔ اس نے
 اپنے گدھے کو کنارے کر لیا۔ ایک ایک عیسائی سپاہی کے تیزے پر ایک ایک مسلمان کا سر
 خربوزے کی طرح کھپا ہوا تھا جن کی مردہ داڑھیاں خون سے لال تھیں۔ ایک سپاہی نے اسے
 دیکھ کر سینے پر صلیب بنائی اور مبارکبادیاں گانے دالی آواز میں سروں کی طرف ابروؤں کا اشارہ
 کر کے بولا۔

” یہ بیمارے جنت جانا چاہتے تھے ہم نے ان کو حج کی مصیبت سے نجات دلا کر سیدھا
 جنت روانہ کر دیا۔“

پھر خود ہی اپنے مذاق پر اس زور سے ہنسا کہ دوسروں نے بھی تکرار کی اور پہاڑیاں
 تمہوں سے گونج گئیں۔ ہزار سروں کو نیروں میں پردے ہوئے یہ چھوٹا سا لشکر کرک میں
 داخل ہو گیا۔ وہ بھی ان کے پیچھے پیچھے چل رہا تھا۔ گدھے کو ڈپٹتا ہوا چلا جا رہا تھا کہ کرک

کے قلعہ نماگر جا کے سامنے لشکر اتر پڑا اور میدان میں نیزوں سے سر اتار کر ڈھیر کر دیئے جس پر ڈھیروں نیچے اور عورتیں ٹوٹ پڑیں اور ٹھوکروں سے الٹ پلٹ کر گنگنائی مسرت کا اظہار کرنے لگیں۔ زندگی میں پہلی بار اس نے زمین تالڈ کو دیکھا۔ وہ اپنے قد اور بھاری بدن کا جوان آدمی تھا۔ اس کی داڑھی بھوری تھی اور بال شانوں پر جمول رہے تھے اور آنکھوں میں بیٹھڑوں کی سی چمک تھی۔ وہ زعفرانی عبا کی کر۔ بر چڑے کی بیٹی میں تلوار باندھے ہوئے تھا۔ گلے میں سونے کی صلیب اور پیروں میں دو رنگے چڑے کے موزے تھے اور بیٹھڑوں کی کھال کے بھدے جوتے تھے۔ وہ سروں کا ڈھیر دیکھ کر شیطان کی ہنسی ہنسا اور بھگے ہوئے سرخ گیندوں کو تلوار کی نوک سے الٹ پلٹ کر دیکھنے لگا۔ پھر اس کی نظر پاروی پر اٹھی۔ اس نے مسرور آواز میں مخاطب کیا اور قریب آکر ہاتھ پر بوسہ دیا اور عبادت خانے کے خادم کو حکم دیا۔

”آج کے جشن میں مقدس باپ کو نہ بھولنا“

اور جب اس نے بتایا کہ وہ دمشق میں پیدا ہوا ہے اور اب بیت المقدس کی زیارت کو نکلا ہے تو وہ بہت خوش ہوا اور دیر تک کھڑا شام کی سیاست پر گھنگو کرتا رہا۔ پھر ایک اور نئے وحشی گھوڑے کے ایال پکا کر ننگی بیٹھ پر سوار ہو کر نکل گیا چراغ میں تیرہاڑوں کا سا جوش و خروش تھا۔ عورتیں اور بوڑھے اور بچے آتے اور سر کے بالوں اور داڑھیوں، ناکوں اور کانوں اور آنکھوں کو جوتے کی نوکوں اور بچوں سے ٹھیلے، حقیر ہنسی ہنستے اور دابیں چلے جاتے اور ان کی جگہ نئے شائقین آتے اور یہی عمل دہراتے۔ وہ ایک حجرے میں دمشق کی واپسی کے متعلق سوچتا رہا۔ پھر معلوم نہیں کب شام ہو گئی اور چراغ کا خادم اس کے گدھے کی لگام پکڑ کر چلا اور اسے زمین تالڈ کے بھورے پتھر کے بے ہنگم مکان کے بد وضع دروازے کے سامنے اتار دیا اور ایک دوسرا خادم اسے اندلے گیا۔

عملت میں جوڑے ہوئے چوگرد ستونوں کے جوڑے برآمدوں کے سامنے پتھر کے کھردے

چبوترے پر چاندی کے کام کی ساگون اور آبنوس کی بھاری بھاری کرسیاں
 پڑی تھیں۔ ان کے وسیع دائرے کے بیچ میں ایک اونچا سا تخت بچھا تھا۔ اس پر سنہری
 ریشمی چادر پڑی تھی جس کے ماتھے پر چاندی کے تاروں سے عربی اشعار کڑھے ہوئے تھے۔
 کرسیوں کے بیچ میں چھوٹی چھوٹی تپانیاں رکھی ہوئی تھیں اور ادھر ادھر منبت کار شمعوں
 میں موٹی موٹی تھوپی ہوئی شمعیں جل رہی تھیں جن کی لوؤں سے کڑھے دھوئیں کی دیز لکیریں
 اٹھ رہی تھیں۔ تانبے کی انگلیٹھیوں میں سلکتے ہوئے میلے عنبر سے خوشبودار چراہند بھیل
 رہی تھی۔ بیمار سیلی روشنی میں مرصل اور حلب، دشت اور قاہرہ کے عمل اور اطلس اور
 سنباب کے کفتان پہنے سرخ منہ اور مضبوط ہاتھ پیروں والے آدمی بیٹھے تھے جن کی اجازت
 دازھیوں سے بربریت ٹپک رہی تھی اور آنکھوں میں خون کی دھاریاں تیر رہی تھیں۔ زبجینا لڈ
 نے کھڑے ہو کر اس کا استقبال کیا اور ان لوگوں کا تعارف کرایا جو طبقہ الداویہ اور پٹلز
 اور ہا پٹلز کے نام لیا تھے۔ وہ آپس میں فرانسیسی میں گفتگو کر رہے تھے اور اس سے کبھی
 کبھی لنگو زنیکا میں مخاطب ہو جاتے۔ پھر زبجینا لڈ نے تالی بجائی۔ تیکھے خطوط، کالی آنکھوں
 کالے بالوں، میانہ قدوں، گداز جسموں اور گندی اور سفید اور سرخ رنگوں کی برہنہ عورتوں
 کا پرنٹل کر اس کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ ان کے بدن پر کہیں کہیں گلاب کی کلیوں کے چھدرے
 چھدرے ہار لپٹے ہوئے تھے۔ ان کے ہاتھوں میں شربت کے جام، شراب کے مشکیزے،
 نقل کی کشتیاں اور چاندی کے پھیلے پھیلے منہ والے چھوٹے چھوٹے پیالے تھے۔ انھوں نے
 سب کے سامنے پلیٹیں چنیں اور انھیں نقل سے لبریز کیا اور پیالوں کو سرخ شراب
 سے چھلکا لیا اور غفل کی بد معاش نگاہوں اور شرمناک دست درازوں کو جھیلیتی رہیں۔
 اس کی کرسی کے پاس جو وحدت کھڑی تھی اس کی طرف اشارہ کر کے زبجینا لڈ نے ننگی آواز
 میں کہا۔

”مقدس باپ یہ مسلمان امیروں کی لڑکیاں ہیں جو مسیح نے آپ پر صلال کر کے تادی

ہیں۔

اور وہ مسکرا کر بہانہ کر کے اپنی پلیٹ پر جھک گیا۔ زور چلتا رہا۔ پھر رہیمینا لڈ نے دو تالیاں بجائیں۔ ایک غلام جس کی لبس ترشی ہوئی تھیں اور داڑھی بڑی نفاست سے کتری ہوئی اور ماتھے پر سجدوں کا نشان تھا سیلا کفتان پہنے حاضر ہوا اور ہاتھ باندھ کر کھڑا ہو گیا۔ اسے حکم ملا۔

”ماریہ کو لاؤ۔“

ایک لڑکی لائی گئی۔ اسے بیچ تخت پر کھڑا کر دیا گیا۔ اس کا لباس اتار لیا گیا۔ جیسے بکرے کی کھال کھینچنی جاتی ہے۔ اور جیسے شمعوں کی روشنی تیز ہو گئی۔ محفل اپنے پہلوؤں میں کھلی ہوئی مجبور عورتوں کی لذت بھول گئی۔ اس کے نظارے میں کھو گئی اور رہیمینا لڈ کی آواز سے بھی نہ چوکی۔

”مقدس باپ دمشق سے آئے ہیں اس لئے عربی جانتے ہوں گے۔ یہ کجغت سواعی کے کچھ گانا ہی نہیں جانتی مگر آواز ایسی پائی ہے کہ یہ منحوس زبان بھی برداشت کرنا پڑتی

۴۔

پھر لڑکیوں کی طرف اشارہ ہوا۔ ان میں سے ایک نے رباب بجانا شروع کیا۔ دوسری نے کمنجہ سنبھال لیا اور اس نے انتہائی دلگیر اور پاکیزہ لحن میں نغمہ چھیڑ دیا۔ کبھی میری آنکھوں کی آب نے عدن کے موتیوں کو آبرو عطا کی تھی لیکن اب تقدیر نالے پڑھتے پڑھتے کم نور ہو گئی ہیں اس لئے کہ میں غلام ہوں

میرے سیاہ بالوں کے جالوں میں گزرے زمانوں کے تمام ناکام عاشقوں اور آنے والی صدیوں کے تمام نامراد معشوقوں کے مقدر کی سیاہی تڑپ رہی ہے۔۔۔۔ اس لئے کہ میں غلام ہوں۔ میں۔۔۔ کہ اگر پتھر بہن لوں تو ہیروں کی طرح جگمگا اٹھیں۔۔۔ اگر صرف

پہن لوں تو زربخت کی طرح جگ جگ مگ مگ کرنے لگے ... لیکن آہ ... مجھے اونٹ
کی میٹگنیوں اور گھوڑے کے چابکوں سے کہاں فرصت ... اس لئے کہ میں مسلمان ہوں۔
میرے جسم کا سونا، ناخن کے نعل، ہونٹوں کا یا قوت، دانتوں کے گوہر آنکھوں کا نیلم اور
ہیرا اگر بغداد اور قاہرہ کے خلیفہ دیکھ لیں تو قیامت تک ان کی تلواریں بے نیام رہیں مگر
آہ ... میں تو مٹی کا ڈھیلا ہوں جس سے سوراخ اپنی نجاست پاک کرتے ہیں ... اس لئے کہ
میں غلام ہوں۔

میں کہ اگر شہنشاہوں کے حضور میں لا پرواہی سے ایک پیمانہ ڈھال کر رکھ دوں تو سات
پشتوں کی تربیت کی ہوئی شہزادیاں مجھ سے اتذیب سیکھنے کے لئے میری جوتیوں کو سلام
کریں

لیکن میں تو گدھوں کے چرانے والوں کے ساتھ سونے پر عبور ہوں
اس لئے کہ میں غلام ہوں

میں اس قوم کی بیٹی ہوں
جس قوم کے بیٹوں کے ہاتھ تلوار اور پاؤں رکاب کا مزہ بھول گئے
نہیں تو ہندوستان سے مصر تک اور سمرقند سے افریقہ تک کسی نہ کسی نے تو میری فریاد
سنی ہوگی

مگر آہ میرے بھائی تو غلام ہیں
جنھوں نے اپنے باپ "مذہب" کا سرتا ر لیا
اپنی ماں "زبان" کے پیٹ میں چھرا بھونک دیا
جس نے انھیں جہنم دیا تھا
ہائے میرے بھائی تو غلام ہیں
مگر میں کیوں روؤں؟

مجھ جیسی ہزاروں نہیں مجھ سے بدتر جانوروں کی زندگی گزار رہی ہیں
میرے ہاتھ تو ہیں، پاؤں تو ہیں، آنکھیں تو ہیں، زبان تو ہے
باوجود اس کے کہ میں غلام ہوں
ہائے میں غلام ہوں۔

یہ نصیب مغنیہ چلی گئی، محفل اجڑا گئی۔ وہ اٹھ کر چلا آیا۔ گر جا کے حجرے میں لیٹ
بھی رہا لیکن گیت کے الفاظ ان کی سماعت پر ہتھوڑے چلاتے رہے۔ اس کے کان
بجٹے لگے۔ ایک ایک ہڈی بجٹے لگی اور صبح تک کہ وہیں بدلتا رہا۔ اس مظلوم مطرب کے بھائیوں
کو تلوار اور کلب کی لذت یاد دلانے کا منصوبہ بنا تا رہا۔

اب وہ مسقلان کے راستے پر چل رہا تھا جس کے دونوں طرف سیب، انجیر اور
خرابی کے باغ تھے۔ ایک باغ کے سائے میں چشمے کے کنارے پڑا ڈالے ہوئے آدمیوں کے
سوکھے جسم، روکھے چہرے اور خانی نظریں اور پرانی عبا میں چلا چلا کر کہہ رہی تھیں کہ ہم مسلمان
ہیں، ہم مسلمان ہیں۔ اس کے گدھے سے اترتے ہی ان مجبوروں نے اپنا آرام تمہ کیا اور کھڑے
ہو گئے۔ سینوں پر صلیب بنائی اور سارا باغ اس ایک متنفس کے لئے چھوڑ کر ننگی زمین اور
چمکیلی دھوپ میں بکھر گئے۔ اور وہ اپنے گدھے کے پاس چشمے کے کنارے بیٹھا ہوا مسطحی
کھجوریں چباتا رہا اور نمکین آنسو بہتا رہا۔

وہ مسقلان کے اس محلے سے گزر رہا تھا جس کے مکان بوسیدہ، دیواریں ٹکستے،
دروازے میلے اور دن کے وقت بند تھے اور گلیاں سنسان اور گندی تھیں۔ جیسے یہاں کوئی
وبا ڈیرے ڈالے پڑی ہو۔ پھر ایک لمبی چوڑی میلی کھلی عمارت کے کھلے ہوئے دروازے کی پیشانی

”مدرسہ علوم اسلامیہ“

اس نے اپنے گدھے کی لگام دہلیز کی کنڈی سے باندھی اور اندر چلا گیا۔ غلام گردش میں کھڑے ہو کر اپنے چہرے کا پسینہ خشک کیا اور پانی کے لئے ادھر ادھر دیکھ کر اس کشادہ کمرے میں داخل ہو گیا جس سے زندگی کی شعاعیں پھوٹ رہی تھیں۔ ان گنت ستون اس وسیع کمرے کی اونچی چھت کو سنبھالے ہوئے تھے۔ چاروں طرف کی اندرونی محرابوں پر قرآن مجید کی آیتوں کے کتبے دھندلا گئے تھے۔ چھت کا روغن اڑ گیا تھا۔ فرش کے میلے میلے نقش و نگار پر کہیں کہیں پرانی چٹائیاں بچھی ہوئی تھیں۔ ان پر بوڑھے، جوان اور بچے دوزانو بیٹھے ہوتے۔ فرانسیسی زبان کی کتابیں پڑھ رہے تھے، تختیاں لکھ رہے تھے۔ سامنے اونچی سی کرسی پر ایک پادری بیٹھا بازو میں کھڑے ایک لڑکے کی تختی دیکھ رہا تھا جیسے ظالم عدالت مجرم کی فرد جرم ملاحظہ کر رہی ہو۔ کرسی کے پیچھے ایک جلا دنمسا سیاہی اونٹ کے بالوں کا کوڑا لائے سامنے بیٹھے ہوتے آدمیوں کو گھور رہا تھا جیسے قصائی جانوروں کے گلے میں کھڑا ہوا اس ٹوٹل رہا ہو۔ اس نے پادری کی نگاہ اٹھتے ہی رسمی گفتگو کی اور اسے کرسی پر بٹھا کر باہر نکل آیا۔ وہ محراب ہی میں تھا کہ جیسے اس کی بیٹھ پر کوڑے برسے لگے۔ بھیڑیوں کو شکار مل چکا تھا۔ قبروں کی طرح پھیلے ہوئے چھوٹے چھوٹے مکانوں کے قبرستان سے نکل کر وہ مستقلان کے دروازے محلوں میں آ گیا جہاں سفید اور بھورے پتھر کے صاف ستھرے بلند و بالا مکانات تھے جن میں بچی کاری کے گرانڈیل خوبصورت دروازے لگے ہوئے تھے جن پر سب نقشے اور سٹول ہاتھ پیروں اور گندمی رنگ کے مسلمان غلاموں کا ہجوم تھا۔ راستوں پر مسلمان جمنا دہنے رہے تھے، مشکیں لادے پانی چھڑک رہے تھے۔ گدھوں کی لگامیں اور گھوڑوں کی رکابیں تھامنے ملنے والوں کو دیکھ کر سینے پر صلیب بناتے گزر رہے تھے۔ بازار میں مسلمان حلال کا انبوہ کھجور کے پتروں کے ٹوکروں میں بیٹھا ہوا مزدوری دینے والی آسانی آدلوں کا انتظار

کر رہا تھا۔ پھول سی عورتیں بروں کی سی عباتیں پہنے گھاس اور ایندھن کی ڈھیریوں
 سے سوکھے پھلوں کی ٹوکریوں کے پیچھے بیٹھی ہوتی کالی آنکھوں سے گاہکوں کی بھیک مانگ
 رہی تھیں۔ سونے چاندی کی دوکان کے پاس ایک مسلمان جوان آدمی گدھے کی لگام تھامے
 کھڑا تھا جس پر ایک عورت سیاہ سوتی کفتان پہنے آدمے چہرے پر نقاب ڈالے بیٹھی تھی۔
 اور اسے دو تین نوجوان عیسائی اپنے گھیرے میں لئے زنج کھسٹ رہے تھے اور تمغے
 لگا رہے تھے۔ سب اپنے اپنے کام میں مصروف تھے۔ اس نے آگے بڑھ کر ایک آدمی سے
 کہا کہ میں اپنا گدھا بیچنا چاہتا ہوں۔ اس نے ایک گلی میں چھوڑ کر گدھا ہانک دیا جو ان گنت
 آدمیوں سے بجمبارہی تھی اور ان کے پسینے اور گدھوں کی لید سے بھیک رہی تھی۔ اس نے
 جیسے تیسے اپنے گدھے کے چار دینار (سفید) کھرے کئے اور اچھے بازار کے کشادہ کوچے
 میں آگیا۔ اب اسے بھوک لگی اور ایک آدمی سے بتا پوچھ کر دوسری گلی میں گھس گیا۔ گلی کے
 موڑ پر لبا چوڑا میدان تھا۔ اس کے چاروں طرف دالان در دالان حجرے اور کمرے تھے جن
 کے پتھر مختلف رنگوں سے رنگے ہوئے تھے اور جو ریشمی تباؤں، چمکیلی چادروں اور قیمتی ہتھیاروں
 اور چڑے کے موزوں سے آراستہ، تندرست اور خوبصورت انسانوں سے بھرے ہوئے تھے۔
 میدان میں چھوٹے بڑے سنگین چبوترے بنے ہوئے تھے جن پر قلم کار نمگیرے لگے تھے، کریا
 کچھی تھیں اور تختوں پر قالینوں کا فرش تھا۔ ان پر عیسائیوں کے گردہ نارنگیلی سے شعل کر رہے
 تھے، جام لٹھا رہے تھے اور رانیں کھجا کھجا کر تمغے لگا رہے تھے۔ پھر ایک چبوترے پر
 آفتاب اتر آیا۔ ایک کس لڑکی مہین حریر کی چادر پر ستر پوشی کی تہمت لگاتے کھڑی تھی۔ اس
 کی آنکھیں پیروں کے بیچوں پر گڑھی ہوئی تھیں اور سفید چہرہ تہمتا کر سرخ ہو گیا تھا اور آنکھوں
 میں خشک آنسوؤں کے زخم تھے۔ کمر میں بندھی ہوئی رسی ایک دلال کے ہاتھ میں تھی اور وہ
 ننگی آواز میں چلا رہا تھا۔

”صاحبان ہارون الرشید کے بغداد کا سورج ہے۔“

” صاحبان!

” عبد الملک کے دمشق کا چاند ہے۔

” صاحبان یہ وہ چیز ہے جس پر سو سو دربانوں کی تلواریں پہرہ دیا کرتی تھیں
” صاحبان یہ قاہرہ کے امیر المومنین کا تختِ جگر ہے۔

” اور صاحبان اس کے دام ہیں پانچ دینار.... پانچ دینار۔

” پانچ دینار میں ایک حور۔ صاحبان صرف پانچ دینار۔

” پانچ دینار میں سحر کی ایک قبلمتی ہے جو دربرس میں بیکار ہو جاتی ہے۔

” صاحبان پانچ دینار میں یہ ریشی قبالیئے اور ہارون الرشید کی طرح بیس برس

میش کیجئے۔ نہیں ساری عمر عیش کیجئے۔“

ایک ادھیڑ عیسائی نے اپنے گندے پیلے دانت نکوس کر اسے دیکھا اور قبالی بیٹی میں جھولتے

بڑے سے پانچ دینار نکال کر دلال کی تھیلی پر ڈال دیتے اور اس کی کمر پکڑ کر اپنے کندھے

پر لاد لیا جیسے مزدور آٹے کی بوری لادتا ہے۔ اس کی بھوک اڑ گئی اور پیروں میں پر لگ گئے

دوڑتا ہوا آیا اور گرجے کے دالان میں پھینچی ہوئی سنگ سرخ کی تپائی پر ڈھیر ہو گیا۔ پھر گرجے

کا خادم آیا۔ ادب سے سلام کر کے بازو میں بنے ہوئے مہمان خانے کے ایک کمرے میں ٹھہرا دیا

جس میں ایک آراستہ بینگ، دو کرسیاں، ایک تپائی، ایک شمع دان، ایک عود دان، ایک

انگلیٹھی اور ایک بائبل موجود تھی۔ وہ کٹے ہوئے کھجوروں کی طرح اس پر پڑا رہا۔

اتوار کی صبح تھی اور وہ گرجا کے سامنے سبزے پر ٹہل رہا تھا اور پھولوں کی جھاڑوں

کے سرمئی گلے دیکھ رہا تھا کہ دروازے پر ایک آدمی آیا اور سڑک پر ادھر ادھر دیکھ کر شانے

پر جھولتے کپڑے کے تھیلے سے کچھ کاغذات نکال کر بکھیر دئے۔ وہ ٹھلتا سواڑتے اوراق کی

طرف چلا کہ پشت سے آواز آئی۔

” ناشتہ حاضر ہے۔“

گرچہ کا خادم ناشتے کی کشتی لئے کھڑا تھا۔ وہ اپنے کمرے میں چلا آیا اور ناشتہ کرنے لگا۔ ابھی وہ کمرے ہی میں تھا کہ گرجا کے دروازے پر تند و تیز آوازیں اچھلنے لگیں اور جب تک وہ باہر آئے چھوٹی موٹی بھیڑ جمع ہو گئی۔ گرجے کے خادم آرائش و زیبائش کو ادھر را چھوڑ کر نکل آئے۔ ایک نوجوان راہب چیخ چیخ کر کہہ رہا تھا۔

”کسی مسلمان نے ہماری بائبل کو پھاڑ کر جوتوں سے سل دیا ہے۔“

”عین گرجے کے سامنے مقدس دین کی بے حرمتی کی گئی ہے۔“

دوسری آواز۔

”سارے شہر کے مسلمانوں کی ایک منظم سازش ہے۔“

کسی منہیلے نے کھڑا دیا۔

”تو پھر ان کے ہاتھ پاؤں کاٹ کر پھینک کیوں نہیں دیتے؟“

پھر بھیڑ جمع بن گئی اور مجمع جلوس کی شکل اختیار کر گیا اور جلوس لشکر کی طرح نغروں کے جھنڈے اڑاتا شہر کے اس حصے میں داخل ہو گیا جہاں بیس ہزار مسلمان جانوروں کی زندگی گزار رہے تھے۔ ٹوٹے پھوٹے مکانوں میں قربانی کے بکروں کی طرح اپنی جان کی خیر منارہے تھے، اپنی بے نام آبرو کی حفاظت کی دعائیں مانگ رہے تھے۔ پھر بکتر پوش سواروں نے نیزوں میں مشعلیں باندھیں اور مکانات پھینکنے لگے جس طرح چھتے سے گھٹیاں نکلتی ہیں بوڑھے، جوان، بچے اور عورتیں نکلتے لگیں۔ ان کے ہاتھ خالی تھے اور پیروں میں خون کی زنجیریں پڑھی تھیں۔ پھر ان پر بہادر شہسواروں اور نامی گرامی نائٹوں کی پیاسی تلواریں برسے لگیں اور دم کے دم میں جامع مسقلان تک تمام کوچے اس خون سے جو پانی سے بھی مستحق نسل کرنے لگے۔ ان کی بکریاں، بھیڑیں، گدھے، گھوڑی پتھروں کے پٹارے، لکڑی کے چھوٹے بھدے صندوق، مٹیالے بدبودار بستر، جھنگلا، چار پائیاں، لکڑی کے سائے پیالے اور مٹی کے برتن جلتے رہے اور جامع مسجد گھیر لی گئی۔ سواروں نے اپنے گھوڑے

سجد میں دھکیل دیئے اور دس بارہ ہزار مظلوم بے گناہ انسان اپنے خدا کو، رسول کو اور علی کو اور بغداد کے خلیفہ کو اور قاہرہ کے امیر المومنین کو آغا زبیر دے دے کر روتے رہے اور چھتے میں بند بھڑوں کی طرح عیسائی سوراٹوں اور بہادروں کی تلواروں اور نیزوں کی آگ سے جل جل کر مرتے رہے۔ سیکڑوں جوان اور حسین لڑکیاں اور تندرست اور خوش رد لڑکے بچا کر ہانک لائے گئے اور گر جا کے میدان میں کھڑا کر کے خون میں ڈوبی تلواروں اور نیزوں کو ان عظیم الشان خدمات اور بے نظیر شجاعت کے صلے میں بطور انعام عطا کر دیئے گئے۔ اس مقدس فرض سے سبکدوش ہو کر لوگ ایک دوسرے کو مبارکباد دیتے ہوئے عبادت گاہ میں داخل ہوئے۔ پاک مریم کی شبیہ کے نیچے زریں شمع دانوں میں شمعیں جلا کر گر جائے بڑے پادری نے ارشاد کیا۔

”ہم دین مسیح کے پتے خدام خون ریزی کو پسند نہیں کرتے اور صلح و اشتی پر ایمان رکھتے ہیں لیکن ہم کو یاد رکھنا چاہئے کہ یہ دشلم کی سبھی سلطنت کی آدمی آبادی اب کبھی مسلمان ہے اور یہ وہ مسلمان ہیں جن کے اجداد نے یہاں صدیوں تک حکومت کی ہے اور ان کی حکومتیں آج بھی ہندوستان سے افریقہ تک اور چین سے سمرقند تک قائم ہیں۔ اگر ان کے ذہن سے ان کے شاندار ماضی کو ذرا سوش نہ کیا گیا اور انھیں تلواریں ٹیک کر کھڑے ہو جانے کا موقع دیا گیا تو یاد رکھو کہ پڑوسی مسلمان حکومتوں کی مدد پا کر یہ تمہیں بحیرہ روم میں غرق کر دیں گے۔ اس لئے ہماری ہدایت ہے کہ ایشیا کی اس سبھی سلطنت کو اپنی مسلمان آبادی نابود کر دینی چاہئے۔ سلطنت سے خارج کر دینا چاہئے۔ بچی کھچی آبادی کو اپنی حقیر خدمت کے لئے قبول کر کے ان کی خود اعتمادی کو اس حد تک کھل دینا چاہئے کہ وہ اپنے مسلمان ہونے پر شرمندہ ہو جائیں، عاجز ہو جائیں اور ترک مذہب پر آمادہ ہو جائیں۔“

آج جو کچھ ہوا ہے وہ اصولی طور پر برا ہوتے ہوئے بھی مبارک ہے۔
اپنے دور رس نتائج کے اعتبار سے بہت بہتر ہے۔ یہ بار بار ہونا چاہئے۔
نہ صرف سچی سلطنت کے اندر بلکہ مسلمان حکومتوں کی سرحدی آبادیوں
پر بھی اس کی تکرار ہونا چاہئے۔ طرابلس کے ریمینڈ اور کرک کے زمیندار
نے یہ خدمات انجام دی ہیں جنہوں نے ان کو نہ صرف ہماری بلکہ یورپ
کی نگاہ میں افتخار اور امتیاز عطا کیا ہے۔“

شام کو کئی ہزار کا قافلہ جن میں بڑھے آدمیوں اور ادھیڑ عمر عورتوں کی کثرت تھی
اپنے مقبول کو توپ کر، گھوڑوں کو جلتا ہوا چھوڑ کر روتا دھوتا، بھوکا پیاسا عسقلان سے
نکل گیا۔ تھوڑے دن بعد قاہرہ کے فاطمی خلیفہ کا سفیر عسقلان کے گورنر سے مذہبی فساد
پر گفتگو کرنے آیا۔ وہ شام کو سفیر کی زیارت کرنے گیا جو دانی عسقلان کے سرخ محل کے
”ردکار“ (سامنے) کی عمارتوں میں ٹھہرا ہوا تھا۔ اس کے گھوڑے سبز زریں محل کے
زمین اور چاندی کے زیور پہنے ہوئے تھے۔ پانچ سو سپاہیوں کے علاوہ جو اطلس کی عبادوں،
زرینت کی پگڑیوں اور مرصع ہتھیاروں سے بے ہوئے تھے، پانچ سو کینز بھی تھیں جن
کے کپڑوں اور زریں وزینت کے سامان کے لئے ایک ہزار خیر ساتھ تھے۔ سارا عسقلان اس
باراٹ کے جلوس کو دیکھنے کے لئے نکل آیا۔ سلطنت یروشلم کے اس معمولی گورنر نے ایئر
کے اس سفیر کو جو ان کا بھانجا بھی تھا تین دن تک ملاقات کا شرف نہ بخشا۔ آخر چوتھے
دن صبح جب سورج ایک نیزہ چڑھ چکا تھا، محفل منعقد ہوئی جس میں اراکین حکومت کے
علاوہ عسقلان کے پادری بھی شریک کئے گئے۔ سفیر کبیر راستے میں خریدی ہوئی نئی
کینزوں کے اجلے پنڈے کی گلابی خوشبو میں غرق بیٹھا تھا۔ جب اس نے اپنے خنجر کے مرصع
قبضے پر انگوٹھیوں سے جڑا ہوا نازک گلابی ہاتھ رکھ کر اور نزاکت اور نفاست سے ترش
ہوئے بالوں اور موچھوں اور داڑھی کے پس منظر میں دکھتی ہوئی پیشانی پر حریری شکنیں ڈال کر

گفتگو شروع کی تو دانی مسلمان نے گئے چنے متمول یا فارغ اہل مسلمانوں کا وفد اس کے سامنے پیش کیا۔ وفد کے سربراہ نے گلے میں حائل قرآن پاک پر ہاتھ رکھ کر اعلان حق کیا۔

”ہم کو کسی سلطنت میں وہی حقوق حاصل ہیں جو بغداد میں فاطمیوں کو

اور قاہرہ میں عباسیوں کو نصیب ہیں۔ ہماری عبادت گاہیں محفوظ ہیں۔ ہماری

زبان اور ہمارا تمدن زندہ ہے۔ ہم اپنی مسجدوں میں نماز پڑھتے ہیں اور گھر

میں روزے رکھتے ہیں اور بازاروں اور سیرگاہوں میں مساویانہ انداز میں

ٹہلتے ہیں۔ اس فساد کا سبب خود مسلمان ہیں۔ چونکہ مسلمان ماضی میں کامل

حاکم رہے ہیں۔ اس لئے آج بھی ان میں ایسے نوجوانوں کی کثرت ہے جو کام

سے جی چراتے ہیں اور جب کام نہیں ہوتا تو شیطان کا جادو اڑزاں ہو جاتا

ہے۔ جس دن یہ چھوٹا سا واقعہ ہوا اس کی شب میں ایک مسلمان نے ایک

پادری کی کنواری اور کسین بیٹی کا اغوا کر لیا۔ جب وہ برآمد ہو گئی تو اس نے

پادری کے گھر میں گھس کر اس کو زد و کوب کیا۔ یہی نہیں بلکہ اس کی صبح کو

اس وقت جب کہ میں نماز پڑھنے جا رہا تھا وہ گرجا پر چڑھ آیا اور بائبل

کو پھاڑ کر بے گناہ عیسائیوں پر تلوار کھینچ کر حملہ آور ہوا اور کئی کو موت کے

گھاٹ اتار دیا۔ نتیجے میں کچھ جھپٹش ہو گئی۔ جس کے متعلق آپ کو، ایک ہر دلی

حکومت کے سفیر کو پوچھ گچھ کرنے کا حق نہیں پہنچتا۔ ہم اسے اپنی حکومت کے

داخلی معاملات میں دست اندازی تصور کرتے ہیں اور احتجاج کرتے ہیں۔“

سفیر جو کینزوں کے بھر میں عذاب بھوگ رہا تھا اس مدلل تقریر سے لاجواب ہو گیا۔

اور کسین اور خوبصورت غلاموں کے اطلسیں کاندھوں پر ہاتھ رکھ کر اٹھا اور بغیر کچھ کہے

ہوئے چلا گیا۔ سفیر کبیر کی رخصت کے بعد گورنر کے حاشیہ نشین اور پادری بھی اٹھ کر چلے

گئے۔ لیکن وہ اسی طرح بیٹھا رہا۔ پھر وفد کا سربراہ بھکاری کی طرح چہرہ لٹکا کر اور ہاتھ سینے

پر باندھ کر گورنر کی کرسی کے پانچوں پاس گھٹنوں کے بل کھڑا ہو گیا اور گڑا گیا۔

”سرکار عالی نے غلام زادے پر توجہ نہیں کی“

”کیا؟ مجھے یاد نہیں آرہا ہے۔“

”وہ آپ کے غلام کا بڑا بیٹا جو مسلمانوں سے ٹیکس وصول کرنے کی نظامت میں منشی ہے اس کے متعلق حضور عالی کے معتمد کو یہ کہا کہ یقین دلایا گیا ہے کہ وہ عربی آشتا ہے۔ قرآن مجید کی قسم وہ عربی کے حروف سے بھی ناواقف ہے اور خواب میں بھی کوئی زبان بولتا ہے تو فرانسیسی بولتا ہے۔ میرے ایسے نصیب کہاں میں ورنہ اگر حضور عالی غریب خانے پر قدم رنجہ فرمائیں تو روشن ہو جائے کہ میری لڑکیاں تک فرانسیسی میں گفتگو کرتی ہیں۔ لنگو فرنی کا نمک سے ناواقف ہیں۔ اگر کبھی سعادت ملی تو در دولت پر حاضر کر کے سرکار عالی کے گوش گزار کروں گا۔ بڑے پارٹی صاحب قبلہ نے بڑی توجہ سے انھیں تعلیم دی ہے۔“

یہ کہتے کہتے اس کی باچھیں مصنوعی مسرت سے کانوں تک چرگتیں اور انداز سے ایسا معلوم ہوا کہ اب گورنر کے قدموں پر سر رکھ دے گا۔

”اچھا میں معتمد کو ہدایت کر کے تمہارے بیٹے کو بحال کرا دوں گا۔“

اور وہ پیشہ ور گدا گروں کی طرح گورنر کی گذشتہ اور آنے والی تین تین نسلوں کو عمر اقبال کی دعائیں دینے لگا۔ گورنر اس کی بلبلی صورت اور گھناؤنی خوشامد سے اکتا کر اس سے مخاطب ہوا۔

”آپ ہمارے مہمان اور دوست جوں ہیں جو دمشق سے آرہے ہیں اور بیت المقدس کی زیارت کو جا رہے ہیں اور آپ یہاں کے سب سے معزز خاندان کے چشم و چراغ ہیں اور عسقلان کی مسلمان آبادی کے ہادی عبادہ بن عباس ہیں۔“

”تو آپ دمشق سے آرہے ہیں..... بڑی خوشی ہوئی جناب عالی.... فرمائیے وہاں کے مسلمانوں پر کیا گذر رہی ہے۔ میں نے سنا تھا کہ نور الدین محمود زنگی نے وہاں قتل و خون

کا بازار گرم کر رکھا ہے اور مسلمان بھاگ بھاگ کر دوسری حکومتوں میں پناہ لے رہے ہیں۔
 ”یہ اطلاع تو مجھے یہاں پہنچ کر مل رہی ہے۔“
 ”مکمل ہے کہ جناب عالی کو مسلمانوں کے افکار و اعمال سے زیادہ دلچسپی نہ ہو۔۔۔ اچھا
 حضور والا ایک گزارش ہے۔“

”فرمائیے۔“

”آپ شام کو میرے ساتھ تشریف لے چلئے۔ عسقلان کی سیر کیجئے اور جو دال دلیسا
 نصیب ہو تنا دل فرمائیے۔“

اس نے گورنر کی طرف دیکھا اور گورنر نے ضرور ضرور ”کہہ کر اپنی جان بچائی اور اس کے
 سینے پر بنتی ہوئی صلیب کی طرف نگاہ کئے بغیر اٹھ گیا۔

شام سے قبل ہی وہ ایک گھوڑے پر سوار دوسرے کو تل گھوڑے کی لگام تھامے وارد
 ہوا اور اسے سوار کرا کے شہر کی طرف چل دیا۔ معمولی معمولی عیسائیوں کو سلام کرنے میں کسی وہ
 گھوڑے کی گردن پر پیشانی رکھ دیتا اور کبھی داہنے بائیں رکابوں تک جھک جاتا۔ وہ اس
 کے ان کرتبوں کو دیکھتا رہا اور چلتا رہا۔ اور جب وہ گھر پہنچا تو غلاموں نے جن کے چہروں
 پر مجبوری اور مظلومی کے سائے تھے انھیں گھوڑوں سے آمارا اور پتھر کا نقش دروازہ کھول
 دیا۔ سبزے کے کنارے گرج کے باغ کا ایک ایک مغربی پھول اور پودا اپنی اسی شکل اور صورت
 میں کھڑا تھا۔ کعب کمرے کے بھورے پتھر کی دیواریں سفید رنگی ہوئی تھیں۔ فرش پر سیاہ قالین
 پچھا ہوا تھا۔ چاندی کے چراغ دانوں اور آبنوس کی دیوار گیریوں پر پاک ماں مریم اور خدا کے
 بیٹے کی تصویریں کھدی ہوئی تھیں۔ اور دیواروں پر بھدے رنگوں میں بائبل کے افسانے نقش
 تھے۔ پھر دروازے پر پڑا ہوا مغرب کے مناظر سے آراستہ پردہ ہٹا کر نصرانی دو شیرازوں کا لباس
 پہنے ایک لڑکی آئی اور سینے پر صلیب بنا کر اس طرح گھوم گئی کہ کمرے کے اوپر کے تمام نشیب و فراز
 بول اٹھے۔ عبادہ نے اس لسان جوہری کی طرح جو اپنے معمولی موتیوں کی تعریف میں زمین و آسمان

کے قلابے ملا دیتا ہے۔ چمک اٹھا۔

”یہ میری بڑی بیٹی ہے حضور والا۔“

اور بیٹی گاڑھی فرانسیسی میں گویا ہوئی۔ جس کی شد بد سے وہ بھی آشنا تھا۔

”میرا نام ایمینا ہے۔“

”ایمینا، اچھا، امینہ ہے... خوب خوب۔“

اس نے فصیح عربی کے نکالی لہجے میں لقمہ دیا۔ اتنی دیر میں دوسری بیٹی تشریف لا چکی

تھیں اور بڑی بہن کی پر جوش تقلید کر چکی تھیں۔

”میرا نام ایڈیرسیا ہے۔“

”یعنی اور سیہ ہے۔“

اس نے چنگی لی اور وہ دونوں بیٹیاں اپنے باپ کو اس طرح دیکھنے لگیں گویا اس نے

ان کی بھیانک تذلیل کے لئے سازش کی ہو۔ اور عبادہ نے سمندر پار کے پادریوں کے لہجے میں ارشاد کیا۔

”مہذب انسان ہونا بھی کتنی بڑی نعمت ہے۔“

ایک بیٹی نے جل کر تند لہجے میں سوال کیا۔

”کیا مقدس باپ بالکل فرانسیسی نہیں جانتے؟“

”ہاں اسی طرح جس طرح فرانسیسی عربی سے نابلدہ ہیں۔ میں دمشق میں پیدا ہوا ہوں

اور دنیا کی سب سے مہذب اور دولت مند زبان کو مادری زبان کہنے کا شرف رکھتا ہوں۔“

پھر مفضل بڑی خشکی کے ساتھ کھانے کا انتظار کرنے لگی۔ اسے دوسرے کمرے میں لے

جایا گیا جہاں آتش دان کے سامنے ایک بد صورت میز پر ابلے ہوئے گوشت اور پھیکے شوربے

کی اقسام چنی ہوئی تھیں اور پانی کے بجائے شراب چھلک رہی تھی۔ وہ تازہ پھل ٹونگٹا رہا۔

جب امرار کی شدت بڑھ گئی تو اس نے کہا۔

” میں مغرب کے بے مزہ اور بھیکے کھانے قطعی ناپسند کرتا ہوں اور ان کی بدبو کا
متحمل نہیں ہو سکتا۔ اور براہ کرم اس آتش دان کی آگ بجھا کر ٹھنڈا پانی منگوا دیجئے“

عسقلان پر نگر انداز یرود شلم کے جنگی بیڑے کی قوت کا اندازہ کرتا ہوا وہ ساحل ساحل
بیت المقدس کی طرف بڑھا۔ خجری بیٹھ پر بیٹھے بیٹھے اس کی کمر ٹوٹ گئی اور پندلیاں ٹیڑھی
ہو گئی تھیں لیکن وہ اپنے عزم پر ثابت قدم رہا۔ بیت المقدس کی شہر پناہ کی سرخ دیوار نے
جب اس کی نگاہ پر جلوس کیا تو خجر سے پھاند پڑا اور نظر آتے ہوئے حضرت ابو خیر انصاری
کے گنبد کی طرف چل پڑا۔ مزار کے کبوتروں اور ابا سیلوں نے پر پھینٹھا کر اس کی پیشوائی
کی اور وہ ان کی بیٹ کے فرش پر درزانو بیٹھ گیا اور تنہائی کو غنیمت جان کر نماز ادا کی اور
باری میں نہادھو کر مسجد اقصیٰ کی زیارت کے لئے اٹھا اور مقام قدس کی قربت کے نشے میں
سرشار جھومتا ہوا چلا۔ بڑی دیر تک وہ بھگتنا رہا لیکن اس مسجد کا راستہ نہ ملاحظہ کے
عظیم الشان گنبد پر ٹوٹا ہوا ہلال، شکست خوردہ قوم کا نشان ٹوٹے ہوئے خجری کی طرح چمک
رہا تھا۔ ہر طرف ٹپلز اور ہاسپٹلز کے سواروں اور نائٹوں کے مکانات راستہ رو کے
کھڑے تھے اور راستہ سفید داریوں، بھاری صلیبوں اور نیچی عباؤں سے لبریز تھا۔ آخر
اس نے ایک مسلمان غلام سے مسجد حضرت عمر کا پتہ پوچھا۔ اس نے حیرت سے دیکھا اور اس
کے آگے آگے چلنے لگا۔ پھر وہ ایک محراب سے اندر داخل ہوا جس کے دالانوں میں عالمیوں
کے تمام تھے اور صحن میں گھوڑے بندھے تھے۔ محراب کے کڑوں میں گندی عبا تیں
جھول رہی تھیں۔ دیواروں پر دھوئیں کی دھاریوں کے سانپ لپٹے ہوئے تھے۔ فرش
پر غلیظ برتن بھنگ رہے تھے۔ وہ ان ہیبت ناک نظاروں سے کانپتا ہوا اس مصلے پر

جا کھڑا ہوا جسے حضرت عمر کے نام سے نسبت تھی۔ دھوپ کی آڑی گلابی کرنوں میں انزرونی عمارت کی چھت اور اس کی دیواریں اور منظرے اور ستون اور ان کے پرکالے اور قرآن مجید کی آیتوں کے سونے کے حروف جگمگا رہے تھے جیسے ایک ایک پتھر کی مٹی اور مرصع سطح پر ان گنت رنگوں کی شمعیں جل رہی ہوں۔ وہ کھڑا رہا، کا پنتا رہا، روتا رہا۔ پھر قید رو ہو کر دو زانو بیٹھ گیا اور تلاوت کرتا رہا۔ جب ہرش آیا تو بیرونی دالانوں میں روشنیاں لرزنے لگی تھیں اور بے ادب آوازوں کا بازار لگ گیا تھا۔ اور گھوڑے پاؤں پٹخ پٹخ کر منہ پر چڑھے تو بڑے ہلا ہلا کر دانہ کھا رہے تھے۔ وہ غیظ و غضب کے عالم میں اٹھا اور اس مقدس پتھر کے پاس آ کر کھڑا ہو گیا جس کا نام "صحرا" ہے اور جس پر حضرت ابراہیم علیہ السلام حضرت داؤد اور حضرت سلیمان نے قربانیاں کی تھیں اور جہاں سے حضرت رسالت تک کو معراج ہوئی تھی، وہیں اس نے آنسوؤں کی زبان سے قسم کھائی کہ جب تک دین کے اس سنگین صحیفے کو اپنی تلوار سے پاک نہ کر دوں گا کوئی راحت قبول نہ کروں گا۔

وہ کئی دن وہاں پڑا رہا۔ فیصل کے دروازوں، دمدروں، برجوں اور مورچوں کی مضبوطی اور خندقوں کی گہرائی دیکھتا رہا۔ سپاہ کے دلرے اور سرداروں کے حوصلے پڑھتا رہا اور دیواروں کے رخنے اور دلوں کے اندیشے ٹوٹتا رہا۔

اور اب مصر سامنے تھا۔ مصر جس کے بادشاہ فرعون نے خدائی کا دعویٰ کیا تھا اور جس کے سینے پر تلوار ٹیک کر اس نے بیت المقدس کی فتح کا منصوبہ بنایا تھا۔ جب نور الدین زنگی کے سپہ سالار اور اس کے چچا اسد الدین شیرکوہ نے سفر آخرت اختیار کیا اس وقت اس کی عمر ملک شاہ سلجوقی کے آئین حکومت کی ایک دفعہ کے مطابق چھتیس برس پورے کر چکا تھی

اور اس کے سر پر فاطمی خلافت کی وزارتِ عظمیٰ کی دستارِ حکومت باندھی جا چکی تھی اور جب اس نے خلیفہ کے سو ڈانی سواروں کے امیرِ خراج کے سازشی ہاتھ توڑ دیئے تب کم عمر امیر المومنین کو قریب سے دیکھنے کا موقع ملا۔ جس کی عیاشیوں اور دربار کی سازشوں نے عیاشیوں کو یہ جرات دلائی تھی کہ وہ مقاماتِ مقدسہ کو تاراج کر ڈالنے کا بھیانک خواب دیکھیں۔ وہ مالکِ محروسہ کے امیروں کے نام فرامین لکھوا رہا تھا کہ طیب خلافت باریاب ہوا۔ وہ سبز حریری عبا پر سبز چادر ڈالے، سبز عامہ باندھے زمرد کی تسبیح لئے اندر آئے بسند کے کونے پر تسبیح روکی اور گزارش کی۔

”میں وزارتِ عظمیٰ کے حضور میں ایک ضرورت سے حاضر ہوا ہوں“

”میں ارشاد کی تعمیل کی سعادت حاصل کروں گا۔“

”آپ کو علم ہو گا کہ ایک عرصے سے امیر المومنین کی صحت خراب ہے۔“

”سرے ذرائع سے میں نے معلوم کیا ہے۔“

”آپ کو درست بتلایا گیا ہے.... ان کا جگر خراب ہو چکا ہے... نہیں تباہ ہو چکا

ہے... نبض کی قوت میں فرق آچکا ہے.... لیکن نہ شراب چھوٹی ہے اور نہ عورتوں سے

رغبت میں کمی آتی ہے۔ آپ کا وہ لحاظ فرماتے ہیں، آپ انھیں سمجھائیں۔“

”میں کوشش کروں گا لیکن....“

”شاید میں معاملہ کو پوری نزاکت اور اہمیت سے بیان نہ کر سکا۔ آج جب میں نے

ان کی نبض دیکھی تو مجھے یقین ہو گیا کہ اگر یہ سلسلہ جاری رہا تو وہ چند روز سے زیادہ...“

”کیا آپ کے خیال میں مجھے ابھی باریاب ہونے کی کوشش کرنا چاہئے؟“

”جی ہاں.... ابھی.... اسی وقت۔“

”بہتر ہے۔“

طیب کی رخصت اور ظہر کی نماز کے بعد وزیرِ اعظم کا وہ جہنم پنا جس کے کئے مویزوں

کے تھے اور جس کے شمسوں پر جواہرات ٹنکے ہوئے تھے۔ وہ عمامہ پہنا جس پر ایک انگل کا بیضوی ہیرا جڑا تھا اور موتیوں کا سر بیچ پڑا تھا، زرنگار کلنگی لگی تھی، جڑاؤ کمر بند میں وہ تلوار باندھی جو غلیف کی کمر میں کئی مہینے رہ چکی تھی اور جس کے نیام کی قیمت دس ہزار دینار سرخ تھی۔ اور اپنے ملکوں اور ترکمانوں کے جلوس میں مشکی گھوڑے پر سوار ہوا جس کا شجرہ نسب اس شہدیز سے مل جاتا تھا جس کی بیٹھ سے شہید کر بلانے یزیدی لشکر پر یلغار کی تھی۔ اور جسے غلیف نے بطور خاص عنایت فرمایا تھا۔ امیر المومنین کے خاص محل قصر کبیر کے سامنے میدان میں جسے "بین القصرین" کہا جاتا تھا، امیر المومنین کا ذاتی محافظ لشکر کا ایک دستہ نیزے بازی کی مشق کر رہا تھا۔ باب الغرب کے نوبت خانے میں دفن، نے اور ارگن سلامی دینے والی دھن میں بچ رہے تھے۔ وہ اس محل میں داخل ہو گیا جس میں چار ہزار کمرے تھے اور اٹھارہ ہزار انسان قیام کئے ہوئے تھے۔ تین ہزار مہر میں ستونوں کے سامنے زر لہفت کے لباس اور سونے کے ہتھیار پہنے غلام ہر گھڑی کھڑے رہتے تھے۔

قصر کے اندر باب الحضرت پر پانچ سو دیو پیکر جیسی سرخ حریر کے تہبند پر سونے کی پٹی میں ایک ایک بالشت چوڑے ننگے تیغے ڈالے، کندھوں پر خار دار گرز رکھے لال لال دیئے نکالے استادہ تھے۔ ان کے سردار نے سلامی دے کر اور رکاب پکڑ کر اسے اتار لیا اور آگے بڑھ کر ٹھوس چاندی کا بھاری دروازہ کھول دیا۔ اب وہ بارہ ملکوں کی ننگی تلواروں کی حفاظت میں چل رہا تھا۔ سارا راستہ سفید تھا اور ایک ایک انگل بچی کاری تھی۔ دونوں طرف مشرق و مغرب کے مشہور پھولوں اور پھلوں کے مختلف الصورت بیلوں اور درختوں کو اس طرح سجایا گیا تھا کہ وہ کسی نہ کسی طرح جانور کی قامت سے مشابہ تھے۔ ان میں ہاتھی گھوڑے، اونٹ اور شیر کثیر تعداد میں تھے۔ ان پر انسانی تمیل میں آنے والے ہر رنگ اور ہر صورت کے پرند چھپا رہے تھے اور ہر قسم کے پھولوں کے نختے اہلکار ہے تھے۔ وہ تیسرے دروازے باب الداخلہ کے اس مشہور کمرے میں ٹھہرایا گیا جس میں بڑے بڑے سفیروں اور امیروں

کو باریاب ہونے سے قبل ٹھہرنا پڑتا تھا۔ اس کے فرش پر وہ قالین تھے جو سونے اور چاندی کے تاروں سے بنے گئے تھے۔ دیواریں کجواب سے منڈھی ہوئی تھیں اور چھت سونے کی تھی۔ جس پر ہر رنگ کے جواہر سے گل بوٹے بناے گئے تھے۔ چاندی کے دروازوں پر معجزانہ خطاطوں نے آب زر سے عربی میں اشعار لکھے تھے۔ کمرے کے کونوں میں پورے قد کے چار زریں شیر تھے جن کی پیٹھ پر بیضادی سمیں کشتیوں میں شربت بنیذا اور شراب کے بلوریں قرابے اور آگینے اور نقل کی ہر قسم ہر وقت موجود ہوا کرتی تھی۔ چھت میں وہ فانوس جھول رہا تھا جس میں ایک سو ایک شمعیں روشن ہوا کرتی تھیں اور جس کے لعل شمعوں کی طرح منور تھے۔ اور جو ہر وقت سفید عنبر کے دھویں سے معطر رہا کرتا تھا۔ اس کی آنکھیں ان لوازمات کو دیکھتی رہیں اور کان ان منظوموں کی فریاد سنتے رہے جن کے سینے صلیبوں کی تلواروں سے لال تھے پھر مشہور خواجہ سراجیم آیا جس نے خونی ڈاکو جو سلن اور شاہ یروشلم بالمدون سے رشوتیں چاٹی تھیں اور مصر کے خزانے لوٹے تھے اور خلافت کی حرمت پر چر کے لگائے تھے۔ یہ وہ شخص تھا جس سے مصر کے خلفاء ڈرتے تھے اور جو ہر خلافت کا امین تھا۔ اس کا قد ادنیٰ، رنگ روشن، آنکھیں سبز اور داڑھی ہندی سے لال تھی۔ اس کی آواز میں دلیوں کا جلال اور نگاہ میں شہنشاہوں کی جبروت تھی۔ اس نے آتے ہی دست بوسی کی اور پیشروانی کی صورت بنا کر کھڑا ہو گیا۔ وہ اپنے سرداروں کو چھوڑ کر اس حرم میں داخل ہوا جس نے صدیوں سے اپنے جلیل المرتبت امراء کے علاوہ کسی مرز کی صورت نہ دیکھی تھی، کسی ہتھیار کو بے خلافت نہ پایا تھا۔ یہاں حرم کھڑ گیا۔ سنگ مرمر کے قد آدم چبوترے کے چاروں طرف اونچے اور سبز درختوں کا حلقہ تھا۔ مطلقاً سیڑھیوں پر بربری کینزیں مگر کے تلواریں علم کئے کھڑی تھیں۔ چبوترے پر ایک طرف چاندی کے ستونوں پر سونے کے تاروں کا شامیانہ تھا۔ زمین پر بے نظیر قالینوں کا فرش تھا۔ وسط میں مطلقاً مریض تخت تھا۔ اس کے چاروں طرف کھوڑے کھوڑے فاصلے پر سونے کے ہرن، مرغ، طاؤس اور عقاب اپنے پورے قد میں

کھڑے بیٹھے تھے۔ ان کی آنکھیں میرے اور نسیم کی تھیں۔ تخت پر مسند سے لگاؤ خلیفہ بیٹھا تھا۔ اس کی دائرہ میٹھی سنہری تھی۔ آنکھوں میں سستی اور چہرے پر زردی تھی۔ سر پر موتیوں کا عمامہ شانوں پر جواہرات سے مزین طیلساں ڈالے ایک نئے متعہ کا جشن منا رہا تھا۔ پشت پر کھڑی ہوئی بے انتہا حسین کینزیں سفید طاؤس کے پروں کے پنکھے اس ادا سے ہلارہی تھیں کہ ان کے نیم برہنہ جسم کا ایک ایک عضو حرکت کر رہا تھا۔ تخت کے بازو میں مطلقاً کسی خانی تھی۔ سامنے موصل کی سرخ باریک ریشم کی خانی قباؤں میں رومی، ایرانی اور عربی کینزیں اپنی عرابی سے بے نیاز، دوت، چنگ، نئے، بربط، طنبورہ، کمنجہ، قانون، ارگن، المعزہ، سلباق، شیرود اور انقیارہ لئے کھڑی بیٹھی اور نیم دراز تھیں۔ شامیانے کے سامنے وہ مشہور عالم باغ لگا تھا جس کی زمینیں روپلی اور سنہری تھیں۔ کھاریاں عنبر کی، درخت چاندی کے اور پھل پتے سونے اور جواہرات کے تھے اور روشیں مشک اور عنبر اور زعفران سے کاٹی گئی تھیں۔ ایک طرف سونے کا فوارہ عرق گلاب کی پھواریں اڑا رہا تھا۔ سارے باغ میں مدتوں کی تربیت یافتہ، حسن میں بے نظیر کینزیں صرت کر، چھوٹے چھوٹے موتیوں کی لڑیاں باندھے دھس کے کمالات دکھلا رہی تھیں۔ وہ تخت کے سامنے جا کر کھڑا ہو گیا۔ تین مرتبہ کمر سے تلوار لھولی اور باندھی۔ خلیفہ نے داہنے ہاتھ کا اشارہ کیا یعنی سلام قبول کر چکا تھا۔ وہ کرسی پر بیٹھ گیا۔ باغ کی عورتیں بدستور ناچتی رہیں اور اپنے جسم کی ہوش ربانائش کرتی رہیں۔ خلیفہ کے چہرے پر تکدر کے آثار نمایاں ہو چکے تھے۔ سر کھا ہوا غیبی چہرہ سرخ ہونے لگا تھا۔ اس نے عرض مدعا کرنا چاہا کہ پشت سے ایک کینزہ نکل رہی تھی۔ اس کے سر پر سونے کا طشت تھا جس میں سرخ شراب کا شیشہ اور آبگینہ رکھا ہوا تھا۔ دوسری کینزہ نے طشت اتار کر اس کو پیش کیا۔ اس نے آبگینہ کو سرتک اٹھایا اور طشت پر رکھ دیا۔ سینے پر ہاتھ باندھ کر اور سر کو خم دے کر عرض کیا۔

”میں اس نعمت سے محروم کر دیا گیا ہوں“

امیر المؤمنین حقارت سے ہنس دیئے اور ناچنے والیوں کے ہلکے مقہورہ سے سارا دربار لبریز ہو گیا اور وہ سر سے پاؤں تک ندامت سے شرابور ہو گیا۔ امیر المؤمنین کے ہاتھ کی جنبش پر باجے گنگنانے لگے، پھر بجنے لگے اور آفتاب و ماہتاب سے حسین دو کیزیں خوا کا لباس پہنے پاگلوں کی طرح ناچنے لگیں۔ ناچ کے زوال کے وقت وہ اپنی کرسی سے اٹھا اور حلیفہ کی طرف دیکھا لیکن اس کی نگاہ ناچنے والیوں کے عریاں کو لھوں پر ٹنگی ہوئی تھیں۔ اس نے تخت کا طواف کرنے کے بجائے اس کے پائے کو بوسہ دیا اور اٹلے پیروں باہر نکل آیا۔ قصر وزارت کے میدان میں قدم رکھتے ہی بوڑھے مردوں، عورتوں، اور بچوں کا قافلہ نظر آیا جن کے پیروں میں پاپوش کے بجائے گودڑ بندھا ہوا تھا اور بدن پر لباس کی جگہ چیتھڑے پیٹے ہوئے تھے۔ ہاتھوں اور پیروں میں خون سے داغدار سیلی پٹیاں بندھی تھیں۔ آنکھیں مردوں کی طرح خالی اور چہرے بھکار یوں کے مانند بے کس تھے۔ ایک چہ سات برس کا شکار لڑکا اس کے جگمگاتے لباس اور گھوڑے کا ساز و سامان آنکھیں پھاڑ پھاڑ کر دیکھنے لگا۔ عورتوں کے بے نقاب چہرے اس کے وجود سے بے نیاز چہرے روٹی کی فکر کی پر چھائیوں سے آباد تھے۔ اس نے گھوڑا روک لیا اور قریب آتے ہوئے بوڑھے کو مخاطب کیا۔ جس کے چہرے سے نجات ٹپک رہی تھی۔

”تم کون ہو؟“

”ہم کسی زمانے میں انسان ہوا کرتے تھے لیکن اب مٹی کے ڈھیلوں سے بھی سستے ہیں۔ نچھروں سے بھی بدتر ہیں یعنی عیسائی لشکروں کی اجاڑی ہوئی رعایا ہیں۔ آپ کی رعایا ہیں۔“

”کہاں سے آئے ہو؟“

”صوڑ سے“

”ہوں..... ہمارے ساتھ آؤ۔“

پشت پر کھڑی ہوتی غلاموں کی قطار کو حکم ملا۔

قافلہ ہمارا مہمان ہے اور رات کا کھانا ہمارے ساتھ کھائے گا۔“

وزارتِ عظمیٰ کی بارگاہِ خاص کی مسند پر اسے بٹھایا گیا۔ چاندی کی سیلابی میں ہاتھ دھلائے گئے اور دسترخوان پر وہ سب کچھ چن دیا گیا جو فرعون مصر کے وزیر اعظم کو میسر ہو سکتا تھا۔ بڑھا کھانا کھاتا رہا، روتا رہا۔ جب پیٹ بھر گیا اور نارگیلی پیش کی گئی تب بولا۔

”عالی جاہ..... ہم عیسائی ہیں..... اس لئے کہ ہم عیسائی گھروں میں پیدا ہوئے جہاں تک واقعی مذہب کا سوال ہے تو ہمارا مذہب ہے بھوک روٹی اور مصیبت۔ ہم جو اپنے بچوں کا دوزخ بھرنے کے لئے خچروں کی طرح محنت کرتے ہیں اور آدھا پیٹ کھا کر سو رہے ہیں۔ روح اقدس کی صفات کیا جانیں۔ وحدانیت اور تثلیث کے رموز کیا سمجھیں۔ مذہبیں ہو گئیں عالی جاہ۔ جس طرح حاکم عیسائیوں کے گھوڑے ہمارے کھیتوں میں رہتے ہیں اس طرح ہم خود اپنے گھروں میں نہیں رہ سکتے۔ ہمارے جسم لباس کی لذت فراموش کر چکے۔ زبان ذائقہ بھول چکی۔ ہم چشموں سے پیاسے لوٹ آتے ہیں کہ حاکموں کے جانوروں کی بے حرمتی کے سزاوار نہ ٹھہرائے جائیں۔ ہم اپنے بیٹے اس لئے پالتے ہیں کہ وہ اپنے سینے تیر اندازی کی مشق کرتے ہوئے عیسائی حاکموں کے تیروں کا ہدف بنائیں، گردنیں آوارہ عیسائی لونڈوں کی تلواروں کے غلات ہو جائیں۔ ہم بیٹیاں اس لئے پیدا کرتے ہیں کہ وہ اپنی بے کس ماؤں، مجبور باپوں اور مقتول بھائیوں کی آنکھوں کے سامنے عیسائی حاکموں کی نفسانی آگ بجھائیں؟“

”عالی جاہ! ہم کو اب قیامت کا انتظار نہیں رہا۔“

”وہ ہمارے لئے آچکی۔“

”ہمارے سروں سے گزر چکی۔“

اس نے اپنے اطمینان سے آنکھیں پرچھیں۔ ذہین سائل ہاتھ باندھ کر کھڑا ہو گیا۔

اس نے اپنا مہر وزارت سے مرصع ہاتھ بڑھے کے کمزور شانے پر رکھ دیا اور اعلان کیا۔
 ”تمہاری گردنیں تلوار کا غلاف بن چکیں لیکن رب العالمین کی قسم ایک ایک
 گردن کا ایک ایک ہزار گردن سے حساب ہوگا۔“

بڑھا سائل آنسوؤں کی نذر قدموں پر بچھا کر کے چلا گیا۔ اس کا ہاتھ تلوار کے
 قبضے پر اسی طرح جمارہا۔ فریاد اسی طرح کانوں میں زہر ٹپکتی رہی اور آنکھوں میں امیر المؤمنین
 کا دربار ناچتا رہا۔ نماز مغرب کے بعد سنگ مرمر کی دیوار پر آب زر سے بنے ہوئے نقشے
 میں وہ صورت کا شہر دیکھ رہا تھا کہ نقیب نے افسر البرید (خفیہ پولیس اور حکمہ ڈاک کا ناظم
 اعلیٰ) کی آمد کی اطلاع دی۔ اس نے آتے ہی ایک سرخ لفافہ ہاتھ کی کشتی پر رکھ کر پیش کیا۔
 اس نے گردن ہلا دی۔ افسر البرید نے مہر توڑ کر پڑھنا شروع کیا۔

”یکم محرم الحرام ۱۲۷۷ھ کی صبح کو غزہ پر یرد شلم کی شاہی فوجوں نے ہتہ بول
 دیا۔ جامع مسجد میں آگ لگادی، قرآن مجید کی جلدیں بھونک دیں بیسانی
 اور مسلمان آبادی کو تہ تیغ کر دیا۔ تشکیل اور جوان عورتیں تقسیم ہو چکیں۔ بچے
 غلام بنائے گئے۔ بڑھے اور زخمی مضافات میں ہجرت کر گئے۔ فوج اب
 ان بستیوں کے گرد گھیرا ڈال رہی ہے اور قتل عام کی تیاری کر رہی ہے۔
 صبار قمار قاصدوں کے ذریعہ وزارتِ عظمیٰ کو مطلع کیا جاتا ہے۔“

(مہربان) خادم البرید ۲، محرم الحرام ۱۲۷۷ھ

وہ کچھ دیر تک سوچتا رہا۔ پھر تالی بجائی۔ غلام کو حکم دیا۔

”امیر عسا کہ.... افسر الشرط.... اور میر عدل کو طلب کیا جاے!“
 افسر البرید نے بیسانی کی شکن سے بہت کچھ سمجھ لیا اور گزارش کی۔

”بارگاہِ خلافت سے حضور کی واپسی کے انداز کو امیر المؤمنین نے ناپسند فرمایا ہے۔
 خواجہ سراجیم سے تخیلے میں گفتگو فرمائی۔ خاندان کے معتوب بزرگوں کے ساتھ عصر کی نماز

ادا کی۔ اس کا امکان ہے کہ یہ چھوٹی چھوٹی باتیں کسی سیاسی طوفان کا پیش خیمہ بن جائیں۔
قاہرہ کے مضافات میں وہ ہزاروں سوڈانی شمشیر زن موجود ہیں جنہوں نے صدیوں خلافت
کی خدمت کی ہے اور جن کو آپ نے معزول کر دیا ہے۔“
اس کی سوج گہری ہو گئی۔

سنگ مرمر کے چوترے پر قالینوں کا فرش تھا۔ آبنوسی کرسیوں کا سیمیں کام قد آدم
شمعدانوں کی روشنی میں جگمگا رہا تھا۔ آسمان پر چاند روشن تھا۔ چوترے کے نیچے چاروں
طرف سنگ سیاہ کی نہر سے پانی اچھل رہا تھا جس پر سنگ مرمر کا چھوٹا سا پل تھا اور جس
کی آخری میٹرھی سبزے پر رکھی تھی اور انجیروں کے جھنڈ کے پاس مستح ترکمانوں کا ہجوم
کھڑا تھا۔ آگے آگے میر عدل قاضی عماد الدین تھے جن کے سفید عامے اور سفید جتے پر
سیاہ داڑھی نے وجاہت کو دو چنڈ کر دیا تھا۔ ان کے پیچھے امیر لشکر ملک العادل تھے۔
جن کے طرز پوش میں پکھراج کی کلغی لگی تھی اور تلوار کا زر کار نیام زمین پر گھسٹ رہا تھا۔
ان کی پشت پر امیر الشریعہ تھے جو لوہے میں جکڑے جوانی کے نشے میں چور جھومتے چلے
آ رہے تھے۔ اس نے کھڑے ہو کر آنے والوں کو تعظیم دی اور وہ تینوں دست بوسی کے کریوں
پر بیٹھ گئے۔ رسمی گفتگو کے بعد اس نے معاملے کی بات چھیڑی۔

”ہماری سرحدوں پر مسلمان بستیوں کی حالت قابلِ رحم ہو چکی ہے۔ اجڑے ہوئے
قافلوں کی داستانوں نے مالک محروسہ کے اسلامیوں پر انجیروں کی ہیبت بٹھادی ہے۔
اندیشہ ہے کہ اس صورتِ حال سے پوری ملت کی ملت بے حس نہ ہو جائے اور اپنی بد حالی
پر قانع ہو رہے۔ اس لئے ضرورت ہے کہ ایک جرار لشکر جائے اور عیسائی شہروں کو ہمارا
ادب کرنا سکھائے۔“

”اس کے لئے آپ نے اتنا اہتمام کیوں کیا۔ کسی غلام کو حکم دیتے اور ہم گھوڑوں پر

سوار ہو جاتے۔“

لیکن قاضی عماد الدین خاموش بیٹھے رہے اور ان کی داڑھی جیسے زرد گرہیا
پر ہلتی رہی۔

”مجھے اس رائے سے اتفاق نہیں۔ امیر عساکر اور انفراسرٹ مجھے معاف کریں۔
اگر دس بیس ہزار کا لشکر جاتا ہے تو اس کا خطرہ ہے کہ وہ ساحل کے عیسائی قلعوں کے
زنجیرے میں پھنس کر غارت ہو جائے اور انگریزوں کا فاتح لشکر قاہرہ کی دیواروں کے نیچے
موجیں مارنے لگے اور اگر جزائر لشکر روانہ ہوتا ہے یعنی پچاس ہزار سوار کوچ کرتے ہیں
.... تو میرا خیال ہے کہ گھات میں بیٹھا ہوا حرم، جھاڑوں میں چھپے ہوئے سوڈانی سوار
اور فاطمیوں کے خزانے سازش کر لیں گے اور وزیر اعظم کو کسی دوسرے اور مضبوط شاد سے
پینٹا پٹے گا۔“

”دمشق سے لشکر مانگوں؟“

”دمشق کا سلطان وزیر اعظم کی بڑھتی ہوئی شہرت سے خائف ہے اور وہ خود آپ
کی رکاب کے شامی لشکر کی واپسی کا بہانہ ڈھونڈ رہا ہے۔ مجھے توقع نہیں کہ وہ مزید لشکر لے
گا۔ اور اس کی کیا ضمانت ہے کہ آنے والا لشکر آپ کے بازوؤں کی طاقت بننے کے بجائے
مصر کے تخت پر قبضے کا منصوبہ نہ بنائے گا؟“

”پھر میں کیا کروں میرے دل؟“

”آپ وہی کیجئے جو بار بار عرض کیا جا چکا ہے اور آپ جسے بار بار نظر انداز کر چکے

ہیں۔“

”یعنی؟“

”یعنی فاطمی خلافت کی پرانی مسند لپیٹ کر کونے میں رکھ دیجئے۔ بیمار عاصد (خلیفہ)
کو عمل کی عورتوں کے حوالے کر دیجئے اور مصر کے تخت پر اپنا تیز گلاڑی کیجئے اور جامع مسجد
میں نور الدین محمود اور خلیفہ عباسی کا خطبہ پڑھا دیجئے اور بادشاہوں کے تخت اور عوام

کے دل اپنی سٹھی میں کر لیجئے۔ پھر یہ شکم پر فیصلہ کن چڑھائی کا منصوبہ بنائیے۔“

پھر اسی چبوترے پر عشا کی نماز ہوئی اور قرآن مجید پر ہاتھ رکھ کر قسمیں کھائی گئیں اور ساری رات ملکوں کے گھوڑے دوڑتے رہے اور صبح ہوتے ہوتے حرم اور خلافت کے حقداروں کو حراست میں لے لیا گیا۔ قہر کبیر کی فوجیں بے دست و پا کر دی گئیں۔ بھاگن، غلام گردشوں اور ستونوں اور مورچوں اور دمدموں پر ترکمانوں کی تلواریں کھڑی کر دی گئیں اور اس وقت جب عیاش امیر المومنین کے بیمار ہاتھوں میں دوا کا پیالہ اور پیروں کے نیچے رومی کینڑوں کے برہنہ بدن لرز رہے تھے۔ قاہرہ کی جامع مسجد کے منبر پر موصل کے قاضی القضاۃ مصہام الدین خطبہ پڑھ رہے تھے اور خلیفہ بغداد کے حق میں دعا پڑھ رہے تھے۔

تین صدیوں کی خلافت ختم ہو گئی اور اتنی آواز بھی نہ ہوئی جتنی دو جانوروں کے ٹکرانے میں ہوتی ہے۔ تیسرے دن اس انقلاب سے لاعلم عاصد کا انتقال ہو گیا۔ اور قیراط نے اس کے سامنے شہنشاہیت کی جمع کی ہوئی دولت ڈھیر کر دی جس میں ایک زرد بارہ انگشت کا تھا اور ایک یا قوت ”جبل نور“ دو ہزار چار سو قیراط کے وزن کا تھا۔ موتی اور ہیرے اور نیلم اور پیکھراج اس طرح ڈھیر تھے جیسے منڈی میں اناج کے انبار لگے ہوتے ہیں۔ سونے کے تخت، پلنگ، کرسیاں، تپانیاں، شیر چیتے، مرغ، طاؤس، گھوڑے، مینڈھے سب سامنے لائے گئے۔ سونے اور چاندی کے ستونوں کے اُن گنت شامیانے اور پچاس ہزار مرقع قبضوں کی تلواریں۔ مشک و عنبر کی ہزار ہا چیزیں، ہاتھی دانت، صندل اور آبنوس کو موم کی طرح ڈھال کر محیر العقول صناعمی سے بنایا ہوا سامان اس کے سامنے سے گزارا گیا۔ وہ قالینوں، دیوار پوشیوں اور فانوسوں کی چھوٹی سی پہاڑی کے پاس کھڑا تھا کہ اگر ایلینوز نے اس مال کا دسواں حصہ بھی دیکھ لیا ہوتا تو..... اور اس سے زیادہ وہ سوچنے پر مضامند نہ ہو سکا اور خلیفہ راشد کی تقلید میں یہ تمام سامان سپاہ اور عوام میں کھڑے کھڑے تقسیم کر دیا اور عجائبات سے بچے ہوئے قہرا کبیر کی سکونت اپنے امیروں کو عطا کر دی اور خود

یروشلم پر چڑھائی کے سامان کے لئے افریقہ میں ابریم تک اور یمن سے نغز تک زیر نگین کر لیا۔
 پھر شام و جزیرے کا سلطان آقا نور الدین محمود زنگی کا انتقال ہو گیا اور ساری حکومت
 خود مختاری کا دم بھرنے لگی۔ ان کا گیارہ برس کا بیٹا حلب کے لالچی امیر گمشدگان کی تولیت
 میں تخت و تاج سے کھیلنے لگا اور موصل سے یروشلم تک سازش کے بادل اٹھائے جو مصر کے
 اٹھتے ہوئے آفتاب کو غروب کر دینا چاہتے تھے۔ اس کے خون میں سپہ سالاری نے حکم لگایا
 اگر ان چھوٹے چھوٹے لشکروں کو نہ سنبھالا گیا تو ایک دن بحرِ زخار بن کر بغداد سے بدرینہ تک
 ٹوٹے پھوٹے جہازوں کو ڈبو دیں گے۔ وہ چیدہ سواروں کو رکاب میں لے کر اڑا قلعوں اور
 شہروں کو شکار کرتا ہوا دمشق کے دروازے پر جا پہنچا۔ امیر دمشق نے تخت حکومت پیش
 کر کے قصرِ خانی کر دیا جسے ٹھکرا کر وہ اپنے باپ ایوب کے دروازے پر جا پہنچا۔ داد و ہش
 کرنا اٹھا اور حلب کے دروازے کو کھلنے کا حکم دیا۔ حلب آقا زادے صالح کا دار الحکومت
 تھا اور گمشدگان کے ہاتھوں میں سونے کا انڈا دینے والی مرغی بنا ہوا تھا۔ حلب کے دروازے
 مسلمانوں کی تقدیر کی طرح بند رہے۔ پھر ساٹھ برس کا صالح تاج پہن کر اور گمشدگان
 کی انگلی تھام کر شہر کے برج پر آیا اور رعایا سے دروازے پڑے ہوئے لشکر کو ہٹا دینے کی
 درخواست کی۔ اس کے آنسوؤں نے مدافعت کو شعلہ سامان کر دیا۔ تب اس نے بغداد اور قرقاط
 کے درمیان سب سے بڑے سپاہی نے مصر سے لگ طلب کی اور دمشق کو منجنیقیں اور دبا بے
 مہیا کرنے کا حکم دیا۔ حلب کا قلعہ ایک گول نیکیلی چکنی پہاڑی پر تھا جو ارد گرد کی ہموار سطح
 سے کئی ہزار فٹ بلند تھی اور موسم سرما غروج پر تھا۔ پہاڑوں کی چوٹیاں سفید دلاسیاں
 اوڑھے کانپ رہی تھیں۔ حلب کے چاروں طرف پھیلی ہوئی فوج الاوروشن کے کنگ کا
 انتظار کر رہی تھی کہ ایک خط گرفتار ہو کر پیش ہوا جس میں گمشدگان نے طرابلس کے نواب
 رینڈ اور یروشلم کے بادشاہ کو لکھا تھا۔

”امیر طرابلس اور شاہ یروشلم کو معاہدے کی اولین دفعہ کے مطابق مطلع کیا

جاتا ہے کہ مہر کا غاصب بادشاہ یوسف ابن ایوب ہمارے صوبوں کو غارت
 کرتا ہوا دارالحکومت پر چڑھ آیا ہے۔ آپ دوسرے حلیف شاہ صقلیہ کی امداد
 لے کر اس کی پشت پر حملہ کریں۔ ہم کیفا اور مارون کے فرماؤ اور اشارے
 کے انتظار میں بیٹھے ہیں۔ آپ کے حرکت کرتے ہی فاطمی مصر دبا لیں گے اور
 ہم یلغار کریں گے۔ تاکید سے مطلع کیا جاتا ہے کہ یوسف بن ایوب جو مصر،
 سوڈان اور یمن فتح کر چکا ہے شام اور جزیرے کے بعد یرشلم کی طرف توجہ
 ہوگا۔ وہ مشرق کی شہنشاہی کا خواب دیکھ رہا ہے۔ آپ اس معاملے کی
 سنگینی پر توجہ دیں۔

مہربان

گشتگین آتالیق سلطنت جزیرہ شام

خط پر صالح اور گشتگین کی دوسری مہریں تھیں۔ اس کو وہ سازش یاد آگئی جس میں
 صقلیہ کا بحری بیڑہ، یرشلم کی مرکب سوار فوجیں اور فاطمیوں کی دولت نے ایک ساتھ شریک
 ہو کر اس کی بربادی کا دام بچھایا تھا۔ خط میر عدل کے حوالے کر کے انتظام میں مصروف ہو گیا۔
 پھر پرچہ لگا کر ریمینڈ نے حمص کو لے لیا۔ حمص جو اس کا اسلو خانہ اور رسد گاہ تھا۔ اس نے
 مجبور ہو کر محاصرہ اٹھایا اور آندھی کی طرح حمص پر چلا اور ریمینڈ کے چالیس ہزار لشکر سے
 ایک ایک گرنے کا حساب کیا۔ بعلبک کے مشہور عیسائی قلعے کو خون میں نہلا کر اور برون پوز
 مورچوں کو لالہ زار بنا کر چلا تو دریائے عاصی کے کنارے موصل، حلب، کیفا اور مارون کے
 متحدہ لشکر کا سامنا ہوا یعنی عہد نامے کی دوسری شق پوری ہوئی۔ اس سازش کا جس میں
 مذہب و ملت کی قید اٹھ چکی تھی، دوسرا قدم سامنے تھا۔ امیران بارگاہ نے گزارش کی کہ
 تازہ دم لشکر کا انتظار کیا جائے لیکن جلالت نے گوارہ نہ کیا اور گھوڑے اٹھادیئے اور
 ایک ہی یلغار میں میدان چھین لیا۔ دمشق آ کر صالح کا نام خطبے سے اڑادیا اور اپنا خطبہ

پڑھایا۔ سکے مضروب کرایا اور صلاح الدین کا لقب اختیار کر کے تاج پہن لیا۔ دوسری بار حلب پر چڑھائی کر دی۔ مکمل ناکہ بندی کر کے شہر لے لیا اور قلعے کی دیواروں پر منجنیقیں لگا دیں۔ اور طفول اور طفلتین کو تہزناک فرجیں دے کر کیفا اور مار دین کی گوشمائی کے لئے روانہ کیا اور خود اپنی کمان میں لشکر کی موجیں قلعے کی بون پوش چوٹیوں پر چڑھا دیں اور یقین کیا کہ صبح تک فتح قدموں میں پڑی ہوگی۔

حلب کی پہاڑی پر زرد شاہی بارگاہ پر زرد پرچم لہرا رہا تھا۔ اندر وہ آبنوس کی کرسی پر بیٹھا تھا جس کے پایوں پر ہاتھی دانت کا کام تھا اور جوہرن کے سینگوں کی طرح باہر کی طرف نکلے ہوئے تھے جس کے دستوں اور پشت پر زرد مخمل چڑھا تھا اور تکیے پر چاندی کا فرانسیسی مرصع تاج رکھا تھا۔ سامنے سین میں تربیت کیا ہوا وہ بچھڑا کھڑا تھا جو ایلینور کے بچھے ہوئے گھوڑے سے نسل کشی میں نصیب ہوا تھا اور جو اپنے باپ کی طرح شوکت کا اظہار کر رہا تھا اور جس کی اداؤں سے وہ محفوظ ہو رہا تھا کہ سامنے کھڑے ہوئے ذات خاص کے رسالے کے سپاہی نے خنجر نکال کر اپنے سینے پر رکھ لیا اور گرج کر بولا۔

”شیخ الجبال کے حکم کے مطابق آپ محاصرہ اٹھالیں ورنہ قتل ہو جائیں گے“

آخر لفظ کے ساتھ خنجر سینے میں تیر گیا اور وہ تڑپنے لگا اور ٹھنڈا ہو گیا۔ وہ دم بخود بیٹھا پھر تفتیش ہوئی۔ پتہ چلا کہ اس فدائی نے ذات خاص کے سپاہی کا بھرپ بھرا اور اصلی سپاہی کو قتل کر کے خود اس کی خدمت انجام دینے لگا۔ اور آج موقع پا کر یہ حرکت کی۔ بارگاہ پر زبر دست پہرا قائم ہو گیا۔ تاج الملوک (ایک بھائی) بکتر بہن کر درواز پر نصب ہو گئے۔ وہ اپنے خیالوں میں گم تہجد کی نماز کے لئے اٹھا۔ سلام پھیر کر دعا کے لئے ہاتھ اٹھائے تھے کہ مدتوں کے وفادار خادم نے چھرا چلا دیا۔ جسے طرفوش کے نیچے لوہے کی گڑائیوں نے روک لیا۔ دوسرے دار کو ہاتھوں پر سنبھالا اور تیسرے دار سے پہلے ہی تاج الملوک نے اس کے ٹکڑے اڑا دیئے بمقتول بھی ترکمان خادم کے بھیس میں فدائی نکلا۔ ساک

لشکر میں سنسنی پھیل گئی۔ بڑے بڑے جلیل الشان سردار گھوڑوں پر سوار ہو کر ایک ایک آدمی کو کھوجتے پھرے۔ آخر ایک ترکمان نے نام و نسب کے سوال پر ہلکے ہلکے جواب دیئے اور گرفتار ہوا اور پیش کیا گیا۔ اسے اپنی مسند پر بٹھا کر قرآن مجید پر ہاتھ رکھا اور قسم کھائی کہ اگر اس نے سچ سچ ساری روداد سنادی تو جان بخشی کر دی جائے گی ورنہ ایسی سزا ملے گی کہ جہنم کے عفریت کا پٹھیں گے۔ وہ تھوڑی دیر گم سم بیٹھا رہا پھر بولا۔

”میرا نام صہیب ہے۔ میں شہد میں پیدا ہوا۔ سترہ برس کی عمر میں دستار باندھی گئی اور مصیبت کی نظامت میں ملازم ہو گیا۔ دن میں قلم گھستا اور رات میں شعر کہتا۔ زندگی بھلی بری گزر رہی تھی۔ اس وقت تک میری کوئی نماز قضا نہ ہوئی تھی، کوئی روزہ سا قطن نہ ہوا تھا۔ پھر میں اپنے ایک ہم پیشہ سے قریب ہو گیا۔ جب دوستی بڑھتی گئی تو میں نے اس سے پوچھا کہ تم نماز کیوں نہیں پڑھتے اس نے جواب دیا نماز وہ بڑھیں جو مرنے کے بعد جنت حاصل کرنا چاہیں۔ میں تو زندگی ہی میں جنتی ہر چکا۔ اس جواب سے مجھ پر حیرت کی بجلی گر پڑی۔ جب میں نے تفصیل چاہی تو وہ مکر گیا۔ آخر میں جستجو کی آگ میں پھنکنے لگا۔ اور ایک دن اپنے آپ کو میں نے اس کے قدموں میں ڈال دیا۔ اس نے مجھے قبول کر لیا اور کہا کہ کل شام کو میرے پاس آنا میں سب پر ہی سے اس کے گھر جا کر بیٹھ گیا۔ مغرب کے بعد وہ گھر سے نکلا اور مصیبت کے قلعے کی فیصل کے نیچے بنے ہوئے مکانوں میں سے ایک مکان میں داخل ہو گیا۔ میں بھی اس کے ساتھ تھا۔ وہیں ایک کمرے میں اس نے میری آنکھوں پر ٹی باندھی اور میرا ہاتھ پکڑ کر چلا۔ میں کوئی دو گھنٹی تک چلتا رہا اور جب ٹی کھلی تو میں ایک کمرے میں تھا جس میں سفید چاندنی کا فرش تھا، چھت پر فانوس روشن تھے، طاقتوں میں عود دان مہاک رہے تھے اور مسند پر ایک بزرگ متمکن تھے جو سفید عبا اور عمامہ پہنتے تھے اور ان کی داڑھی عامے سے زیادہ سفید تھی اور آنکھوں میں ستارے جل رہے تھے۔ میں نے ایسی پر جلال صورتیں زندگی میں دو چار ہی دیکھی تھیں۔ میں بے خود ہو کر ان کے سامنے دو زانو بیٹھ گیا۔ ان کے نصف چہرے کے نقاب کا آخری سرا ان کے دونوں سفید ہاتھوں تک لمبا تھا۔ تھوڑی دیر بعد انہوں نے

اپنا ہاتھ میرے سر پر رکھ دیا اور میں بے خود ہونے لگا۔ پھر انھوں نے چاندی کا ایک لانس یا
گلاس مجھے عنایت کیا جو روت سے زیادہ گھنٹا، دودھ سے زیادہ سفید اور شہد سے زیادہ میٹھا
تھا۔ میں نے ایک گھونٹ پیا۔ انھوں نے گلاس میرے ہاتھ سے لے لیا اور اپنا نقاب میرے
سر پر ڈال دیا۔ اب مجھ پر رقت طاری ہوئی، ہچکیاں بندھ گئیں اور گریبان آسٹروں سے تر
ہو گیا۔ انھوں نے نقاب اٹھالیا اور گلاس میرے ہاتھ میں پکڑا دیا۔ میں نے پورا پی لیا۔ میری
روح تسکین اور طمانیت سے سیر ہو گئی۔ اور میں نے پھر ان کے مقدس ہاتھوں پر سر رکھ دیا۔ اب
دنیا کے گھناؤنے پردے ہٹ چکے تھے اور میں جنت میں تھا۔ میرا عمل چاندی کا تھا۔ تاملستون،
دیواریں، محراب، فرش سب کچھ چاندی کا تھا۔ تمام دروازے سونے کے تھے۔ فرش کے قالینوں
میں سونے کے تار روئے ہوئے تھے اور پردوں پر موتی ٹنگے تھے۔ ہر کمرے میں ہر قسم کے کھانے
اور شربت جو انسان تصور کر سکتا ہے موجود تھے۔ میں قائم کا لباس، یا قوت کی جوتیاں اور ہیرے
کا تاج پہنے ہوئے تھا۔ میرے لباس کو اگر بغداد کا خلیفہ دیکھ لیتا تو بھوک پیاس اڑ جاتی۔ دروازوں
پر غلمان کھڑے تھے جو موتیوں کے عمامے اور ہیرے کی پاپوش پہنے ہوئے تھے اور ان کے جسم سے
ایسی خوشبو اٹھ رہی تھی جس کی نظیر نہیں ہو سکتی۔ میں جب ان کے سامنے سے گزرتا تو وہ جھک
جھک کر سلام کرتے۔ پھر حوروں کا ایک پرا آیا، جن کی صورتوں کا انسان تصور نہیں کر سکتا میں کسی
کے حسن کو بیان نہیں کر سکتا۔ سب لامثال تھیں۔ ان میں سانولی، سفید، زرد، سرخ، ہرزنگ
کی تھیں۔ سب کے شانوں پریر تھے جن میں عقیق کی جھاریں لگی تھیں۔ ان کے جسم پر کپڑے کے
بجائے ہیرے، نایم عقیق، زمر، فیروزہ، پکھراج اور موتی کے ہاں اس طرح لپٹے ہوئے تھے کہ
ستروپوشی ہو گئی تھی۔ وہ جب آئیں تو میں بدحواس ہو گیا لیکن وہ سب میرا طواف کر کے مجھ سے
بے تکلف ہو گئیں۔ کوئی میرے بالوں سے کھیننے لگی، کوئی میرے شانوں سے جھول گئی۔ ان کے منہ
سے عین اور جسم سے مشک کی خوشبو آرہی تھی۔ میں ان کی بہار حسن کی گلیہنی کرتا رہا اور اپنے پیر کو
دعا دیتا رہا۔ پھر مجھے وہ باغ میں لائیں جس کی زمین مشک کی تھی، کیا ریاں زعفران کی، درخت

چاندی کے، شاخیں سونے کی، پھل اور پھول اور پتے عقیق اور زمرد کے تھے۔ اس کے بیج میں شیشے کی نہریں تھیں جن میں شہد دودھ اور شراب بہ رہی تھی۔ ان کے کنارے ہاتھی دانت کے تخت بچھے ہوئے تھے جن پر حوریں لیٹی بیٹھی تھیں جو مجھ پر بچھاؤر ہوئی جا رہی تھیں۔ ان میں سے کسی کے سر پر نقل کی کشتی، کسی کے کندھے پر شراب کا کدو تھا اور کسی کی چمکیلی کمر پر شراب سُرُخ کی بتوریں صراحی تھی جس کے عکس سے اس کے عیاں کو لٹھے جو خود شراب کے قرابے تھے، اس سُرُخ ہو گئے تھے۔ کچھ کے ہاتھوں میں موسیقی کے آسانی آلات تھے جن سے ملکتی نغمے بھوٹ رہے تھے یہ پھر وہ گنگنا نے لگیں۔ ایک نے تان لگائی اور مجھے محسوس ہوا کہ میرا دل سینہ توڑ کر نکل جائے گا۔ پھر ایک حور نے ناچنا شروع کر دیا۔ اور معلوم ہوا کہ اس کے رقص کے سحر سے زمین و آسمان ٹکرا کر چور چور ہو جائیں گے۔ میرے پہلو سے لگی ہوئی حور نے دوسری حور کی کمر سے صراحی اتار دی اور شعیب کے پیالے میں ڈھال کر مجھے دیا۔ وہ شراب ٹھوڑھی جو مزے میں شہد سے شیریں تر، برف سے سرد اور تیزی میں آگ سے کہیں تیز اور رنگ میں دودھ سے سفید تھی۔ میں نے دوسرا پیالہ مانگا، اس نے دیا۔ میں نے تیسرا پیالہ بھی سیر ہو کر پیا۔ پھر رقص اپنے عروج پر پہنچ گیا اور زمین و آسمان چکرا گئے۔ جب ہوش آیا میں اپنے مکان میں پڑا تھا۔

”سلطان اعظم!“

”جنت میں گزرے ہوئے تھوڑے سے لمحے یہاں کے کئی دنوں سے بھی لمبے تھے میرے دوست نے بھی حساب لگا کر بتایا لیکن نہ مجھے اجابت محسوس ہوئی اور نہ اسٹیج کی خواہش ہوئی۔ اب دنیا میری نگاہ میں تاریک تھی۔ نہ دن کو سکون نہ رات کو قرار۔ بس ایک آرزو تھی جو بے قرار کئے ہوئے تھی یعنی جنت کے ان چند لمحوں کا دوبارہ حصول۔ بڑے ریاض کے بعد پھر اپنے شیخ کے حضور میں باریابی ہوئی۔ شیخ نے دست بوسی کے بعد ایک خمر عنایت کیا اور حکم دیا کہ اس کی ہمارت حاصل کروں۔ میں کہ فنون جنگ سے آشنا تھا چند ہی دنوں کی کوشش میں ایسا کامل ہو گیا کہ انسان کے جس حصے کے جس روئیں کو چاہوں تراش لوں۔ پھر مجھے علم

ہوا کہ بغداد کے میر عدل کو جس نے ہمارے شیخ الجبال سے گستاخی کی تھی، جہنم پہنچا دوں۔ میں نے اپنے شیخ کے مریدوں کی مدد سے میر عدل کے محافظوں میں سے ایک کا ہروپ بھرا اور اس محافظ کو اس کے مکان سے نائب کر کے میر عدل کی خواب گاہ پر پہرہ دینے کھڑا ہو گیا اور مرقع ملتے ہی اس کے ٹکڑے کر دیئے۔ میں شیخ کی خدمت میں حاضر ہو کر انعام جنت حاصل کرنے کو تھا کہ دوسرا حکم پہنچا کہ آپ پر خنجر چلاؤں اور ساری عمر کے لئے جنت میں داخل ہو جاؤں۔ میں جو جنت میں داخلے کی کوشش سے زیادہ وہاں سے نکلنے کے اندیشے سے مضطرب تھا سرور ہو گیا اور سلطان اعظم کے لشکر میں ترکمان کا بھیس بنا کر داخل ہو گیا۔

”لیکن خدا کا شکر ہے کہ ہمارے جاسوسوں نے تجھے تلاش کر لیا۔“

تاج الملوک نے لقمہ دیا۔

تھوڑی دیر بعد اس نے نگاہ اٹھائی۔ فدائی نے گردن جھکائی۔

”اپنے مرشد اور الموت کے ساحر سے پوچھنا کہ اس کی جھولی میں کوئی ایسا بھی خنجر ہے جو کرک کے رہزن، طرابلس کے ڈاکو اور بیت المقدس کے غاصب پر بھی چمک سکے۔ یا اس کی ملعون آستین میں وہی پلید چہرے ہیں جو افریقیوں سے نبرد آزما لشکروں پر چلا کرتے ہیں۔ اس مار آستین کو شاید علم بھی نہ ہو کہ فلسطین کے فاتح عیسائی لشکر نہیں، اس کے کعبخت خنجر ہیں۔ ہم تیری زندگی کی حفاظت کریں گے تاکہ تو اس پہاڑی چوہے کو ہمارا پیغام پہنچا سکے کہ ہم شیروں کی طرح للکار کر شکار پر چھپتے ہیں۔ اس کو خبردار کر دو کہ اپنے لشکروں کو استوار کر لے، اپنے قلعوں کو آراستہ کر لے۔ ہماری یلغار ان تاجداروں کا چہرہ نہیں جو موت کے خوف سے اپنے لشکر اٹھالائے۔ ہم جب رکاب میں پاؤں رکھتے ہیں تو اس یقین کے ساتھ کہ شہادت ہماری رکاب پکڑے گی اور رضوان ہمیں اتارے گا۔ ہماری موت لڑائی کا خاتمہ نہ ہوگی۔ ہمارا ہر سردار صلاح الدین ہو گا جسے اس کے زمانے نے تلوار پکڑا کر اٹھایا ہے۔ ہمارے جلو میں زربفت کے لباسوں اور جوہرات میں پلٹے ہوئے امیر و رئیس نہیں

ہیں جو عزت کی موت اور ذلت کی زندگی کا فرق نہیں جانتے۔ ہماری رکاب میں وہ مجاہد
ہیں جو موت کی جستجو میں دشمن کی صفیں چھانتے گھومتے ہیں.... جاؤ اور خدا نے چاہا تو اسی
ہینے الموت کے دروازے پر تمہارے شیخ الجبال کی لاش لٹک رہی ہوگی۔“

مصر کے نائب السلطنت کو فرمان لکھا کہ فاطمیوں کے خلاف تلوار پر گرفت مضبوط رکھو۔
سپہ سالار عادل کو قاہرہ فوجوں کے ساتھ حکم دیا کہ افرنجیوں کی سرحدی بستی میں تھمک ڈال
دے اور خود دس ہزار خیزوں پر قلعہ شکن آلات بار کئے اور بارہ ہزار سواروں کے ساتھ
بادل کی طرح اٹھا اور حشیشیوں کے مرکز بڑبعلی کی طرح گرا۔ وہ تاریک جنگل جن کی ناقابل
عبور ویرانی شیخ الجبال کی سیرتھی جلا کر خاک کر دیے۔ وہ آبادیاں جو فدائیوں کا اسلحہ خانہ اور
رسد گاہ تھیں تو بالاکر دیں۔ وہ فلک بوس قلعے جن تک پہنچتے پہنچتے عقاب تھک جاتے تھے
اور جن کے برج میں بیٹھ کر شیخ الجبال مصر سے خوارزم تک اور افریقہ سے سین تک بادشاہوں
کو احکام لکھا کرتا تھا، زیر و زبر کر ڈالے مصیات کے قلعے کی طرف جنبش کر رہا تھا جس کا نام
آشیانہ عقاب تھا اور جو اسم باسمنی تھا۔ سطح زمین سے آسمان کے تارے کی طرح نظر آتا تھا
کہ راستے میں شیخ کے سپہ آئے اور گلے میں چادریں ڈال کر اور خالی نیام پہن کر اور دن میں چراغ
جلا کر آئے اور پچھلے گناہوں کی معافی کے خواستگار ہوئے۔ جواب دیا گیا کہ ”مصیات“ کے
دربار میں برج پر بیٹھ کر تم سے ملاقات کریں گے۔ اور اس قلعہ کا محاصرہ کر لیا جس کے نیچے
سے بڑے بڑے مغزور بادشاہ ایک ایک لاکھ کا لشکر لے کر ناکام پھرے تھے منجیقین اور
دبا بے لادے ہوئے دس ہزار خیر سیدھی چڑھائی پر چڑھتے ہوئے ٹڈی دل کی طرح فیصل کے
چادروں طرف پھیل گئے اور ایک ہی رات میں پانچ سو دبا بے اور دو سو منجیقین پتھروں کی بارش
کرنے لگیں۔ شیخ الجبال چوہے کی طرح اپنے بل سے بلبلا کر نکلا اور بغیر کسی شرط کے حضوری کی
گزارش کی۔ وہی امیروں کی کاہنیتی زبانوں کی گڑگڑاتی دکالت سے عاجز ہو کر باریابی کا شرف بخشا
گیا۔

آدھی رات ادھر تھی اور آدھی رات ادھر۔ وہ مدور زرد بارگاہ میں لکڑی کے تختے پر شیر کی کھال بچھائے، بھجور کی جھال کا تکیہ لگائے، طربوش اور بکتر پہنے، قدام شمعوں کی روشنی بیٹھا تھا۔ طفول اور طفلیوں کے آہن پوش ہاتھ ایک بوڑھے کا بازو کی طرح لگائے اور تخت کے سامنے سوخ مندے پر کھڑا کر دیا اور اس کی پشت پر رنگی تلواریں ٹیک کر کھڑے ہو گئے۔ وہ بھاری بدن پر ڈھیلا ڈھالا اٹلسیس جینے پہنے تھا۔ سفید مخروطی ریشمی دارھی ناف تک چلی گئی تھی۔ شانوں پر دودھ میں دھلے گھونگھریاے کیسے پڑے تھے۔ اس بوڑھے میں بھی چہرے سے خون ٹپک رہا تھا۔ سر پر سفید اصفہانی بگڑی تھی جس کا شملہ کمرے کے نیچے پڑا تھا۔ داہنے ہاتھ کی بیج کی انگلی میں گول نیلم کی بڑی سی انگوٹھی تھی اور پیروں میں محل کی پاپوش اور آنکھوں میں بے خونی چمک رہی تھی۔

”تم ہو وہ شیخ الجبال.... جس نے سارے عالم اسلام میں بزدلانہ خونریزیوں کا جال پھار رکھا ہے۔“

”سطانوں کے سلطان! میری ایک گزارش“

”شیخ الجبال تمہاری پیشانی پر مسجدوں کا نشان ہے اور دامن پر خون کے داغ۔ تم کو دیکھ کر قرب قیامت کا یقین ہو گیا۔ تم اس قبیلے سے ہو جس کے سینے میں قرآن ہوتا ہے اور زبان غلاظت میں لت پت ہوتی ہے۔ تمہاری بند آنکھوں کے سامنے عیسائی لشکر آتے ہیں۔ مسجدوں میں گھوڑے باندھ کر قرآن پاک پھونک دیتے ہیں۔ مردوں کو قتل کر دیتے ہیں اور عورتوں کو ہانک لے جاتے ہیں اور تم شہداء کی جنت میں بیٹھے ہوئے اپنے بڑھاپے کو عورتوں سے بہلایا کرتے ہو اور چہرے چمکایا کرتے ہو۔“

”سلطان اعظم“

”تم کرک کے رجبینا لڈ، طرابلس کے ریمینڈ اور یروشلم کے بالدون کے حلیف ہو۔ تم نے اپنی اس خونیں تنظیم میں جکڑے ہوئے سرفروشیوں کو بیت المقدس پر چڑھا دیا ہوتا تو رب العالمین

کی قسم ہم تمہارے ہاتھ پر بیعت کر لیتے۔ تمہارا لشکر کے آگے آگے لڑ کر مر جانے والے پہلے سپاہی کا نام "صلاح الدین" ہوتا لیکن تم نے کچھ کیا تو یہ کہ جب ملت اسلامیہ کے ہاتھوں میں کوئی تلوار چکی تو تم نے اپنے خفیہ خنجر سے اس کو تراش لیا۔ تم صلیبیوں کے ہاتھ میں وہ پوشیدہ خنجر ہو جس کے خوف سے مسلمان تاج دار اپنے قلعوں سے نکلنے ڈرتے ہیں اور فرنگی مگر معظّمہ تک فرجیں چڑھا لاتے ہیں۔"

"سلطان اعظم میری عرضداشت"

"تم کو معلوم ہے کہ ہماری نظر میں تمہاری جنت کی کیا وقعت ہے؟ قصر الکبیر کی بے نظیر عمارتوں میں ہمارے غلام رہتے ہیں۔ وہ خزانے جو قارونوں اور فرعونوں کو خرید لیتے ہم نے اپنے لشکر میں بانٹ دیئے ہیں۔ ہماری نظر میں آفتاب و ماہتاب سی عورتیں کھال کھینچے ہوئے دنبوں سے زیادہ حیثیت نہیں رکھتیں۔ ہم نے تین سو برس سے قائم عظیم الشان سلطنت کو اس طرح معزول کر دیا جیسے سپاہی اپنا گھوڑا بدلتا ہے۔ ہمارے بکتر کے نیچے وہ کھن ہے جو ہم نے وزارتِ عظمیٰ کی قبولیت کے دن پہنا تھا اور یہ کھن اس دن اترے گا جس دن بیت المقدس پر عمدی جھنڈا لہرانے لگا۔ رہا فاطمیوں اور عباسیوں کا مسئلہ تو فاطمی اس لئے نابود کئے گئے کہ وہ بیت المقدس کے راستے میں پہاڑ کی طرح حائل تھے اور اگر عباسیوں نے بھی یہ جسارت کی تو پروردگار کی قسم بغداد کی گلیاں ہمارے لشکر سے چھٹک اٹھیں گی۔ بارگاہِ خلافت میں ہمارے گھوڑے نرول فرمائیں گے اور امیر المؤمنین کو بنیذ کے قراوں میں دفن کر دیا جائے گا۔ شیخ الجبال ہم نہیں چاہتے کہ مسلمانوں پر چڑھ کر اپنا وقت اور ان کی قوت غارت کریں۔ ہم تمہارے دیار کا بھی رخ نہ کرتے۔ اس لئے نہیں کہ ہم تم سے خائف تھے بلکہ اس لئے کہ ہم میدانوں کے شیر ہیں۔ چوہوں کو ان کے بلوں سے نکال کر مارنا شجاعت کی توہین سمجھتے ہیں۔ ہماری آرزو ہے کہ ہم جہاد کرتے ہوئے شہید ہوں لیکن اگر یہ مقدر ہو چکا ہے کہ ہم کسی بزدل فدائی کے چور خنجر کا نشانہ بنیں تو ہم کو یہ

موت بھی قبول ہے۔ لیکن یاد رکھو کہ صلاح الدین کے بعد ایک ایک سپاہی صلاح الدین بن کر کھڑا ہو جائے گا اور تم پر زمین تنگ ہو جائے گی اور تم سے نسبت رکھنے والے گدھے اور گھوڑے تک ذبح کر دیتے جائیں گے۔“

تھوڑی دیر تک خاموشی رہی۔ شیخ الجبال نے آگے بڑھ کر تخت کے پائے کو بوسہ دیا۔ اور اسے دونوں ہاتھوں سے بکڑ کر ولیوں کی سی آواز میں بولا۔

”خون حسین کی قسم میں نے سلطان اعظم کے قہرمان لشکروں کی حرکت کو شرقِ جہان بانی پر عمول کیا تھا اور مقابلے پر کھڑا ہوا تھا۔ لیکن آپ نے آنکھوں کے پردے ہٹا دیئے۔ عہد کرتا ہوں کہ میرے خنجر سلطان اعظم اور اس کے فرمان کی حفاظت کو ایمان سمجھیں گے۔“

”اگر حکم ہو تو مصیبت کا قلعہ مہمان داری کے آداب بجالائے۔“

”نہیں مصیبت کی نعمتیں تمہیں مبارک ہوں، ہمارے لئے افرنجیوں کی تلواریں کافی ہیں۔“

”طفول!“

”عالی جاہ!“

”سپہ سالار کو خاموہ اٹھالینے کا حکم دو اور شیخ الجبال کو حفاظت سے رخصت کر دو۔“ مصیبت سے حلب تک تمام بے ادب اور گستاخ قلعوں اور شہروں کو فزاک نیاز مندی میں باندھتا ہوا وادی جناب کے سبزہ زار میں داخل ہو گیا جہاں سے حلب کے باغوں کی سبز قبائیں اور قلعے کے سفید گنبدوں کے علمے نظر آنے لگتے ہیں۔ گنچھکیں کے قاصدوں نے اس کے پہلو میں چلتے ہوئے طفول کی رکاب چوم کر صلح کی شرائط پیش کیں۔ طفول نے صلح نامہ کو حقارت سے زمین پر ڈال کر گھوڑے کی ٹاپوں سے روند دیا۔ اور قاصدوں نے سنا۔

”ہم حلب کے بادشاہ برج میں دربار قائم کر کے فاتح امیروں کو خلعتیں پہنا کر گنچھکیں کی شریطیں سماعت فرمائیں گے۔“

ابھی لشکر اتر رہا تھا کہ خبر آئی۔

”حلب کے دروازے خوش آمدید کہہ رہے ہیں“

ایک پر آرام کر کے نامی گرامی ملوکوں کو جلو میں لے کر قلعے پر چڑھا۔ باب الداخل پر زور پر چم لہا رہا تھا اور فولادی دروازے کی اندرونی محراب میں اس کے مرحوم آقا سلطان نور الدین محمود زنگی کا خرد سال بیٹا جواہرات سے منڈھاتا ج اور موتیوں سے منڈھی پاپوش پہنے، حدیثی ہاتھوں میں سدھے چھتر سلطانی کے سائے میں تنہا کھڑا تھا۔ آقا زادے کی نگاہ اٹھتے ہی گھوڑے سے اتر پڑا۔ عبا کے دامن پر بوسہ دیا اور رکاب تھام کر چلا اور سلطان نور الدین محمود زنگی کے عالی شان محل میں اتر پڑا۔ گشتگیں اور بڑے بڑے سردار جنھوں نے عیسائیوں سے لے کر شیخ الجبال تک اس کے قتل کی سازشیں کی تھیں، نگلے میں تلوار ڈالے اور سینے پر ہاتھ باندھے یہ تماشہ دیکھ رہے تھے کہ خدائی کا دعویٰ کرنے والی سلطنت مصر اور بنی امیہ کے شام کا بادشاہ ایک لڑکے کی رکاب تھامے غلاموں کی طرح ادب برتا ہوا چلا آ رہا ہے۔ گشتگیں کے علاوہ سب کے سلام قبول ہوئے۔ مذہب ستونوں اور سونے سے منڈھی چھت کے ایوان میں دسترخوان بچھا۔ زرکار شیشے کے برتنوں میں نعمتیں چنی گئیں۔ تصویروں سے زیادہ خوبصورت کینز یہ مہین کپڑے اور موٹے زیور پہنے خدمت پر موجود کھڑی تھیں۔ بسم اللہ ہوئی لیکن آقا زادے نے ہاتھ نہ اٹھایا۔ پوچھنے پر جواب دیا۔

”گشتگیں کی جاں بخشی سے قبل ہم کو آب و درازہ قبول نہیں“

فاتح سپہ سالاروں کی پیشانی پر شکنیں پڑ گئیں اور سیکڑوں ہاتھ قبضوں پر چلے گئے۔

پھر کسٹن مارلے نے سنا۔

”جان آپ کی طرف سے بخشی گئی اور منصب آپ کے والد کے غلام کی طرف سے عطا کیا گیا۔“

پھر ننھا سبادشاہ اپنے خدم و حشم کے ساتھ قلعے کی طرف کوچ کر گیا اور اس نے دوسرے دن جمع کی نماز کے بعد قلعے میں جلوس کرنا پسند کیا اور ملک العادل کے ترتیب دیئے جشن فتح میں نزل اجلال فرمایا۔ قصر حلب کے باغ میں وہ شامیانہ نصب ہوا جس کی چھت اور ستون محل

پوش تھے اور ہزار ہا فانوس، جھاڑ، پنشاخ، شمعیں اور شعلیں روشن تھیں۔ فرشتے پر وہ قالین
 پڑے تھے جن پر رزم و بزم کے مرقعے چمک رہے تھے۔ سپاہی سے سپہ سالار تک سب کے سب
 سرخ، زرد، سفید، سیاہ، سادی، دھاری دار، سوتی، ریشمی، قباؤں، عباؤں اور کفتانوں
 میں ملبوس بیٹھے تھے۔ کیفا کے فرزند اور الدین ماروین کے حکمران جلال الدین اپنی اپنی
 افواج کے ساتھ مقبول ہوئے۔ سردار و امیر، والی و عامل، پیادے اور سوار، جوڑے اور
 گھوڑے، مال و منصب، مرتبے اور جاگیر سے نہال ہوئے۔ پھر اس کے تخت کے سامنے دو عورتیں
 دف اور کنبو بجانے لگیں۔ ایک لڑکی اپنے نصف چہرے پر نقاب ڈالے بھاری بدن پر ڈھیلا
 ٹخنوں تک بسا خوبصورت کرتا پہنے، پتلی کرکور ریشمی رسیوں سے اور پتلی کئے داہنے ہاتھ میں
 خنجر لئے چیتے کی طرح ہلکے، سبک، بے خوف قدموں سے چلتی ہوئی ناچتی ہوئی آئی اور بیٹھے
 ہوئے امیروں پر حملہ آور ہونے لگی۔ ہر بار یہ معلوم ہوتا کہ خنجر سر میں پیوست ہو گیا اور ہر بار وہ
 امیروں کے عاموں کی سطح چاٹ کر چلا آتا۔ وہ نسائی ہاتھ کی مہارت اور قدرت پر محظوظ ہو رہا
 تھا کہ بارگاہ کا بایاں بازو روشنی سے اور روشن ہو گیا۔ سنے سے بادشاہ صالح کی چھوٹی بہن اور
 مرحوم سلطان کی بیٹی نصف چہرے پر موتیوں کا نقاب ڈالے گھوڑے پر سوار گھڑی تھی۔ وہ تخت
 سے اس طرح اٹھا جیسے ادنیٰ خادم اپنے جلیل الشان آقا کے سامنے اٹھتے ہیں۔ شہزادی کو اپنی
 گود میں لے کر اتارا۔ بیچ تخت پر مسند کا سہارا دے کر بٹھا دیا اور خود اس کے سامنے دو زانو
 ہو بیٹھا۔ پھر التماس کیا۔

”صاحبزادی بلند اقبال نے قلعے سے برآمد ہونے کی زحمت کیوں فرمائی کسی غلام کو حکم
 فرماتیں ہم ڈیوڑھی پر حاضر ہو جاتے۔“
 ”ہم آپ سے حلب کا قلعہ مانگتے آئے ہیں۔“
 ”حلب کا قلعہ آپ کیا کریں گی؟“
 ”ہم اس میں کھیلیں گے۔“

”آقا زادی... حلب کا قلعہ تو ایک قلعہ ہے۔ اگر آپ نے مصر یا شام یا یمن یا سڑان

کا تخت مانگا ہوتا تو رب ذوالجلال کی قسم وہ بھی عطا کیا جاتا“

پھر دس ہزار دینار سرخ کی نذر پیش کی اور اراکین حکومت کو اشارہ کر کے نذر میں گزاریں۔ گود میں لے کر گھوڑے پر سوار کرایا۔ طغرل اور تاج الملوک کو چھتر و چنور دیا۔ خود گڑیا کی طرح بیٹھی ہوئی شہزادی کی رکاب تھام کر پایادہ چلے پشت پر تیس ہزار کا فاتح لشکر اس طرح چل رہا تھا جیسے ان کے سروں پر پرندے بیٹھے ہوئے ہوں۔ حلب کے عوام وہ وقت یاد کر رہے تھے جب مرحوم سلطان نے بدگمان ہو کر مصر پر چڑھائی کا سامان کیا تھا اور مصر کے وزیر اعظم نے پیغام بھیجا تھا کہ ایک دیوت کے لئے اتنے بڑے شکر کی کیا ضرورت ہے کسی غلام کو حکم دیجئے وہ مصر آکر مجھے اونٹ کی تنگی بیٹھ پر باندھ کر لے جائے۔ اور سلطان یہ پیغام سن کر رو دیا تھا اور پیار و محبت کے خطوط لکھے تھے۔ جب تک آقا زادی کا گھوڑا قلعے کے دروازوں میں غروب نہ ہو گیا وہ کھڑا دیکھتا رہا۔ وزیر اور سردار، والی اور امیر و میثوائی کو دوڑے مگر اس نے مطلقاً توجہ نہ دی اور سوار ہو گیا۔ مقربین بارگاہ نے ہاتھ باندھ کر عرض کیا۔

”اس قلعے کا تین بار محاصرہ ہوا ہے۔ پانچ ہزار جانیں اور پانچ لاکھ اشرفیاں خرچ ہوئی ہیں۔ آپ کی ذات مقدسہ پر قاتلانہ حملہ ہوا ہے۔ یہ قلعہ عراق کا دروازہ ہے، شام کا محافظ ہے، شیخ الجبال کا نگہبان ہے۔ کھلونا نہیں ہے جو کسی لڑکی کو کھیلنے کے لئے دے دیا جائے“

”سچ ہے... فوجی اعتبار سے یہ قلعہ بہت بڑا ہے۔ لیکن اس تعلق کے مقابلے میں، جو سلطان مرحوم کو میری ذات سے تھا بہت چھوٹا ہے۔ اگر میں سلطان کی شفقت بھلا سکتا ہوں تو تم میری عنایات نظر انداز کر سکتے ہو اور تم سے چھوٹے تمھارے الطاف و فراموش کر سکتے ہیں۔ اس طرح زینہ بزینہ قوم کو بد اخلاقی کی خاموش تعلیم دی جاسکتی ہے۔

حلب سے آرمینیا کے عیسائی بادشاہ روپن کی سرکوبی کو اٹھا۔ راستے میں قلعہ ارسلان

کی تادیب کرتا ہوا، المصیصہ کو غارت کرتا ہوا احسن المناقر کے دروازے پر اتر پڑا۔ اسے زمین کے برابر کر کے روپن کی تباہی کے لئے ہتھیار پہن رہا تھا کہ روپن کا بھائی سفیر بن کر حاضر ہوا۔ ہمیشہ بہانہ ڈرانے پیش کر کے اور رو دھو کر روپن کی جان بخشی کرائی۔ واپسی میں رو دستجہ کے کنارے واسط میں دربار کیا۔ شاہان عراق، موصل، اردبیل، کیفا، ماروین، سلطان قونیہ اور شاہ آرمینیہ کی نذریں قبول کیں، خلعتیں پہنائیں اور امن و آشتی کا خطبہ دیا۔

شام کے نائب السلطنت اور اس کے مشہور براء در زادے فرخ شاہ کی پراسرار موت کا پرچہ لگا۔ پھر خبر آئی کہ افرنجیوں نے دمشق کے مضافات لوٹ لئے۔ وہ غیض و غضب کے عالم میں ایک ایک کوچ میں دو دو منزلیں لپیٹتا دمشق پہنچا۔ قصر کے سامنے میدان میں تین ہزار قیدی اور آٹھ سو سر ڈھیر تھے۔ ابھی قیدیوں کی زندگی کا فیصلہ ہونا تھا کہ زندگی کی سب سے وحشت ناک خبر آئی۔ یعنی کرک کار بجینالڈ کو معظفہ اور مدینہ منورہ کی طرف بڑھ رہا ہے اور اس کے منصوبے میں مقامات مقدسہ کی بے حرمتی کے علاوہ رسول اللہ کا جسم اطہر بھی (نعوذ باللہ) قبر مبارک کھود کر لے جانا ہے۔ اس خبر سے ساری دنیا سے اسلام میں آگ لگ گئی۔ لیکن سب اپنی اپنی جگہوں پر بیٹھے ہاتھ ملتے رہے، ماتم کرتے رہے، صدقے دیتے رہے اور نماز خوف ادا کرتے رہے۔ اس نے قیدیوں کو جنھیں مسلمان تاجدار سنبھال کر رکھتے تھے اور آڑے دھڑوں میں ڈھال کا کام لیتے تھے، سونی پر لٹکا دیا اور رجبینالڈ کے تعاقب میں سوار ہوا۔ حجاز کی سرحد پر مصر کے امیر ابو عمر لولونے حاضری کی سعادت حاصل کی اور رجبینالڈ کی شکست فاشی کی خبر سنائی اور اس کے ناپاک لشکر کے قیدی پیش کئے جن میں بڑے بڑے نائٹ شہسوار اور یادری شامل تھے۔ انھیں رکاب میں لے کر وہ کرک کا قصہ پاک کرنے چلا۔ شہر پناہ کے نیچے خیموں کے ساتھ ساتھ سویاں بھی کھڑی کیں اور فیصل سے جھانکتی ہوئی ان گنت آنکھوں کے ساتھ رجبینالڈ کے گرفتار لشکر کو پھانسی پر چڑھا دیا۔ کرک کے قلعے کا استحکام دور دور تک مشہور تھا جو شہر کے مغرب میں پہاڑ کی طرح کھڑا تھا اور خود شہر ایک زبردست شہر پناہ کی حفاظت میں تھا۔

لیکن مصیبت اور عجب جس کے فتراک میں پڑے ہوں اسے کیا خوف دلا سکتا تھا۔ حکم دیا کہ بڑی بڑی کیا رہ منجیقیں شہر پناہ کے ایک گوشے پر سنگ بار ہوں۔ دوپہر کے بعد خبر آئی ہے کہ فصیل نے لشکر کو سلام کر کے راستہ دے دیا۔ اس نے جاتے ہی جاتے شہر لے لیا لیکن دشمن نے بھاگتے بھاگتے چالیس گز گری خندق کا وہ پل توڑ دیا جو قلعہ کا واحد راستہ تھا۔ سارے شہر کے ہتھیار بند گرفتار ہوئے۔ سارا شہر جو ربیعنا لڈ کی شادی کی خوشی میں بھر پکھیلے کپڑے پہنے، شراب میں مست واد عیش دے رہا تھا، بدحواس ہو کر قدموں پر گر پڑا اور وہ اس عظیم الشان برج کے نیچے آگیا جو خندق کے اس پار کی دیواروں کے ٹکڑوں پر سر اٹھائے کھڑا تھا۔ اور اس کی گاتھک وضع کی کھڑکیوں کے دھندلے رنگین شیشے تیروں اور پتھروں کی مار سے چور چور ہو گئے تھے۔ فرمانروا نے کیفا نور الدین جس نے اس لڑائی میں بڑے بڑے کام کئے تھے گھوڑا اڑاتا آیا اور اپنے رسالے کو حکم دیا کہ قیدیوں کی مدد سے شہر کے مکانات ڈھکیں کہ خندق کو پاٹ دیا جائے۔ پھر گھروں کی طرح پتھر کے مکان گرنے لگے اور قلعے پر دھاوا کا انتظام ہونے لگا۔ برجوں پر منجیقیں ماہر تیر اندازوں کی طرح سنگ باری کرنے لگیں اور ان کے کنگرے اور محرابیں اور حاشیے ٹوٹ ٹوٹ کر گرنے لگے۔ اور نعرہ زن فوج کے ہمہ سے شہر کا نینے لگا کہ ربیعنا لڈ کی بیوی اور شاہ یروشلم کا بھائی چڑے کے سرخ موزے اور سرخ ریشمی تباہنے سفید جھنڈا اڑاتا ننگے سر خالی نیام پہنے آہستہ آہستہ گھوڑے کو ڈھکیا آیا۔ اور اس خندق کے اس پار کھڑا ہو گیا۔ اجازت ملتے ہی اور شتی پاتے ہی خندق اتر کر آیا اور رکاب کو بوسہ دے کر درخواست کی۔

” میں بادشاہ یروشلم کا بھائی اپنی بہن کی حرمت کے نام پر اور اسلام کی ستاؤ کے نام پر بادشاہوں کے بادشاہ سے گزارش کرتا ہوں کہ ربیعنا لڈ کی خطا معاف کر دی جائے اور اس برج کبیر کو جو مجملہ عروسی ہے پتھروں سے محفوظ کر دیا جائے“ اور وہ مغرب کے غلاموں کی طرح موڑ ب کھڑا رہا۔

”ہم قسم کھا چکے ہیں کہ اپنی تلوار سے زبینا لڈ کا سر آماریں گے تاہم اسلام کے نام پر مانگی ہوئی بھیک کی خاطر کچھ دنوں کے لئے اس کی موت ٹال دی جائے گی۔“

وہ شاد کام رخصت ہوا اور سرداروں نے اسے گھیر لیا۔

”ہم نے آتے ہی آتے شہر کو الٹ پلٹ کر دیا۔ دشمن سرا سیمہ ہے۔ لشکر فتح کے نشے میں چور خندق زیر کر لی گئی ہے، دیواریں ہماری یلغار کو روک نہیں سکتیں۔ ایسی حالت میں محاصرہ اٹھالینا آئین سیاست کے خلاف ہے۔“

”ہاں، لیکن آئین سخاوت اور آئین شجاعت کے عین مطابق ہے۔ ہم اپنی قوم میں جو ایک صدی کی افروختی تاراج سے بے اعتماد ہو چکی ہے اعتماد پیدا کرنا چاہتے ہیں۔ اسے یقین دلانا چاہتے ہیں کہ اس کی فتوحات اتفاق پر نہیں قوت پر مبنی ہیں۔ دشمن کتنی ہی تیاریاں کئے ہم جب اٹھیں گے نیست و نابود کر دیں گے۔ یہ قلعہ ہماری ہتکار گاہ کا ایک چالاک شکار ہے جو اپنی مکاریوں کی بدولت زندہ ہے اور جسے زیادہ دنوں برداشت نہیں کیا جائے گا۔“

جون ۱۱۸۶ء کو پرچو لگا کہ عیسائیوں نے پانچویں مرتبہ صلح شکنی کی اور حاجیوں کے قافلے برباد کر دیئے۔ اس نے اس خبر کو سکون سے سنا۔ مشرق پر نظر ڈالی۔ افریقہ سے ارمینیا تک اور یمن سے مصر تک کسی کی آستین میں کوئی چور خنجر ایسا نہ تھا جو اس کی گردن کے لئے تڑپ رہا ہو۔ عربی گھوڑوں پر بدو سواروں کو چڑھا کر حلب، موصل، ناروین، کیفا، مصر اور یمن حکم نامے بھیجے کہ ان چیدہ سواروں کو حاضر کیا جائے جن سے عربی قبیلوں اور عجمی خاندانوں کی آبرو زندہ ہے اور خود چار ہزار سواروں کے ساتھ حوران کے علاقے میں الشرا کے مقام پر وہ جھنڈا گاڑ دیا جسے بیت المقدس پر لہرانا تھا۔ ہنسل پر کلک کی فوجوں کی سلامتی لی اور لشکر کا جائزہ لیا۔ بارہ ہزار سوار مشرق کے سب سے بڑے سپہ سالار کی رفاقت میں جان دینے کو تیار تھے۔ قرادل نے خبر دی کہ صفورہ کے مقام پر دو ہزار نانٹ (ان میں اسکوڑر، بکتور، دڑا اور خدمت گار جو خود بھی سپاہی ہیں شامل نہیں کئے گئے) چودہ ہزار ترکوپول (فوج سوارہ)

اور اٹھارہ ہزار پیدل جمع ہیں اور طبریہ سے آنے والے لشکر کا انتظار کر رہے ہیں۔ اس نے لشکر کی سرداریاں تقسیم کیں۔ نور الدین امیر کیفا کو طلائیہ، جلال الدین امیر مار دین کو عقب، برادر زادے تقی الدین کو سینہ اور کوبری کو مسرہ دے کر قلب کو بنفس نفیس سنبھال کر جبہ کی نماز پڑھی اور سلام پھیر کر طبل جنگ بجوا دیا۔ عین الجبل کے تمام عیسائی مورچے تھس تھس کرتا اخوانہ پہنچ کر قراولوں کا انتظار کیا۔ مطمئن ہو کر رودار دن جو صیدا سے عبور کیا اور تاج الملوک کو دو ہزار سوار دے کر حکم دیا کہ طبریہ سے نکلنے والے لشکر کو تباہ کر دے اور خود کفر سبت کی طرف مڑ گیا۔ دوسرے دن اطلاع آئی کہ تاج الملوک نے طبریہ کو مواس کے لشکر کے پھونک دیا۔ قراولوں نے گزارش کی کہ عیسائی بڑھتے آرہے ہیں۔ اس نے لشکر کو چڑھا کر حطین کی بلند سطح پر پھیلا دیا جس کی پشت پر سیدھی ڈھلان کے نیچے گہری جھیل تھی۔ داہنی سمت پتھر یلے بنجر علاقے اور بائیں جانب وہ تمام لبریز جھیلیں اور شاداب باغ تھے جن تک افزہی تلوار ہلائے بغیر نہیں پہنچ سکتے تھے۔ اس نازک مقام پر بڑھا بڑھا کر سپاہی کو کبری اپنے سالاروں کے ساتھ حاضر ہوا اور بولا۔

”جنگ کا فیصلہ تلواریں نہیں تقدیریں کرتی ہیں۔ اگر تقدیر نے یاوری نہ کی تو ہم سلطان سے کہاں ملیں گے“

”حوض کوثر کے کنارے“

بڑھے سردار نے اپنا بھاری عامہ اس کی رکاب پر جھکایا اور سوار ہو کر اپنے لشکر میں چلا گیا۔ پھر اس نے لوہے کی کڑیوں کی زرہ پر کفن پہنا۔ وہ طربوش سر پر رکھا جس پر فدائی کے خنجر کا داغ تھا اور اس گھوڑے پر سوار ہوا جو مشرق و مغرب کا شگم تھا اور جس کی جست و خیز نے یورپ کی دارالحکومتوں میں صف ماتم بچھادی تھی۔ اور اپنے زرد جھنڈے کے نیچے کھڑے ہو کر جائزہ لیا۔ اب ہلتی ہوئی کمان کی طرح عیسائی لشکر نظر آنے لگا تھا۔ داہنے ہاتھ پر ریمینڈ والی طرابلس طبقہ الوادیہ کے سرخ پوش نائٹوں کے جلو میں آ رہا تھا۔ ان کے

عملی بکتر پر سورج کی کرنیں تڑپ رہی تھیں۔ بائیں ہاتھ پر یرودلم کا سپہ سالار مہمفری ہاسپٹلرز کے
 شہسواروں کے آگے آگے بڑھ رہا تھا اور سامنے صلیب مقدس کے سائے میں شاہ یرودلم بالڈون
 کے چاروں طرف ہسپٹلرز کے مشورہ شمشیر زن تکونی ڈھالیں سینے پر اٹھائے آ رہے تھے۔ ان کی پشت پر
 لوہے میں بکڑے ہوئے پیدل سپاہی آہنی نیزوں کو بیچ سے بکڑ کر فولادی عیسوں کی طرح رینگ رہے تھے۔
 ابھی اس نے حملے کے اشارے میں اپنے خاص زرد علم کو حرکت بھی نہ دی تھی کہ نور الدین طلائیہ کو
 عقب میں لے کر اڑا اور رینڈر گر پڑا اور اس کے قریب کھڑے شہزادے ملک الظاہر کے منہ
 سے چیخ نکل گئی۔ اس نے گھوم کر ملک الظاہر کی تلوار کی سیدھ میں دیکھا کہ اس کا جواں سال
 اور تجربہ کار بھتیجا تقی الدین اپنے سواروں کو حرکت دے چکا ہے اور بائیں ہاتھ میں سفید گھوڑے
 کی راسیں لئے داہنے ہاتھ میں تلوار علم کے گفتان کے دامن اڑاتا عقاب کی طرح دشمن پر جارہا
 ہے۔ اس نے گھوڑے کو پیچھے ڈھکیلا۔ ایک علم دار کو جو زرد علم بکڑے اپنے آقا کا منہ دیکھ
 رہا تھا، اشارہ کیا۔ اسے جنبش ہوتے ہی باجے گرجنے لگے اور کوکبری نے بھی اپنے لشکر کو
 حرکت دی۔ اب سبھی باجوں کی کھنک اس کے سر پر پہنچ گئی اور جنگ مغلوبہ کا آغاز ہونے لگا۔
 اس نے بھی ابلق کو چھیڑا اور تین میل لمبی ٹیڑھی میڑھی قطار میں لڑتے ہوئے لشکر کے ایک
 ایک بازو ایک ایک مورچے پر پہنچا جہاں مدافعت میں شدت عسوس کی وہاں اپنے ملوکوں
 کے ساتھ لڑا اور دشمن کو دھکیل کر اٹلے پیروں واپس ہوا اور دوسرے مرکز کی خیریت لینے
 چلا۔ شام تک وہ انھیں ماریا تک دھکیل لے گیا۔ باجوں کی مخصوص دھنیں بجا کر علموں کو
 سیدھا کھڑا کر کے لشکر کو واپس کا حکم دیا۔ سلامت افواج کی صفیں باندھ کر مغرب کی نماز
 پڑھائی اور اس وقت تک جانماز پر بیٹھا رہا جب تک عشاء کا وقت نہ آگیا۔ پھر اپنے خیمے
 میں اپنے سپہ سالاروں کو طلب کیا۔ غنیم کی قیام گاہ گھیر لینے کی تاکید کی اور حکم دیا کہ جب
 تک اجازت نہ ملے اپنے غضب کو سنبھالے رکھو اور واضح کیا کہ یہ لڑائی بیت المقدس کی
 لڑائی ہے جو حطین میں لڑی جا رہی ہے۔ اس کی اہمیت کو سمجھو اور پوری دانائی اور دلیری

سے حالات کا مقابلہ کرو۔ پھر ایک ہزار اونٹ تیروں اور سات سو اونٹ ہتھیاروں سے لیس ہوئے تقسیم کئے اور خدا کی عبادت میں صبح کا انتظار کرنے لگا۔

صبح کی پہلی کرن پھوٹے ہی اس نے خفیہ احکام کے ذریعہ مارسیار کے عیسائی لشکر کا کے چاروں طرف گھڑی ہوئی خشک جھاڑیوں میں آگ لگوا دی اور غنیم بھڑوں کی طرح چھتوں سے نکل نکل کر صف بستہ ہو گیا اور دھوپ نکلتے نکلتے اس کے لائق سپہ سالار اپنے اپنے مقامات پر متعین ہو گئے۔ دشمن گرمی سے بے قرار ہو کر جلد سے جلد حملے کے لئے آگے بڑھنے لگا اور وہ اپنے لشکر کو سمیٹتا ہی سمیٹے دبتا چلا آیا یہاں تک کہ افرنجی صفیں ٹوٹ گئیں اور سورج کی کرنوں کے نیرے آگ برسانے لگے اور باجوں اور نعروں سے زمین و آسمان دہننے لگے۔ اب اس نے اپنے بزرگ جھنڈے کو حرکت دی اور اس کی کمان کے ساتھ دس ہزار کمانیں کرٹھکنے لگیں اور دشمن کے سیکڑوں سوار پیدل ہو گئے۔ نائٹ اور شہسوار دست بدست جنگ کے لئے پکٹنے لگے لیکن وہ انھیں تیروں کی بارش پر رکھے رہا۔ یہاں تک کہ کئی ہزار تیراڑتے ہوئے سانپوں کی طرح دشمن کو ڈس چکے تھے۔ تب اس نے زرد جھنڈے کو جنبش دی اور فیصلہ کن لڑائی کے لئے باجے بجا دیئے اور اپنے خاص بھائیوں کے ساتھ دشمن پر تن واحد کی طرح چلا اور اپنے نقشے کے مطابق تھوڑی دیر لڑ کر جب دشمن کے آہن پوش سواروں کا دباؤ پڑا تو پیچھے ہٹ گیا۔ جب غنیم کی صفیں بے ترتیب ہو چکیں تو پلٹ کر ان کو اپنے زخموں میں لے لیا اور جنگ مغلوبہ شروع ہو گئی۔ اس مقام پر ملاحظہ کیا کہ تقی الدین کا لشکر اسے اس کے محافظ سواروں کے ساتھ تین سونائٹوں اور رہینڈ کے جھنڈوں اور خاص برداروں کے حلقے میں چھوڑ کر پیچھے ہٹ رہا ہے۔ وہ انتہائی غیظ و غضب کے عالم میں پہنچا اور للکار کر کہا:

”دشمن پر اس کا دروغ ثابت کر دو“

اس کی آواز سن کر اور یلغار دیکھ کر سپاہ نے پلٹ کر حملہ کیا اور صفوں کی صفیں الٹ دیں اور نائٹوں کا حلقہ توڑ کر تقی الدین کے ساتھ دشمن کے قلب میں گھس گئے۔ اب اس نے اپنی

اڑا کر سارے میدان کا جائزہ لیا اور حکم بھیج کر ان ملکوں کو طلب کیا جنہوں نے آج کی لڑائی کے لئے سبز کفن پہنے تھے اور خود اور بکتر اور ڈھالیں پھینک دی تھیں اور میدان سے الگ سلطان کے حکم کا انتظار کر رہے تھے۔ اب وہ سفید گھوڑوں پر سوار شانوں پر سیاہ بال اور سینے پر سیاہ داڑھی اڑاتے، دونوں ہاتھوں میں تلواریں علم کئے گھوڑے کی راسیں کمر میں باندھے فرشتوں کی طرح نازل ہوئے۔ یروشلم کے سپہ سالار نے انہیں جان دے کر روکنا چاہا لیکن نہ روک سکا اور وہ اس کی رکاب میں آکر جنگ سلطانی لڑنے لگے اور ایک ایک گرون کا ایک ایک ہزار گرون سے حساب کرنے لگے۔ پھر وہ سرخ خیمہ نظر آیا جس کے چاروں طرف صلیبی جھنڈے کے سائے میں بالڈون اور رجبینا لڈ سیکرڈوں آہن پوش نائٹوں کے ساتھ پروانہ دار لڑ رہے تھے۔ اس نے توران شاہ کو حکم دیا کہ اس خیمہ کی طنابیں کاٹ دو اور فتح کے باجے بجوادو اس بارگاہ کے گرتے ہی سلطانی لشکر کے تنگ گھیرے میں کھڑے ہوئے بادشاہوں اور نائٹوں اور پادریوں نے ہتیار پھینک دیئے۔ ان کی گرفتاری کا حکم دے کر خون سے لال میدان میں اپنے جھنڈے کی جانناز بنائی اور سجدے میں گر پڑا۔

پھر اسی میدان جنگ میں زردند و ربارگاہ نصب ہوئی۔ قالینوں کا فرش اور لکڑی کا تخت بچھایا گیا جس پر افریقہ کے شیروں کی کھالیں پڑی تھیں اور وہ اپنے ہی خون سے لال کپڑوں میں کجور کی چھال کے تکیے سے پشت لگا کر بیٹھا ایک سو پچھتر نائٹوں میں سربطہ لڑاؤ، البطار، ہاپٹلر اور پیلرز کے سواروں کے ساتھ تمبنین کا ہمفری، کرک کار رجبینا لڈ اور یروشلم کا بادشاہ بالڈون پیش کیا گیا۔ شاہ کو اپنے تخت پر بٹھایا اور پیاسا دیکھ کر حطین کے پہاڑ کی برف سے سر دیکھا ہوا پانی کا بلوریں کٹورا عطا کیا۔ اس نے میر ہوکر پیا اور دوسرے کٹورے کو اپنے ہنوتی رجبینا لڈ کو دے دیا۔

”شاہِ فلسطین نے پانی تم کو پلایا ہے“

شاہ نے سر جھکا لیا۔

دبجینا لڑا! ہم نے تیرے قتل کی دو بار قسم کھائی تھی۔ ایک بار اس وقت جب تو نے عین صلح کے زمانے میں بے گناہ حاجیوں کا قتل عام کیا ہے اور دوسری بار اس وقت جب تو نے ہمارے پیغمبر کے شہر مقدس پر چڑھائی کا ناپاک منصوبہ بنایا۔ خدا کا شکر ہے کہ ہم اپنی قسم پوری کرنے کے قابل ہوئے۔

اور تیام سے لال تلوار نکلی اور اس کا سر بارگاہ کے اس سرے تک لڑھکتا چلا گیا۔ اور بالذون کا چہرہ سفید پڑ گیا۔

”ہم سپاہی ہیں اور بادشاہوں کے ساتھ سلوک کرنا جانتے ہیں۔ فلسطین کے بادشاہ کی تو کج سے پہلے ہمارا مشہور سپہ سالار تقی الدین بھی ایک بار جان بخشی کر چکا ہے۔ آپ کا قد یہ وہ تمام مسلمان ہیں جو فلسطین کی حکومت میں قید ہیں۔ رہے یہ نائٹ اور سوار تو ان کے سروں پر بے گناہ مسلمانوں کا خون ہے۔ اس لئے یہ دمشق کی گلیوں میں سولی پر چڑھائے جائیں گے۔۔۔ راہبوں اور شریفوں سے نرم سلوک کیا جائے گا۔“

وہ رات فتح کے نعروں کی گونج میں بسر کی اور صبح اس قوم کے سوسو سواروں کو ایک ایک قلعے کی فتح کا حکم صادر کیا جس کے سوسو سپاہی ایک ایک نائٹ کی صورت دیکھ کر بھڑوں کی طرح گردنیں ڈال دیتے تھے اور خود پانچ ہزار سواروں کے ساتھ راستے کے شہروں اور قلعوں پر اپنا پرچم اڑاتا فتح کے جلوس کی مانند گشت کرتا بیت المقدس کے دروازے پر کھڑا ہو گیا اور ”باب یافا“ کو زور کر کے لے لیا۔ اسی وقت سفارت حاضر ہوئی جسے اپنی بارگاہ میں طلب کیا۔ شہر مقدس کے تاجروں، شریفوں، امیروں، نائٹوں اور پادریوں کے ساتھ اسقف اور بالیان نے دست بستہ گزارش کی۔

”ہم آپ کے پاس بیت المقدس پر صلح کی شرطیں لے کر حاضر ہوئے ہیں۔“

”کہیں فاتح مفتوحوں کی شرطیں سنا کرتے ہیں۔“

بالیان اسقف کو وحشت سے گھورنے لگا۔

سنو.... بیت المقدس جتنا تمہارے لئے تبرک ہے ہمارے لئے بھی اتنا ہی مقدس ہے۔ ہم اس بات پر قادر ہیں کہ اگر چاہیں تو اس دن کا انتقام لے لیں جب یہ برگزیدہ شہر تمہارے ناپاک قبضے میں آیا تھا اور اس کی گلیوں میں تم نے ہمارے بچوں اور عورتوں کے خون سے نہریں بہائی تھیں۔ ہم اس بات کی بھی قدرت رکھتے ہیں کہ اپنی آنکھوں کے سامنے تمہارے گرجاؤں کو غلاطت سے پاٹ دیں پھر کھدو اگر زمین کے برابر کر دیں اور تمہاری مقدس صلیبوں کی لکڑی سے اپنے غلاموں کی غذا پکوائیں۔ لیکن ہم ایسا نہ کریں گے۔ اس لئے کہ ہمارے دین نے دوسرے مذاہب کے مقامات، مقدرہ کے احترام کی تعلیم دی ہے اور ہمیں وہ تعلیم عزیز ہے اور تمہاری حیثیت ہمارے نزدیک مجبوروں کی ہے، اور ہم جنہوں نے بڑی بڑی شہنشاہیاں غارت کر دیں مجبوروں پر تلوار اٹھانا کسر شان سمجھتے ہیں۔ حکم دیا جاتا ہے کہ بیت المقدس کے دروازے کھول دیئے جائیں۔ ساری عیسائی آبادی ہماری غلامی تسلیم کرے یا چالیس دن کے اندر زبردستی دے کر شہر خالی کر دے ورنہ تلوار ہے۔ وہ تلوار جس کے آگے فتح چلتی ہے اور پیچھے موت۔“

اسقف نے شہر نیاہ کی کنجیاں تاج الملوک کے ہاتھ میں رکھ دیں اور سپہ سالار کو حکم دیا کہ منادی کر دی جائے کہ بیت المقدس کی ایک ایک بھڑکے روئیں اور ایک ایک بیڑے کے پتے کو امان دی گئی اور امان کو غضب کرنے کی سزا موت ہوگی۔ پھر اس نے اپنے ہاتھ سے شہر نیاہ کے بڑے دروازے پر پرچم لہرایا اور نماز شکر پڑھی اور پایادہ مسجد اقصیٰ کے دروازے پر پہنچا۔ نگاہ اٹھا کر دیکھا تو افرنجیوں کے پرچم کے بجائے محمدی علم لہرا رہا تھا۔ اندرونی محراب کے ٹھنڈے منقش بازو سے لگ کر کھڑا ہو گیا اور روتا رہا۔ سجدہ شکر میں گر گیا۔ آنسوؤں سے فرش بھگو دیا۔ جب ذرا دل تھما تو نرم آواز میں دعا مانگی۔

”پروردگار اس فتح الفتوح کے شکر کے لئے تیرے بندے کی زبان میں طاقت ہے اور نہ الفاظ میں وسعت۔ رب العالمین تو نے جن کمزور ہاتھوں پر عظیم الشان فتح بخشی ہے وہ تیرے حضور میں ممکن فاکساری کے ساتھ دراز ہیں اور دعا مانگتے

ہیں کہ جو جھنڈا تیرے گھر پر اس شکوہ سے لہرا رہا ہے وہ قیامت تک لہرنا
رہے، قیامت تک لہرنا رہے۔

آمین۔ آمین۔ آمین۔

مسجد اقصیٰ کے درو دیوار اس مقدس نعرے سے گونج گئے۔ اس نے گھوم کر دیکھا اس کے
پچھے بڑے زمانوا، سپہ سالار، بھائی بھتیجے اور بیٹے صفیں بانڈھے سجدے میں پڑے تھے۔
مسجد عمر میں نماز پڑھ کر نگاہ اٹھائی تو سپہ سالار ملک العادل کھڑے تھے سفید عمامے
پر ایک انگلی چوڑا ہنیرا لگا تھا۔ کفتان سے جھانکتی صدی میں زمرہ کے تکیے چمک رہے تھے۔ تلوار
کے نیام پر ہیرے جلمگا رہے تھے۔ سلام کر کے دو زانو بیٹھ گئے۔

”میں سلطان اعظم سے کچھ مانگنے آیا ہوں۔“

”ہم نے بغیر سنے عطا کیا۔“

”اس مقدس شہر میں رہنے والے عیسائیوں میں جنہوں نے یہاں کا متبرک دانا کھایا ہے

اور برگزیدہ پانی پیا ہے ایسے مفلس بھی ہیں جو نام نہاد زرقندیہ ادا کر کے رہائی نہیں حاصل کر سکتے
میری آرزو ہے کہ ایسے ایک ہزار عیسائیوں کو، زرقندیہ ادا کر کے آزاد کر دوں اور ان کو کبھی اپنی
خوشی میں شریک کروں۔“

”ہم تمہاری قیاضی سے مسرور ہوتے اور حکم دیتے ہیں کہ ہماری طرف سے کبھی ایسے دس ہزار

عیسائیوں کا زرقندیہ ادا کر کے آزاد کیا جائے اور اجازت بخشے ہیں کہ ہمارے سالاروں اور بھائیوں
اور بھتیجوں اور بیٹوں میں سے جو کبھی چاہے اس نیک کام میں شریک ہو اور اگر پیسے کی تنگی ہو تو
خزانے سے قرض دیا جائے۔“

وہ سفید سوتی کفتان، سفید سوتی ازار اور زرد چمڑے کے موزے پہنے گھوڑے پر سوار

ان خاص برداروں کے جلوس میں ”باب یافا“ سے گزر رہا تھا جو زرقندیہ کی زرد کرتیاں، سیاہ نعل
کے پاجامے، زکار چرمی موزے اور سونے کی پٹیاں پہنے عربوں پر مرقع کلغیاں لگائے، سنہری

قبضوں کی تلواریں لٹکائے ان گھوڑوں پر سوار تھے جن کے زین قائم کے اور پاکھریں اطلس کی اور رکابیں چاندی کی تھیں کہ نصرانی بوڑھوں، عورتوں اور بچوں کے جم غفیر نے گھریا اور خدا کے بیٹے کے نام پر آہ و زاری کرنے لگے۔ سپاہیوں نے ماہاک گھوڑے کدا کر راستہ بنا دیں مگر نگاہ دیکھ کر ٹھہر گئے۔ وہ دروازے کے سامنے ہی کھڑا ہو گیا۔ حلقہ تنگ ہو گیا، سپاہی دور ہو گئے اور انسر سالہ کے حکم کی تعمیل میں کمانوں پر تیر جڑ لیتے۔

”آپ کون ہیں اور کیا چاہتے ہیں؟“

”ہم آپ کی بند نصیب رعایا ہیں۔ آپ نے ہمارا زرقہ ادا کر کے آزاد کیا اور ہم آپ کے اقبالِ سلطنت کو دعائیں دیتے طرابلس گئے اور وہاں کے رئیس اور دنیا کے کتے نے ہمارا بچا کچھا سامان ضبط کر لیا اور ہمیں جانوروں کی طرح ہانک دیا۔ ہم بھیک مانگتے یہاں تک آئے ہیں اور آپ کی فیاضی سے داد خواہ ہیں۔“

”آپ شاہی مہمان خانے میں قیام کریں اور معیشت کی بھالی کا انتظار کریں۔“

ہزاروں آوازیں ”نائیٹوں کے نائٹ“ کو رو رو کر دعائیں دیتی ادھر ادھر مٹ گئی۔ وہ ان کے ہجوم سے نکلا تو تقی الدین نے گھوڑے سے اتر کر التماس کیا۔

”بغداد سے امیر المؤمنین کے قاصد تاج اور تلوار اور ”لوا“ لے کر آئے ہیں اور مبارک باد پیش کرنا چاہتے ہیں۔“

”ان کو ٹھہراؤ۔ مناسب وقت پر باریاب کئے جائیں گے۔“

اب شاہِ فلسطین کے محل کے کنگرے نظر آنے لگے تھے اور اس کی سواری اس میدان میں داخل ہو چکی تھی جس میں سبزے کے بجائے عورتیں کھڑی تھیں۔ رنگ برنگ کی بوسیدہ قبائلی ہلکائے ہستی بد شکل صلیبیں لٹکائے، موٹی موٹی چادروں سے چروں کو کچھ چھپانے کچھ کھولنے ویران مغموم آنکھیں پھاٹے اس کے جلوس کو دیکھ رہی تھیں۔ وہ چھتر بردار اور جنور ہلانے والوں کو پیچھے چھوڑ کر ان کے قریب گیا۔ کسی نے رکاب پر سر رکھ دیا، کسی نے اپنے آپ کو زمین پر ڈال

دیا۔ کسی نے کھڑے کھڑے گردن جھکانی اور کوئی رونے لگی، فریادیں کرنے لگی اور بین کرنے لگی۔ ایک طرف سے ملک الافضل طلوع ہوئے اور گزارش کی۔

”یہ نائیٹوں اور طبقات ”داویہ“ اور بیطار وغیرہ کے شر سواروں کی بیڑیاں، بہنیں اور بیٹیاں ہیں۔ جب ان کے شوہر اور بھائی اور باپ حطین کی لڑائی میں کام آگے تو یہ فلسطین چلی آئی تھیں۔ اب سلطان اعظم سے فریادی ہیں۔“

”ان کو عمل میں لاؤ۔ ان کے ساتھ انصاف ہوگا۔“

قصر بالڈون کے اس ایوان میں جلوس کیا جس کی آئینہ بند دیواروں کو وہ دن یاد تھا جب توتے برس پہلے یرشلیم کے فاتحوں نے اسی چھت کے نیچے، انھیں دیواروں کے سائے میں بیٹھ کر بیت المقدس کے نئے اور مجبور مسلمانوں کو زندہ پھونک دینے شکنجوں میں کس دینے اور پوری آبادی کو قتل کر دینے کے مشورے کئے تھے اور ان پر عمل کے احکام صادر کئے تھے۔ بالڈون کا سونے کا تخت ٹوٹ کر لشکر میں تقسیم ہو چکا تھا۔ اس کی جگہ آبنوس کا تخت بچھایا گیا تھا جس پر وہ دوزانو بیٹھا ہوا تھا کہ چاندی کا دروازہ کھلا اور اصفہانی رشیم کے پردے ہلے اور تھریں زمین چوم چوم کر سایوں کی طرح خاموشی سے آکر کھڑی ہو گئیں۔ ان کو بیٹھے کا حکم ہوا۔ پھر ستارہ لباس کینزوں نے ان کے سامنے دسترخوان بچھایا اور وہ نعمتیں چن دیں جن کا مغرب کے بادشاہ تصور کر سکتے تھے۔ جب خالی پیٹ بھر چکے اور آنکھوں کے بھرے پیالے خالی ہو چکے تب مژدہ سنایا گیا۔

”اگر آپ کے وارث زندہ ہیں تو ان کی جانیں بخشی گئیں۔ اگر وہ ممالک محروسہ میں آباد ہونا چاہیں تو اجازت مرحمت کی گئی اور اگر وہ جلال ایوبی کا شکار ہو چکے تو روئے زمین کے جس گوشے میں آپ جانا چاہیں آپ کے شایان شان روانگی کے ساتھ پانچ برس کی کفالت کے اخراجات اور انتظامات منظور فرمائے گئے۔ اس کے علاوہ بھی کوئی خواہش ہے تو بیان کی جائے، پوری ہوگی۔“

کینزی قلمدان لے کر ایک ایک خاتون کے پاس گئیں اور سرگوشیوں میں اس کے وارث کا نام و نسبت پوچھ پوچھ کر لکھنے لگیں۔ حکم ہوتے ہی انسر البرید نے ہر کاروں کی جمعیت ڈیوڑھی پر حاضر کر دی اور اطلاع دی کہ ہر ممکن عجلت کے ساتھ ممالک محروسہ میں گرفتار نائیتوں اور شہسواروں کی جان بخشی کے پروانے ارسال کئے جانے کا انتظام ہو چکا۔

پھر سحرا کے برج پر چڑھی ہوئی سونے کی صلیب اکھڑادی۔ حرم شریف کے احاطے میں بنے ہوئے عیسائی امار کے مکانات ڈھائے۔ دنیاے اسلام کے شیوخ اور علماء و فضلا کے ہاتھوں مقامات مقدسہ کی تطہیر کی رسم ادا کی اور توبے برس بعد نماز جمعہ کی ادائیگی کا اہتمام ہوا۔ صحن میں وہ شامیانہ نصب ہوا جسے شاہ آرمینیہ نے اسے بطور خاص پیش کیا تھا۔ جس کے شہتیر سونے کے تھے۔ چھت سات رنگوں کے زربفت کی تھی اور ساری دیواریں سات رنگوں کے سنباب کی تھیں اور سارا فرش سات رنگ کے قالینوں کا تھا۔ مسجد کے مرنے حوض میں سونے کے فرارے سے معطر پانی اچھل رہا تھا اور مسلمان وضو کر رہے تھے۔ انھیں میں سے ایک وہ بھی تھا جو سفید سوتی حمامہ باندھے، سفید سوتی کفتان اور سفید سوتی اتار پہنے کمر میں چڑا کے کمر بند میں تلوار لٹکائے وضو کر رہا تھا۔ دنیاے اسلام کے بڑے بڑے محدث اور قاضی صف باندھے بیٹھے تھے۔ وہ بھی دوسری صف میں کھڑا ہو گیا۔ حلب کے قاضی القضاة جو یہاں تک پایادہ چل کر پہلا خطبہ پڑھنے آئے تھے منبر پر کھڑے ہوئے۔ وہ سیاہ بھاری حمامہ اور سیاہ چغہ پہنے تھے جس کے حاشیوں، داموں اور گریبان پر چاندی کے تاروں کا کام تھا۔ داہنے پہلو میں حامل شریف اور بائیں طرف خنجر لگا تھا اور سینے پر دودھ سے سفید دارھی جگمگا رہی تھی۔ آنکھیں خشک کیں اور فرشتوں کی سی آواز میں خطبہ شروع کیا۔

”لوگو! خوش ہو کہ یہ کھویا ہوا صحیفہ جو گمراہ ہاتھوں میں تھا اور جس کی کفار ایک صدی سے بے حرمتی کر رہے تھے تمہارے پاک ہاتھوں میں آ گیا۔ خوش ہو کہ وہ گھر جس پر خدانے اپنی رحمتوں کا شامیانہ کھڑا کیا تھا جس میں ہمارے جد

ابراہیم نے قیام کیا تھا اور جہاں سے ہمارے رسول آسمان پر تشریف لے گئے تھے، جو ہمارا قبلہ رہا ہے، جو رسولوں کا مسکن اور مدفن بنا ہے۔ جہاں فرشتے وحی لے کر آتے اور جہاں روزِ قیامت تمام بنی نوع انسان جمع ہوں گے تمہاری دعاؤں پر تمہیں بخشا گیا۔

اگر تم خدا کے محبوب نہ ہوتے تو تمہیں یہ تخت نصیب نہ ہوتا جس میں تمہارا کوئی شریک نہیں۔ تم برکت والے ہو۔ تم جو اڑائیوں میں اصحابِ بدلی کی طرح، فتح و ظفر میں عمر کے مانند اور تہ و زجلالت میں علی کی مثال رہے، تم وہ چوتھوں نے عثمان کے لشکروں کی یاد تازہ کر دی، تم نے قادیہ اور یرموک کی خروجات کو زندہ کر دیا۔ اللہ تم کو اس کا اجر دے، تمہارے خون کی نذر قبول کرے۔ تم کو جنت نصیب ہو اور تم دنیا میں خوش رہو۔

اے خدائے بزرگ و بزرگوار! اپنے اس بندے کی سلطنت کی مدت دراز کر جو عجز و انکسار کے ممانعہ بنیبرائے احترام کرتا ہے۔ تیری نعمت کا منت گزار ہے جو تیری مشعلِ روشن ہے اور تلوارِ آبدار ہے۔ تیرے دین کا حامی اور ارضِ مقدس کا محافظ ہے یعنی سلطانِ اعظم شہنشاہِ مظفر و منصور، تیرے دین کو ہیبت، تیرے نام کو جلالت دینے والا، شجاعانِ صلیب کو مغلوب کرنے والا، اسلام اور اسلامیوں کا سلطان، سلطانِ السلاطین، ابوالمظفر یوسف الدین ابن ایوب صلاح الدین۔ اے خدائے قادر! اس کی سلطنت کو روئے زمین کے تمام ملکوں میں پھیلا دے۔ فرشتے اس کے علم و روایت کے ساتھ چلیں۔ اور اے پروردگارِ اسلام کی عظمت کے لئے اسے قائم رکھ، دین کے لئے اس کی حکومت کا محافظ بن۔ اے خدا اس کی اولاد کو اس کے بعد اپنی حفاظت میں رکھ۔ اس کے بیٹوں، بھائیوں اور بھتیجوں کی عمر دراز کر کہ

اس کی قوت قائم رہے کیوں کہ اس کے وسیلے سے تو نے یہ دائی اجر عطا کیا ہے اور جیسے دن گزرتے جاتیں اسے خدا تو اسے وہ سلطنت دے جو مہین کے مقاموں پر ختم ہونا نہیں جانتی اور جو دعایہ تجھ سے مانگتا ہے اسے قبول کرے۔

شیخ الشیوخ خطبہ دے رہے تھے اور ان کی داڑھی آنسوؤں سے بھیک گئی تھی۔ آواز ہیکوں میں گم ہو گئی تھی اور ساری مسجد میں کہرام برپا تھا۔ آسمان شق ہو گیا تھا خوشی سے آنسو بہانے کے لئے زمین اپنے مرکز سے ہٹ گئی تھی مبارکباد دینے کے لئے ستاروں نے اپنی جگہ چھوڑ دی تھی مل کر خوش ہونے کے لئے، اور خلقت کے آنسوؤں سے اس کے کفتان کے دامن بھیک گئے تھے اور ان کے بوسوں سے اس کے ہاتھ زخمی ہو گئے تھے۔ سپہ سالار نے تلوار گھسیٹ لی تھی اور خاص برداروں نے درے مار مار کر ہجوم کو اس کے راستے سے ہٹایا تھا۔ اب ایک شام سامنے کھڑی تھی جس کی پتھیلی پر دمشق کا محل سفید گلاب کی طرح چمک رہا تھا۔ وہ شیشے کے حوض کے کنارے اپنے نامہ بر کو تروں کو نہاتا اور کھیلتا دیکھ رہا تھا اور پھولوں سے لدی جھاڑیوں کے بیچ میں لیٹی ہوئی سنگ سرخ کی روش پر ٹہل رہا تھا کافر البرید سوال بن کر کھڑا ہو گیا۔

”اجازت ہے“

افسر البرید آگے بڑھا۔ بارگاہ خاص کی چاروں طرف پھیلی ہوئی سنگ مرمر کی آئینہ بند عمارتوں پر طائرانہ نگاہ ڈالی۔ پاس کھڑے ہوئے ستونوں کے کان بچا کر دست بستہ معروض ہوا:

”سلطان السلاطین کے خلاف لشکر کو سنگین اعتراض ہے۔ اس اعتراض میں سپاہی سے سپہ سالار تک برابر کے شریک ہیں“

”کیا؟“

”آپ کے بیجا رحم و کرم نے افرنجی سپاہیوں، شہسواروں اور نایٹوں کو صویر میں جمع ہوئے

کا موقع دے دیا۔ یروشلم کا بادشاہ تمام بچی کھپی فوجوں کو استوار کر رہا ہے۔ آبادی مسلح ہو رہی ہے۔ یسقلیہ کے بادشاہ کی فوجیں مکہ پر آچکی ہیں۔ یورپ سے تین بادشاہوں کی کمان میں آنے والی زبردست فوجوں کا انتظار کر رہی ہیں اور یروشلم کی بازیابی کا خواب دیکھ رہی ہیں۔ امیروں کا خیال ہے کہ اگر آپ سیاست برتتے اور عیسائیوں کے نقش قدم پر چل کر کل ہتھیار بند آبادی کو قتل کر دیتے یا کم از کم ان کو دور دراز مقامات پر نظر بند کر دیتے تو صور کا کاٹنا سہل جاتا اور تیسری صلیبی جنگ کا خطرہ ٹل جاتا۔“

”اور کچھ؟“

”بس۔“

”بادل جب برتا ہے تو یہ نہیں سوچتا کہ اس کی بوندوں سے عدن کی سیسوں میں موتی جنم پائیں گے یا دمشق کے زلزل میں زہر بردان چڑھے گا۔ وہ برتا ہے اس لئے کہ برتا اس کی فطرت ہے۔۔۔۔۔ تم جا سکتے ہو۔“

وہ سوچنے لگا کہ بڑے بڑے سپہ سالاروں اور امیروں کے دل شکوک سے پاک کر دے۔
چوہدار نے غمزدی۔

”ایک مغربی راجہ باریابی کا اصرار کر رہا ہے اور بیماری کا عذر پیش کر کے کل کے انتظار سے مایوسی کا اظہار کر رہا ہے۔“

”پیش کیا جائے۔“

وہ ٹھلٹھا ہوا دالان کے وسط میں پھسی ہوئی سنگ سماق کی چوکی پر بیٹھ گیا۔
سمور کی ٹوپی میں سفید بال اڑ سے بھیر کی کھال کا نیچا لبادہ پہنے ایک قد آور بوڑھا
مگر جھکائے داڑھی کے نیچے صلیب لٹکانے، سیاہ جراب ٹیکتا سامنے آیا۔ سفید ابروؤں کے نیچے
سمٹی ہوئی آنکھوں پر سفید پلکیں مار مار کر اسے ادب سے دیکھنے لگا۔
”کیا میں مشرق کے سب سے بڑے شہنشاہ کے حضور میں ہوں؟“

”ہاں۔۔۔ تم خدا کے ایک ناپچیز بندے کے سامنے ہو۔“

”میں نے مسلمانوں کی تاریخ میں پڑھا تھا کہ جب قیصر روم کا قاصد خلیفہ روم کے سامنے پیش ہوا تو وہ مسجد نبوی کے ننگے صحن میں پیوند لگا کر تاپنے بیٹھے تھے۔ میں مورخ کی لفاظی پر ہنس دیا تھا لیکن آج یقین آگیا۔

”شہنشاہا!“

”تو نے میری تین بیٹیوں کی جان اور آبرو کی حفاظت کی۔ ان کے شوہروں کو سوئی کے تختے سے اتار کر انھیں بخش دیا اور یورپ کے آخری خطے تک اپنے خرچ سے ان کے مراتب کا لحاظ فرما کر پہنچا دیا۔ اس کی شکر گزاری میں اگر میں اپنے خنجر سے اپنا سر اتار کر تیرے قدموں میں ڈال دوں تو بھی کم ہے۔

”میں نے ہند کیا تھا کہ مشرق کے سب سے بڑے اور دنیا کے سب سے فیاض شہنشاہ کے قدموں میں سر رکھ کر اس کے احسانِ عظیم کا شکر ادا کروں گا۔ مسیح کی رحمت کے صدقے میں آج میرا ہمد پورا ہوا۔

”فاتحوں کے فاتح! ہزاروں عورتیں یورپ کے اس سرے سے اس سرے تک تیری اس عظیم المثال فیاضی کے گیت گارہی ہیں جن کا تو نے یروشلم کی بازیابی کے دن اظہار کیا تھا۔ اور جن کی ایک رت کے سامنے بڑے بڑے نائیٹوں کی عمر بھر کی کمائی بیچ معلوم ہوتی ہے۔

”بادشاہوں کے بادشاہ کسی کی مجال ہے جو تیری شان کے شایان نذر پیش کر سکے

تاہم ایک خبر لایا ہوں شاید قابل قبول ہو۔“

”بیان کی جائے۔“

”مالم پناہا!“

”ارض قدس کی شکست نے یورپ کی بستی بستی گاؤں گاؤں، شہر شہر اور جنگل جنگل آگ

لگادی ہے۔ آج تمام کاریگر ہتھیاندر ہے ہیں۔ بنکر جنگی لباس تیار کر رہے ہیں۔ دہقان جہلا

کے لئے غم پیدا کر رہے ہیں۔ بادشاہوں نے اپنے نجی خزانے لشکر کی آراستگی کے لئے نکال کر ڈھیر کر دیئے ہیں۔ شاعر غیرت دلانے والے گیت گارہے ہیں۔ خطیب خون میں آگ لگا دینے والی تقریریں کر رہے ہیں۔ ہر شخص نے اپنی آمدنی کا تہائی حصہ جہاد کے لئے وقف کر دیا ہے۔ عورتوں نے زیورات اتار دیئے ہیں اور بال تراش کر دیئے ہیں۔ بچوں نے کھلونوں کے بجائے ہتھیار خریدنے کی عادت ڈال لی ہے۔ ایک ایک گرجا میں اتنے آئینے بھائے گئے ہیں کہ اگر وہ سب جمع کر لئے جاتے تو ایک ریگستان میں ایک فصل پیدا کی جاسکتی تھی۔ شہنشاہ فریڈرک شہزادوں کی عمر میں جہاد پر کوچ کرنے والا ہے۔ انگلستان کا بادشاہ صلیب اٹھا چکا ہے۔ فرانس کا شہنشاہ سلطنت کے پشتینی جھگڑے ختم کر کے ہتھیار پہن رہا ہے۔ میں نہیں جانتا کہ لشکر کا یہ سیلاب جب مشرق کے کنارے پہنچے گا تو کیا ہوگا۔ تیری فیاضیوں کا بدلہ کیا ہوگا۔

”رت کعبہ کی قسم ہماری تلوار اس عظیم الشان لشکر کو خوش آمدید کہے گی۔ اتنا شاندار استقبال کرے گی کہ تاریخ کی کتابوں میں قیامت تک یاد رہے گا۔“

(”بایاٹے روم کی فریاد سنئے ہی کل مسیحی دنیا نے ہتھیار اٹھائے تھے قیصر فریڈرک، شاہان انگلستان، فرانس و صقلیہ، آسٹریا، کالیو پولڈ، برگنڈی کا ڈیوک، فلانڈرز کا کاؤنٹ، صدہا مشہور و معروف، بیرن، تمام عیسائی قوتوں کے نائب، یروشلم کا عیسائی بادشاہ اور بہت سے عیسائی والیان ملک، طبقہ، داویہ اور البیطار کے بڑے بڑے شہسوار اس کوشش میں مصروف ہوئے کہ بیت المقدس پر اپنا قبضہ اور یروشلم کی مسیحی سلطنت جو تقریباً مٹ چکی ہے پھر سبز ہو جائے، لیکن انجام کیا ہوا؟ قیصر فریڈرک قضا کر گئے۔ شاہان فرانس اور انگلستان اپنے اپنے ملک کو سدھارے۔ ان کے بڑے بڑے نامی معزز اور شریف ساتھی خاک کا پیوند ہوئے لیکن یروشلم اس پر بھی

لہ سلطان صلاح الدین۔ مصنفہ سینٹے لین پول۔ ص ۳۱۰۰

صلاح الدین ہی کا رہا۔۔۔۔ یعنی تیسری جنگ صلیب میں تمام سچی دنیا کی ساری
مجموعی طاقت ایک تن واحد بن کر مقابلہ کرنے آئی مگر ایک تھا صلاح الدین
کی قوت کوٹس سے مس نہ کر سکی تھی۔

عکہ کی مشرقی پہاڑی پر نصب زرد خواب گاہ میں آبنوس کی مسہری پر لیٹا ہوا تھا۔
یعنی ریشمی جالی کے پھردان کے پردے اٹھے ہوئے تھے۔ سر ہانے نیشے کی تپائی پر دو اڑوں کی
مہربان بوتلیں ڈھیر تھیں۔ سامنے ملک الاطیہ چار چہرہ طلسمیوں اور امیروں کے ساتھ کھڑے
مرض کی سنگینی اور احتیاط کی ضرورت پر سو دبا نہ تقریر کر رہے تھے۔ نیچے عکہ کے شہر میں قیامت
برپا تھی۔ نماز خوف کی تکبیروں کی دل دوز آوازیں افزہی باجوں اور نعروں کی صفیں توڑ کر میلوں
کا سفر طے کر کے آئیں اور اس کے کانوں سے گزرتی ہوئی دل پر خنجروں کی طرح ٹوٹ پڑتیں۔ قزاقوں
کی کان میں بیس ہزار کا مضبوط لشکر تاریخ کی سب سے بڑی مغربی افواج کے قاہر محاصرے کی
شدت کے سامنے بے دست دبا ہو چکا تھا۔ شاہی نامہ بر کبوتر قزاقوں کا خط لاپکے تھے جس کا
مضمون بیس ہزار سو رماؤں کے خون سے رنگین تھا۔ مصر، شام، کردستان اور قبائل عرب کے
بھیجے ہوئے لشکروں کی بروقت آمد منقطع ہو چکی تھی اور وہ غیرت و غضب کے عالم میں تادیبی
خطوط ارسال کرنے کے متعلق غور کر رہا تھا کہ تقی الدین حاضر ہوا جس کے خود سے بکتر تک
خون کی دھاریوں کی لالہ کاری تھی۔ وہ اپنے ننگے زریں ہتھیار کو کھڑکھڑاتا آیا اور مسہری کے
سامنے گھٹنوں پر کھڑا ہو گیا۔ گردن جھکا کر اور اپنی کالی پلکوں پر ٹپٹماتے ہوئے آنسوؤں کو سیاہ
گھونگھریالی ڈاڑھی میں بچھا کر لمبے لمبے سانس لینے لگا۔

”عکہ..... عکہ کی خبر سناؤ۔“

وہ خاموش بیٹھا رہا اور اس کی پلکوں سے سفید خون ٹپکتا رہا۔

۱۰ سلطان صلاح الدین۔ از سٹین لین پول

۱۱ ایضاً

” بیان ہو..... کہ مزید امر ار کی طاقت نہیں “

” جس زبان نے ہمیشہ فتح کی خوش خبری سنائی ہو اور شکست کے الفاظ سے نا آشنا

ہو..... وہ “

” عکہ نکل گیا؟ “

” سلطان السلاطین میں نے چاہا کہ اپنی فوج سوارہ لے کر دشمن پر ٹوٹ پڑوں اور جنگ سلطانی لڑتا ہوا مارا جاؤں لیکن ایسے کڑے وقت میں جب کہ ہمارا ایک ایک سپاہی ایک ایک فوج کی حیثیت رکھتا ہے، اپنے دل کی خواہش پر عمل نہ کر سکا اور مجبوراً قاصد کی طرح “

” اتالیقہ و اتالیقہ راجعون “

” سپہ سالار عادل کو مکہ دو کہ لشکر کو صفت بستہ کرے..... ہم سوار ہوں گے “

تقی الدین اٹے قدموں خواب گاہ سے نکل گیا۔ وہ ملک الاطباء کے بوڑھے بازو کا سہارا لے کر کھڑا ہوا۔ امرار کے ہاتھوں سے ہتھیار لگائے اور ان کے کندھوں پر ہاتھ رکھ کر ڈیوڑھی پر آیا جہاں اس کا اہلحق (گھوڑا) عکہ کی شکست پر رنجور اور خاموش کھڑا تھا۔ ہمیشہ کی طرح اس نے گردن پر تپکی دی۔ ایال میں بیمار انگیلیوں سے لنگھی کی اور سوار ہو گیا۔ پہاڑی کے نیچے ڈھلوان میدان میں چالیس ہزار شاہی مصری، یعنی اور ترکمانی افواج زرد اور سبز اور سیاہ و سفید اور دھاری دار عبائیں اور کفتان پہنے ہتھیار سجائے، سر جھکائے ساکت کھڑی تھی۔ گھوڑے دم بلانا اور پاؤں پلگنا بھول چکے تھے۔ وہ اپنے دس ہزار خاص برداروں کے ساتھ آیا اور دائرے کی صورت کھڑے ہوئے لشکر کے قلب میں لہراتے ہوئے جھنڈے کے نیچے کھڑا ہو گیا۔ سامنے عکہ کی فیصلوں کے برج پر مسیحی پرچم اڑ رہے تھے اور بد نصیب مسلمانوں کی فریاد باجوں کی ضربوں اور نعروں کی ٹکرا میں دفن ہو چکی تھی۔ فوجوں کے سامنے ان کے امیر اور سالار اپنے اپنے مرتبے کے مطابق آگے پیچھے منگوم کھڑے تھے۔ اس نے اپنے گھوڑے کو کاوا دے کر نگاہوں کے

دل گیر اور مودب سلام لئے۔ اور خطاب کیا۔

”عرب کے شجاعو.... عجم کے دلیرو....“

یہ سچ ہے کہ افرنجیوں نے عکہ کی محصور فوجوں میں بیمار صلاح الدین کی موت کی خبر پھیلا دی اور بیوقوف امیروں سے من مانی شرطیں منظور کرائیں۔ یہ سچ ہے کہ تمھاری آنکھوں کے سامنے عکہ کی فیصل پر سعی دنیا کے متحدہ لشکر کے محض ڈے لہرا رہے ہیں۔ یہ سچ ہے کہ تمھارے کان بد نصیب مسلمانوں کی فریادیں سن رہے ہیں اور یہ کبھی سچ ہے کہ تم ان کی مدد کو نہیں پہنچ سکتے لیکن اسی کے ساتھ ساتھ یہ بھی ایک حقیقت ہے کہ ہمارے سامنے جو جنگ عظیم درپیش ہے اس کے نقشے پر عکہ ایک شہر ہے، ایک مہم ہے، ایک مورچہ ہے اور یہ سالار جانتا ہے کہ بڑی بڑی فیصلہ کن لڑائیوں کی تقدیر چھوٹے چھوٹے مورچوں کے خون سے بھی لکھی جاتی ہے۔ عکہ ایک مورچہ ہے جسے دشمن کے حوالے کر دیا گیا ہے اور اس طرح کہ ہمیں ہزار لشکر کا صدقے کر ہم نے معلوم تاریخ کی سب سے بڑی مغربی فوج کے حوصلے پست کر دیئے ہیں۔ عکہ خطین نہیں ہے جس نے بیت المقدس کے دروازے کھول دیئے تھے۔ عکہ کی شکست نے بیت المقدس کو ہم سے نزدیک اور دشمن سے دور کر دیا۔

ہم جانتے تھے کہ ہم کو بیت المقدس دو بار فتح کرنا پڑے گا۔ ایک بار مشرقی۔ مسیحی سلطنت سے لڑ کر اور دوسری بار مغرب کے پانچ بادشاہوں سے جنگ عظیم کر کے۔ ایک جنگ ہو چکی، دوسری باقی ہے جو عکہ پر نہیں بیت المقدس کے دروازوں پر لڑی جائے گی۔ بیت المقدس کی گلیوں میں لڑی جائے گی۔ مسجد اقصیٰ کی محرابوں میں لڑی جائے گی۔ خدائے ذوالجلال کی قسم

یہ جنگ اس وقت جاری رہے گی جب تک صلاح الدین، اس کا ایک
ایک بیٹا، ایک ایک بھتیجا، ایک ایک بھائی اور ایک ایک سوار شہید نہیں
ہو جائے گا۔

لشکر کو اپنے مقامات پر واپس بھیج کر اس نے چاہا کہ اپنے محافظ دستے کے ساتھ
دور دراز کی پہاڑیوں پر گھوم پھر کر دشمن کی قوت کا اندازہ کرے جس کے متعلق خبر تھی کہ پانچ
لاکھ سے زیادہ ہے کہ ملک الاطبانے رکاب تھام لی۔

”گھوڑے کی سواری سے تکان ہو گا جس سے مرض کی شدت میں اضافے کا اندیشہ
ہے۔“

”مرض..... جہاد کے لئے ہتھیار لگا کر سوار ہوتے ہی مرض کندھے سے اتر کر رکاب
تھام لیتا ہے۔“

ارسوف پر جھانکتی ہوئی سب سے اونچی پہاڑی کی جنوبی چوٹی کی مسطح زمین پر سلطانی
مدور خمیہ نصب تھا جو شام کی برف باری کے شدید ترین موسم کی سب سے بڑی یلغار میں پتے
کی طرح کانپ رہا تھا۔ تین دن تک موسلا دھار بارش ہوئی تھی اور اس رات صبح سے برف
گر رہی تھی۔ ایک ایک خمیہ، ایک ایک درخت، ایک ایک ذرہ سفید ٹھنڈی روئی کے
گالے پہنے کھڑا تھا۔ وہ سمرقندی سمور کی قبائلی پنہنے طربوش لگائے ایلینور کی کرسی پر بیٹھا
طشت میں دکھتی آگ سے ہاتھ سینک رہا تھا۔ باہر تیز ہواؤں کے جھکے چل رہے تھے جس
کی بھیانک آواز پر ہزاروں سواروں کی جست و خیز کا دھوکہ ہو رہا تھا۔ بارگاہ کے چاروں
دروازوں پر پشعلوں اور ترکمانوں کا ہجوم تھا۔ اندر فانوس بجھ رہے تھے اور جلائے جا رہے

تھے۔ دوسری کرسی پر بیٹھے ہوئے نور الدین حکمران کیفانے عرض کیا:

”کیا سلطان اعظم عسقلان کو ڈھادینے کے فیصلے پر اٹل ہیں؟“

”آہ نور الدین۔۔۔ تم نے کیا ذکر جھپٹ دیا۔ جب عسقلان کے ڈھانے کا تصور کرنے میں تو کانٹ اٹھتے ہیں لیکن مسیحی فوج کے لئے جنگی اعتبار سے یہ شہر اتنا مفید ہے کہ ہم اسے زندہ نہیں دیکھ سکتے۔ ان کی ساری بحری قوت جو ہم سے کہیں مضبوط ہے اسی شہر کو مستقر بنانے لگی اور بیت المقدس تک دھادے کرنے لگے گی۔ یعنی ہماری چڑھائیاں مدافعت میں تبدیل ہو جائیں گی ورنہ عسقلان۔۔۔ عسقلان کی ایک ایک اینٹ کی حفاظت کے لئے ہم اپنے جیتے پیٹے کا سر دے سکتے تھے۔ مگر بیت المقدس کی حفاظت کے لئے عسقلان اپنے ہاتھوں سے ہمارے کرناڑے گا۔ عسقلان کیا ہے۔۔۔ بیت المقدس کی حفاظت کے لئے دمشق اور قاہرہ تک بنیادوں سے اکھاڑ کر پھینکے جاسکتے ہیں۔“

”آپ نے رچرڈ کے نئے صلحنامے پر غور فرمایا؟“

”ہرگز نہیں، ہرگز نہیں، ہرگز نہیں۔“

”رچرڈ چاہتا ہے کہ جو کام چار لاکھ بکتے پوش نصرانیوں کی تلوار انجام نہیں دے سکی وہ اپنی بہن کے دو سفید بازوؤں سے پورا کر لے۔ ملک العادل سے اس کی بہن کی شادی کے معنی یہ ہوں گے کہ یروشلم کی ریاست وجود میں آئے گی جس پر عادل کے بجائے اس کی بیوی کی حکومت ہوگی۔ افرنچوں کی حکومت ہوگی اور پھر یہ ریاست پھیلے پھیلے مصر و شام کو ہڑپ کر لے گی۔ اس منصوبے کا سب سے قابل حصہ وہ ہے جب ملک العادل جیسا بے نظیر سپہ سالار اپنی عیسائی بیوی کے دام میں آکر ہمارے خلاف تلوار اٹھائے گا اور مصر و شام کو خانہ جنگی کے جہنم میں جھونک دے گا اور یروشلم کی ریاست کو ایک عظیم الشان سلطنت کے راستے پر ڈال دے گا۔“

ایک ترکمان سردار نے اندر آکر گزارش کی۔

”سپہ سالار ملک العادل باریابی چاہتے ہیں۔“

اس کے سر کی جنبش دیکھ کر نور الدین بارگاہ کے باہر چلا گیا۔
ملک العادل نے بیٹھنے کی اجازت پا کر سمور کی ٹوپی اتار کر تپائی پر رکھ دی جس پر
برف کے نرم ریزوں کی دھاریاں چمک رہی تھیں۔ پھر سر پر منڈھی ہوتی لوہے کی کڑیوں کی
سنہری ٹوپی پر ہاتھ پھیرا اور بہترن گوش ہو گئے۔

”رچرڈ سے گفتگو کے لئے تم کب سوار ہو رہے ہو؟“

”ہفتہ کا دن مقرر ہوا ہے اور آج چہار شنبہ ہے۔“

”انتظام؟“

”رچرڈ نے اپنے لشکر سے ایک تیر کے فاصلے پر بارگاہ نصب کی ہے۔ اس میں اپنے
خدم و حشم کے ساتھ مقیم ہے وہیں مجھ سے ملاقات کرے گا۔ شرائط کے مطابق اس کی بارگاہ
میں ایک ہزار سوار ہوں گے۔ میرا ایک ہزار کا محافظ دستہ اس کے چاروں طرف
جہاں چاہے گا کھڑا ہو جائے گا باقی لشکر ایک تیر کے فاصلے پر مشرق میں قیام کرے گا۔“

”مارین، کیفا اور موصل کے حکمران اپنے مخصوص رسالوں کے ساتھ ہم کاب ہوں گے
تقی الدین، تاج الملوک اور ملک الافضل یمن، دمشق اور قاہرہ کے امراء کے ساتھ دس
ہزار سوار لے کر عقب میں رہیں گے اور ہمارے سر پر جلال ایوبی کا سایہ ہو گا۔“

”عادل جب رچرڈ ہم سے بنفس نفیس گفتگو کا مشتاق ہوا تو ہم نے قبول نہ کیا
اس لئے کہ وہ ہمارے برابر کا بادشاہ نہیں۔ ہاں اگر فریڈریک زندہ ہوتا تو ہم ملاقات
فرماتے۔ یہی سبب تھا کہ ہم نے رچرڈ کے سفیروں کو کبھی باریاب نہیں کیا اور اپنے سفیر
رچرڈ کے پاس روانہ نہیں فرمائے۔ اس منصب سے تم کو ممتاز کیا گیا۔ یہ بھی رچرڈ کا اعزاز
ہے کہ نائب السلطنت اور سپہ سالار ملک العادل اس سے مساویانہ گفتگو کرے۔۔۔۔۔“

لیکن ہم رچرڈ سے ملنا چاہتے ہیں۔۔۔۔۔ اس کو دیکھنا چاہتے ہیں۔۔۔۔۔ اس سے باتیں
کرنا چاہتے ہیں۔“

”سلطان اعظم:

”صلاح الدین کی حیثیت سے نہیں۔ ملک العادل کے نام سے۔۔۔۔۔ مگر اس میں تامل ہے۔ رچرڈ کے ندیموں میں کوئی ایسا نہ ہوگا جو ہماری اور تمہاری آواز کے برائے نام فرق سے واقف ہو۔“

”سرکاری گفتگو کے وقت دایان ملک میں شاہ بالڈون ہو سکتا ہے لیکن مجھے یہ اندیشہ نہیں کہ وہ آپ کی آواز پہچان سکے۔ نجی گفتگو شب میں ہوگی اس لئے کہ رچرڈ نے رات کے قیام کا انتظام کیا ہے اور اس وقت ترجمان کے علاوہ کوئی بھی باریاب نہیں ہو سکتا۔ لیکن مجھے ایک عذر ہے۔“

”کیا؟“

”رچرڈ کیسا ہی سچا اور کھرا ہو لیکن وہ عیسائی ہے اور عیسائی بیت المقدس کے لئے سب کچھ کر سکتے ہیں۔ اگر غداری کی گئی تو سلطان کا ہر رکاب گیر عادل کی جگہ پوری کر سکتا ہے لیکن سلطان اعظم کا مقام پوری دنیا سے اسلام میں صدیوں تک خالی رہے گا اور بیت المقدس کے علاوہ قاہرہ اور دمشق اور بغداد تک افرنجیوں کے علم لہرا رہے ہوں گے۔“

”تمہاری دور اندیشی اور محبت سے اسی جواب کی توقع تھی۔ لیکن ہم فیصلہ کر چکے۔ اور ہمارے فیصلے بدلانا نہیں کرتے۔ جاؤ اور ہماری خفیہ روانگی کا انتظام کرو۔“

روز مقررہ پر شام کے سرمائی سورج کے طلوع ہونے کے چار گھنٹے بعد ملک العادل حاضر ہوا اور اسے دیکھ کر دم بخود رہ گیا۔ وہ اپنے حقیقی ایک حد تک ہم شکل اور ہم برصغالی کی صورت اور شبابہت پہنے کھڑا تھا۔ فرلادی زیر جلے پر کشمیری چادر کا ازار اور سفید ادنیٰ صدری

پہنے تھا جس کے کفت اور گریبان اور دامن زرد تھے۔ اس پر بخارا کے سمور کا کفتان تھا۔ جس کے نکلے مسلم یا قوت کے تھے۔ آستینوں اور دامن اور شمسوں پر سونے کے تاروں کے جال میں نورتن کی جواہر دروزی تھی۔ مرصع کمربند میں ایک ڈال کے پیکھراج کے قبضے کی تلوار خالص سونے کا نیام پہنے لٹک رہی تھی۔ آہنی ٹوپی، سفید عامر تھا جس کے قلب میں وہ ہیرا جگمگا رہا تھا جو یورپ کے کئی تاجروں کے جواہرات خرید سکتا تھا۔ اس نے قد آدم آئینے کے سامنے کھڑے ہو کر آخری بار تنقیدی نگاہ ڈالی اور ملک العادل کی طرف سوالیہ نگاہوں سے دیکھا۔

ملک العادل نے گردن جھکا کر عرض کیا۔

”آفتاب نے ایک ذرہ کا بھیس تو بنا لیا لیکن یہ آنکھیں جن کے سامنے الموت کے ظالم عقابوں کی آنکھ جھپک گئی اور تیروں کا یہ جلال جس نے بڑی بڑی حکومتوں کے کارخانے الٹ دیئے اسی طرح روشیں ہیں، اسی طرح شعلہ زن ہیں۔“

”لشکر؟“

”تیار ہے۔۔۔“

”سوڈان سے کردستان تک اور چین سے مہر تک تمام نامور قبیلوں اور خاندانوں کے ایک ہزار چشم و چراغ خاص، سرداروں کا لباس پہنے درگاہ سلطانی پر حاضر ہیں۔ بیس ہزار بے خطائے اہواز ایک ہزار اونٹوں پر تیر لادے چرچڑکے خیمے کو زد میں لئے پہاڑی مورچوں پر مستعد ہیں، پچاس ہزار جانناز کھن پہنے بجلی کی تلواریں علم کئے ہوئے گھوڑے پر حکم کے منتظر ہیں اور یہ غلام دس ہزار منتخب سرداروں کے جلو میں بادشاہی علم اٹھائے سلطانی گھوڑے پر سوار کھڑے ہیں گا جب تک اسلامیوں کا تاجدار چرچڑکے خیمے سے واپس نہیں آجاتا۔“

”کتنے آدمیوں کو ہماری اس روانگی کا علم ہے جو ہمارے شایان شان نہیں۔“

”صرف سات سرداروں کو۔ وہ بھی اس لئے کہ اگر نصیب دشمنان کوئی بد اقبالی ظہور میں لے

تو ہم ایسی خوزیر لڑائی لڑ سکیں جو تاریخ عالم میں بے مثال ہو۔“

”ایک اتھاس اور سلطان اعظم۔“

”تقی الدین اور اس کے خاص آدمیوں کے پاس کچھ کبوتر تھے۔ وہ اس لئے نہیں کہ اگر خدائی کا شبہ ہو تو چھوڑ دیتے جائیں اور جس وقت وہ ہائے لشکر میں آئیں اسی گھڑی ہم رچڑ کے خیمے پر جا پڑیں۔“

”تقی الدین اور اس کے خاص سواروں کو حکم ہے کہ وہ رات میں بھی اپنی گزند کھولیں اور کسے ہوتے گھوڑوں کے ساتھ آرام کریں۔“

پھر وہ برآمد ہوا۔ رکاب میں پاؤں ڈالتے ہی نقارے پر چوٹ پڑی۔ نیلے شیشے کے آسمان پر چمکیے سورج کی تیز دھوپ میں برف سے سفید پہاڑیاں جگمگا اٹھیں اور وہ ایک ہزار خاص برداروں کے حلقے میں چلا جن کی رانوں میں تڑپتے ہوئے ایک ایک سفید عربی گھوڑے کی قیمت جزیرہ انگلستان کے ایک ایک صوبے کے لگان سے زیادہ تھی۔ وہ سر سے پاؤں تک سفید اونی زرد زلباس میں طہر تھے اور ان کی جواہر نگار زریں کمر بندوں میں جڑاؤ قبضے کی تلواریں خاص چاندی کے نیا اپنے جھول رہی تھیں کیسٹن سواروں کے بے ریش و برت چہرے شجاعت و جلالت کی آگ سے دہک رہے تھے جب وہ ارسوف کی شہر پناہ کے نیچے پہنچا تو سپہ سالار تقی الدین نے ملک العادل کے مشہور علم کو جس کے سبز پھر پرے پر سنہرا شیر بنا تھا لکان دی اور خاص بردار و قطاروں میں تقسیم ہو گئے اور چار چار گھوڑے اس کے دونوں بازوؤں پر چلنے لگے۔ باقی لشکر تاجداران کیفا اور مار دین کی کمان میں ٹھہر گیا اور پھیل کر مورچہ بندی کرنے لگا۔ باجے کے اڈٹوں کا دستہ عقب میں آگیا جن کی اپنی گردنوں میں سونے کے گھنگھروں کی ہمیلیں، ماتھے پر سونے کے چاند، پیروں میں چاندی کے کھنکھتے جھانگھن اور بدن پر زرد اطلس کی جھولیں پڑی تھیں جن کے حاشیے پر چاندی کے گھنگھروں کے تھے فیصل پر کھڑے ہوئے ہزاروں بچے اور عورتیں اور بوڑھے اس کا جلیس دیکھ رہے تھے۔ اس نے نصف چہرے پر پڑی ہوئی نقاب کو برابر کر لیا۔ اب رچڑ کے سوار اپنے اپنے گھوڑوں پر جن کی باکھریں سمون تک لمبی تھیں اس کے راستے کے دونوں طرف کھڑے تھے۔ ان کا ایک ایک رداں آہن پوش تھا جو صرف آنکھیں خرد میں لگے چشم پوش کی جالی سے جھانک رہی تھیں۔ وہ اپنے ہاتھ میں بھاری نیزے اٹھائے

ہوتے بیچ سے تبر تھامے، باتیں ہاتھ میں لگام کی زنجیریں لئے، باتیں شانے پر ٹکونی ڈھال لگاتے ساکت کھڑے تھے۔ وہ ان کی قطاروں سے گزرتا ہوا اس مقام تک آگیا جہاں ایک بلندی پر فرنگی باجے بنا رہے تھے۔ اس کے سامنے دیوار کی طرح کھڑے ہوئے نائیٹوں کے گھوڑے دروازوں میں تقسیم ہو گئے۔ غم کے سائے میں رچرڈ کھڑا تھا۔ وہ کھجور کی طرح اونچا اور جھٹی پھلانوں کی طرح تندرست تھا۔ وہ عملی بکتر پر زعفرانی اون کی تنگ قبائینے تھا جس کے داموں کے نیچے سرخ چڑتے کے موزے تھے۔ ان میں سونے کے پھول جڑے تھے۔ کمر کی جڑاؤ بیٹی میں وہ بھاری سیدھی تلوار لٹک رہی تھی جس کا قبضہ صلیب کی شکل کا تھا۔ سینے پر مرصع صلیب تھی جس کا آخری حصہ بیٹی کو چھو رہا تھا۔ سر پر سونے کی ایک بیٹی سی بندھی تھی جس پر نیلم کا حاشیہ تھا۔ اس کے سفید رنگ پر نیلی آنکھیں اور سنہرے بال چمک رہے تھے۔ اب اس نے رچرڈ کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال دیں اور دفعتاً رچرڈ اپنے گھوڑے سے اتر پڑا۔ اس کے ساتھ ہی اس کا سارا لشکر پیدل ہو گیا۔ اب اس نے بھی رکاب سے پاؤں نکالا۔ سونے کی زنجیروں کی لگام قزاقوں کے منتظر ہاتھوں میں دے کر رچرڈ کی طرف بڑھا جو اپنے دونوں ہاتھ شانوں تک اٹھائے بغل گیر ہونے کے لئے آ رہا تھا۔ اسے بازوؤں میں لے کر محسوس ہوا گویا وہ دشمن فوج کا سپہ سالار بادشاہ نہیں اس کا بیٹا افضل ہے۔ جب تک سرکاری آداب نے اجازت دی وہ رچرڈ کو اپنے آغوش میں لئے رہا پھر اس کا داہنا ہاتھ اپنے باتیں ہاتھ میں لے کر اس بارگاہ کی طرف بڑھا جس کے سامنے کھڑا ہوا نائیٹوں کا پردہ ہٹ چکا تھا اور جس کے سر پر مغرب کے پانچ بادشاہوں کے جھنڈے لہرا رہے رچرڈ نے ذرا جھک کر ترجمان کی زبان سے کہا۔

”قیصر..... فریڈرک کے جانشین..... ہونے والے شہنشاہ“

نائیٹوں کا زکار فولادی لباس پہنے خود میں ہیرے کی کھنی لگاتے ایک دراز قد نوجوان نے عصائے شاہی کو اٹے ہاتھ میں منتقل کیا اور تنگ ہاتھ پیش کر دیا۔

”بادشاہ متقلیہ“

ایک کمسن بادشاہ جو تاج پہنے تھا اور عصاے سلطانی پکڑے تھا جھک کر ہاتھ بڑھادیا۔
 ”یروشلم کے قانونی بادشاہ بالڈون“

بالڈون نے جس کی دو بار جان بخشی کی گئی تھی شرمناک مشرق کے انداز میں دونوں ہاتھوں
 سے مصافحہ کیا۔

”آسٹریا کے لیوپولڈ“

”برگنڈی کے ڈیوک اور فرانسیسی افواج کے سپہ سالار“

”نی سسٹر کے ارل“

”چھوٹے چھوٹے دالیان ملک، ڈیوک، ارل، بیرن، پادری اور ملکوں ملکوں کی فوج

کے سپہ سالار

”اور آپ مشرق کی سب سے بڑی سلطنت کے نائب السلطنت عساکر اسلامی کے سپہ سالار
 اعظم اور فاتح بیت المقدس کے چھوٹے بھائی“

قلعہ کا رنمل کے سرخ ایوان میں جس کی مغربی دیوار سے لگے بہت سے سونے چاندی کے
 علم کھڑے تھے، ایک چاندی کا تخت پڑا تھا اور چند سیمیں کرسیاں پڑی تھیں۔ رچرڈ نے اسے
 تخت پر بٹھادیا اور خود دوسرے بادشاہوں کے ساتھ کرسیوں پر بیٹھ گیا۔ باقی تمام حاضرین کھڑے
 رہے۔ رسمی باتیں ہوتی رہیں۔ دونوں فریق ایک دوسرے کے کانٹے ٹوٹتے رہے۔ وہ رچرڈ کی
 ڈینگیں سنتا رہا جن پر چار لاکھ فوج کی موجودگی نے یقین کا سایہ ڈال رکھا تھا۔ اور رچرڈ کو دکھتا
 رہا جس پر ایلمینور کے ایک ایک روئیں کے مہر لگی تھی۔ وہ بوجھل سرکاری گفتگو کر بے دلی کے
 ساتھ سنتا رہا۔ پھر رچرڈ اسے کھانے کے لئے اٹھالے گیا۔ کھانے کے بعد رچرڈ اس کے ہاتھ
 میں ہاتھ ڈال کر جنگی مجلس کی اس بارگاہ سے نکلا اور اپنی قیام گاہ خاص کی طرف ایسے راستوں
 سے جلاجن پر مغرب کے کارنگر قلعہ شکن آلات تعمیر کر رہے تھے، مرمت کر رہے تھے۔ ہیں اس
 نے وہ شخصیت بھی دکھی جو کلکڑی کی ایک سات منزلہ عمارت کے مانند تھی اور مین طرف بھیجے ہوئے

چڑے سے منڈھی ہوئی تھی۔ اسے پانچ سو آدمی اور سو گھوڑے گھسیٹتے تھے یہی وہ منجنیق تھی جسے رچرڈ نے اپنے اہتمام میں بیت المقدس کی فتح کے لئے بنوایا تھا اور جس نے عکبر پانچ پانچ من کے پتھر پھینکے تھے۔ اس کو دیکھتے ہوئے رچرڈ نے تن کر کہا تھا۔
 ”اس کا نام فاتح یروشلم ہے“

وہ خاموش رہا اور اس ”دبا بے“ کو دیکھنے لگا جسے فرانس کا شہنشاہ اپنے ساتھ لایا تھا اور جسے اس کے مشہور سپہ سالار الہکاری نے بڑی تدبیروں سے غارت کیا تھا اور اب جسے نئے سرے سے تعمیر کیا جا رہا تھا۔ اس کے پیسے لوہے کے تھے لیکن ان پر لوہے کی چادریں اس طرح چڑھی ہوئی تھیں کہ وہ آگ سے محفوظ ہو گئے تھے۔ یہ ”دبا بے“ بھی رچرڈ کی منجنیق سے لمبائی میں کچھ ہی چھوٹا تھا لیکن حجم میں اس سے کافی زیادہ تھا۔ نائیٹوں کے اسکوائر اور اسلحہ بردار اور خدمت گزار اپنے یخموں کے سامنے جن پر ان کے آقاؤں کے نشان اڑ رہے تھے۔ بیٹھے ہوئے بکتر کے فولادی آئینوں پر صیقل کر رہے تھے۔ تلواروں پر باڑھ رکھ رہے تھے۔ نیزوں کی انی چمکار رہے تھے اور گھوڑوں کے فولادی پاکھروں کی ٹوٹی ہوئی کڑیاں جوڑ رہے تھے۔ اب ٹیلرز اور ہاسٹیلرز کے ان شہسواروں کی قیام گاہیں تھیں جو رچرڈ سے وابستہ تھے۔ ان کے دروازوں میں ادنیٰ پردے طنابوں میں بندھے ہوئے تھے اور گھوڑے ادنیٰ پردوں میں لپٹے ہنہار رہے تھے۔ کہیں کہیں شہسوار اپنے ہتھیاروں کی نمائش کے نشے میں چورمغوں کی طرح سینے پھلائے کسی لشکر کی قوت و شوکت کا سستا اظہار کر رہے تھے۔ پھر رچرڈ نے اسے اپنے شکاری چیتے، باز، شکرے اور کتے دکھلائے۔ ان کے نسب اور کارنامے بتلائے۔ یہاں تک کہ مغرب کا وقت آگیا۔ ظہر اور عصر کی طرح رچرڈ کے خیمہ خانہ میں وزیر ابو بکر نے اذان دی اور خود اس نے نماز پڑھائی۔

رچرڈ کے خیمہ خانہ پر خود اس کا ذاتی علم اڑ رہا تھا جس کے سرخ پھرے پر ایک شیر نارج پینے، ایک ہاتھ میں تلوار، دوسرے میں صلیب لئے پھیلے بیروں پر کھڑا ہاڑ رہا تھا۔ اس کے باروں طرف قنات بندی کے سامنے مسلح سوار پھرے پر کھڑے تھے اور دروازوں کے سامنے دیوڑلو

اور شاہ بلوہا کے گتے جل رہے تھے جن کی روشنی اور گرمی میں بہت سے ملا زمان خاص اونی، چرمی اور سور کی اونچی چست قبائیں، ایک ایک پیر میں ایک ایک رنگ کے موزے پہنے، مہینے لگائے، ہمدے کی اونچی اور پھیلی ہوئی ٹوپوں پر عقاب کے پروں کی کلفیاں لگائے ہجوم کے کھڑے تھے۔ اندر پھیکے رنگوں اور بھدے نقوش کے پتلے قالین بچھے تھے۔ وسط میں چاندی کی اونچی شکل کرسیاں ایک ہشت پہل میز کے گرد بٹری تھیں۔ ان کے پاس لکڑی کے چمکیلے تختوں پر کانسی کے گول برتنوں میں انگارے دہک رہے تھے مشرقی اونی دیوار کے نیچے اونچی مسہری کے پردے بندھے ہوئے تھے۔ سرمانے کانسی کی ایک الماری رکھی تھی جس پر چاندی کے عدد دان میں عدد سلگ رہا تھا۔ شمالی دیوار میں ایک چوڑا چکلا دروازہ تھا جس پر ریشمیں نہیں پردہ پڑا تھا۔ چاروں کونوں میں آبنوس اور چاندی کی برستہ، بدہیت عورتوں کے سروں پر رکھے طشتوں میں پیرست موٹی خوشبودار شمعیں جل رہی تھیں۔ اس کے علاوہ شمع دانوں کا ایک حلقہ کرسیوں کے چاروں طرف بھی کھڑا تھا۔ جن کی لوہی بھاری پردوں کے باوجود لر رہی تھیں۔ جیسے کے ننگے شہتروں کی ساری کھوٹیوں میں سنگی تلواریں، مکونی ڈھالیں اور نیزے لٹک رہے تھے۔ ایک غزاہٹ پر اس نے چونک کر دیکھا۔ مسہری کے نیچے سے ایک غیر معمولی قدر قامت کا زرد کتا نکلا اور دونوں پیروں پر کھڑا ہو کر رچرچڑ سے لپٹ گیا۔ جو اس سے بیٹھنے کی گزارش کر رہا تھا اور شریر بچوں کی طرح بھلا رہا تھا اور اس کے دور تک چرے منہ پر پیار سے تھکیاں دے رہا تھا۔ اس کے بیٹھنے کے ساتھ ہی سیڑھی کا ارل اندر آیا اور رچرچڑ کی کرسی کے پہلو میں گھٹنوں پر کھڑا ہو گیا۔ رچرچڑ نے اسے اپنا کان پیش کیا۔ پھر ارل اٹھ کر باہر چلا گیا۔ رچرچڑ تھوڑی دیر نگاہیں جھکائے بیٹھا رہا پھر بولا۔

”ہمارے عزیز دوست تو ہمارے خیمہ خاص میں آرام فرمائیں گے لیکن محافظ دستے کے افسر اسلام کے مشورے پر سالار تقی الدین نے مہمان خانے میں جانے سے انکار کر دیا ہے۔ ان کا کہنا ہے کہ وہ اپنے آرامتہ گھوڑوں کے ساتھ بغیر کھولے آرام کریں گے۔ کیا فیصلہ ہمارے عزیز دوست کی مرضی سے کیا گیا ہے؟“

”نہیں..... یہ سلطانِ اعظم کا حکم ہو گا۔“

”سلطانِ اعظم جو بادشاہوں کے بادشاہ ہیں۔ ایک دوسرے بادشاہ کے قول پر اعتماد کیوں نہیں کرتے؟“

”اس لئے کہ بادشاہوں نے جو آپ کے لشکر میں اپنے خدم و حشم کے ساتھ تلواریں ہلاتے ہیں۔ سلطانِ اعظم کے ساتھ یہاں تکسکی کی ہے۔ ہمارے خمیوں میں انجیل پر ہاتھ رکھ کر کھائی ہوتی قسموں کو فراموش کر دیا ہے۔“

”مثلاً؟“

”شاہِ یروشلم.... اور صور کا ہالیان۔“

”یہ تو ایسی عیسائیوں کی بات ہوئی۔ مغرب کے سوراؤں نے تو کوئی ایسی نظیر پیش کی ہوگی۔“

”بڑے بڑے مغربی نوابوں اور نائٹوں نے جن کی جانیں ان کی بیویوں اور بہنوں کی سفارش پر ہمارے سلطانِ اعظم نے بخش دی تھیں، انہیں بادشاہوں کے لشکر میں شامل ہو کر عیسائی افواج کی قوت بڑھائی ہے۔“

”ہر سکتا ہے کہ اس بیان میں صداقت ہو لیکن اس کا بھی امکان ہے کہ عکے کی شکست کے بعد سلطانِ اعظم زیادہ محتاط رہنے لگے ہوں گے۔“

”ہاں، عزیز دوست کے ندیم اور سفیر جس دھوم دھام سے عکے کی فتح کا ذکر کرتے ہیں وہ ان کو زیب دیتا ہے لیکن ہمارے میزبان کی شاہی زبان سے کچھ اچھا نہیں لگتا۔“

”کیوں؟“

”ہمارے میزبان بادشاہ نے پانچ ملکوں کی پانچ لاکھ فوج اور سارے یورپ کے بحری بیڑے کی مدد سے ایک عکے فتح کر لیا ہے۔ عکے جس میں ہماری بیس ہزار عسور فوج لڑ رہی تھی اس کو اس طرح فتح کیا گیا کہ ہزاروں جانیں تلف کر لیں، بڑے بڑے نواب، نائٹ اور امیر کھودئے۔ جب کہ ہمارا کوئی قابل ذکر آدمی ضائع نہیں ہوا۔ یہی نہیں بلکہ آپ کو عکے اس وقت مل سکا جب ہمارے سلطانِ اعظم کی موت کی جھوٹی خبر عسورین میں پھیلا دی گئی اور انہوں نے بدحواسی میں بہت چھوڑ دی۔ معزز بادشاہ! عکے تو ایک مورچہ تھا جسے آپ نے لے لیا۔ اصل لڑائی تو ابھی شروع نہیں ہوئی۔ لڑائی تو بیت المقدس کے دروازوں پر لڑی جائے گی اور اس طرح لڑائی میں شریک ہونے

والی افواج کو طلبی کے فرمان تک نہیں کھس گئے۔ ابھی تو ہم۔۔۔“

”کیا ایسا نہیں ہو سکتا کہ عزیز دوست کہ ہم اپنی خون آلود تلواریں نیا کر لیں۔ ایک دوسرے کے ہاتھ میں دھرتی کا ہاتھ دے کر کوئی ایسی تجویز ڈھونڈ نکالیں جو ہمارے عظیم مذاہب اور سلطنتوں میں ہمیشہ کے لئے امن و امان کی صورت پیدا کرے۔ ہمارے درمیان کھڑی ہوئی دیوار ڈھانے، صدیوں کی بھڑکتی ہوئی آگ بجھانے، آنے والی صدیاں آنے والی نسلوں کے خون سے محفوظ ہو جائیں۔“

”اسی تجویز کو ڈھونڈ نکالنے کے لئے تو ہم انگلستان کے بادشاہ کے خیمے میں بیٹھے ہوئے ہیں۔“ شمالی دیوار کے ریشمیں پرے پر ایک نسوانی سایہ ابھرا جو رچڑکی پشت پر اور اس کی آنکھوں کے سامنے تھا جسے توجان کلکھیروں سے بھی دیکھنے کی جسارت نہیں کر رہے تھے۔ رچڑنے بارگاہ کے وسط میں جھولتے ہوئے فانوس سے نگاہ ہٹائی اور اپنی دونوں نیلی آنکھیں اس کی گردن میں ڈال دیں۔

”ہم نہیں جانتے کہ ہماری شرط سن کر ہمارے عزیز دوست کا حلیل المرتبت بھائی کیا کہے گا، کیا سوچے گا۔ ہم یہ بھی نہیں جانتے کہ ہمارے جھنڈے کے نیچے کھڑی لاکھوں تلواریں اسے کس طرح انگیز کریں گی لیکن پھر بھی ہم اپنا دل اپنے دوست، اپنے بھائی کے سامنے نکال کر رکھ دیتے ہیں۔ صرف اس لئے کہ مشرق و مغرب میں دائمی دوستی کی سچی بنیادیں قائم ہو جائیں اور خون کی ندیاں سوکھ جائیں۔“

”ہم ہمہ تن گوش ہیں۔“

”آپ صقلیہ کے مرحوم بادشاہ کو جانتے ہوں گے۔“

”ہاں وہ ہمارے حلیف تھے۔“

”ان کی بیوہ ہماری بہن ہے۔“

”ہم چاہتے ہیں کہ آپ اس کے رشتے سے ہمارے قریب ہو جائیں۔ ہمارے عزیز ہو جائیں۔“

”میں..... یعنی ملک العادل یا.....“

”ہاں آپ.... سیف الدین ملک العادل نائب السلطنت پر سالارِ اعظم۔“

”ہم اپنی بہن جین کے جہیز میں صر اور عک دے ڈالیں گے۔ آپ سلطان اعظم سے بیت المقدس

اور اس کے مصافحات مانگ لیں۔ اس طرح جو سلطنت وجود میں آئے گی اس پر آپ بادشاہت کریں گے۔
 یہ دشمن پر دونوں مذاہب کا قبضہ رہے گا۔ مسلمانوں کے تحت ان کے مقامات مقدسہ ہوں گے اور عیسائیوں
 کے عمل میں ان کے عبادت خانے ہوں گے اور فلسطین مشرق و مغرب کا منگم قرار پائے گا۔ آپ کی پشت پر
 یعنی صقلیہ پر آپ کے بیٹے کی حکومت ہوگی جس کی تلواریں آپ کی حفاظت کریں گی۔ اور مشرق میں آپ کا
 عظیم الشان بھائی ہوگا۔ دنیا کی کوئی طاقت آپ کی طرف آنکھ اٹھا کر نہیں دیکھ سکے گی۔
 رچرڈ کا چہرہ سرخ ہو گیا۔ آنکھیں جھک گئیں۔ دونوں دیر تک خاموش بیٹھے رہے۔
 ”اگر آپ کو ذاتی طور پر یہ بات پسند ہو تو ہم سرکاری طور پر یہ گفتگو چھیڑ دیں۔ اگر آپ
 سلطان اعظم کو رضامند کر لیں تو ہم یورپ کو ہموار کر لیں۔“
 اس نے دیر کے بعد جواب دیا۔

”سلطان اعظم سے مشورہ کئے بغیر فیصلہ کن جواب نہیں دیا جاسکتا۔“

”ہماری ملاقات کو چند گھنٹے ہوئے ہیں لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے گو ماہم ایک دوسرے
 کو مدت سے جانتے ہیں۔ ایک زمانے سے چاہتے ہیں۔ آپ کی شخصیت میں ایسی نرمی، نیکی اور خلوص ہے کہ
 ہم نے بے تکلف وہ بات کہہ دی جسے یورپ کے بادشاہ اپنی زبان پر تولانے کا کیا ذکر اپنے کانوں سے
 سنتے ہوئے بھی جھجکتے ہیں۔ ہم ایک اور زاویے سے بھی اس مسئلے پر روشنی ڈالنا چاہتے ہیں۔ یہاں
 علم میں ہے کہ سلطان اعظم کی تمام فتوحات پر آپ کی، صرف آپ کی تلوار کا سایہ رہا ہے۔ تاہم آپ
 صرف ایک نائب السلطنت ہیں۔ کتنی ہی بڑی سلطنت نائب السلطنت ہو لیکن وہ... نائب السلطنت
 ہوتا ہے۔ کیسی ہی چھوٹی سلطنت کا بادشاہ ہو لیکن وہ بادشاہ ہوتا ہے۔ ہم کو یقین ہے کہ آپ
 کے سلطان اعظم کی وفات کے بعد انھیں کا کوئی بیٹا تخت پر بیٹھے گا۔ اور اس کا امکان کچھ مشرق
 کی درباری سازشوں کے چکر میں آپ اس جلیل القدر منصب سے بھی ہاتھ دھولیں۔ اس لئے
 دورانہنسی کا بھی یہی تقاضا ہے کہ آپ یورپ کی اس عظیم الشان فوج کی موجودگی میں فلسطین کا تاج پہن
 لیں اور زمام حکومت سنبھال لیں۔ ہم یہاں تک کہہ دینے میں کوئی باک نہیں سمجھتے کہ اگر سلطان اعظم

اس پر رضامند نہ ہوں تو آپ اپنے خاص لشکر کی طاقت پر ان کا ساتھ چھوڑ دیں۔ ہمارے قول پر ایک سچے بادشاہ ابن بادشاہ کے قول پر بھروسہ کر کے بنفس نفیس صلحیے پر دستخط کر دیں باقی سب کچھ آپ کی اور ہماری فوجیں طے کر دیں گی۔

”میرے دوست اور میرے بھائی کو یہ یاد رکھنا چاہئے کہ ملک العادل سلطان اعظم کے کے صد ہا خادموں میں سے ایک اپنی خادم ہے۔ ملک العادل کا سارا جاہ و جلال سلطان اعظم کے مراسم خسروانہ کا محتاج ہے جس وقت سلطان اعظم نے نگاہ پھیری اس وقت سارا زمانہ ملک العادل کے خلاف ہو جائے گا۔ اور اس میں شک ہے کہ مغرب کا یہ عظیم الشان لشکر ملک العادل کے لئے ایک گاؤں بھی بحال کرا سکے گا۔ ہمارا سلطان ایک آفتاب ہے جس کے عطا کئے ہوئے نور نے بہت سے ذروں کو چاند ستاروں کی خلعتیں پہنا دیں۔ اگر یہ سورج اپنی کرنیں سمیٹ کر رکھ لے تو تمام چاند ستارے بے نور ہو کر رہ جائیں گے۔ تاہم مجھے یقین ہے کہ سلطان اعظم اس مشورے پر ہمدردی کے ساتھ غور فرمائیں گے اور توقع ہے کہ شرط کو تسلیم فرمائیں گے۔“

پھر اس نے مالی بجائی اور غیر مستح خدمت گارڈز اکٹھے ہو گئے۔ اور حکم کی تعمیل میں بارگاہ کی شمالی دیوار کے دروازے پر غروب ہو گئے۔ تھوڑی دیر بعد رچرڈ اس کے ساتھ اٹھا اور دروازے سے ہوتا خیمے کو بارگاہ کے مدور رخگاہ میں داخل ہو گیا۔ جہاں نیچے مستطیل مینہ پر سونے کے برتنوں میں بھنے ہوئے ستم پرندے آہلی ہوئی پوری رانیں، شوربا، بسکٹ، پھل، میوے، پنیر اور شہد ڈھیر تھا اور کئی گلفام اور ستارہ لباس کینزیز مودب کھڑی تھیں۔ رچرڈ نے اس کے مقابل بیٹھ کر کھانا شروع کرنے کا اشارہ کر کے کہا۔

”اس میں کوئی ایسی چیز نہیں ہے جسے ہمارے معزز دوست کا مذہب قبول نہ کرے۔“

”ہے۔“

”کیا؟“

رچرڈ نے حیرت سے آنکھیں پھاڑ دیں :

”سونے کے برتن“

”آپ سونا استعمال نہیں کرتے“

”کرتے ہیں مگر برتن نہیں۔ ہم سونے کی کرسیاں، سونے کی میزیں، سونے کے پلنگ وغیرہ

استعمال کرتے ہیں“

پھر کینیزوں نے تمام کھانا شیشے کے برتنوں میں چن دیا۔ رچرڈ نے ایک کینیز کی طرف اشارہ کر کے کہا۔

”یہ بہاری بہن جین کی خاص الخاص کینیز ہے“

اس کی عمر پختہ، رنگ سفید، آنکھیں نیلی اور قبا کے شانوں پر لہرائے ہوئے بال سرخ تھے۔ وہ

اسے دیکھتا رہا جو ایلینور کی تصویر بنی کھڑی تھی اور اس کی شاہانہ نگاہیں فرش پر لوٹ رہی تھیں۔ جب

کینیز نے نگاہ اٹھائی تو اسے اپنا آئینہ دل نگاہ کی مستی سے گھلتا ہوا عسوس ہوا۔ اس کا لباس دوسری

کینیزوں سے قیمتی اور بھاری تھا اور دوسری کینیزوں کے برعکس اس کے بدن پر کوئی زیور نہ تھا سوا

ایک صلیب کے جو رچرڈ کے سر کی بیٹی کے جو اہرات سے کہیں ہنگلی تھی۔ وہ ایک ہمان نواز ملکہ کی طرح

انتہائی وقار اور تمکنت کے ساتھ میز کی چھوٹی چھوٹی خدمتیں انجام دے رہی تھی اور کینیزوں کی نگاہیں

اس کے چہرے تک پہنچتے پہنچتے موڑب ہو جاتی تھیں۔ اسے خود بخود یقین ہو گیا کہ جس طرح ملک العادل

کے بھیس میں وہ بیٹھا ہوا ہے اسی طرح ایک کینیز کے روپ میں خود ایلینور کی بیٹی رچرڈ کی بہن اور

صقلیہ کی سابق ملکہ کھڑی ہوئی ہے۔ اس نے جین کو اتنی تیز نگاہ سے دیکھا کہ ران کو تراشتی ہوئی اس

کے ہاتھ کی زریں چھری کا پینے لگی اور اس کے دل میں عجیب و غریب متنازعہ پٹ پٹھی۔ اس کا جی چاہا کہ

وہ اپنی بیٹی عفت زمانی کی طرح اسے اپنے قریب بلائے، اس کی پیشانی پر ہوسہ دے، اس سے باتیں

کرے اور تخت و تاج کی دولت سے نہال کرے۔ جین جو اس کے خوابوں کے تخت پر ملکہ کی طرح بیٹھی

ہوئی ایلینور کی ہم شکل تھی، ہم صورت تھی۔ نگاہوں میں وہی تمکنت، سراپے پر وہی شاہانہ پن اور

اداؤں میں وہی تاج پوش بے نیازی۔ وہ اسے دیکھتا رہا۔ رچرڈ کی نگاہوں سے بے نیاز دیکھتا رہا۔

اور جین کے چہرے کی کیفیت اسے یقین دلاتی رہی کہ وہ اس کی موڑب نگاہوں کی باادب گستاخوں

سے آشنا ہے۔ رچرڈ کی آواز نے اس کی محویت کے طلسم کو شکست کر دیا۔

”ہماری آرزو تھی کہ آپ کے سلطان اعظم کو دیکھیں۔ اس سپاہی سے ملاقات کریں جس نے ایک لڑائی لڑ کر پوری مسیحی سلطنت کو غارت کر دیا جس کی ایک فتح نے ساری مسیحی دنیا میں زلزلہ ڈال دیا۔ اس عظیم انسان سے گفتگو کریں جس کی فیاضی نے افسانوی شہرت حاصل کر لی ہے اور جسے بنین کے ہمفری نے نائیٹوں کے نائٹ کا خطاب دیا ہے۔“

رچرڈ یہ سب بڑی دل سوزی سے کہہ رہا تھا اور جین بڑے شوق سے اس کا چہرہ دیکھ رہی تھی جو بظاہر رچرڈ کی طرف متوجہ تھا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا جیسے وہ اور رچرڈ دونوں سلطان سے بہت اچھی طرح واقف ہیں۔ مدتوں سے اس کی باتیں سن رہے ہیں، اسے دیکھنے کا ارمان کر رہے ہیں۔

”یہ سلطان کو دیکھنے کی آرزو تھی کہ ہم نے سیاست کے واسطے سے ملاقات کی خواہش کی تھی اور ملاقات میں ادب و آداب برتنے کی کوئی شرط نہیں رکھی تھی۔ سلطان اعظم نے ہمارے علاج کے لئے حکیم روانہ کئے، ٹھنڈا پانی، برن اور پھل ارسال کئے، مخالفت قبول کئے اور کبھی لیکن ہم کو بار بار کتنا قبول نہ کیا۔ انتہا ہے کہ شہنشاہ فرانس سے بھی ملنا پسند نہ کیا حالانکہ ”سری صلیبی جنگ میں اس وقت کے شہنشاہ لوئی سے ان کی ملاقات ہو چکی تھی جب وہ صرف دمشق کے گورنر کے بیٹے تھے۔“

”اب وہ مشرق کے سب سے بڑے شہنشاہ ہیں۔“

جین نے پہلی بار اپنی آواز سنانی جس میں ایلینور کی شعلہ خونی اور عفت زمانی کی صدا کی

کھنک تھی۔

”لوئی ہفتم نے ان کو نائٹ بھی بنایا تھا۔“

رچرڈ نے لقمہ دیا۔

”ہمارے بادشاہ کی ماں اور اس وقت کی ملکہ فرانس نے انھیں اپنی خدمت میں بار بار

بھی کیا تھا۔“

جین نے بڑے جوش سے کہا۔

”ہاں جب وہ ملکہ انگلستان نہیں اور اپنے ذاتی ملک ”اینٹیک“ پر پورا حق مانگا تو لوی کے درباریوں نے اسی ملاقات کے افسانے گڑھے لئے۔“

یہ کہتے وقت رچرڈ کی آنکھیں جھک گئیں۔ کھانا ختم ہوا باتیں چلتی رہیں اور وقت اس کا فرمان لے جانے والے صبارقار قاصدوں کی طرح اڑتا رہا۔ پھر اس کو رچرڈ کی خواب گاہ میں پہنچا دیا گیا جس کی آرائش بادشاہوں کے شایان شان تھی۔ اس کو اندر پہنچا کر رچرڈ واپسی کی اجازت اور بیٹھے خوابوں کی دعا کے ساتھ رخصت ہو گیا۔ عین دوسری کینزوں کے ساتھ اندر آئی۔ آبنوسی تیانی پر رکھے چاندی کے صندوقچے کی طرف اشارہ کر کے بولی۔

”شب خوابی کا لباس نکال دیا جائے۔“

وہ بوڑھے ترجمان کی وحشت زدہ آنکھوں کے سامنے زرہ کی کڑیاں کھولنے میں اس کی مدد کرنے لگی۔ آہن پوش بدن پر بھی اس کی انگلیوں کے نرم زندہ لمس نے تسکین عطا کی۔ وہ تسکین جو صورت بیٹی اپنے باپ کی گردن میں باہیں ڈال کر دے سکتی ہے۔ جب وہ کپڑے تبدیل کر چکا تو وہ پھر اسی مغرور بے تکلفی کے ساتھ اندر آگئی اور اسے وضو کرانے میں اپنے ہاتھ سے مدد کرنے لگی۔ عفت زمانی کی طرح ایک حکم کی تعمیل اور دوسرے حکم کا انتظار کرنے لگی۔ جب وہ فرش کے قالین پر مصری جانماز بچھا کر کھڑا ہوا تو وہ لیک کر باہر گئی اور مغربی دیوار کے پیچھے کھڑے ہوئے تاج انگلستان کے محافظان خاص کو بنفس نفیس حکم دے کر ہٹا دیا۔ جب تک وہ نماز پڑھتا رہا جتن دوسری کینزوں کے ساتھ مودب کھڑی رہی۔ اسے مسہری پر لٹا کر پردے برابر کئے اور پرسکون نیند کی دعا کر کے باہر چلی گئی۔

اور وہ لیٹا ہوا اس رچرڈ کے متعلق سوچتا رہا جس نے عکہ کے چار ہزار بے گناہ مسلمانوں کو ذبح کر ڈالا تھا اور آج کس قدر ہندب، مہمان نواز نیک دوست نظر آ رہا تھا اور اس نے اپنے عسکری منصوبوں کی دورانہ شبی کی داد دی۔ اس نوجوان سپہ سالار کو عکہ کی فتح کتنی مہنگی پڑے گی۔ چاہتا ہے کہ اس فتح کو صحیح سلامت انگلستان پہنچا دے۔ کسی نہ کسی طرح بیت المقدس پر داخل ہا ہٹلے ہیں

کی زندگی برباد ہو جائے مگر اس کی سالاری کا بھرم قائم رہے۔ شہرت اور عزت کی بھوک کتنی بھیانگ ہوتی ہے۔ اور چین، چین کو اگر ملک العادل دیکھ لے تو اس کا امکان ہے کہ صلیبیوں کے خلاف اس کی تلوار کی گرفت ڈھیلی ہو جائے۔

وہ رات کتنی پر اسرار تھی۔ دنیا صلاح الدین کو ملک العادل سمجھ رہی تھی اور ایلینور کی بیٹی اسے اپنا ہونے والا شوہر خیال کر رہی تھی اور ملک العادل گھوڑے پر سوار برقیے جھکڑوں کے پھیرے کھا رہا تھا۔

اور جب اس کی آنکھ کھلی اور اس نے کلمہ پڑھا اور پہرے پر کھڑے ہوئے محافظوں کی موڑب سرگوشیاں گنگناتے لگی تو سب سے پہلے چین داخل ہوئی۔ اس کے پیچھے کینز میں گرم پانی اور چاندی کا تسلا اور ریشمیں تولیہ سمھالے ہوئے آئین جب وہ نماز پڑھ چکا چین نے اسے زرہ بکتر پہننے میں مدد دی بستر پر لیٹی ہوئی ننگی تلوار کو احترام سے اٹھا کر نیام میں رکھا اور تکیے کے نیچے سے خنجر نکال کر غلاف کیا اور اس کے کمر بند میں لگایا۔ کفتان کے یا قوقی تکیے اپنے ہاتھ سے بند کئے۔ کانشی کی تپائی پر رکھا ہوا عمامہ دونوں ہاتھوں میں اس ادب سے اٹھایا گیا کہ عمامہ نہیں کوئی صحیفہ ہو۔ پھر دروازے پر کھڑی ہوئی سلیخ کینز نے رچرڈ کے آنے کی خبر دی۔ رچرڈ نے بڑی گرمجوشی سے بایاں ہاتھ سینے پر رکھ کر داہنا ہاتھ اس کے ہاتھ میں دے دیا۔ رسمی گفتگو کی اور دوسرے خیمے میں ناشتے پر بٹھا دیا۔ چین اس کی خدمت پر مامور رہا۔

”سلطان اعظم ہمارے عزیز دوست کو محبوب رکھتے ہیں۔“

”کیوں؟“

”مطلع کیا گیا۔“

”مطلع کیا گیا؟“

”مطلع کیا گیا ہے کہ سارا اسلامی لشکر تمام رات کمر بستہ رہا۔ سلطان ام بنفس نفس گھڑے پر سوار ہر گز گشت کو نکلے ہیں۔ ساری رات ان کی بارگاہ پر نوبت بجاتی رہی یعنی ساری رات وہ اپنے ندیموں کے ساتھ بیدار رہے ہیں۔ نتیجے میں ہماری فوج بھی ساری رات تیار رہی۔“

اور جب وہ جنگی مجلس کی فرگاہ کی طرف جانے کے لئے اٹھا تو عین نے اسے آخری بار دیکھا۔ اور محسوس ہوا جیسے وہ دمشق کے اندر رونی والان میں کھڑا عفت زمانی اور عصمت الدین کے الوداعی سلام قبول کر رہا ہو۔ اور جب وہ جنگی مجلس سے بادشاہوں، شہزادوں، نوابوں اور امیروں، سپہ سالاروں اور پادریوں سے رخصت کی رسم ادا کر کے رچرڈ کے ساتھ چلا اور عیسائی لشکر کی سلامتی کے لئے اپنے گھوڑے کی طرف بڑھا اور مارین کے حکمران نے رکاب تقام لی تو رچرڈ نے بڑے جوش و خروش سے ہاتھ ملایا اور دیر تک دبائے رکھا۔ جب تک کوچ کا تقارہ نہیں بجا اس نے ہاتھ نہ چھوڑا۔ رکاب میں پاؤں رکھتے ہی تقارے پر چوٹ پڑی۔ اور جھنڈوں کے بھاری پھیریوں نے اسے چھپا لیا۔ اور جب تک اس کے قدم حشم نظر آتے رہے رچرڈ اسی جگہ اسی طرح ساکت کھڑا رہا اور وہ اپنے دل پر ایک بوجھ لئے اپنے لشکر گاہ میں داخل ہوا۔ ملک العادل نے کیسی بے داغ وفاداری اور بے لوث محبت سے اسے گھوڑے سے اتارا اور کتنی رقت سے نماز شکر ادا کی۔

پھر رچرڈ لگا۔

عیسائی لشکر یا فوج جانے والی سڑک پر حرکت کرنے والا ہے لیکن ہمارے مسلسل حملوں سے عاجز ہے۔ رسد ختم ہو رہی ہے، سپاہیوں کی مردہ گھوڑوں پر گزران ہو رہی ہے۔ عکے سے یہاں تک ہوا سڑک پر زخمی لیٹے کی حفاظت کے باوجود ان کی رفتار ایک دن میں دو عین میل سے آگے نہ بڑھ سکی۔ ان کے داہنے ہاتھ پر سمندر کے کنارے کنارے رسد چل رہی ہے جس پر ان کا بھری بیڑہ سایہ کئے ہوئے ہے۔ آج خبر ملی ہے کہ رچرڈ اپنی فوج کے بائیں ہاتھ کی پہاڑیوں پر ساتھ ساتھ چلتے ہوئے مسلسل نقصان پہنچاتے ہوئے اسلامی لشکر پر اچانک اور زوردار حملہ کرے گا۔ اس کی فوج میں لڑنے والوں کی تعداد ایک لاکھ ہے جو سب کی سب زہر پوش ہے۔ دوسرے کاموں کے لئے پچاس ہزار پیدل ہیں جو ہلکے ہتھیاروں اور تیرکمانوں سے مسلح ہیں اور ان کی خاصی بڑی تعداد بکتر بند ہے۔ کل فوج پانچ چھ سو بیس میں تقسیم ہے۔ ہر چھ سو بیس میں بہادر اور تجربہ کار لڑنے والے ہیں۔ یہ وہ شہسوار ہیں جن کے برابر کارلڈن والا ساری سی دنیا میں نہ ملے گا۔ پہلی رجمنٹ میں طبقہ الداویہ کے سوار ہیں جن پر بادشاہ گائی حاکم ہے۔

دوسری میں برٹینی کی فوج سوارہ جس پر لی سسٹر کارل افسر ہے۔ تیسری میں فرانسیسی فوج ہے جس کے سالار آرتز و اور برگنڈی ڈیوک ہیں۔ چوتھی رجمنٹ نارمن، آسٹریں اور انگریز شاہزادوں اور نوابوں، نائٹوں اور امیروں پر مشتمل ہیں۔ شاہی علم ان کے ساتھ ہی چل رہا ہے۔ سب سے آخر میں طبقہ البیطار کے سوار ہیں جن پر یکپاگنی کا کاؤنٹ ہنری اپنے علم کی حفاظت کئے ہوئے ہے۔ انھیں کے ساتھ دس ہزار تیر انداز کندے دارکانوں سے لیس چلے آ رہے ہیں۔

اس نے خدام کو اشارہ کیا۔

سالاروں کو معہ فوج کے تیاری کا حکم دیا۔

اور خود ہتھیار سمجھنے لگا۔ اپنے محبوب پھنکارتے ہوئے ابلق پر سوار ہو کر منتظر فوج کے قلب

پر چڑھ گیا۔

آفتاب بلند ہو چکا تھا اور ٹھنڈی ہوا کے جھکڑ چل رہے تھے۔ عباؤں اور کفتانوں کے دامن پیروں کی طرح لہرا رہے تھے گھوڑے ہنہارہے تھے نیم دائرے میں ملک العادل، تقی الدین ملک العزیز، ملک الفضل، ملک الظاہر، تاج الملوک، طغرل، کیفا، مار دین اور حلب اور موصل کے حکمران، افریقہ، مصر اور یمن اور دمشق کے نامی گرامی سردار اور ملوک اس طرح اپنے گھوڑوں پر سوار کھڑے تھے گویا اب چوگان شروع کرنے کا حکم ملنے والا ہے۔

”فاتحو!“

”جہاں کشاؤ!“

”مشرق سے مغرب تک ساری نگاہیں تمھاری تلواروں پر لگی ہوئی ہیں جو بیت المقدس کی محافظ ہیں، روضہ اہل کی محافظ ہیں، اسلامی جاہ و جلال کی محافظ ہیں۔ یہ سچ ہے کہ ہماری فیصلہ کن لڑائی بیت المقدس کی دیواروں کے نیچے لڑی جائے گی لیکن یہ بھی سچ ہے کہ اگر غنیم کا یہ لشکر صحیح و سالم وہاں تک پہنچ گیا اور عکہ میں بیٹھے ہوئے تین لاکھ صلیبی سوار تک پر آگئے تو ساری دنیا کے اسلام خطرے میں پڑ جائے گی اور

جنگ کا نقشہ تبدیل ہو جائے گا۔ تمہارے دین کا دشمن قوی ہے۔ اس کے لیے
 چوڑے ہاتھ بیروں پر لوہے کے غلاف ہیں اور اونچے گھوڑوں پر آہنی پاکھریں ہیں
 لیکن زمین میں لیٹے ہوئے غازیوں اور آسمان پر بیٹھے ہوئے شہیدوں کی دعائیں تمہارا
 ساتھ ہیں۔ تمہارا نگہبان دشمن سے قوی تر ہے۔ لڑو اور اس طرح لڑو جس طرح
 تمہارے اصحاب بدر میں لڑے تھے، تمہارے اجداد یرموک میں لڑے تھے اور جس طرح
 تم خود حطین میں لڑے تھے۔ آج کی لڑائی کا فیصلہ قلعوں اور شہروں پر نہیں حوصلوں اور
 منصوبوں پر ہے۔ اپنی جانیں دے دو اور دشمن سے اس کے حوصلے اور منصوبے بھین لو۔
 اثبات کی تکرار سے جبل لبنان کے سلسلے کا نپ اٹھے۔

” ملک العادل!“

” دین پناہ!“

” بیس ہزار فوج سوارہ کے ساتھ افرنجی لشکر کی کمر پر ٹوٹ پڑو۔“

” تقی الدین!“

” عالی جاہ!“

” دس ہزار سواروں کے ساتھ دشمن کے سر پر گرو اور شدید صدمہ پہنچا کر واپس آ جاؤ۔“

” دس ہزار محافظانِ خاص ہمارے پہلو میں تھیں اور باقی لشکر دایانہ کی فاد مار دین، طلب و

موصول تقسیم کر کے یا برکاب ہوں اور دوسرے حکم کا انتظار کریں۔“

وہ اپنا گھوڑا پھیر کر پیچھے کھڑے خاص مرداروں کے جھنڈے کے نیچے کھڑا ہو گیا اور سپہ سالار

لشکر کی تقسیم کرنے لگے۔

پھر اس نے دیکھا کہ ملک العادل اپنے سواروں کے ساتھ پہاڑوں کے تشیب میں داخل ہو گیا

اور تقی الدین بیت المقدس جانے والی سڑک پر پہنچا اور کھڑے ہوئے۔ اس کے ساتھ بیٹھ گیا۔ اب وہ اپنے خاص

بزرگوں کے ساتھ ملک العادل کے واسطے ہاتھ پائی گیا۔ اس کے ہاتھ پر تقی الدین بیٹھ رہا تھا۔

شاہ بلوط کے جنگلوں میں عیسائی لشکر نظر آنے لگا تھا اور اب بجائے رہنے کے کھڑا ہو گیا تھا اور نواب
 دائیں بائیں چکراتے پھر رہے تھے اور ان کے سوار آہنی پاکھروں سے ڈھکے ہوئے گھوڑوں کو بھرا کر فولادی
 دیوار کی طرح قائم ہو گئے تھے۔ اور ملک العادل کا لشکر خازنار گزروں اور تیغوں کو تولے ہوئے لپک
 رہا تھا۔ جن کی کفتانوں سے ڈھکے ہوئے شانوں پر گول ڈھالوں کے پھول چمک رہے تھے۔ پھر نعروں
 کی تکرار ہوئی تھی الدین دشمن پر جاگ اٹھا۔ اب ملک العادل نے اپنے سواروں کو دشمن پر لپکا دیا۔ اس کے
 ملکوک رانوں سے نکلے جانے والے ریسواروں کو سنبھالے حکم کا انتظار کر رہے تھے۔ اب اس نے ابلیق
 کو اڑتی تائی اور گردش ایام کی طرح دشمن کی صفوں پر چلا۔ جاتے ہی جلتے جگ مغلوب شروع کر دی۔
 مسلمانوں کے بھاری گزافر پنجیوں کے بکتر پوش جسموں پر جھبا بھیس بجا رہے تھے۔ ان کی تلواریں
 بھاری زبرہوں پر گرتیں، لوہے سے لوہا ٹکراتا اور جنگاریاں اڑتیں اور زیادہ سے زیادہ سواروں
 کو پیدل کر دیتیں یا خفیف صدمہ پہنچا کر دوسرے دار کے لئے علم ہوجاتیں۔ نیزے البتہ کاری دار کر
 رہے تھے اور غنیم کی صفوں میں تھمک ڈالے ہوئے تھے۔ وہ اپنی فوج سوارہ لئے سرخ جھنڈے کی
 طرف چلا جس کے داہنے بازو پر تھی الدین یلغار کر رہا تھا اور جسے خود رچرڈ اپنے نامی گرامی نائٹ
 اور نواب لئے سنبھالے ہوئے تھا تھی الدین رچرڈ کے داہنے پہلو کی آہن پوش دیوار توڑ کر اس کے عقب
 میں پہنچ گیا اور طبقہ البیطار کے شہسواروں میں گھر گیا۔ اس نے گھبرا کر تاج الملوک کو حکم دیا کہ تھی
 الدین کی مدد کو پہنچے اور خود رچرڈ کے قلب پر چلا۔ ملک الافضل اس کی رکاب سے نکل کر رچرڈ کے علم دار پر
 حملہ آور ہوا اور ڈھکیل کر رچرڈ کے پیچھے پہنچا دیا۔ اب تھی الدین کا رچرڈ سے سامنا ہو چکا تھا۔ رچرڈ نے نعرہ لگایا۔
 ”اے مسیح۔۔۔ اے ہمد مسیح ہماری مدد کر“

اور دونوں ہاتھوں سے تلوار علم کر کے تھی الدین پر حملہ کیا جسے تھی الدین نے جیتے کی طرح پھرتی
 سے گھوم کر پھلایا اور مڑتے مڑتے رچرڈ کے گھوڑے پر وہ تلا ہوا ہاتھ مارا کہ تلوار پاکھرتوڑ کر گھوڑے کے
 سینے میں دھنس گئی اور رچرڈ بدحواس ہو کر گھوڑے سے پھانڈ پڑا تھی الدین نے خوبی میں ڈوبی ہوئی تلوار
 علم کر کے رچرڈ پر گھوڑا ریل دیا اور قریب تھا کہ اس کا گھوڑا رچرڈ پر چڑھ جائے کہ آواز آئی۔

”پرچم کو گھوڑے پر سوار ہونے کا موقع دو اور بہادروں کی طرح لڑو“

پرچم نے خود کو چھینے کے نیچے چمکتی آنکھوں سے اسے دیکھا۔ تقی الدین کے گھوڑے پر رن چڑھا ہوا تھا اور وہ لگام نہیں مان رہا تھا اور پھیلی ٹانگوں پر کھڑا براغیظ کا اظہار کر رہا تھا کہ ملک الظاہر نے ایک سلطانی گھوڑا پرچم کو دے کر اس کی حفاظت کو بڑھتے ہوئے نائیبوں سے الجھ گیا۔ اب افرنجیوں کا ہجوم ہونے لگا تھا۔ اس نے تقی الدین کو اشارہ کیا اور اپنے سواروں کو نصرانی فوج کے سمندر میں تیرانا ہوا نکل آیا۔

یافا کی لڑائی میں وہ عام مسلمانوں کی کارگزاری سے برہم بیٹھا تھا۔ ملک العادل نے تفتیش کے بعد حکم لگایا کہ مال غنیمت سے لدے پھندے لشکری بیوی بچوں کا فراق شدت سے محسوس کرنے لگے ہیں۔ ساٹھ سال کی مسلسل لڑائیوں سے تھک گئے ہیں۔ جوش ایمان سونلانے لگا ہے۔ بشتینی رقابتیں بھڑک اٹھی ہیں، نسلی عداوتیں بیدار ہو گئی ہیں۔ اس لئے تادیبی کارروائی کی ضرورت ہے۔ اس نے بیٹھے ہی بیٹھے کاتب کو طلب کیا۔

ممالک محروسہ کے والیوں اور باجگداز شاہوں کے نام احکام لکھوائے کہ تازہ دم مجاہد روانہ کئے جائیں۔ ملک العادل کو حکم دیا کہ مخصوص رسالوں کے علاوہ تمام لشکر کی رخصت منظور کی جائے۔ ہمرکابوں کی تنخواہیں اور روزینے بڑھادیئے جائیں۔ آزمودہ کار سرداروں کو بیت المقدس کے مورچوں اور قلعوں کی درنگی کے معائنے پر مامور کیا اور قراول کو باریاب کیا جس نے عرض کیا۔

”نصرانی افواج کا سپہ سالار پرچم کے تازہ دم لشکر لے کر آگیا ہے ایک لاکھ آہن پوش سواروں، چالیس ہزار ترکوپول اور رسد کے پچاس ہزار اونٹوں اور خجروں کے ساتھ یافا میں داخل ہوا چاہتا ہے اور مقامی انتظامات سے فارغ ہوتے ہی بیت المقدس کی طرف بڑھنے کا ارادہ رکھتا ہے“

ملک العادل نے اس خبر کو تردد سے سنا اور گزارش کی کہ تازہ دم افواج کی آمد سے پہلے

موجودہ لشکر میں تخفیف دوراندریشی کے خلاف ہے لیکن اس نے توجہ نہ فرمائی۔ اسی شام ترکمانوں کا لباس پہنا اور خاص خاص جاں نثاروں کو ساتھ لے کر لشکر کے خفیہ گشت کو نکلا۔

ارسوف کی شہر پناہ کے باہر مشرق سے مغرب تک تمام پہاڑیاں اسلامیوں کے خیموں سے آراستہ تھیں۔ ابتدائی سہرا کے تابدار چاند کی خشک روشنی میں دور دور تک پھیلی ہوئی مشعلوں کے جگنو اڑ رہے تھے۔ الاؤ کے انگارے دہک رہے تھے۔ مصر، شام، حجاز، یمن، افریقہ، کیفا، اردین، حلب اور موصل کے بادشاہوں، امیروں اور سرداروں کی بارگاہیں اپنے اپنے جانبازوں کے حلقے میں اپنے اپنے نشان اڑاتی، اونچی، بھاری مشعلوں کی روشنی میں متانت اور استقامت سے کھڑی تھیں۔ ہمیں قرآن پاک کی تلاوت سہرہی تھی۔ کہیں صحابہ کرام کی سیرت مقدسہ کا بیان سہرا ہوا تھا۔ تادیبہ اور یرموک کی فتح کی داستان سنائی جا رہی تھی۔ الفیل کے افسانے آنکھوں میں ستی پیدا کر رہے تھے۔ آیام جاہلیت کے شاعروں کے اشعار گانے جا رہے تھے اور قبائل کے افتخار سنائے جا رہے تھے اور نبیز کے دور چل رہے تھے۔ کمانوں کا چیرا سینکا جا رہا تھا۔ تلواروں پر بارہ رکھی جا رہی تھی۔ نیزوں کے پھل زہر میں بھانے جا رہے تھے اور زخمیوں کی مرہم پٹی کی جا رہی تھی۔ اب وہ ایک عربی بارگاہ کے سامنے آگیا جس پر بنو تغلب کا نشان لہرا رہا تھا اور اس کے تین طرف چھوٹے چھوٹے خیموں کا عہد آباد تھا۔ داخلے پر زمین میں گڑھی مشعلیں روشن تھیں۔ عرب مجاہد الاؤ کے گرد بیٹھے کسے ہوئے گھوڑوں کو سامنے کئے صحرا کا شہور گیت گار رہے تھے۔

یہ دھوپ سے سلگتا ہوا سیاہ صحرا جس میں ٹھنک رہا ہوں
 اس ریگستان سے کہیں چھوٹا اور شاداب ہے جو میرے سینے میں آباد ہے
 وہاں تو کوئی مجھ جیسا مسافر بھی نہیں
 میرے نقش پا جیسے خاموش سہرا ہی بھی نہیں
 ببول کے کانٹوں کی رہبری بھی نہیں
 ریت، دھوپ، ہموں اور قابل تہائی!

آہ بنتِ عم۔۔۔ اپنی محبت کا توشہ دیکھ

وہ عام ترکمان سرداروں کی طرح پردہ ہٹا کر خرگاہ میں داخل ہو گیا۔ اونٹ کی کھالوں کی وسیع و عریض چھت کے نیچے مندرے کی بھوری مغزی دیوار کے نیچے تختوں کی قطار پر مختلف رنگوں کے قالین بچھے تھے۔ چری غلاف کا بھاری تکیہ پشت سے لگائے ہوئے شیخ بیٹھا ہوا تھا۔ یعنی چادر کی کتھی بجا پر سیمیں مگر بند میں جڑاؤ خنجر لگا تھا۔ سر کے سفید رومال میں زر کار ڈوری بندھی تھی۔ سیاہ بھری ہوئی گول داڑھی میں سفید بال جھلملا رہے تھے۔ دباغت کئے ہوئے زر دھڑے کے موزے فانوسوں کی روشنی میں چمک رہے تھے۔ نذیم دوزانو بیٹھے ہوئے تھے۔ سامنے کانسی کی لگن میں سرخ انگارے چمچ رہے تھے اور فرش پر درویش نما عرب حطین کی لڑائی کا قصیدہ گارہا تھا۔ اور اس کی عبا کے گھیر دار دامن حلقہ بنا کر ناچ رہے تھے۔ دو عرب بابا اور کنبہ بچانے میں اپنا وجود فراموش کر چکے تھے۔ نگاہ ملنے ہی شیخ نے اٹھے ہوئے مرجا کا نعرہ لگایا۔ اس کے ساتھیوں کو تخت پر بٹھا کر اپنا تکیہ اس کی پشت سے لگا دیا۔ وہ قصیدے کے اشعار کی داد دے رہا تھا کہ ایک عرب نے آکر شیخ کے کان پر اپنے لب رکھ دیئے اور شیخ زانو پر ہاتھ مار کر کھڑا ہو گیا۔ اس کا سر جھوتے ہوئے فانوس سے ٹکراتے ٹکراتے بچا۔ شیخ نے نیچے اتر کر ہمیں پتے، مندرے کی دیوار کے قریب رکھی ہوئی اخروٹ کی پتائی پر سلگتے عود کی انگلیٹھی میں اپنے ہاتھ ملے اور داڑھی پر پھیر کر گر جا۔

”ترکمان سردار کے لئے نارنگیلی لاؤ، نقل کی کشتیاں اور بنیند کے پیالے پیش کر دو کہ شام کی رات کو یہی زیور دامن بنا دیتے ہیں۔ اور آل تغلب... اپنے پری تراڈ گھوڑوں پر سوار ہو جاؤ کہ ہمارے تخت رواں ہیں... فولاد کی بیٹیاں نیاموں کے جھلوں سے نکال کر پہلو سے لگا لو کہ یہی شجاعوں کی معشوقائیں ہیں اور ہمارے جلو میں چلو کہ ہم ہی دنیا کے فاتح ہیں۔

”ترکمان سردار ہمیں رخصت کر کہ بخت فتح کے گھوڑے کی رکاب کھٹاے کھڑا ہے۔ اگلے تغلب کی ماتنخ ذریں کی قسم ہماری خواہش تھی کہ میزبانی کے آداب بجالائیں لیکن

ایک مہتاب ہماری کند کا انتظار کر رہا ہے اور اس کی گرفتاری ہم کو غازی سلطان عظیم کی نگاہ میں وہ مرتبہ عطا کرے گی جس پر کیفا اور مار دین کے بادشاہ مدتوں رشک کیا کریں گے۔“

”کیا ہم شیخ کے ہم کاب ہونے کا شرف حاصل کر سکتے ہیں؟“

”نہیں معزز سردار.... یہ آئین میزبانی کے خلاف ہے۔“

شیخ اپنے ساتھیوں کے ساتھ خیمے سے نکل گیا اور طغرل نے اس کے کان میں کہا۔
”شیخ کسی بڑی مہم پر جا رہا ہے کیوں نہ اس کا پیچھا کیا جائے۔“

”ضرور“

چشم زدن میں وہ گھوڑے حاضر کئے گئے جن کی صبارفتاری عرب میں ضرب المثل تھی۔ گلابی چاندنی رات میں شیخ کے گھوڑے دھبوں کی طرح نظر آ رہے تھے۔ ارسوں کے جنوب مغرب کے ہموار راستوں پر ان کے گھوڑوں کی ٹاپیں قریب سرگئیں۔ پھر تلواریں کھٹکنے لگیں اور رجز برسنے لگے۔ طغرل نے آداب سلطانی کو نظر انداز کیا اور کوڑا چمکا کر شیخ کے ساتھیوں کو جالیا۔ اس نے دیکھا کہ ایک کسین نصرانی سردار کے ساکت کھڑے ہوئے گھوڑے کے چاروں طرف آہن پوش عیسائیوں کی خاصی معقول تعداد پروانہ وار اڑ رہی ہے اور شیخ کے مٹھی بھر ساتھیوں پر غالب آتی جا رہی ہے۔ طغرل نے گھوڑا ریل کر نعرہ لگایا۔

”بد نصیب نصرانیو! ہتھیار ڈال دو کہ بادشاہوں کا بادشاہ تمہارے سامنے کھڑا ہے؟“

اس آواز نے گویا نصرانیوں کے بازو اتار لیے اور شیخ کے ساتھیوں میں آگ لگادی اور ایک

ایک کر کے سمجھوں نے ہتھیار پھینک دیئے۔ شیخ کے ہمراہی انھیں کندوں میں باندھنے لگے اور وہ فوجاً عیسائی سردار گھوڑے پر بیٹھا اسے گھورتا رہا جس کی شخصیت عامیوں کے لباس میں بھی سطوت شاہی کے آراستہ تھی۔ اس نے قیدی طغرل کے حوالے کئے اور قیام گاہ کی طرف یاگیں اٹھادیں۔

ابھی اس کا گھوڑا اٹھلایا جا رہا تھا اور وہ سر پرودہ خاص میں کھڑا بنائے ہوئے گول انگاروں

سے ہاتھ سینک رہا تھا اور خادم بکتر کھول رہے تھے کہ وہ نوجوان صلیبی سردار پیش کیا گیا جس کا رنگ سفید آنکھیں نیلی اور خود سے نکلے ہوئے بالوں کے گچھے سرخ تھے سفید بکتر میں وہ ایک گھسن لڑکے کی طرح کھڑا ہوا خوف سے کانپ رہا تھا۔ میرے کی صلیب پر نظر پڑتے ہی اس کا دل دھڑک اٹھا۔ اس نے تھوڑی دیر خاموش رہ کر اپنی آنکھیں اس کی تشریبلی آنکھوں میں ڈال دیں۔

”میرے قریب آؤ“

”ڈر نہیں“

”تم کچھ کہنا چاہتے ہو.... کہو“

”میں.... میں نے جب تک آپ کو دیکھا نہیں تھا آپ کے نام سے خوف لگتا تھا۔ لیکن اب... جب کہ میں آپ کے سامنے ہوں مجھے یقین ہے کہ آپ مجھے کوئی نقصان نہیں پہنچا سکتے“

”ہم تو ایک چیز ہی کو کبھی نقصان یا فائدہ پہنچانے کی قدرت نہیں رکھتے اور اگر ہمیں خدا قوت عطا بھی کر دے تو ایلینور کی بیٹی کو ہم سے فائدہ.... صرف فائدہ ہی پہنچے گا“

اور ایلینور کی بیٹی کی فولادی موزوں میں جکڑی ہوئی سبک پنڈلیاں کانپنے لگیں اور اس نے آگے بڑھ کر جین کے سر پر ہاتھ رکھ دیا اور سر سے پاؤں تک عام شامی لڑکیوں کی طرح شرم کا عیسہ بن گئی۔ اس نے جین کو اپنے پاس تخت پر بٹھالیا اور سراپردہ سلطانی اس کی آواز سے گھٹ گیا۔

”طغزل!“

”دین پناہا!“

”شہزادی جین کے ہم رکابوں کو آرام سے رکھو۔ زخمیوں کو طبیب خاص کی نگرانی میں دے دو اور ملک العادل کی کینزوں کو حکم پہنچا دو کہ شاہزادی کی خدمت میں حاضر ہوں“

ہر چند کہ رات بڑھنے لگی تھی تاہم ان امیروں کو طلب کیا گیا جو سامان بادشاہی کے امین تھے۔ قیام گاہ شاہی کی پشت پر وہ دوسرا پردہ نصب کیا گیا جس کے تین درجے تھے اور تمام شہتیر چاندی کے تھے بھیت اور دیواریں دیباے رومی کی تھیں، پردے یمنی چادروں کے تھے اور فرش بے نظیر قالینوں کا تھا اور جسے

یغزاد کے امیر المؤمنین نے فتح بیت المقدس کے وقت تحقر میں بطور خاص عنایت کیا تھا۔ اس میں سونے کا وہ پلنگ بچھایا گیا جسے آرمینیہ کے بادشاہ روپن نے نذر میں گزارا تھا۔ زریں وسیسے کر سیاں پتیاں، انگلیٹھیاں، فانوس، آفتابے اور زرکاریٹھے کے آلات و ظروف سبائے گئے جو سلطان مقدونیہ نے خراج میں پیش کئے تھے۔ مغرب کی حسین ترین کینزس مشرق کے بھاری جوڑوں اور جڑاؤ زیوروں میں جملگاتی ہوئی خدمت کو حاضر ہوئیں۔ وہ بنفس نفیس شاہزادی حین کی رفاقت کو اٹھا۔ اصرار کر کے کھانا کھلوا یا اور کینزوں کو دلجوئی کی تاکید کر کے واپس ہوا۔ ساری رات بیدار رہ کر اور لشکر کو ہر تیار رکھ کر ایک کشمکش میں گزار دی۔

صبح ہوتے ہی بیان کیا گیا کہ سلطنت انگلیٹھیاہ اور دولت صقلیہ کے چند مشہور امیر بھی شاہزادی کے ہمراہوں کے ساتھ گرفتار ہوئے ہیں جنھیں شاہزادی کی بارگاہ میں باریاب ہونے کا حکم دیا گیا۔ حین کینزوں کے جھرمٹ میں زرد کفتان پر صلیب پہنے سلام کو حاضر ہوئی۔ غلاموں نے وہ کشتیاں پیش کیں جو مالک اسلامیہ کے بیش بہا زیورات، ملبوسات اور نوادرات سے لبریز تھیں۔ تمام نعمتوں کو صندوق میں بند کیا گیا۔ ڈیوڑھی پر ان سواروں کے گھوڑے سہنہانے لگے جنھیں شاہزادی کے جلو میں چلنے کے لئے منتخب کیا گیا تھا۔ پھر طغرل نے عیسائی امیروں کو پیش کیا جو خالی نیا پہنے، زخموں پر پٹیاں باندھے، بے یقین آنکھیں کھولے گونگوں کی طرح کھڑے تھے۔ حین روانگی کے لئے آہنی لباس پہنے سراپردہ خاص کے دوسرے درجے میں چلی گئی اور ملک العادل باریاب ہوئے۔ رچڑ کا فوراً آیا، ہوا خط پیش کیا جس پر نگاہ ڈالتے ہی مزاج کدڑ ہو گیا۔ کاتب طلب ہوا۔ عیسائی ارار اور مسلمان سرداروں کی سوجدگی میں جواب لکھوایا۔

”خدا کے ناچیز بندے، رسول کے ادنیٰ خادم، بادشاہوں کے بادشاہ یوسف ابن ایوب صلاح الدین غازی کی طرف سے جزیرہ انگلستان کے فرزند کے نام۔ تمہارے خط سے جس گستاخی کی بو آتی ہے وہ درحقیقت ہماری اس مشرقی روایتی خاکساری کی دین ہے جسے ہم جزو شرافت اور خاصہ انسانیت خیال کرتے

ہیں اور جس کے اظہار پر ہم نادم نہیں ہیں۔

تحریر کی ہوئی یہ خواہش کہ ہم اپنے مقام سے اتر کر تمہاری صف میں کھڑے ہو جائیں اور گفت و شنید فرمائیں منظور نہیں کی جاسکتی۔ اس لئے کہ جزیرہ انگلستان جیسی سلطنت رکھنے والے کتنے ہی حکمران تخت سے اتر کر پیادہ چل کر ہمارے سفیروں کا استقبال کرتے ہیں۔ تم ازبغی لشکر کے سپہ سالار ہو تمہارا اس شرف کا لحاظ کیا گیا اور عساکر اسلامی کے سالار اعظم کو اس کے مراتب کا خیال نہ فرماتے ہوئے تم سے گفتگو کا حکم دیا گیا۔ ورنہ کسی بہر کاب اور باجگداز کو اس خدمت پر مامور کیا جاتا۔

ہم تم کو شرف ملاقات سے محروم رکھتے ہیں اس لئے کہ ہمارے خون میں شامل مہمان نوازی کو چھوٹی سی ریاست کا مغرور بادشاہ اپنی بزرگی اور برتری پر محمول کر سکتا ہے اور اس کی زبان بے لگام ہو سکتی ہے۔

تم اپنے خوشامدی درباروں اور متعصب مورخوں کی طرح عکہ کی فتح کا بڑی دھوم دھام سے ذکر کرتے ہو۔ اگر ہمارا خیال صحیح ہے تو تم اور تم جیسے دوسرے بادشاہ سبھی دنیا کی ساری قوت سمیٹ کر ہزاروں میل کا سفر طے کر کے صرف عکہ فتح کرنے نہیں آئے تھے۔ گمان غالب ہے کہ تم بیت المقدس کی بازیابی کے ارادے سے آئے تھے لیکن نتیجہ کیا ہوا، ازبغیوں کے ناعاقبت اندیش سپہ سالار نے چار لاکھ... شہسواروں کی آتش جہاد کو عکہ کی طرفانی اور لائینی لڑائیوں میں خاکستر کر دیا۔ اسلامیوں کے ناخدا نے چار لاکھ تلواروں کے طوفان سے بیت المقدس کے سفینے کو محفوظ رکھ کر عکہ کے ساحلوں میں ہی لے غرق کر دیا۔ اور اب عکہ کی "فاتح" فوجیں بیت المقدس کے جوار میں پڑی ہوئی دراپی کی گھڑیوں کا انتظار کر رہی ہیں۔

مغلوب الغضب بادشاہ! افزنجی لشکر اگر ہمارے کسی سپہ سالار کے ہاتھ میں ہوتا تو وہ عکہ کہ مقامی فوجوں کے حوالے کر کے عسقلان پر یلغار کرتا اور عسقلان سے بیت المقدس تک کے سارے علاقے کو جوش جہاد سے پاگل آہن پرش اور بے نظیر سواروں سے بھر دیتا اور پانچ بادشاہوں کے کمان میں سارا لشکر بیت المقدس کی فصیلوں پر چڑھا دیتا لیکن ایسا اس لئے نہیں ہو سکا کہ مسیحی دنیا کا کوئی ایک بادشاہ کسی لشکر کے ساتھ عساکر ایوپی کے سامنے آنے کی ہمت نہیں رکھتا۔ عزیزم! تمہاری جتنی عمر ہے اتنی ہم نے لڑائیاں لڑی ہیں اور جیتی ہیں۔

ہم نے دیکھا ہے، تم نے سنا ہو گا کہ فاتح فوجیں مفتوح پر اس طرح کرتی ہیں جیسے پیاسا گھوڑا چشمے کی طرف چلتا ہے۔ لیکن تمہاری "فاتح" فوجیں دنیا کے سب سے بڑے بحری بیڑے کی حفاظت میں ہموار راستوں پر ایک دن میں ڈھائی میل چلنے سے عاجز ہیں۔ بادشاہ فاتح، مفتوح کو اپنی ہنسن نہیں پیش کرتے۔ تم ایسے فاتح ہو کہ مفتوح کو ایسی ہنک آئینہ رشوت دے ڈالنے پر مجبور ہو گئے اور ہم ایسے مفتوح ہیں کہ ایسی خوبصورت لالچ پر بھی غالب آ گئے۔

تم نے یاقا اور ارسوف کے مرکزوں کا ذکر کیا ہے اور اپنی فتوحات پر فخر کیا ہے۔ خود اپنے قول کے مطابق تم عکہ سے ڈیڑھ لاکھ چیدہ شجاعوں کے فاتح لشکر کے ساتھ نکلے تھے۔ یاقا پر تم نے اپنی طاقت کا جائزہ لیا اور اس بات پر مجبور ہوئے کہ عکہ جاؤ اور باقی ماندہ "فاتح" فوج کو ساتھ لاؤ۔ تم نے عکہ میں مقدس صلیب کا واسطہ دیا، ہمدست کی قسیمیں دلائیں اور ایک لاکھ سواروں کے ساتھ یاقا پر نزول کیا۔ اس حساب کی رو سے اس وقت تمہارے پاس ڈھائی لاکھ لشکر ہونا چاہئے لیکن تمہارا اور تمہارے قاصدوں کا بیان ہے کہ تمہاری کمائیں صرف ڈیڑھ لاکھ سوار ہیں تو پھر باقی ایک لاکھ سوار کیا ہوتے! کہیں ہماری مفتوح

فوجوں کی تلواروں کا غلاف تو نہیں ہو گئے۔

سپہ سالار! تمہارے گھوڑے ہمارے گھوڑوں سے مضبوط ہیں، اپنی
 پاکھروں سے آراستہ ہیں، تمہارے سوار قوی اور لائے ہاتھ پیروں کے علاوہ خود پوش
 اور بکتر سے پیراستہ ہیں، اور تمہاری تعداد ہر جگہ اور ہر معرکے میں ہماری تعداد
 سے کہیں زیادہ رہی ہے۔ پھر ہم جو تمہاری طرح انسان ہیں ہلکے ہتھیاروں،
 چھوٹے گھوڑوں اور ان سواروں کے ساتھ جو ایک جیت میں اپنے بیوی بچوں تک
 پہنچ سکتے ہیں، تمہاری مکمل تباہی کا منصوبہ بنا کر کس طرح یا فافا اور ارسوف میں
 معرکہ آرا ہو سکتے تھے ہم نے عکہ کی طرح یہاں بھی تم کو زیادہ سے زیادہ نقصان
 پہنچانے کی کوشش کی اور خدا کے فضل سے کامیاب ہوئے۔ تمہاری مکمل تباہی
 بیت المقدس کے میدانوں میں مقدر ہو چکی ہے۔ جہاں کئی لاکھ غازیوں کی تلواروں
 تمہارا انتظار کر رہی ہیں۔ یا فافا اور ارسوف کے میدانوں میں جن شہیدوں کی لاشیں
 تم نے پائی ہیں وہ ہمارے عام سپاہی ہیں۔ تم نے اپنی آنکھوں سے دیکھا ہو گا کہ جب
 ہمارا نائب السلطنت اور سالار اعظم ملک العادل تم سے ملنے تمہا قیام گاہ
 پر گیا تو اس کے ساتھ پانچ ہزار سوار ایسے تھے جن کے دوشیں اور اونی کفتانوں
 پر سونے کے تاروں کا کام تھا، ان کے کمر بند طلائی تھے، ان کے ہمہ زریں تھے،
 ان کے ہتھیار جڑاؤ تھے، اور ان کے خود میں عقاب کے پروں کی کلخیاں تھیں۔
 لیکن وہ ہمارے عام سپاہی تھے۔ ہر معرکے میں ہم نے ایسے سپاہی کھوئے ہیں لیکن
 ان کی تعداد تمہارے مہتر لین کے مقابلے میں کہیں کم ہے۔ پوری تیسری صلیبی
 لڑائی میں ہمارے لشکر کا کوئی بھی نامی گرامی سردار نہ زخمی ہوا اور نہ شہید۔ سوا
 ایک الہکاری کے جو عکہ میں گرفتار ہو گیا اس لئے کہ ہم نے تم سے ابھی تک کوئی
 فیصلہ کن لڑائی نہیں لڑی۔

تم بیت المقدس پر اپنے پروردگار کا ذکر اس طرح کرتے ہو گو یا وہ
جزیرہ انگلستان کا کوئی گرجا ہے جہاں تمہاری پیشوائی کے لئے تمہیں اسے گلہاری
کا انتظار کر رہے ہیں۔ بیت المقدس کی فیصلیں ثابت ہیں، مورچے موجود ہیں،
دمدے قائم ہیں، اطراف کی آبادیاں ویران کی جا چکی ہیں، کنوؤں میں زہر ڈال دیا
گیا، میدانوں میں گوگھر دکھادیئے گئے اور صلاح الدین کے سپہ سالار جو دمشق سے
اس کے جلو میں نکلے تھے، زندہ ہیں، سلامت ہیں اور ان کی تلواریں تمہارے خون
کی پیاسی ہیں، منتظر ہیں۔

شام کی سردی جس کے تم شاکا ہو، انگلستان کے برف بار موسم سرما سے
جس کے تم عادی ہو، کہیں کم ہے۔ برف باری اور ژالہ باری کی شکایت تو ہم کو کرنی چاہیے
جس کا بیشتر لشکر صواوٹوں کی کڑی دھوپ کا تربیت یافتہ ہے اور حقلان، ہم حقلان کو
سجھی ڈاکوؤں کا آرام خانہ بننے کی اجازت نہیں دیں گے۔ اس کو نیا دور سے اکھاڑ
کر پھینک دینا ہو گا۔ ہم اس فیصلے پر اٹل ہیں۔ بیت المقدس پر اسی طرح قابض
رہیں گے جس طرح ہیں۔ اسلام نے دوسرے مذاہب کے مقامات مقدسہ کی تحریم کا سبق
دیا ہے جو ہمیں یاد ہے۔ اس لئے عیسائیوں کو زیارت کی اجازت عطا کی گئی، اجازت
ہمیشہ برقرار رہے گی۔ اس سے زیادہ ایک اینٹ نہیں، ایک دانہ نہیں، ایک لفظ نہیں۔
عزیزم! تمہاری غریب الوطن فوجیں خستہ ہو چکیں۔ فریڈرک مرچکا، بادشاہ
فرانس واپس جا چکا۔ بڑے بڑے نواب، بیرن، نائٹ، سردار اور سوراخا کا بیوند
ہو چکے۔ تمہاری تنگی منی ریاست تمہارے ہاتھ سے نکلی جا رہی ہے۔ تمہارا بھائی تمہارا
قائم مقام اپنی تاج پوشی کا منصوبہ بنا رہا ہے اور تم واپس جا رہے ہو بلکہ جہازوں کو کوچ
کا حکم دے چکے ہو تاہم جنگ کی دھمکی دے رہے ہو۔ ہم اپنے وطن میں اپنے عزیزوں کی
قربت سے آسودہ ہیں۔ کوئی نعمت ایسی نہیں جو ہماری حضوری سے مشرف نہ ہو سکتی ہو۔

کوئی دنیاوی خواب ایسا نہیں جس کی تعبیر ہمارے حضور سے مراد نہ گزری ہو اس
 صلیبی لڑائی کو، اس جنگ عظیم کو صلاح الدین نے تنہا جھیلا ہے۔ عالم اسلام کا
 کوئی تاجدار ایسا نہیں جس نے ہماری مدد کی پیش کش نہ کی ہو اور جسے ہم نے ٹھکرا
 نہ دیا ہو۔ تاہم اے بادشاہ اگر بیت المقدس کی حفاظت کے لئے ضرورت ہوئی
 تو ہم عالم اسلام کے ایک ایک بادشاہ اور ایک ایک فقیر کے سامنے دست سوال
 دراز کریں گے اور اس وقت تک لڑتے رہیں گے جب تک ایک ایک سپاہی شہید نہیں ہو جاتا۔
 عکہ کے چار ہزار بے گناہ اور ان پلے ہوئے مسلمانوں کے قاتل تمہاری بہن
 اس شان کے ساتھ جو ایک بادشاہ زادی کے ثلیل ہے، رخصت کی جاتی ہے۔“

خط کو ملک العادل کے حوالے کر کے وہ سرآمدۂ خاص کے اندر چلا گیا۔ جہاں جین رخصت
 ہونے کا انتظار کر رہی تھی۔

قصر دمشق کے پہلو میں بنی ہوئی مسجد کے مینار سے بلند ہوتی ہوئی پر سوز اذان کی آواز نے
 سلطان اعظم کے ہتے ہوئے خیالوں کی روانی روک لی۔ وہ بے چینی سے اٹھے۔ وضو کے جاننا پیر
 کھڑے ہو گئے۔ جب تک سورج کی کرنیں سلام کو حاضر نہ ہوئیں وہ اسی طرح درود و طائف میں مشغول
 رہے۔ باریاب ہونے والے پہلے غلام کو بیٹھے ہی بیٹھے حکم دیا۔
 ”مغرب سے آئے ہوئے اسقف کو طلب کیا جائے۔“

زندگی کی بہترین یادوں سے لدا ہوا وقت کتنی جلدی گزر جاتا ہے۔ یہ سوچتے ہوئے اٹھے۔
 سنگ مرمر کی جالیوں کے پردے کو پکڑ کر درتچے میں کھڑے ہو گئے۔ قصر کے رد کار کے سامنے سارا میدان
 نوبت کی آوازوں اور دھری سواروں کی زرد عباؤں، ہتھیاروں اور گھوڑوں سے چھلک رہا تھا نشانوں کے
 زرد زبھریرے آفتاب کی چمکیلی روشنی میں جگمگا رہے تھے۔ ان کے دونوں ابرو پیشانی پر چڑھ گئے۔

”کیا تقی الدین آگیا؟“

”کیوں؟“

انہوں نے سوچا۔ پھر نیچے اترے۔ جاں نثاروں کے سلام قبول کئے۔ باب الداخلہ کی شہ نشین پڑھتی ہوئی نوبت کی شیریں آوازیں رینگ رہی تھیں۔ دمشق کے گلابوں سے سارا صحن گلزار تھا۔ رات کے محافظ سارا اٹیلیں کرتے، گھوڑوں کو رانوں میں داہے، سنگین چوڑے کے سامنے سے گزر رہے تھے۔ ملوکوں کی کمان میں کر دوں اور سلجوقوں کے دستے ان کی جگہ سنبھال رہے تھے۔ بادامی چوڑے کے پاپوش پہنے وہ غمخیز سبزے پر ٹہلتے رہے بھولوں کی رنگت، قامت اور خوشبو محفوظ ہوتے رہے۔ اپنے شکاری چیتوں کی آنکھوں سے چشم پوش کھلوائے۔ ان کی گردنوں پر تھکیاں دیں جھابوں اور بازوں اور شکر دوں کے جوڑے ملاحظہ کئے۔ محبوب شیرازی کبوتر دوں کے جوڑے ہاتھ میں لئے۔ امیر شکار سے باتیں کر رہے تھے کہ ملک الافضل اور ملک الظاہر طیب خاص کے ساتھ حاضر ہوئے۔ غلاموں نے سبزے ہی پر کرسیاں لگا دیں طیب نے نبض دیکھ کر حکم لگایا۔

”خداے بزرگ دبر تر کا شکر ہے کہ مزاج عالی رویہ صحت ہے لیکن مکمل صحت سے قبل معرکے جہانبانی سے اجتناب کیا جائے۔“

سلطان مسکرا دیئے۔ نگاہ اٹھائی تو دیکھا تقی الدین آ رہا ہے۔ گولی گندی چہرہ، سیاہ چھوٹی نیکیلی داڑھی، ادنیٰ بھاری بدن، سفید کفتان پر زرد کمر بند میں وہ سرفراز تلوار جو چھین کی فتح پر سلطان نے اس کی کمر میں باندھی تھی۔ طروش میں عقاب زریں کے پردوں کی کلغی لگی ہوئی کفتان کے دانوں سے جھانکتے ہوتے طلا کار چرمی موزے پہنے نیچے تلے قدم رکھتا قریب آ گیا تلوار کو بوسے کر غلاف کر لیا اور سر جھکا دیا سلطان نے بیٹھے ہی بیٹھے ہاتھ ٹریھا کر اس کے بازو پر تھکی دی وہ تن کا کھل پڑ گیا۔

”آمد کا سبب؟“

”نائب السلطنت کا فرمان۔“

پھر سلطان مسکرا کر کھڑے ہو گئے اور اندرون محل کے دروازے کی طرف چلے۔ عمر رسیدہ خواجہ سرازوں نے ایک کرا اطلاع کی۔ کینزوں کی رفتار مدغم ہو گئی اور گرفتار سودب سلطان صحن ہی میں تھے کہ خاتون تاج پیشوائی کو آئیں۔ مزاج پرسی کی اور ان کو رات میں دیکھا ہوا بیداری کا خواب

سلطان کا لقب

ستانے لگا۔ محسوس ہوا جیسے جین نے استقبال کیا ہو۔ سلام کے جواب میں بہن کے سر پر ہاتھ پھیرا۔ دو چار رسمی باتیں کیں اور حمام کی طرف چلے۔ مزاج شناس غلام دوڑنے لگے۔ عربی درپچوں کے جلی شیشوں پر مینہ پر دے برابر کر دیئے گئے۔ معطر پانی پڑتے ہی بدن کے رد میں جھبک کر کھڑے ہو گئے۔ غلام نے بدحواسی میں گرم کے بجائے سرد پانی کا لوٹا دے دیا تھا۔ مدتوں کی جانفشانی سے تھکا ہوا جسم کانپ اٹھا۔ غصے کو ضبط کر کے دھیمی آواز میں فرمایا۔

”قتل کرنے کا ارادہ ہو تو بتلا دو۔“

جلدی جلدی کپڑے پہنے اور سوز کی چادر اوڑھ کر باہر نکل آئے۔ زریں نقش دنگار سے آراستہ مرمری محرابوں اور بہشت پہل ستونوں کے چلیے والان میں گلابی دھوپ اپنے چلیے سہرے پر پھیلائے لیٹی ہوئی تھی۔ وسط میں بچھے ہوئے چاندی کے دیوان پر آکر بیٹھ گئے۔ شاہزادہ ظفر کف پر چاندی کے کمر بند میں ننھا سا نیچہ باندھے سلام کو حاضر ہوا۔ اس سے مسکرا کر باتیں کیں۔ چند تالے شیرہ بادام کا ناشتہ کیا اور اس کی انگلی پکڑ کر آہستہ آہستہ چلتے ہوئے دیوان عام میں گئے۔ چھت پر معمول جو اہرات کی نقاشی تھی۔ دیواروں پر سونے کی استرکار اینٹوں کی آرایش تھی اور زرد قالینوں کے فرش پر چھوٹا سا آبنوسی تخت بچھا تھا اور دروازوں پر ساطیس کے پرے کھڑے تھے۔ انھوں نے زرد دیکوں سے پشت لگائی اور وزیر ابو بکر نے عریضیاں پیش کیں۔ ایک غلام ہاتھی دانت کا قلمدان لئے کھڑا تھا۔ عریضیاں پڑھتے رہے۔ ایک شخص گراگڑا ہوا بڑھا۔ قالین پر پڑے ہوئے بتا سلطانی کے دامن پر پاؤں رکھ کر کھڑا ہو گیا۔ پشت کی صف سے ایک غلام چاندی کا عصا لے کر نکلا اور اس کی گردن دیوچ لی۔ سلطان نے قلم روک کر غلام کو خستگیں نگاہ سے دیکھا اور فرمایا۔

”غرض مند اندھا ہوتا ہے۔“

دوپہر کے وقت جب ایک ایک سوالی کا سوال پورا ہو چکا اور قحطان پر نگاہ پڑی تو اٹھ کھڑے ہوئے۔ اسے ساتھ لے کر چلتے چلتے حکم صادر فرمایا۔

”گھوڑے تیار ہوں۔“

دسترخوان پر خاصہ چننے والے خواجہ سرا سے فرمایا۔

”آج طبیعت ٹھیک ہے اور پرہیز سے زبان بد مزہ ہو گئی ہے۔ چاول اور دودھ کھانے

کی خواہش ہے۔“

دسترخوان پر چادلوں کی قابیں چن دی گئیں جن سے زعفران کی خوشبو آ رہی تھی اور گاڑھے دودھ کے پیالے رکھ دیئے گئے۔ قحطان اور ندیموں کو اصرار کر کے اپنے ساتھ بٹھایا۔ مزے لے لے کر اور سیر ہو کر کھایا۔

ظہر نے بعد خلوت شاہی سے برآمد ہوئے۔ بارگاہ کے سیاہ سنگین چیتورے کے نیچے نکل اور سونے کے ساز بننے وہ درجنوں گھوڑے کھڑے تھے جن کا روئے زمین پر جواب نہ تھا۔ قحطان کو حکم دے کر گھوڑا پسند کرایا اور خود اس ”ابق“ کی پیشانی پر ہاتھ پھیرنے لگے جس کے سین میں ایال گردن کے نیچے تک لٹک رہے تھے اور جو زریں رکائیں پہنے تصویر کی طرح کھڑا تھا۔ عالم اسلام کے سب سے بڑے شہسوار کی سواری سے مشرف ہونے کے لئے بجلی کی طرح تڑپنے لگا۔ قصر کے پھاٹک سے نکلتے ہی دور رو یہ کھڑی ہوئی ملوک شہسواروں کی قطاریں حرکت میں آ گئیں۔ وہ دمشق کی آبادی سے کتراکر شہریناہ کے مغربی دروازے کے محافظوں کے سلام لے کر شہر سے باہر آ گئے۔ ایک ہزار خاص برداروں نے ایک میل کے قطر کا حلقہ بنایا اور سلطان اعظم کو اپنی حفاظت میں لے کر جنگل کی طرف چلے سلطان اشاعے سے قحطان کو اپنے قریب کرایا۔ ندیم گھوڑے بڑھا کر ادھر ادھر ہو گئے۔

”کل ہماری طبیعت کبھی بحال نہیں تھی اور ہم نے تم کو ٹھیک سے پہچانا کبھی نہیں تھا۔

”تمہارے بال تو ہم سے بھی زیادہ سفید ہو گئے۔“

”موٹے ہو کر سچ مچ یا درمی معلوم ہونے لگے ہو۔“

اور ایک تہقہہ لگایا جس نے قحطان پر مستطرب سلطان کو دھو ڈالا۔ اور اس نے اپنے آپ کو گفتگو پر آمادہ کر لیا۔

”اس خطرناک سفارت پر تمہارے انتخاب کے معنی یہ ہیں کہ ایلینوز کو تم پر مکمل اعتماد ہے۔“

”سلطان اعظم! اس لفظ سفارت کو تاریخ کی کتابوں میں پڑھا تھا۔ فرانس وانگلسٹا کے درباروں میں برستے ہوئے دیکھا تھا لیکن اس کی نوعیت اور نزاکت کا اس وقت احساس ہوا جب آداب حکومت کے عجایب میں جھللاقی ہوئی آنکھوں..... شاہی آنکھوں نے ایک عورت کے دل کی پیامبری کا حکم دیا۔“

”عالم پناہ! اگر میں اریب ہوتا.... خطیب ہوتا تو ان پر جلال اور خاموش آنکھوں کی داستان آپ کے حضور پیش کر دیتا جسے میرے دل نے سنا تھا.... اگر میں مصور ہوتا تو وہ منظر کھینچ دیتا جسے میری نظروں نے دیکھا تھا۔“

”شہنشاہ! کاغذ کا وہ ٹکڑا جسے میں نے حضور میں گزارا ہے کئی راتوں کی جان لیوا بیداریوں میں مکمل ہوا ہے.... میرا سامان سفر تیار تھا۔ میں روز صبح یاد گاہ خاص پر حاضر ہوتا اور ناکام پھر آتا.... اس صبح جب مجھے باریاب کیا گیا، آسمان سے زمین تک سرسبز دھند چھائی ہوئی تھی۔ خواب گاہ کے فانوس روشن تھے، بے شک بستر شب بیداری کا غماز تھا اور ملکہ عالیہ پانڈی کی کرسی پر زرد مخمل کا بے دانغ شب خوابی لباس پہنے شانوں پر مہر کی چادر ڈھلنے کرکھ کے دستے پر کھنی ٹیکے، ہتھیلی پر چہرہ لئے ساکت بیٹھی ہوئی تھیں.... عالم پناہ!.... وقت ان کے حضور سے موڈ بگڑا ہے.... اہ وصال کی گردش نے ان کے چہرے سے شوخی کے وہ پھول توڑ لئے جو شوکت جہاں بانی کو زیب نہیں دیتے اور ان کی پر جلال شخصیت کو برگزیدہ دلکشی کا وہ تاج پہنا دیا جو کبھی کبھی کسی کسی خاکی کو عطا ہوتا ہے۔“

”شاہ فرانس سے ان کے تعلقات اس حد تک کیسے خراب ہو گئے کہ نوبت طلاق تک پہنچی؟“

”غلام کو حیرت ہے کہ سلطان اعظم یہ سوال فرما رہے ہیں۔“

”کیوں؟“

”ملکہ عالیہ وہ چند دن فراموش نہ کر سکیں جو انھوں نے دریائے زرفشاں کے کنارے شرق کے ہونے والے شہنشاہ کی قربت میں گزارے تھے۔ وہ بے پردگی جو انھوں نے سلطان اعظم پر پھرا کر دی لڑائی کو نصیب نہ ہو سکی۔ فرانس پتھنچنے کے چند ہی روز بعد انھوں نے تیسری صلیبی جنگ

کا خواب دیکھا اور اس کی تعبیر کی جستجو نے لوئی کے شک کو یقین میں بدل دیا اور تعلقات ختم ہو گئے۔
 ”جب تیسری صلیبی جنگ برپا ہوئی تب تورہ مشرق میں درود کر سکتی تھیں۔“

”ارشاد عالی درست ہے.... یہ ان کے منصوبے کا دوسرا حصہ تھا۔ لیکن شہزادہ جون کو تنہا
 چھوڑنا آئین حکومت کے خلاف سمجھا گیا۔ اگر ملکہ عالیہ بھی رچرڈ کے ساتھ نظر بند ہو گئی ہوتی تو
 انگلستان کا قصہ ختم ہو چکا ہوتا۔ ان کی موجودگی نے ہی تخت شاہی کو جون کے قدموں سے بچا دیا تھا۔“
 شاداب پہاڑوں کی سرسبز گھاٹیاں، خوشبودار جھاڑیاں، انگنٹاتے ہوئے چشمے، بلبلوں کے
 گھنگھرو پینے، ناچتی ہوئی دہلی پٹی تھریں، سلامی کے لئے خاموش کھڑے ہوئے دیو سیکر درختوں کی قطاریں
 سرد صوبہ کے سبز پوش غلام زادے، بھینڈوں کے گلے، انوزے کی تانوں میں مست چرواہے، بچاؤ
 کی ڈاریں، پرندوں کی اڑانوں کی سنسناہٹیں..... ہر وہ منظر موجود تھا، ان کے حضور سے گزر
 رہا تھا جس کی قبولیت کے لئے سلطان اعظم سوار ہوئے تھے۔ لیکن گہرے خیالات میں ڈوبی ہوئی
 آنکھیں صرف ایک صورت دیکھ رہی تھیں جس کی رفتار نے ایشیا سے یورپ تک کی نصف صدی کی
 پوری تاریخ پر اپنے نقش پا کی مہر ثبت کر دی تھیں۔ ان کے سامنے ایلینور کھڑی تھی سفید زرہ
 کمر پہنے، دستاں پوش ہاتھ میں مصائب شاہی لئے جھیل بل کرتے گھوڑے کے پاس ننگے سر کھڑی
 تھی۔ چاندی کے تاروں کی ایک مہین لٹ پشانی پر لرز رہی تھی، جیسے تاج میں آویزاں موتیوں کی
 لڑی۔ حسین دستیں آنکھوں میں گھنگھو کرتی ہوئی، خاموشی سے چمکتی آنکھوں میں سلطنتوں اور خاندانوں
 کو زیر و زبر کر ڈالنے والا منصوبہ تیر رہا تھا۔ درباری رقاصوں کے بے مثال جسموں کو ترغیب دیتی ہوئی بے
 جھپک بے قراری کے بجائے ان کے باوقار جسم پر کہانیوں کی کسی آسودہ اور سنجیدہ ملکہ کی ممکنات
 برس رہی تھی۔

جب شیردل رچرڈ بیمار ہوا اور عالم پناہ نے علاج کے لئے شاہی اطباء کو مستعین کیا اور
 یہ خبر یورپ پہنچی تو ملکہ عالیہ رودیں گھنٹوں آپ کی شجاعت اور سخاوت کا ذکر فرماتی رہیں۔ مغرب
 میں تو یہاں تک مشہور ہو گیا کہ شاہی طبیب کے کہیں میں آپ خود بنفس نفیس تشریف لے گئے تھے

اور چارہ گری فرمائی تھی۔

فتح بیت المقدس کی خبر سے سارے یورپ میں زلزلہ آگیا تھا۔ میں نے اپنی آنکھوں سے سارے انگلستان کو روٹے ہوئے دیکھا ہے۔ شاہی محل پر ماتی بادلوں کو ریٹکتے ہوئے دیکھا ہے۔ لیکن ملکہ عالیہ کی آنکھیں اسی طرح پر سکون تھیں، اسی طرح مطمئن تھیں.... مراحم خزانہ سے مالامال خواتین کا قافلہ جب انگلستان پہنچا تو ملکہ عالیہ نے اسے بطور خاص باریاب کیا۔ کرید کرید کر آپ کی باتیں نکالیں۔ آپ کی صورت، آپ کی سیرت، آپ کے گھوڑے اور آپ کی تلوار کی ایک ایک تفصیل حاصل کی۔ بیفتوں اور مہینوں ذکر کرتی رہیں اور اس طرح کہ ہر بار آنکھیں پر نم ہو گئیں، آواز بھرا گئی، نیندیں اچٹ گئیں اور زندگی دشوار ہو گئی۔“

”براہر معظم نائب السلطنت سے شاہزادی جبین کی شادی کی تجویز اور تحریک بھی ملکہ عالیہ کے ایما پر کی گئی تھی لیکن قدرت کو یہ منظور نہ تھا کہ دنیا کے دو عظیم الشان فرمانروا ایک دوسرے کے دست و بازو بن کر ساری دنیا آپس میں بانٹ لیں۔“

”اگر بیت المقدس کی حرمت درمیان نہ آجاتی تو ہم دعائیں مانگتے اور قدرت کو رضامند

کر لیتے۔“

”اس رشتے کا سب سے بڑا فائدہ انگلستان کو پہنچتا۔ کیا اس صورت میں آسٹریا کی مجال

ہو سکتی تھی کہ بادشاہ پر ہاتھ ڈال دے؟“

”ہم نے تم کو اسی مسئلہ خاص پر مشورے کے لئے طلب کیا تھا۔ کیا چرچہ ڈکی رہائی کی کوئی اور

صورت نہیں ہو سکتی؟“

”ہو بھی سکتی ہے لیکن غلام سلطان اعظم سے گزارش کرے گا کہ اسے قبول نہ فرمایا جائے۔“

”کیوں؟“

”ملکہ عالیہ بادشاہ کی گرفتاری سے پریشان ضرور ہیں لیکن وہ یہ بھی جانتی ہیں کہ بہر حال

رہائی ضرور حاصل ہو جائے گی۔ ان کی گفتگو کے پس پردہ میں نے شدت سے یہ آرزو محسوس کی کہ آپ

ایک جوار لشکر کے ساتھ یورپ پر نزول فرمائیں۔ آسٹریا اور مشرقی یورپ کو زیر و زبر کرتے ہوئے انگلستان میں جلوس کریں۔ جہاں ایک جشن عام برپا ہو اور ملکہ عالیہ کی آنکھیں آپ کے دیدار سے شرف ہوں اور ان کی وہ خواہش جو بیت المقدس کی برگزیدہ دیواروں سے ٹکرا کر پاش پاش ہو گئی بیت المقدس کے درمیان آئے بغیر پوری ہو سکے... عالی جاہ... ملکہ عالیہ کے مقدس نام کو فرانسیزیسیوں نے ناپاک افسانوں سے ملوث کر دیا ہے۔ اور یہ افسانے جس طرح شہرت پانچکے ہیں اس سے ملکہ عالیہ کو بہت غم پہنچا ہے۔ اب ان کی خواہش ہے کہ جس تلوار کی انھوں نے داد دی ہے اس سے ہزیمتوں کی بارش ہو اور شکستوں میں شرابور یورپ کی زبان گنگ ہو جائے۔“

”تم کو یقین ہے کہ ہمارے لشکر کو رد کرنے کے لئے سارا یورپ متحد ہو کر ہمارے سامنے نہیں کھڑا ہو جائے گا۔“

”سلطان اعظم متحدہ یورپ جتنا بڑا لشکر جمع کر سکتا تھا جمع کر کے بیت المقدس کی بازیابی کے لئے بھیج چکا... جہاد کے نام پر اٹھ کھڑے ہوئے طرفان کو بیت المقدس کی دیواروں کے نیچے سے ڈھکیل کر بحرہ روم میں غرق کر دینا جس تلوار سے ممکن ہو سکا وہ عالم پناہ کی مکر میں موجود ہمارے جس کا سایہ سارے مغرب میں محسوس کیا جاتا ہے... اس تلوار کی ہیبت کا اندازہ دمشق میں بیٹھ کر نہیں کیا جاسکتا... خانہ جنگی کے دلدل میں دھنستا ہوا یورپ اس کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔“

”تمطان!“

”عالم پناہ!“

”ہم نے ہمیشہ دین کے لئے تلوار نکالی ہے اور گھوڑا اٹھایا ہے۔ کشور کشائی کو یہ شرف کبھی نہیں بخشا گیا۔“

تمطان کی طلاق لسانی کا ترکش خانی ہو چکا تھا اور سلطان اپنے خیالوں کے پایہ تخت میں لوٹ چکے تھے جہاں ایلینور حکمران تھی۔

مغرب کے وقت قصر شاہی کے رد کار کے سامنے میدان میں گھوڑے کے قدم رکھتے ہی سلطان اعظم نے ملاحظہ کیا کہ سارا میدان غبار میں اٹے ہوئے سواروں سے بھرا پڑا ہے اور پھانگ کے داہنی طرف وہ علم نصب ہے جس کے زرد پھیریے پر سونے کے تاروں کا شیر دھاڑ رہا ہے اور اعلان کر رہا ہے کہ نائب السلطنت ملک العادل نے اپنے خدم و حشم کے ساتھ جلوس فرمایا ہے۔ پھانگ سے نکلنے ہی لائے قداور مضبوط بدن کے ملک العادل نے لپک کر پیشوا کی کی اور رکاب بوسی کے لئے وہ سر جھکا دیا جس کے عماء کی سرزیج کے لئے سات سمندروں نے موتی انتخاب کئے تھے۔ رکاب گیروں کے بڑھتے ہاتھوں کو باہر ادا کئے بغیر سلطان گھوڑے سے اتر پڑے۔ ملک العادل کے جھکے ہوئے سر کو سینے سے لگایا۔ پشت پر درشت شفقت رکھا اور باتیں کرتے ہوئے بارگاہِ خاص کی طرف چلے۔

وہ رات غروب ہوتی ہوئی بارہویں صدی عیسوی کی ان راتوں میں سے ایک تھی جو اپنے زمانے کی تاریخ کے نام فرمان جاری کرتی ہیں۔ عشا کی اذان سن کر سو جانے والی نوبت ابھی بیدار تھی۔ قصر دمشق کے مشرقی ایوان کی آئینہ بند دیواریں، زریں شمع دانوں اور مرصع فانوسوں میں جلتی ہوئی ان گنت شمعوں کی سفید ٹھنڈی روشنیوں کی قبائیں پہنے خاموش کھڑی تھیں۔ وسط میں پچھے ہوئے تخت پر ملک العادل دو زانو بیٹھے ہوئے تھے۔ سامنے رکھی ہوئی کرسیاں خالی پڑی تھیں۔ ان پر کچھ دیر پہلے بیٹھے ہوئے وزیر اور سالار اور عالم نائب السلطنت کو فیصلہ کن مشورے دے رہے تھے۔ دروازوں پر بے نیام تلواروں کے پہرے کھڑے تھے اور عادل خیالوں کے دلدن میں گردن تک دھسنے ہوئے تھے۔ سوجتی ہوئی نظروں کے سامنے ایک نقشہ کھلا ہوا تھا جس میں مغرب کی سلطنتوں کے علم سرنگوں تھے۔ تخت اوندھے پڑے تھے۔ تاج گھوڑوں کی ٹھوکروں میں لڑھک رہے تھے اور ان سب کے پرے ایک آفتاب شامی کفتان اپنے صقلیہ کا پرانا تاج سر پر رکھے دو لعنتوں کی طرح قدم رکھتا شرماتا ہوا ان کی طرف بڑھ رہا تھا۔ اس نظارے نے ان کے چمپی چہرے پر سرت

کی قلعی کر دی۔ سیاہ موچھ سے بھرا ہوا ہونٹ لبا ہو گیا۔ صحرائی تاریک راتوں کی طرح سیاہ داڑھی مسکرانے لگی۔ پھر وہ مضبوط گھٹنوں پر ہاتھ رکھ کر کھڑے ہو گئے۔ دروازے پر کھڑا ہوا تلواروں کا پردہ سرک گیا۔ منور دالانوں، روشن غلام گردشوں، مشعلوں کی روشنی میں چشموں کی طرح لہریں لیتے ہوئے سرسبز صحنوں، دروازوں کی آنکھوں پر پلکیوں کی طرح چھائے ہوئے نیروں سے گزرتے ہوئے وہ اس جگہ کاتے ہوئے کوشک کے سامنے آگئے جہاں قدم رکھتے ہوئے رات کی سیاہیوں کے پر جلتے تھے اور دن کو ہمیشہ حضوری کا شرف حاصل تھا۔ داخلے پر ”صاحب“ نور الدین والی کی فاکھڑا تھا۔ نائب السلطنت کو دیکھتے ہی پیشوائی کو بڑھا۔

سلطان خلوت خاص میں مسند شاہی پر دروازہ بیٹھے تھے۔ ان کے داہنے ہاتھ پر نقی الدین کے برابر ملک العادل تھے۔ بائیں طرف دمشق کے قاضی القضاة اپنے ہاتھوں کو ذیلی لمبی آستینوں میں چھپاے خاموش بیٹھے تھے۔ ان کے زانو سے نقی الدین کے پہلو تک لال کی صورت میں وہ امرار غلام موجود تھے جو اٹھارہ برس تک سلطان کے گھوڑے سے گھوڑا ملا کر تلواریں چلا چکے تھے اور اب اس طرح ساکت تھے گویا اپنی موت کا حکم سننے آئے ہوں۔ پھر عادل کی آواز بلند ہوئی اور ساری جنگی مجلس چونک پڑی۔

”دین پناہ! غلام مسقلان کے سرحدی قلعوں کی مورچہ بندی میں مصروف تھا۔ جب قحطان نے ملاقات کی۔ رچرڈ کی گرفتاری کی اطلاع دی۔ مغرب میں برپا ہونے والی خانہ جنگی کے امکانات پر گفتگو کی۔ خانہ زاد نے سپہ سالار کو پروا نہ لکھ کر انتظام ملوکوں کے حوالے کیا اور لشکر خاص کو رکاب میں لے کر باب عالی پر حاضر ہو گیا!“

سلطان اسی طرح نگاہ نیچی کئے مسند کے زردوز گل بوٹوں کو دیکھا کئے۔ دیر کے بعد نگاہ

اٹھائی۔

”تم کو یاد رہا کہ قحطان ہمارا دوست ہے لیکن یہ بھول گئے کہ قحطان عیسائی بھی ہے۔“

عالم پناہ قحطان کی زبان نے صرف ان خبروں کی تائید کی ہے جو آرمینیا اور صقلیہ میں متعین

جاسوسوں نے ہمیں بھیجی ہیں اور جن سے سلطان اعظم واقف ہیں۔ بیت المقد کے دروازوں پر مغرب سے آنے والے زائرین کا روز ایک قافلہ اترتا ہے اور دس دس طرح کی باتوں سے اس ایک بات کا ثبوت فراہم کرتا ہے۔ ”عادل کے چپ ہوتے ہی نور الدین نے گزارش کی۔

”آرمینیا کے دربار پر شاہ روہن کا بھائی ہملٹن چھایا ہوا ہے جس کی سفارت پر عالم پناہ نے آرمینیا کی خطا بخشی کی تھی۔ اسی ہملٹن کی اجازت کے بغیر فریڈرک باربروسا کی صلیبی فوجیں آرمینیا سے گزری تھیں اور تاج آرمینیا کو ذلتیں اور مصیبتیں اٹھانا پڑی تھیں جو اسے یاد ہیں اور جن کا اتنا وہ آسٹریا کی سلطنت سے لینا چاہتا ہے۔ اس بارہ خاص میں احکامات کے لئے آئی ہوئی سفارت دار الحکومت میں داخل ہو چکی ہے اور باریابی کی خواستگار ہے۔“

سلطان نے نگاہ اٹھائی، مجلس شوریٰ کے رنگ کا جائزہ لیا۔ دیکھی مگر مضبوط آوازیں فرمایا۔ ”تمھاری فتوحات کا راز تمھاری شمشیر زنی میں نہیں، تمھارے جوش ایمانی میں پوشیدہ ہے۔ کیشور کشائی اور جہان بانی کی ہوس جوش ایمانی کو نارت کر دیتی ہے۔ ہم نہیں چاہتے کہ دین کے نام پر غلاف کی جانے والی تلوار کو دنیا کے نام پر نکالیں اور ایمان کی حرارت کو چند فتوحات کے جشن و جلوس کے ہاتھ بیچ دیں۔“

فقہی الدین نے عادل کی نظروں کی شہ پانے کا عرض کیا۔

”دین پناہ! اسلاموں نے ہمیشہ اپنے وطن میں صلیبی لڑائیاں لڑی ہیں اور قہرناک جنگوں کی ناقابل بیان ہلاکتوں کے شکار ہوئے ہیں۔ ہماری صلح پسندی نے لوٹ مار کے ماشق سپاہیوں کو جھوٹے دین کی جھوٹی حرمت کے نام پر ہم آزمائی کا شوق دلایا ہے۔ دین پناہ کی لشکر کشی چوتھی صلیبی لڑائی کو جو دین پناہ کے عہد مبارک ہی میں برپا ہو سکتی ہے، کم سے کم ایک پشت کے لئے ٹال دے گی۔ مغرب کی نفسیات بدل ڈالے گی اور جارحیت کو مدافعت میں تبدیل کر دے گی۔“

سلطان نے اس عالم دین کو آنکھ بھر کر دیکھا جس کے قلم کی دہلی سے غرناطہ تک اور سمرقند سے قاہرہ تک دھوم تھی۔

”آپ غلاموں کو دیکھ رہے ہیں قاضی اعظم؟“
 ”دین پناہ.... غلام جو کچھ دیکھ رہا ہے اس کے بیان کی قوت اور جسارت اپنی زبان میں
 نہیں پاتا۔“

”تاہم۔“

قاضی اعظم نے سیاہ کفتان کی ڈھیلی ڈھالی زرد دوز آستینوں سے اپنے ہاتھ نکالے اور زانو
 پر رکھ لئے۔ داہنے ہاتھ کی سیدھی انگلی میں وہ ہر چمک رہی تھی جس کے خوف سے سپہ سالاروں کے
 خنجر اور وزرائے عظام کے قلم لرزتے تھے۔ انہوں نے گردن جھکائی تو سفید ریشمیں داڑھی کی نوک
 چمڑے کے کمر بند پر ٹک گئی۔ مجلس شوریٰ اس طرح بیٹھی تھی جیسے اس کے سر پر آبِ حیات کے لبریز
 پیالے رکھے ہوں جن کے چھلک جانے کے ڈر سے سانس تک نہ لے رہی ہو۔ سلطان اعظم کی سواہیہ
 نگاہیں ان کے پروقاز چہرے پر مرکوز تھیں۔ جب سکوتِ ادب کی حد سے گزرنے لگا تب وہ آواز بلند
 ہوئی جس نے مسجد اقصیٰ میں ایک صدی بعد پہلا خطبہ دیا تھا۔

”میں دیکھ رہا ہوں کہ پوری ایک صدی کے بعد اسلامیوں پر آماری جانے والی آسمانی
 رحمت اٹھانی لگی۔ سلطان السلاطین اس منزل میں آسودہ ہو چکے جو بنی نوع انسان کا مقدر ہے تقدیر
 نے وہ ذوالفقار ثانی نیام کر دی جس کی ہیبت کے سائے میں ملت بیضا مکت کی نیند سو رہی ہے۔
 اور عظیم الشان سلطنت جس پر کسی بھی غرور کو رشک آسکتا ہے پارہ پارہ ہو چکی ہے بھر، جزیرہ
 کردستان، حجاز، یمن، شام، افریقہ اور آرمینیا میں الگ الگ حکومتیں قائم ہو چکیں اور کتوں کی طرح
 زمین کے ایک ایک ٹکڑے پر لڑ رہی ہیں۔ اور دمشق کے اس مقدس تخت پر کوئی ناپاک سلطان بیٹھا
 ہے جس کے حضور میں سونے کے پیالے اور چاندی کے بدن رقص کر رہے ہیں اور اسلامیوں کے ساحلوں
 پر صلیبی جہاز اتر رہے ہیں۔ قلعے شکار اور شہر سہا رہے ہیں۔ مسجد اقصیٰ پر صلیب گاڑ دی گئی اور
 مسجد عمر میں گھوڑے باندھ دیئے گئے۔“

”سلطان اعظم!“

”میں یہ بھی دیکھ رہا ہوں کہ اسی متبرک کوشک کے اسی مبارک تخت پر نصرانیوں کا بنس بادشاہ جلوس فرما ہے اور مجھ جیسے بد نصیب جن کے سینوں سے قرآن نوح لئے گئے اور سروں سے دستارِ نبوت چھین لی گئی، مویشیوں کی رسیوں میں جکڑے کھڑے ہیں اور آل ایوب کے دردناک انجام پر ماتم کر رہے ہیں اور اس دن کو کوس رہے ہیں جس دن ہم دوبارہ بیت المقدس میں فاتحانہ داخل ہوئے تھے۔“

ان کی آواز پھٹ گئی۔ وہ ہانپنے لگے۔ آنکھوں میں پتے ہوتے آنسو ڈاڑھی پر لرزنے لگے۔ انھوں نے شملے کا کونا چہرے پر رکھ دیا۔

دیر تک ساری غفل پر خوفناک سکوت طاری رہا۔ سلطان کی سوچتی سوچتی نظریں پا انداز کے نقش و نگار دکھتی رہیں۔ ان کے ہاتھوں نے پہلو کے تکیے بدل لئے۔ تجلیے کا اشارہ پا کر سارا دربار کھڑا ہو گیا اور سوتی آستین سے نکلے ہوئے دراز ہاتھ کو بوسہ دے کر خلوت ”خاص“ سے باہر نکل گیا۔ اب ”خلوت شاہی“ میں عود دانوں کی بل کھاتی ہوئی خوشبو اور فانوسوں کی ٹھنڈی سفید تین روشنی کے سوا کوئی اور نہ تھا۔ لیکن سلطان تنہا بھی نہ تھے۔ چند الفاظ تہیم بچوں کی طرح سینے پر ہاتھ باندھ بے بسی سے ان کا منہ تک رہے۔

اے شجاعوں کے شجاع! ہم تجھ سے تیرا حلیف اور اپنا بیٹا مانگتے ہیں۔

سلطان جنہوں نے اپنے عہد کے ظالم ترین بچروں پر ترس کھایا۔۔۔ ان کی جانیں بخشیں اور سلطنتیں واگزار کریں۔۔۔ آج اس طرح منہ پھیر کر کھڑے ہو گئے کہ انھیں اپنے آپ سے شرم آئی۔۔۔۔۔ پھر نگاہ کھتی ہوئی شمع پر پڑی۔ شمع!۔۔۔ کبھتی ہوئی شمع! نئی اور نوزیر شمعوں کے مقابلے میں کہیں زیادہ روشن تھی۔ اس خیال کے آتے ہی قحطان کے الفاظ کی قباہن کراہیے نوران کے سامنے آگئی۔

وہ سر سے پاؤں تک سیاہ پوش تھی۔ بر میں سیاہ زربفت کا لباس تھا۔ سر پر سیاہ سونے کا تاج تھا۔ گلے میں سیاہ ہیرے کی صلیب تھی اور آنکھوں میں آنسو چھلک رہے تھے۔ پاؤں کا نپ رہے تھے اور ہونٹ لرز رہے تھے۔ سلطان کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر دکھایا اور ناقابل بیان محفل

اور تحمل کے ساتھ گھٹنوں پر گر گئی اور عیاشی سلطانی کا دامن پکڑ کر درخواست کی۔

”یہ دشلم کے فاتح مجھے میرا بیٹا عطا ہو۔“

بادشاہوں کے بادشاہ نے آنکھیں بند کر لیں اور سامنے کے مرمیوں درپے کی مینی دہلیز

پر دونوں ہاتھ ٹیک کر کھڑے ہو گئے، کھڑے رہے۔ پھر دیوار گیری پر رکھے ہوئے سہرے پھولدان میں

اترے ہوئے گلاب پر نظر پڑ گئی۔ گلاب مرجھا کر اور حسین ہو گیا تھا اور جان لیوا ہو گیا تھا۔ انھوں نے اُسے

چپکے سے اٹھالیا۔ اس کی خشک ملائم خمیلیں پتیاں ان کی تھیلی پر بکھر گئیں جیسے خود ایلینوران کی آغوش

میں بکھر گئی ہو۔ انھوں نے تھیلی کو ناک کے قریب لا کر سونگھا۔ ایلینور کے بالوں کی خوشبو زندہ ہو گئی۔

..... اور ان کا ہاتھ بے ساختہ تلوار کے قبضے پر چلا گیا۔ پھر تحمل کی آنکھوں نے دیکھا کہ فضا پر سر می

دھند چھائی ہوئی ہے اور برقیلی ہواؤں کے جھکڑ نيزوں کی طرح جسم کو چمیدے ڈال رہے ہیں۔

حدنگاہ تک پتھر یلے میدان میں کئے ہوئے ہاتھ پیروں اور سروں کے کھلیان لگے ہیں۔ ٹوٹی ہوئی

ڈانڈوں اور چیتھڑوں کی طرح اڑتے ہوئے پھر یروں کے پاس چیلوں کوڑوں اور گدھوں کے جھنڈ

چہروں سے آنکھیں کرکول رہے ہیں، ہاتھ پیروں سے گوشت نوج رہے ہیں۔ بھیلوں اور گدڑوں

کے غول اپنے منہ میں لاشوں کے شکار دباے دھیمی رفتار سے گھسیٹتے پھر رہے ہیں اور وہ اس

بھیانک منظر کو دیکھتا ہوا اپنے جلیل الشان امیروں کے جلو میں گزر رہا ہے۔۔۔ پھر تقی الدین نے

اس کی رکاب کا بوسہ دیا اور ہاتھ کا اشارہ کیا۔ سامنے متحدہ یورپ کا مفتوحہ لشکر کھڑا تھا۔ پیلے

پے چہروں، زرد چھوٹی آنکھوں، بڑھے ہوئے ناخنوں اور اجڑی ہوئی داڑھیوں پر دشت برس رہی

تھی۔ نہ کہیں جھنڈے، نہ بیرقیں، نہ صفیں نہ مورچے، لاچار اور مجبور انسانوں کا انبوہ جھل سے

لائی ہوئی سوختہ لکڑی کے کندوں کی طرح ڈھیر تھا۔ سب کی رحم مانگتی آنکھوں میں زندگی اور سیٹ

کی یکساں بھوک تڑپ رہی تھی۔ وہ ان کی طرف نگاہ کئے بغیر آگے بڑھ گیا۔۔۔ اب مفتوحہ شہر کی شہر پناہ پر

اڑتے ہوئے ایوبی پرچم نظر آنے لگے۔ دیواروں سے لگی ہوئی نمینقوں کی کبھی نہ ختم ہونے والی قطار کے نیچے

نائب السلطنت ملک العادل اپنا فاتح لشکر لئے کھڑے ہیں جن کے دھندلائے ہوئے چہروں پر فتح

کی مسرت کے نقوش کے بجائے تھکن کے آثار دور سے پڑھے جاسکتے ہیں۔ شہر کے کنکر پلے راستوں کے دونوں طوط ایوبی مخمقوں کے اگلے ہوتے پتھر ڈھیر تھے نفع سے جلی ہوئی سرخ و سفید عمارتیں دھوئیں سے چکری ہو گئی تھیں۔ ان کے ٹوٹے ہوئے روی درپے مردہ دیدوں کی طرح کھلے پڑے ہیں پتھروں کی مارے شکستہ دیواریں غنیم کی شکست خوردہ فوجوں کی طرح کھڑی تھیں۔ باز نطمینی بروجوں اور شہ نشینوں پر اسلامی نشان اڑ رہے ہیں۔ ادبچے ادبچے سنگین دروازوں کے اچلے فرش انسانی خون سے گندے پڑے ہیں۔ جلتے ہوئے محلوں کی چھتوں پر دھواں سیاہ ماتی جھنڈوں کے مانند لہرا رہا ہے۔ سارا شہر متعفن ہے۔ اب گو تھک طرز تعمیر کی وہ عظیم الشان عمارت آگئی جو کسمبئی "اینٹیک" کے تاجداروں کا مرکز ہوا کرتی تھی۔ گول بھاری ستونوں کے نیچے تاج الملوک اور ملک الافضل اس کے محافظ دستے کو اپنی کمان میں لئے کھڑے ہیں۔ سنگ مرمر کے زینوں پر انسانی خون کا قالین بچھا ہوا ہے اور آخری سیرھی پر ایلیٹور کھڑی ہے اور خوش آمدید کہہ رہی ہے۔ اس نے اترنے کے لئے رکاب سے پاؤں نکالا کہ کسی نے شانے پر ہاتھ رکھ دیا۔

صلاح الدین !

کیا اسی منحوس دن کے دیدار کے لئے تو نے اپنے جسم پر مقدس کفن پہنا تھا؟ اس پلید گھڑی کے طلوع کی خاطر بیت المقدس کے تبرک سائے میں قسم کھاتی تھی۔ سفید ڈھلے گوشت اور مٹی بھر کمزور ہڈیوں کے ڈھیر کی خاطر لاکھوں انسانوں کے بے گناہ خون کا سودا منظور کیا گیا؟ روئے زمین کی جلیل المرتبت سلطنتوں کو سونی پر چڑھا دینے کا حکم نافذ کیا گیا؟ انسانوں سے چھلکتے ہوئے ہزاروں شہروں کو خاک کا پیوند کر دیا گیا؟

ان گنت عورتوں کو بیوہ، بے حساب بچوں کو یتیم اور لاتعداد بزرگوں کو بے آسرا کر دینا گوارا کیا گیا؟ لیکن ہم تو بیت المقدس کے ...

تخت حفظ کے لئے آئے ہیں؟!! خوب! تو ہمارا مشورہ ہے کہ بیت المقدس کی آئندہ حفاظت کے لئے آج کی ساری عیسائی آبادی کو تہ تیغ کر دے۔ اس اندیشے سے خائف ہو کر کل اسلامیوں کو شکست

کامتھ نہ دیکھنا پڑے۔ تہلیت کا نام و نشان شادے۔ بوڑھے سلطان ایلینور جیسی ہزار ہا عورتیں
مصر کے وزارتِ عظمیٰ کے تخت کے سامنے حاضر رہا کرتی تھیں۔ کاش تو نے اس دن اپنی ہوس پوری کر لی
ہوتی تو آج دنیا تیری تلوار کے عذاب سے محفوظ رہتی۔

”رچرڈ؟“

”رچرڈ کی رہائی کے لئے تیری ایک سفارت کافی تھی جس کی روانگی پر تو نے کبھی سنجیدگی سے غور
کرنا پسند نہ کیا۔“

”لیکن مجلسِ شوریٰ؟“

”بوڑھے اور بیمار سلطان! تو ساری دنیا کو فریب دے سکتا ہے لیکن اپنے آپ کو نہیں۔ کل
موت و حیات کی کشمکش میں جس قوم نے تیرے حکم کو شیت ایزدی کی طرح قبول کر لیا آج امن کے زلزلے
میں وہ سرتابی کی مجال کر سکتی ہے؟“

”تو نے زندگی بھر جس رحمت و شجاعت کا اظہار کیا وہ مکر و فریب کے طلسمی لبادے سے زیادہ
حیثیت نہیں رکھتی۔ تیری تمام سخاوتیں، عبادتیں اور ریاضتیں ایک ڈھکوسلہ تھیں جن کا بھرم آج کھل
گیا۔ تیری مثال اس بیوقوف گنہگار کی سی ہے جس نے جوانی کی شیریں راتوں کی نیندیں بیچ کر پیسہ پیسہ
کمایا۔ ایک ایک پیسے کو دانت سے پکڑ کر جمع کیا اور مرتے مرتے جوڑے کے ایک ہی داؤب میں ہار گیا۔۔۔
جا، تاریخ اپنی فرست میں ایک اور فرعون، ایک اور فاتح ایک اور غاصب کا نام لکھ لے گی۔“

”لیکن۔۔۔“

”بیت المقدس تیری تلوار کا صلہ نہیں خدا کی رحمت کا ثمر ہے۔ اس خدا کی رحمت پر بھروسہ
رکھ جس نے تجھے بادشاہوں کی بادشاہی عطا کی ہے اور دشتِ امکان میں پرچھائیوں کے شکار کے لئے
اپنی اور اپنے سپاہیوں کی جان ہلاکت میں نہ ڈال۔“

”بیمار شہنشاہ!“

”اپنی سلطنت کو۔۔۔ اپنے ممالک محدودہ کو عدل سے بھر دے، راستوں کی حفاظت اور تجارت

کو فروغ دے۔ نہروں کو لبریز اور کھیتوں کو شاداب کر۔ ساہا سال کی لڑائیوں سے زخمی دلوں کو طمانیت اور تسکین عطا کر۔ اب تجھے بھوک، بیماری، ظلم اور جہالت کے خلاف جہاد کرنا ہے کہ یہی جہاد اکبر ہے۔ ملکوں کو حاصل کر لینے کا نام فتح ہے اور ملکوں کو آباد کرنا اور آبادیوں کو عدل سے بھر دینا فتح الفتح ہے۔ یاد رکھ! قیامت کے دن تیری رعیت کا ایک حقیر جو دوا اپنی کھوئی ہوئی بکری کے لئے تیرا گریبان پکڑے گا اور عدل وصول کرے گا۔“

اپنے زمانے کی سب سے بڑی سلطنت کا مطلق العنان حاکم، اپنی دنیا کا سب سے بڑا فاتح و فاتحہ
اسی طرح سکت و صامت کھڑا رہا۔

وہ اسلامی تاریخ کا عجیب و غریب زمانہ تھا۔ مکہ معظمہ اور مدینہ منورہ کے مقدس سروں سے دستارِ حکومت اتر چکی تھی۔ بغداد ایک میوزیم کی طرح زندہ تھا جس کے در و دیوار بنو عباس کی عظمت رفتہ کے مرثیے پڑھ رہے تھے اور عالم اسلام عقیدت سے سر جھکائے سن رہا تھا۔ قاہرہ تختِ دمشق کا ایک پایہ تھا۔ غرناطہ اور قرطبہ اس تلوار کی طرح علم تھے جس کے قبضے پر جواہرات جڑے ہوں لیکن جوہر مر گئے ہوں۔ سمرقند کے بازوؤں میں وہ طاقت نہ تھی جو تاریخ عالم کا رخ موڑ دیا کرتی ہے۔ دہلی مرکز سے دور اور طوفانوں سے بے نیاز غلیچوں کے تاج کے لئے موقی فرام کر رہا تھا اور عالم اسلام کا سب سے بڑا اور روئے زمین کا سب سے مغرور شہر دمشق۔۔۔ ایرونی پرچم کی چھاؤں میں ایک فاتح کی طرح کھڑا ہوا ملت بیضا کے خزانوں کی حفاظت کر رہا تھا۔

مسلمان نان جو میں اور بازوئے حیدر کا تعلق فراموش کر چکے تھے۔ عبد الملک اور ہارون رشید کے سنہرے دن بیت چلے گئے لیکن ایک ایک زبان کو ان کی کہانیاں یاد تھیں۔ ایک ایک آنکھ میں وہ مناظر آباد تھے جن میں دنیا کے مقہور بادشاہوں کو بیڑیاں پہنائی گئی تھیں۔ پھر مغرب کا چلیسی جوالا کھئی فلسطین کی شہر پناہ سے اتر کر بلاد اسلامیہ کو خاک و خون میں نہلاتا پڑھا ہی تھا کہ صلاح الدین ایک پشتی بان کی طرح کھڑا ہو گیا اور اس کی آتش نشانی کو اپنی تلوار کے پانی سے بجھا کر ڈال دیا اور مشرق کا کھویا ہوا غرور لاکر ایک بار پھر مسلمانوں کے حامن میں ٹانگ دیا۔ اس طرح وہ عشرت گاہ میں محفوظ

ہو گئیں جن کو نصف صدی بعد چنگیزی طوفان کا خس و خاشاک بنا سنا مقدر ہو چکا تھا۔

دنیا کے بیش جن درختوں میں پھلتے تھے وہ عالم اسلام کے چھے چھے پر سر سبز تھے۔ دمشق کی پتھر بنی گلیوں میں غمخیزوں کا ٹھیکوں اور روپیلی رکابوں سے آراستہ گھوڑوں پر سوار مسلمان گزر رہے تھے۔ ان پر اعتماد آنکھوں، روشن پیشانیوں اور شادماں چہروں پر زندگی سے آسودہ طمانیت برس رہی تھی۔ بھاری عاموں پر عقاب کے بروں اور موتیوں کی کلفیوں کی روشنی تھی۔ کفتانوں کے داموں، آستینوں اور شسوں پر سونے کے تاروں کی زرکاریاں تھیں۔ نقاست سے ترشی ہوئی داڑھیاں، بے نظیر تراشوں کی قبائیں، جو اہر سے گوندھے ہوئے قبضوں کی تسبیحیں اور خنجر اور نیچے موج در موج رواں تھے۔ سدھے ہوئے باز، عقاب اور شکرے ان کے ہاتھوں پر زیوروں کی طرح سجے رہتے۔ شکاری چیتے اور کتے بے زبان غلاموں کی طرح ان کی سواری کے پیچھے دوڑا کرتے۔ چھتے دار بازاروں میں چین اور ہندوستان، افریقہ اور یورپ کی مصنوعات اور نوادرات بھرے رہتے۔ زہرہ و ناسید کو شکر والی ہرنسل اور ہر رنگ کی کینڑوں کا ہجوم کھڑا رہتا۔ مملوں کے روکاروں اور مکانوں کی ڈیوڑھیوں پر غلاموں اور گھوڑوں کے گلے چھینتے اور ہنساتے ہوتے۔ دروازوں پر ملک ملک کی صنعت کے نمائندہ پردے بڑی تمکنت کے ساتھ کھڑے رہتے۔ بیش قیمت قالین اپنے آقاؤں کے مبارک قدموں کے لمس کی دعا مانگا کرتے۔ روپیلے حاشیوں اور سنہرے فانوسوں کے زیور پہنے لمبی چوڑی چھتیں اپنا سرد گرم سایہ لئے ان تجاہل پیشہ کمینوں کی راہ نکا کرتے جو گھوڑوں کو رانوں میں دبائے، کھنچی ہوئی مکانوں میں تیر جوڑے گئے کالے جنگلوں میں گورخر کی جستجو کیا کرتے۔ بیش بہا ہتھیاروں اور بیش قیمت نعمتوں سے بھرے ہوئے طاقتوں سے لدی پھندی دیواریں ان کے انتظار میں کھڑی سوکھا کرتے جو پائیں باغ کی دہلی پتی نہروں اور ٹٹے تانے حوضوں کے کنارے سڑج گلاب کے کنجوں کے آس پاس جاندار سورج جیسی عورتوں کو پہلو میں لئے ٹھلا کرتے۔

لہلہاتی گھاٹیوں میں شاداب قصبے تھے جن کے سامنے کھجوروں، سیوں، انگوروں، خوبانیوں، شہتوتوں اور ناش پاتیوں کا دسترخوان پکھا رہتا۔ چمکیلے ٹھنڈے میٹھے پانی کے چشموں کے کٹورے رکھے رہتے۔ مکانوں کی بگڑیوں پر باد چھلنے کے دھوئیں کے سرسری طرے لرزا کرتے۔ کچے کئے مکانوں کی سنگین چوبیس اور کھجور کی چھال کی کھنچوں

کے نیچے لانے جوڑے دالانوں میں سوت کاتتی، قالین بنتی، چمڑا نکلتی اور مٹی کے برتن بناتی کسان بڑھیاں کھانسی رہتیں، کھنکھارتی رہتیں، شرر پوتوں نواسوں کو چمکارتی پھسلاتی رہتیں۔ بوڑھے لوٹی ہوئی مغزنی قبائیں پینے باغوں اور کھیتوں کی فصلوں کو آکنتے رہتے۔ دردیلے جوڑوں اور زخموں کی طرح لگے ہوتے زخموں اور داغوں کو سہلاتے رہتے اور ذہن میں کھیلاتے ہوتے گناہوں کو جہاد کی یلغار کا نشانہ پلا کر تھکیاں دیتے رہتے اور موجودہ جنت کی حوروں سے اٹھیلیوں کے خواب دیکھا کرتے۔ عورتیں خیالی آنکھوں سے دشت کے بازاروں میں کوڑیوں کے مول کیتی ہوئی مصنوعات اور زینوں کو پسند کیا کرتیں۔ مٹی کے بیضادی گھڑوں میں چشموں کا پانی بھرا کرتیں اور خوشبودار راستوں پر چلتی ہوئی ان دنوں کو یاد کیا کرتیں جب ان کے شوہران کو گھورنے کے لئے ان جھاڑیوں میں منڈلایا کرتے تھے جو آج مالِ غنیمت میں اٹی ہوئی مغزنی کینزوں کی لذت میں کھوئے رہتے ہیں۔ اور مرد ڈھیلے ڈھالے کفتان پہنے، آبدار ہتھیار باندھے، طرہدار گھوڑوں پر سوار ان عورتوں کی تیز خوشبو یاد کیا کرتے جو انھیں لوٹ میں ملی تھیں اور جنھیں بیچ کر انھوں نے گھوڑیاں خریدی تھیں اور کھیت بہت تھے۔

غروب ہوتی ہوئی سردیوں کا شامی آفتاب جب ایک نیزہ بلند ہو لیا تب قبر شاہی کی پختی منزل کی درمیانی محراب کے ہشت پہل زر کارستون سے لگے کھڑے ہوئے وزیر ابوبکر کے پاس امیر سامان پہنچا اور جلوس کے تیار ہونے کی خبر دی۔ وزیر نے مرصع کمر بند کو کس لیا۔ دونوں ہاتھوں سے عامے کا زلیوہ دستا کیا۔ زینے پر کھڑے ہوئے قراوقوش کے محافظ دستے نے اپنے جگمگاتے ہتھیاروں کو سمیٹ کر وزیر کے لئے راستہ بنا دیا۔ اور وہ سیرھیاں چڑھنے لگے۔ ترکمان سردار نے بھاری پردہ ہٹا دیا۔ سلطانِ اعظم تخت کے تکیے سے پشت لگائے دونوں ہاتھوں سے سردبات نیم دراز تھے۔ وزیر نے پائنتی کھڑے ہو کر سینے پر ہاتھ باندھ لئے۔ سلطان نے ابرو پیشانی پر چڑھائے اور سوچتی نگاہ سے سوال کیا۔ وزیر نے ہٹھکایا پھرتن کر کھڑے ہو کر گوش گزار کیا۔

”حکم تھا کہ حاجیوں کے قافلے کی پیشوائی سلطان السلاطین بنفس نفیس فرمائیں گے۔ اس لئے قافلے کو باب الشرق“ پر روک دیا گیا ہے اور فرمان تانی کا انتظار ہے۔“

سلطان کے اٹھے ہی وزیر اعلیٰ نے قدموں واپس چلا گیا۔ امیر بیوتات نے خلوت شاہی کے مغربی دروازے کا پرہہ ہٹا دیا۔ سلطان تخت کے پاس ہی کھڑے رہے پھر خود کلامی کے سے انداز میں گویا ہوئے۔

”بوڑھے اور بیمار جسم کو بادشاہی تکلفات زیب نہیں دیتے۔ لاؤ جبہ پہنا دو۔“

امیر نے زرد ریشم کا جبہ پہنا دیا۔ ایک غلام نے مرصع دستا نے پیش کئے جو نامقبول ہوئے کہ میں امیر نے وہ مکر بند بانہہ دیا جو کچھ لرح کے کام سے زرد تھا۔ پورے احترام کے ساتھ وہ تلوار کر میں لگا دی جسے ڈونفقار تانی کا جائز خطاب دیا گیا تھا۔ اسی غلاموں کی انگلیاں پیرہن پر لرز رہی تھیں کہ ان کے قدم دروازے کی طرف اٹھے۔ زینے پر کھڑے ہوئے چادش نے امرار کو اطلاع دی۔

اندرونی عمارت سے چبوترے کی سیڑھیوں تک شہزادوں، وزیروں، سرداروں کا سربہجوم کھڑا تھا۔ سلطان آداب شاہی کی بجا آوری سے بے نیاز چبوترے کی آخری سیڑھی تک پہنچ گئے۔ سامنے طاؤس زرین“ نام کا زرد خالص عربی گھوڑا کر دخاص برداروں اور ترکمان تیرداروں کے حلقے میں کھڑا تھا۔ رکاب میں پائے مبارک رکھتے ہی درباب الداخل سے طبل بجنے کی آواز آنے لگی۔ مرکب شاہی کے آگے کھڑے ہوئے چار حسین، سندرست اور نوزخیز غلام پرندوں کی طرح اڑ کر اپنے سفید گھوڑوں پر سوار ہو گئے۔ ان کی آستینیں اور دامن اور شمسے زرکار تھے۔ پگڑیاں زرد اطلس کی تھیں، ہتھیار اور گھوڑوں کے ساز مرصع تھے۔ ان کے داہنے ہاتھ میں کیفیہ“ (رومال) تھے۔ ان کے سوار ہوتے ہی شاہزادہ طفعل نے سلطان پر چہتر شاہی کا سایہ کر دیا۔ طاؤس زرین جو اہننگار چار جامہ پہنے، آبدار موتیوں کی کلنی لگا، غور سے پاؤں چمک رہا تھا اور سلطان آنکھوں کے گوشوں سے اراکین سلطنت اور امرار دولت کو ملاحظہ فرما رہے تھے۔ ممالک افریقہ کا نوجوان امیر غضنفر جس نے جہاد میں بڑے بڑے معرکے انجام دیئے تھے اس خدمتِ خاص پر تعین تھا کہ مرکب شہنشاہی کا چار جامہ پگڑا کر چلے۔ وہ سنگ سیاہ کے دیو کی طرح طاؤس زرین کے ساتھ ساتھ گھوم رہا تھا۔ مزاج داں امیر نے نگاہ سلطانی پڑھ لی اور گزارش کی۔

”مہر اور درستان سے آئے ہوئے لشکر مضافات میں مقیم ہیں۔ نائب السلطنت اور سپہ سالار دولت ملاحظہ کے لئے تشریف لے گئے ہیں۔“

اس پہاڑ کی طرح بھاری بھر کم امیر کی الغوزے کی سی نسائی شیریں آواز نے سلطان کو ہمیشہ محفوظ کیا تھا۔ اس وقت بھی ان کے سنجیدہ لبوں پر ہلکی سی مسکراہٹ نمودار ہوئی اور انھوں نے آستین سے رد مال کھینچ لیا۔ یہ اشارہ تھا جلوس کی روانگی کا۔ چشم زدوں میں راکب درکب ایک ہو گئے۔ امیر جلوس وزیر ابوبکر نے ہاتھ کا اشارہ کیا۔ باب الداخلہ پر کھڑی ہوئی اونٹوں کی قطار طبل بجاتی ہوئی چلی اور جواز اور مہر کے امیر اپنے اپنے نشان اڑاتے، ہمشیر زادوں کو راکب میں لئے چل رہے تھے۔ ان کے بعد ایک شخص نفیری بجاتا ہوا بڑھ رہا تھا۔ سفید گھوڑوں پر سوار چار غلام قدم سے قدم ملائے آگے بڑھ رہے تھے۔ مرکب شاہی کے پیچھے طغرل کے آہنی ہاتھ میں وہ بھاری چھتہ تھا جس پر بیٹھا ہوا سونے کا عقاب اڑنے کے لئے پرتول رہا تھا۔ جب سواری باب الداخلہ سے گزر گئی تب جھن میں بھرے ہوئے سوار شہزادوں اور امیروں اور وزیروں کے ساتھ جلوس کے پیچھے ہوئے۔

اب دمشق کے قدیم عمارت کے نیلے میناروں کی چھتیاں اور مخروطی گنبدوں کے کس نظر آنے لگے تھے معلوم ہوتا تھا جیسے یہ شاہانہ عمارتیں پورے محل کے ساتھ پیشوائی کے لئے آگے بڑھ رہی ہوں۔ قصر سلطانی کے میدانوں اور باغات کے حدود ختم ہوتے ہی جلوس انسانوں کے لہریں لیتے ہوئے دریا میں داخل ہو گیا۔ مغرور اور دولت مند دمشق کی خوش حال آبادی محافظ اسلام کے ایک مقدس دیدار کے لئے صبح سے شاہراہ عام لے دونوں طرف ابل پڑھی تھی۔ سرخ پتھر کی سطح شکر کے دونوں طرف زمین کا ایک ایک چپے انسانوں سے پٹا پڑا تھا۔ دکانوں کے سنگین دالان، چوبیس اور چوبیس سا بان، فلک بوس ڈیوڑھیوں کے تاریک جھرے، نیم تاریک محرابیں اور محلوں اور مسجدوں کی سیڑھیاں بوڑھوں، جوانوں اور بچوں سے چھلک رہی تھیں۔ بوڑھے غازی اور جوان شاعر و موسیقار اپنے اپنے مآحق کی ٹولیاں میں کھڑے پرسوز آواز اور پر جوش الفاظ میں حطین اور فلسطین کی لڑائیوں کے قصیدے سنا رہے تھے اور گاہ بے گاہ جب مرکب شاہی ان کے قریب سے گزرتا تو وہ خود فراموش آواز میں سلطان کی عمر اقبال کو دعائیں دیتے، نعرے لگاتے

اور رکاب بوسی کا شرف پانے کے لئے یلغار کر دیتے۔ اور مستعد سوار اپنے گھوڑے بیچ میں ڈال کر انھیں دور رکھنے کی کوشش کرتے اور یہی ہوتا کہ کوئی بوڑھا مجاہد یا نو عمر لڑکا اپنی عمر کا فائدہ اٹھا کر محافظ دستے کے حلقے کو توڑ کر گھس آتا۔ اور امیر افریقہ ہنسنفر کی سرخ ہوشیار موتب آنکھوں کے سامنے طاؤس زریں کی رکاب پر سر رکھ دیتا اور پاپوش سلطانی کو اپنے آنسوؤں سے بھگو دیتا۔ اور جب غلام چاہتے کہ ان کی کمر میں کوڑا ڈال کر اٹھالیں تو ایک چین چین انھیں اس حرکت ناشائستہ سے متح کر دیتی اور جب جلوس گزر جاتا تو پتا چلتا کہ کتنے ہی آدمی دم گھٹنے سے ہوش ہو گئے اور کتنے ہی گھوڑوں سے کچلے گئے۔ ان پر مگلاب چھڑکا جاتا، غلوٹنگھایا جاتا اور دمشق کے کئی درجن شفا خانوں کے سینکڑوں طبیب ان کے علاج کے لئے دوڑ پڑتے۔ بازار زد و دوزی کے چھتے سے نکلنے ہی بوندیں پڑنے لگیں۔ وہ بارش ہونے لگی جو فصلوں کی بالیوں کو مضطرب کرتی ہے اور دانے کو دونا کرتی ہے۔ آبادی اس بارش رحمت کو دیدار شاہی کا فضل سمجھ کر دعائیں دینے لگی۔ تلواروں اور تیروں کی یورش میں ثابت قدم رہنے والی زندہ قوم اسی طرح کھڑی رہی۔ سفید اور سرخ اور زرد پتھر کی عمارتوں کے سنگین چھتوں اور کامدار اور جالی دار شہ تیشینوں کی چٹنوں کے پیچھے کھڑی ہوئی شعلہ بدن عورتوں اور گل پیر بن بچوں کے ہاتھوں سے پھول بستے رہے۔ طفلانہ چھتر شاہی کو نچا کر کے جسم سلطانی کو محفوظ رکھنے کی کوشش کی۔ امیر جلوس وزیر ابو بکر نے گھوڑے بڑھانے کی اجازت مانگی جو نصیب نہ ہو سکی۔ حاجیوں کے قافلے تک پہنچتے پہنچتے سلطانی کھٹان کے دامنوں سے بوند پائے لگیں۔ بھیگے ہوئے لباس پر طوفانی ہواؤں کے جھکڑ اور کلیف وہ ہو گئے۔ جب ایک حاجی کو مصافحی معاد بخش چکے اور سارے جسم میں تھر تھری رنگ لگی تو اپنے آپ پر قابو فرمایا اور داہنی رکاب کے پاس کھڑے ہوئے وزیر کی طرف خفیف سا جھک گئے۔ وزیر نے اپنا کان پیش کر دیا۔

”مقررہ راستے کو نظر انداز کر کے جلد از جلد قصر پہنچنے کی کوشش کرو“

وزیر نے پشت پر کھڑے ہوئے غلاموں کے کان میں کچھ کہا اور طبل کو بجوا دیا۔ شاہراہوں پر کھڑی ہوئی آبادی جلوس کا انتظار کرتی رہی اور جلوس شہر پناہ کے نیچے اڑتا ہوا قصر کے ”باب اللاخلہ“ میں داخل ہو گیا۔ خلعت شاہی کے دروازوں اور درجوں پر پردے ڈال دیئے گئے۔ دہکتے ہوئے کونوں کی سیلیں۔

انگلیٹھیاں لگا دی گئیں اور سلطان نے سمور کے کھتان پر بخارا کے پشمینے کی چادر اوڑھ لی۔ ملک الاطبا حاضر ہوئے۔ نبین چھوٹی، انگلیاں جل گئیں مگر اپنے جذبات پر قابو اور چہرے پر طمانیت کی صیقل کے نبین دکھتے تھے۔ غلاموں کے ہاتھوں پر رکھی ہوئی دواؤں کی کشتیوں سے ایک خوراک بنائی اور اپنے ہاتھ سے شیشہ پیش کیا۔ سلطان دوا پیتے رہے اور وہ خدائے بزرگ و برتر سے صحت کی دعا مانگتے رہے۔

تیمم کیا، مغرب کی نماز بیٹھے بیٹھے ادا کی لیکن چہرے سے کسی تشویش یا نقاہت کا اظہار نہ ہونے دیا۔ الہکاری جن کے ہاتھ میں قلمدان جہاد رہتا تھا حسب معمول پیشی کے لئے حاضر ہوئے۔ طبیب شاہی نے جاہک ان کو اشارے کنائے سے حالتِ سلطانی کا علم کرا دیا جائے لیکن رازداری کے خوف سے خاموش رہے۔ نگاہ ملتے ہی وزیر نے استدعا کی۔

”والی ان حکومت کے نام جاری کئے گئے فرامین مہر شاہی کے ثبت ہونے کا انتظار کر رہے ہیں۔“
 سلطان اعظم کے ارشادِ عالی سے قبل ہی طبیب خاص نے دھمی آواز اور مضبوط لہجے میں کہا۔
 ”طبیب کی حیثیت سے میری وزیر جہاد سے گزارش ہے کہ اس وقت سلطان المسلمین کو آرام کی شدید ضرورت ہے۔“
 الہکاری کے ابرو پیشانی پر چلے گئے اور آنکھیں پھیل گئیں۔

صلیبیوں سے جہاد کے منصوبے میں بیت المقدس کے سامنے فیصل کن لڑائی شامل تھی جسے صلیبیوں کی قبل از وقت اور نامراد واپسی نے انجام پذیر نہ ہونے دیا۔ یوں تو منصوبے کی ایک ایک شے کا سلطان بنفس نفیس علم رکھتے تھے لیکن جو عظیم الشان کام درپیش تھا اس کی کامیاب بجا آوری کے لئے مختلف مہمات مختلف ہاتھوں میں سونپ دی گئی تھیں۔ نائب السلطنت ملک العادل سامان جنگ کے شعبے میں ہتمم اعلیٰ تھے اور وزیر ابو بکر رسد کے ذمہ دار۔
 صقلیہ میں متعین اسلامی جاسوسوں کی خبریں وصول کرتے ہی عادل نے اپنے قیام کو طول دیکر

سوچنا شروع کر دیا تھا۔ اسلامی سپاہ کی نفسیات کے تناض جنرل نے اپنی آنکھوں سے صلیبیوں کی بجز
 یسائی دیکھی تھی۔ سلطان السلاطین کے بھائی درست راست اور اپنے عہد کے سب سے بڑے مدبر کو ملاحظہ
 اسلام کا جو اعتبار حاصل تھا اس کی یاد سے حافظہ لبریز تھا۔ انھوں نے نائب السلطنت کی حیثیت
 سے سپہ سالار تقی الدین اور وزیر جہاد ابو بکر کا اعتماد حاصل کیا اور اپنا خفیہ منصوبہ کھول کر رکھ دیا۔
 جب گر عجزی کے ساتھ طاقت حاصل کرنی تب خشکی کے راستے سے آئے ہوتے جرمن صلیبیوں کے راستے
 کا انتخاب کیا۔ بیت المقدس سے دمشق اور قاہرہ تک پھیلے ہوئے تمام قلعوں، مورچوں، شہروں اور بستروں میں
 بے حساب آلات حرب اور سامانِ رسد بھرا پڑا تھا۔ ایک لاکھ جنگی گھوڑا اور پچاس ہزار خچر تیار کھڑا تھا۔ قاصر
 کے ذریعے قلعہ داروں اور وادیوں اور عاملوں کو احکام بھیجے گئے کہ وہ دن میں قیام کرتے اور رات میں طوفانی رفتار
 سے سفر کرتے ہوئے چلیں اور ایک ایک کمان، ایک ایک تیر اور ایک ایک تیغیں کو ”رکاب“ سے انطاکیہ تک
 انتظار کرتے ہوئے قلعوں میں پہنچا دیں۔ پورا رسد خانہ اور توشہ خانہ جنگی گھوڑوں اور خچروں اور اونٹوں پر لاد
 کر روانہ کر دیں۔ ابھی ان احکامات کی تعمیل ہو رہی تھی کہ عطان نے پروانہ راہداری حاصل کرنے کے لئے ملاقات
 کی اور سفارت کاران ان کے کان میں ڈال دیا۔ قوطان کی روانگی کے ساتھ ہی انتظامات کی رفتار اور
 تیز کر دی گئی۔ پھر سوڈان، مصر، حجاز، یمن اور کردستان کی مستقل تنخواہ دار فوجوں کے بڑے حصے کو دارالسلطنت
 میں حاضر ہونے کا فرمان لکھا اور خود دمشق کے لئے سوار ہو گئے۔ تقی الدین پہلے ہی اپنے خاص رسالوں کے
 ساتھ جنبش کر چکا تھا اور راستے کے قلعوں میں بیکار پڑی ہوئی سپاہ کو سمیٹا ہوا بابِ حکومت کی
 طرف باگیں اٹھا چکا تھا۔

خلوتِ شاہی میں قاضی القضاۃ کی دردناک تقریر پر سلطان المسلمین کی خاموشی نے عادل کو
 مغربی یلغار پر شاہی رضا مندی کا یقین دلادیا تھا۔ دربارِ خاص سے نکلنے ہی نائب السلطنت نے سنگین
 خفیہ احکامات جاری کر دیئے۔ ایک عظیم الشان مظلنت کی مضبوط ترین حکومت کے بے پناہ وسائل حرکت
 میں آگئے۔ محکمہ ڈاک کے سزگھوڑوں اور نیلے کبوتروں سے زمین و آسمان بھر گئے۔
 دیکھتے ہی دیکھتے دریائے زرخشاں (رود بردہ) کے دونوں کناروں پر اونٹوں اور بھیڑوں کے بالوچ

کے چیمے، قلکار مندے کی بارگاہیں، حریر و خمل کے سراپردے، اونی اور ریشمیں قناتیں اور چڑے کی چھوٹی لہلیاں کھڑی ہو گئیں۔ مدور کعب اور مستطیل بارگاہوں پر مصری، سوڈانی، حجازی، یعنی اور کردستانی امیروں کے زرد سرخ، سبز، نیلے اور سیاہ پھریوں پر زردوزی ذاتی نشان لہرانے لگے۔ سپاہیوں کے ساتھ آتے ہوئے کوئل گھوڑوں، سامان کے پھروں اور اونٹوں سے سرسی جنگلوں کے درمیان بچھے ہوئے سبز پوش قطعے طویٹے بن گئے۔ دست کاروں، کاریگروں اور مزدوروں کی بستیاں آباد ہو گئیں۔ توڑ کر بار کر لینے والے چھوٹے چھوٹے جنگلی جہازوں، مغنیقوں اور دباؤں کی مصری کاریگروں نے مرمت اور تملیق شروع کر دی۔ نفع اور آتش گیر مادے کے ذخیرے جمع ہونے لگے۔ لوٹ میں آتے ہوئے جنگلی سامان کا بازار لگ گیا اور ملک کے گماشتے منہ مانگی قیمت پر خریدنے لگے۔ آرمینیا، خرد میں مامور ایوبی امرار راستوں کی ہمواری اور حفاظت اور رسد کی فراہمی میں مصروف ہو گئے۔

زرفشاں کے کنارے اونچے سطح میدان پر مدور بلند سبز بارگاہ نصب تھی۔ سراپردہ خاص پر چاندی کی ڈانڈ میں آسمان سے باتیں کرتا ہوا جہنڈا لہرا رہا تھا جس کے پھرے پر اڑتا ہوا شیر اسد الدین شکرہ کے کارناموں کی یاد دلایا رہا تھا۔ داخلہ پر چاندی کے قد آدم شمع دانوں میں رات کی ادھ بجلی شمعیں اور بجھی ہوئی شمعیں کھڑی تھیں۔ سامنے کرد پیدوں کا دستہ زر کار لباس پہنے، مرتضیٰ بقضوں کی دمشقی تلوار لگاتے، ہانپنے ہاتھوں میں ٹھوس چاندی کے حصائے پاسبانی کر رہا تھا۔ ان کے قریب ہی کسے ہوئے عربی گھوڑوں کی قطاریں صبح کی خوشگوار دھوپ میں جگمگا رہی تھیں۔ اندر کھجور کی جھال سے بھرے ہوئے چرمی گدوں پر ریشمیں قالینوں کا فرش تھا۔ قلکار غلیس دیواروں پر جگمگ چھوٹے بڑے نقشے لٹک رہے تھے۔ وسط کی مسند پر ملک العادل وزیروں اور امیروں کے حلقے میں گھومے بیٹھے تھے۔ ان کی پشت کی دیوار پر جہازی نقشے میں آسٹریا کے صلیبوں کا راستہ سرخ روشنائی سے رنگا ہوا دور سے نظر آ رہا تھا۔ سامنے افسر الشرحہ اور افسر البریڈ کے کاغذات ڈھیر تھے۔ ایک ایک لفظ پڑھ کر وہ احکام بول رہے تھے اور ایک زانو پر بیٹھا ہوا کاتب لکھ رہا تھا۔ کاتب کے پہلو میں، ذرات جہاد کا معتمد، صالح دوزانو بیٹھا تھا۔ ملک العادل نے اس کی نظر دیکھ کر حکم دیا۔ دایوں اور مالک محمود کے امیروں کے نام جو فرامین مہر شاہی کے لئے دار الحکومت بھیجے

گئے تھے وہ پیش کر دو۔“

”وہ ابھی تک وزیر جہانے واپس نہیں بھیجے۔“

”کیا!“

انہوں نے ہاتھ سے وہ قلم رکھ دیا جس پر سفید عقاب کا پر لگا تھا اور چہرے پر فکر کا سایہ

کا پینے لگا۔

پھر سر پر پردہ خاص کا اٹلیس پردہ ہلا اور قصر سلطانی کا ہتھم اعلیٰ سفاح سلام کر کے موزن

کھڑا ہو گیا۔

”بیٹھ جاؤ۔“

نائب السلطنت نے یہ حکم دیا اور بیمار خیالوں کی دنیا سے نکل آئے۔

”میں تھکے میں حضور عالی سے کچھ عرض کرنا چاہتا ہوں۔“

جب بارگاہ خانی ہو گئی تب سفاح نے زبان کھولی۔

”کل صبح ماجیوں کے استقبال کے لئے سلطان السلاطین سوار ہوئے۔ بازار زر روزی سے نکلے

ہی بارش ہونے لگی۔ امیر جلوس نے چاہا کہ مدرسہ ایوبی کے سامنے سواری روک لے لیکن حکم نہیں ملا۔ سارا جم

شرابور ہو گیا۔ واپسی پر تیز بخار تھا۔ تہجد کے وقت سے غافل ہیں۔ فجر کی نماز تھا ہو گئی۔ فی الحال یہ راز

چند قدیم نمک خواروں تک محدود ہے لیکن....“

اس سے زیادہ سننے کی تاب نہ تھی۔ کھڑے ہو گئے۔ تالی بجائی۔ حاضر ہونے والے غلام کو حکم دیا۔

”سید سالار کو طلب کر دو اور گھوڑے لگاؤ۔“

جتنی دیر تک وہ تقی الدین سے سرگوشیاں کرتے رہے اتنے وقفے میں ذاتی رسالے کے سوار

اور گھوڑے تیار ہو گئے۔ سوار ہوتے وقت جاں نثاروں نے ایک زبان ہو کر سبب پوچھا۔ پوری طاقت

اور بیباکتی کے ساتھ جواب دیا۔

”حکم سلطانی۔“

ذہن راستہ بھراڑتے ہوئے گھوڑوں کی رفتار سے تیز کام کرتا رہا۔ انھوں نے ٹھنڈے
 منجھے ہوئے کار آزمودہ مدیر کی ذہین آنکھوں سے وہ سب کچھ دیکھ لیا جو پیش آسکتا تھا اور اس کے
 لئے اپنے آپ کو تیار کر لیا۔ ہمیشہ کی طرح باب الداخلہ پر گھوڑے سے اتر پڑے۔ دستور کے مطابق
 سلطان السلاطین کے ذاتی علم کو تلوار کے قبضے پر ہاتھ رکھ کر تعظیم دی۔ درختوں اور کھیلوں اور
 جانوروں کے پاس سے ٹپتے ہوئے گزرے۔ خدمت گزاروں اور غلاموں سے چھوٹے موٹے سوال کئے،
 معمولی معمولی باتوں پر حکم احکام دیئے اور قبہ سلطانی کی سیڑھیوں تک آگئے۔ نور الدین صاحب کیفا اور
 عماد الدین امیر مار دین وغیرہ کے سلام لئے، چہرے پڑھے اور سیڑھیاں چڑھنے لگے۔ ایک شخص اور یہ
 پوش خاموشی طاری تھی۔ سارا قبہ شاہی شہزادوں، وزیروں، طبیبوں اور عالموں سے بھرا ہوا تھا۔
 لیکن پیشانیوں کی شکنوں، ابروؤں اور آنکھوں کی جنبشوں کے سوا زندگی کے کوئی آثار نہ تھے۔ سلطان
 ایوان میں لپٹے تخت پر لیٹے تھے۔ ملک الاطبا ان کی بلند پیشانی پر دواؤں کا لپٹ کر رہے تھے۔
 انھوں نے شہزادہ افضل اور شہزادہ ظاہر کے سروں پر ہاتھ پھیرا اور گھٹسوں پر گر کر دست مبارک
 کو تھام لیا۔ طبیب خاص نے اشاروں ہی اشاروں میں پوری کیفیت بیان کر دی۔ پھر نائب السلطنت
 کے حکم سے باب الداخلہ کا پہرہ سخت کر دیا گیا۔ نہ کوئی اندر آسکتا تھا اور نہ باہر جاسکتا تھا۔
 اچھی خبروں کے اشتہارات دیئے جاتے ہیں، بل بجاے جاتے ہیں اور اعلان کئے جاتے
 ہیں لیکن وہ اڑیل ٹوڑوں کی طرح قدم قدم پر دھرنادے کر بیٹھ جاتی ہیں اور ہلائے نہیں ہتی ہیں
 مگر بری خبریں اپنے خداداد پروں سے اڑتی ہیں اور ایک خدائی کے پچھائے ہوئے جال سے صاف
 نکل جاتی ہیں۔ تین دن گزر چکے تھے اور سلطان غافل تھے۔ اور دمشق کو معلوم تھا۔ بازاروں، ڈرٹریوں
 حماموں اور دیوان خانوں میں متھکر آوازیں مروت ایک ذکر کر رہی تھیں اور وہ سلطان کی بیماری کا ذکر تھا۔
 اس دن جمعہ تھا اور ارباب سیاست کے لئے امتحان سلطان المسلمین جامعہ دمشق میں نماز جمعہ ادا
 کرتے تھے۔ حسب معمول قبہ شاہی کی سیڑھیوں کے نیچے "طاؤس زریں" لگا دیا گیا تھا۔ حسب معمول پہلی منزل
 میں اراکین سلطنت اور اہل دولت مرتبہ پر چھائیوں کی طرح خاموش کھڑے تھے۔ اذان ہوتے ہی زینے کے

سیس دروازے سے ملک العادل اور ان کے پیچھے شہزادہ عزیز نمودار ہوئے۔ امیروں کے وسط میں کھڑے ہو کر عادل نے عزیز کو اپنے پاس بلایا۔ نکلے قد، چھوڑے جسم اور کھلتی رنگت کا سوگوار شہزادہ سامنے کھڑا تھا۔ متورم پپٹوں کے نیچے سرخ آنکھیں غم سے گیلی تھیں۔ ناک کی پھٹکی سرخ تھی۔ کئی دن کی تڑھی ہوئی سیاہ نیل اور ہلکی داڑھی کے بال ادھر ادھر نکلے ہوئے تھے۔ عادل نے عزیز کے شانوں پر اپنے ہاتھ رکھ دیئے اور دلگیر مگر فیصلہ کن آواز میں بولے۔

”خدا ہمارے سروں پر ابدالآباد ملک سلطان المسلمین کا سایہ قائم رکھے لیکن اگر قیامت صغریٰ کا ہلکا سروں پر ٹوٹ پڑنا مقدر ہو چکا ہے تو تمہارے سامنے خم ہونے والا پلاسٹر ملک العادل کا ہو گا۔ تمہارے حقوق کی حفاظت کے لئے علم ہونے والی پہلی تلوار ملک العادل کے نیام سے نکلے گی۔“

”لیکن“

”میں نائب السلطنت ہوں شہزادہ بزرگ۔ ایوبیوں کی عظیم الشان سلطنت کے مستقبل کا فیصلہ عورتوں کی رقیق القلب جذباتیت کے ہاتھوں میں نہیں دیا جاسکتا۔ سلطان دیکھی کا چچا ہوتا ہے۔ جیتی جیتی سلطان صرف سلطان ہوتا ہے۔ جاؤ پراگندہ دل اسلامیوں کی امامت کرو اور سلطان معظم کی صحت کی دعا مانگو۔“

ان کی آواز سے آنسو ٹپکنے لگے۔ اپنے عملے کے شملے سے آنکھیں پونچھیں پھر اپنے ہاتھوں سے شہزادے کا پوش آٹار لیا اور غلام کے ہاتھوں سے زرد عمامہ لے کر باندھ دیا۔ طاؤس زریں کی رکاب میں پاؤں رکھتے وقت شہزادہ کانپ اٹھا۔

تھر شاہی کے باغوں اور میدانوں سے نکلے ہی شایموں کے غول نظر آنے لگے تھے جو ویران آنکھوں سے ”طاؤس زریں“ پر سوار عزیز کو دیکھ رہے تھے اور سرگوشیاں کر رہے تھے اور آسمان کی طون ہاتھ اٹھا کر دعائیں مانگ رہے تھے۔ مدرسہ ایوبی کے سامنے زبردست ہجوم تھا یہ مدرسہ سلطان کی دینی خدمات کا اعلیٰ نمونہ تھا۔ یہاں دنیا کے اسلام کے جید عالم اور بے بدل فاضل درس دیتے تھے اور کونے کونے سے کھینچ کر آئے ہوئے طالب علم شاہی خرچ پر علم حاصل کرتے تھے۔ سلطان کا دستور تھا کہ وہ ہمیشہ اس مدرسے کے دروازے پر اترتے تھے۔ عالموں اور طالب علموں سے مصافحہ کرتے اور

ضرورتیں سنتے اور رفع کرتے۔ آج سلطان کے گھوڑے پر سلطان کے بیٹے کو دیکھ کر ان کی آنکھیں نم ہوئیں۔ اب جامعہ دمشق ان کے سامنے تھی۔ جامعہ دمشق جس کی تعمیر کے مصارف میں ملک شام کے سات برس کے خراج کے علاوہ جزیرہ قبرص سے لائے ہوئے سونے چاندی کے اٹھارہ ہزار بھی شامل تھے۔ اس کے فرش کا کاشانی کام ایران اور ہندوستان اور بیزنطینہ کے کاریگروں کے کام کا اعلیٰ ترین نمونہ خیال کیا جاتا تھا۔ شہزادہ وسطیٰ عراق سے گزر کر اس حجرے کے سامنے آگیا جس کے اندر وہ گھڑی تھی اور جہاں سلطان المسلمین وضو کیا کرتے تھے۔ شہزادے نے وہیں بیٹھ کر وضو کیا اور اس جگہ کھڑا ہو گیا جہاں کھڑے ہو کر سلطان نماز پڑھا کرتے تھے۔ اس کے نیت باندھے ہی ساری مسجد میں ہولناک سناٹا مچا گیا۔ دور اندیش لوگوں کی دور بین آنکھوں نے مصیبت کے اٹھتے ہوئے سیلاب کو دیکھ لیا اور رو دیئے اور قاضی القضاۃ نے جب خطبے میں صلاح الدین کا نام لیا تو ہزاروں ہاتھ آسمان کی طرف اٹھ گئے۔ ہزاروں زبانوں نے صحت کی دعا مانگی۔ نماز کے بعد ممبر پر کھڑے ہوئے امام نے طلیسان قضا کے دامن پھیلا کر دعا مانگی۔

”پروردگار! اس امت کے نیکیوں کی نیکیوں کے صدقے میں سلطان المسلمین کو صحت دے۔ بارالہ! بیت المقدس کی بازیابی کے تصدق میں سلطان معظّم کی عمر مبارک میں برکت دے۔“

”رب العالمین! یہ شوکت و صولت جو تو نے اپنی امت کو سلطان اعظم کی تلوار کے واسطے سے عطا کی ہے اس کے طفیل میں سلطان اعظم پر رحم کر۔“

”اے گناہوں کے تختے والے! ہمارے جوان بیٹوں کی عمریں کاٹ لے اور محافظ اسلام کی زندگی میں پیوند لگا دے۔“

ان کی آواز رُندہ گئی۔ وہ ممبر پر کھڑے کانپتے رہے اور روتے رہے۔ آمین کے نعرے لگتا ہوا ایک لاکھ نمازی فریادیں کرنے لگا اور آہ و بکا کے شور سے عبد الملک کی تاریخی مسجد کے دروازے لرزنے لگے۔ دوسرے دن شام ہوتے ہوتے سلطان نے آنکھیں کھولیں تبسم فرمایا۔ اٹھنے کی کوشش کی۔ غلاموں نے پشت سے تکیے لگا دیئے۔ نماز کا وقت پوچھا تبسم کر اسے جانے کا حکم دیا۔ مغرب کی نماز ادا کی۔ طیب خاص نے جو کے پانی کا پیا کر پیش کیا۔ خوب سیر ہو کر پیا۔ پھر اتنا پسینہ نکلا کہ لباس تبدیل

کرنا پڑا۔ اور عشار کے وقت سارے دمشق میں صحت کی خبر اڑ گئی۔ شکرانے کی نمازوں سے ایک ایک مسجد بھر گئی۔ صبح جب خاندان شاہی کی خواتین چلی گئیں اور شاہی طبیب شہزادوں کے ساتھ نمبض دیکھنے حاضر ہوا تو آداب شاہی کی بجا آوری کے بعد تمام درتے کھلوا دیئے۔ باب الداخذ پر عیادت کو آئی ہوئی آبادی کا ہجوم تھا۔ درتوں کا کھلنا دیکھ کر ان کی دعاؤں کا جم بڑھ گیا۔ انتہائی نقاہت کے باوجود شور کا سبب دریافت کیا۔ شہزادے خاموش کھڑے رہے۔ ملک العادل نے جو چاندی کے ٹیکے دار تپائی کے مانند ایک کرسی پر بیٹھے سلطان کا ہاتھ دبا رہے تھے عرض کیا۔

”دمشق کے علماء، شرفاء اور صلحاء عیادتِ سلطانی کو حاضر ہوئے ہیں“

سلطان نے سینے سے داہنا ہاتھ اٹھا کر تخت کے قالین پر ڈال دیا اور کمزور لگا ہوں سے عادل کو دیکھا اور الفاظ توڑ توڑ کر بولے۔

”ہمیں نیچے لے چلو“

سلطانی طبیب سرانے سے چل کر پائنتی آگئے اور ہاتھ باندھ کر گزارش کی۔

”نیچے تشریف لے جانا سلطانِ اسلمین کی صحت کے لئے مضر ہے“

جواب ملا۔

”لیکن اخلاق کے لئے مناسب ہے“

تھوڑی دیر طبیب اور عادل ایک دوسرے کو دیکھتے رہے۔

پھر ایک ٹیکے دار ایوان لایا گیا۔ سلطان دوسروں کی مدد سے اس پر دراز ہو گئے۔ غلاموں

نے پوری احتیاط کے ساتھ اسے اٹھالیا۔ تب سلطان کی پہلی منزل کے جنوبی دالان میں دیوان لگا دیا گیا۔ جیری

پردے باندھ دیئے گئے۔ سنگین قد آدم کرسی سے باب الداخذ تک سلح سوار اس طرح کھڑے ہو گئے کہ آنے والے

ایک طرف سے آئیں نیچے ہی سے دیدار حاصل کر لیں اور دوسری طرف سے چلے جائیں۔ جب سب انتظامات

مکمل ہو گئے۔ نائب السلطنت کا ہاتھ کا اشارہ کیا۔ سفید، سیاہ، سبز اور دھاری دار کھٹافوں، جیبوں، جہازوں،

چادروں اور عماموں اور ازاروں کا خاموش دریا چڑھ آیا۔ سنگ سیاہ کے قد آدم چبوتے پر زرد ستونوں کے درمیان

اور مظلماً عربی محراب کے نیچے چاندی کا دیوان رکھا تھا۔ سلطان اونچے ٹکیوں سے پشت لگائے دونوں ہاتھ مستدیر ڈالے لیٹے تھے۔ کان کے پاس زرد عمامے سے نکلے ہوئے کچھڑی بال چمک رہے تھے۔ نیم خفتہ سی آنکھیں غلامیں کچھ ڈھونڈ رہی تھیں۔ اونچی ستواں ناک کے نیچے مہین ہونٹ تھوڑی تھوڑی دیر کے بعد کانپ اٹھتے۔ چمپئی رنگت زرد ہو گئی تھی۔ نیچے خود ملک العادل کھڑے عیادت کرنے والوں کی پر جوش بد نظمی کو سنبھالے ہوئے تھے۔ پھر غفلت طاری ہو گئی۔ داخلہ مسدود کر دیا گیا۔ اور حکم ہوا قصر دمشق کے تمام میدانوں اور باغوں کے سلسلوں پر پرہ کھڑا کر دیا جائے تاکہ باب الدخلاء تک کسی کی رسائی نہ ہو سکے۔

دو دینے کی رات کو قصر دمشق کے پہلو میں بنی ہوئی مسجد میں مغرب کی نماز پڑھ کر طیب شاہی اٹھے لگا تو عادل نے اس کا بازو پکڑ کر ٹھالیا اور دل سوزی سے بولے۔

”مجھ بتاؤ میرے بھائی کا کیا حال ہے؟.... اب میرے پیروں کے نیچے کی زمین ہٹنے لگی ہے“
 ”عالم الغیب تو صرف ایک ہی ذات ہے نائب السلطنت۔ غلام اپنے علم اور تجربے کی بنا پر صرف اتنا ہی کہہ سکتا ہے کہ کل تک انشا اللہ ہوش آئے گا اور اگر کل کا دن ٹل گیا تو عالم اسلام کے سر پر منڈلاقی ہوئی قیامت ٹل گئی۔“

”آج کی رات“

”کیا.... آج کی رات“

”آج کی رات بھاری ہے نائب السلطنت۔ مدتوں کی بے انتہا تسکان نے جسم کی قوت سلب کر لی ہے۔ جسم دواؤں کا اثر قبول نہیں کرتا۔ دمشق میں موجود تمام بڑے طبییروں کا غلام نے مشورہ لیا ہے۔ نسخہ میں لکھتا ہوں لیکن تجویز طبی دنیا کے وہ عالم اور عامل کرتے ہیں جن کا ثانی زمین اور آسمان کے درمیان موجود نہیں ہے“

قبہ سلطانی کے نیچے میدان میں سپہ سالار تقی الدین سر سے پاؤں تک لوہے میں غرق کھڑا تھا۔ ان کو دیکھتے ہی آگے بڑھا۔ کفتان کے دامن کو لوہہ دیا اور تن کر کھڑا ہو گیا۔ عادل نے ہاتھ کا اتارہ کیا۔

سیڑھیوں کے محافظ سوار اور پیادے ہٹ گئے۔ تقی الدین نے آہستہ سے کہا۔

”حکم کی تعمیل ہو چکی۔ ممالک خسرو کے امیروں والیوں اور سرداروں کو فرامین روانہ کئے جا چکے ہیں کہ سب اپنے مقام پر موجود رہیں۔ افواج آراستہ رکھیں اور حکم ثانی کا انتظار کریں۔ جو اہل دارالحکومت کی طرف حرکت کر چکے ہیں وہ یہ فرمان دیکھتے ہی واپس ہو جائیں اور اپنے حدود کے انتظام و انصرام پر گرفت مضبوط رکھیں۔“

عادل نے صرف گردن ہلائی اور آگے بڑھنے لگے۔ تقی الدین نے پوچھا۔

”زر فشاں کے کنارے مقیم افواج کے لئے کیا حکم ہے؟“

عادل نے بائیں طرف ایک قدم پیچھے چلتے ہوئے تقی الدین کو گردن گھما کر دیکھا۔

”مکر بندی اور انتظار“

پھر یک محنت وہ کھڑے ہو گئے۔ مہر میں راستے کے دونوں طرف زرنگار شمع دانوں کی ان گنت کانفری شمعوں کی سفید ٹھنڈی روشنی میں تقی الدین نے عادل کی عقابانی نگاہ کو دیکھا اور آنکھیں جھپکائیں۔

”عرب اور عجم، مہر اور شام، سوڈان اور بربر، کردستان اور ترکمان سب کے نیاموں میں ایک دوسرے کی گردن کے لئے تلواریں تڑپ رہی ہیں۔ ایک سلطان المسلمین کا اقبال انھیں بے نیام ہونے سے باز رکھے ہوئے ہے۔ ان کی علالت کی خبر ساری دنیا میں پہنچ چکی ہے۔ سالہا سال سے بیمار انسان کی سنگین علالت امکانات کے دروازے کھول دیتی ہے۔ میں دیکھ رہا ہوں تقی الدین کہ امر سازشیں کر رہے ہیں شیوخ منصور بے بنا رہے ہیں۔ تلواروں پر بارٹھ رکھی جا رہی ہے اور گھوڑوں پر زین۔“

حکم دو کہ اہم مقامات کی سرحدیں بند کر دی جائیں۔ شاہراہوں کی نگرانی شدید کر دی جائے۔ قلعہ دار ایک ایک لشکری کو سمیٹ کر قلعہ بند ہو جائیں۔ چتے چتے پر جاسوسوں کا جال پھرایا جائے۔ قلعہ دار کے ایک ایک قابل توجہ آدمی کی نگرانی کی جائے۔ سفیروں اور برغمالوں میں آئے ہوئے امیروں کی حرکت و عمل پر پابندی عائد کر دی جائے۔ امن عامہ میں خلل ڈالنے والوں کی گردن اڑا دی جائے۔۔۔۔ جاؤرات چھوٹی ہے اور کام بڑا ہے۔

ابھی وہ سیڑھیوں پر تھے کہ شہزادہ طفعل سانے آکر کھڑا ہو گیا۔
 ”کیا خبر ہے؟“

”مصر کا امیر البحر اطلاع لے کر در دولت پر حاضر ہوا ہے کہ توڑ کر بار کئے جانے والے دو سو جنگی
 جہازوں سے لے کر ہونے پھر آرمینیا کی سرحد کے قریب پہنچ رہے ہیں۔“

عادل نے تھوڑے توقف کے بعد فیصلہ کن لہجے میں جواب دیا۔

”فرمانزدائے آرمینیا کو حکم پہنچاؤ کہ قافلے کے قیام کا انتظام اور حکم ثانی کا انتظار کرے۔“

ساری رات حکومت کے اہم دفاتر شمعوں کی جھم روشنی میں ٹٹماتے رہے، پر چھائیوں کی طرح انسان
 آتے جاتے رہے۔ ڈاک کے گھوڑے اور کبوتر زمین و آسمان پر ہوا کے مانند اڑتے رہے۔ برج سلطانی میں خانوادہ
 شاہی بیدار رہا، بے قرار رہا۔ اطباء مشورے کرتے رہے، نسخے لکھتے رہے، دوا میں بناتے رہے۔ علماء قرآن
 پاک کی تلاوت کرتے رہے، نغمیں پڑھتے رہے اور صحت کی دعائیں مانگتے رہے۔

سورج کی کرن پھوٹتے ہی سلطان نے انگڑائی اور آنکھیں کھول دیں تیسرے فرمایا جس نے چہرے
 پر روشنی کر دی۔ بغیر کسی کا سہارا لے سکیوں پر کہنیاں ٹیک کر نیم دراز ہو گئے تیسرے کیا۔ قصداً نماز ادا کی سلام پھیر
 کر دیکھا تو عادل آداب شاہی ادا کر رہے تھے۔ اپنے پاس بلایا۔ ایک ہاتھ ان کے اور دوسرا شاہزادہ عزیز کے
 کے ہاتھ میں دے دیا۔ چاروں طرف سے برستی ہوئی صحت کی مبارکباد پر سکاٹے رہے۔ دوا سے بھرا شہزادہ
 کا پیالہ ان کے دست مبارک میں تھا کہ فرمانزدائے کیفانوزالدین محراب کے قریب آکر آداب شاہی ادا کرنے لگا۔
 عادل کا اشارہ پا کر وہ ان کے قریب گیا اور عادل کے کان پر منہ رکھ کر سرگوشیاں کرنے لگا۔ عادل
 کے چہرے پر شکنیں رینگنے لگیں۔ پھر وہ نفی میں گردن ہلا کر سلطان کی طرف متوجہ ہو گئے سلطان نے
 عادل سے پوچھا۔

”کیا ہے؟“

عادل نے قدرے تامل کے بعد عرض کیا۔

”روم کا اسقف جو اپنی کراستوں کی وجہ سے ساری عیسائی دنیا میں مشہور ہے بیت المقدس کی

زیارت کرتا ہوا دمشق آیا ہے اور دین پناہ کی حضوری کا خواستگار ہے لیکن طبیب خاص....“
 ”قبول کی گئی“

مادل اپنا جملہ مکمل کئے بغیر کھڑے ہو گئے۔ طبیب اور عالم ایک دوسرے کا منہ دیکھتے رہے۔
 تھوڑی دیر میں شہزادے اور امرا اس طرح اپنے اپنے مرتبے کے مطابق کھڑے ہو گئے کہ دالان نے
 دربار کی صورت اختیار کر لی۔ خاص برداروں کا ایک پیدل دستہ اپنے زر کار لباس اور بڑاؤ ہتھیار پہنے آیا اور مکا
 کی طرح دالان کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ مملوک شہسواروں کا ایک پہرامر میں سیرتھوں کے دونوں طرف دور
 تک پھیل گیا۔ باب الداخلہ سے قہ شاہی تک سنگین راستے پر دونوں طرف سوڈان کے شہور نیزہ باز قائم ہو گئے۔
 پھر ترکمانوں کے جلو میں پادریوں کا ایک گروہ طلوع ہوا۔ سب کے آگے آگے اسقف تھا۔ وہ سیاہ نفیس رشیم کے
 ٹخنوں تک لمبے جیبے پر دباغت کئے ہوئے سرخ چڑے کی پاپوش پہنے تھا۔ گلے میں بھاری چوبیس صلیب طوق کی
 مانند پٹی تھی۔ برت کی طرح سفید ریشمیں داڑھی ریشم کی خوشگوار ٹھنڈی ہوا سے لرز رہی تھی۔ دونوں
 شانوں پر گھنگھریالی کاکلیں پڑی تھیں۔ سفید ابروؤں، سفید پلکوں اور نیم واروشن آنکھوں پر برہانیت
 کا تقدس برس رہا تھا۔ خاص برداروں کی صف سے گزرتے ہی اسقف کی نگاہ سلطان پر پڑی۔ اس نے جوانوں
 کی سی پھرتی سے سینے پر صلیب بنائی اور بوڑھے گھٹنوں پر کھڑا ہو گیا۔ محراب میں کھڑے ہوئے عادل نے آگے
 بڑھنے کا اشارہ کیا۔ ہر چیز کا جائزہ لیتی ہوئی ہوشیار آنکھیں اب صرف ہمارے سلطان پر مرکوز تھیں۔ وہ چاند
 کے دو گز اونچے ایوان پر تکیوں کے سہارے نیم دواز تھے۔ نصف جسم پر زرد الوان ٹرا تھا۔ زرد عمل کی صدری سے
 کفتان کا گلوبند نظر آ رہا تھا۔ صدری کی چست آستینوں کے تنگ کف مشکلی عمل کے تھے۔ پستی نوکدار
 داڑھی کے دونوں کنارے سیاہ تھے۔ طربوش کے نیچے کالے گنجان ابروؤں کے سائے میں نیم خفہ سی ماکھوں
 میں شہنشاہی کا جلال چمک رہا تھا۔ زردی مائل گندی مستے ہرے چہرے پر پسینے کے قطرے نظر آ رہے تھے۔
 مصرووں کے خوبصورت ہاتھ پہلوؤں میں پڑے تھے۔ سر ہانے کھڑے ہوتے دو سین غلام بادشاہوں کا لباس
 پہنے مورچیل ہلا رہے تھے۔ وہ آہستہ آہستہ چلتا ہوا آیا اور ایوان کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ پھر گردن کو خم دے
 کر زمین باریغظیم دی۔ مادل نے مرتع کر سی پر بیٹھنے کا اشارہ کیا۔ اس نے گھٹنوں تک سر جھکا کر سلام کیا۔ سارا

دربار کھڑا تھا۔ وہ بھی کرسی کے تکیے کا سہارا لے کر کھڑا ہو گیا۔ تقریر اور تعلیم کے عادی اسقف نے یونٹنا شروع کیا۔

”ناٹوں کے ناٹ اور بادشاہوں کے بادشاہ کو سلام کرتا ہوں اور دلی شکر گزاری کا اظہار کرتا ہوں کہ مزاج شاہی کی ناسازی کے باوجود قدم بوسی کا شرف عطا ہوا۔

”شہنشاہ! ایک مدت سے آرزو تھی کہ دنیا کے اس سب سے بڑے شہنشاہ کا نیاز حاصل کروں جس کے ہاتھوں میں مسیح نے القدس کی حفاظت سونپ دی۔ مغرب میں مملوں سے جھوٹے نمک جس کے نام کے گیت گائے جاتے ہیں اور افسانے سنائے جاتے ہیں۔“

بوڑھا اسقف تھک گیا تھا۔ ستانے کے لئے رکا اور پھر بولا۔

”دشمن پہنچ کر علم ہوا کہ سلطان اعظم علیل ہیں اور بڑے بڑے امیر باریابی کی سعادت سے محروم ہیں۔ میں نے عبادت کی۔ دعا مانگی۔ سلطان اعظم کی صحت اور اپنی باریابی کی دعا مانگی۔ خدا کا شکر ہے کہ میں دیدار سے مشرف ہوا یعنی ایک دعا پوری ہوئی اور امید ہے کہ دوسری بھی قبول ہوگی۔“

وہ آسمان کی طرف دونوں بوڑھے لائے ہاتھ اٹھائے دعا مانگتا رہا۔

”اگر سلطان اعظم سماعت فرما سکیں تو ایک گزارش گوش گزار کروں۔“

”غلام راہب ہے۔ دنیا کی راحتوں اور کلفتوں سے بے نیاز لیکن جب بھی ”القدس“ کی

زیارت کو آیا ہوں یورپ کے کسی نہ کسی فرمانروا کے لئے ایک دعا مانگی ہے اور ہمدردی کی برکت کے

صدقے میں پوری ہوئی ہے۔ اس بار سفر کی نیت کرتے وقت عہد کیا تھا کہ یرشلیم کے حرم قناع

کے حضور میں حاضری دوں گا۔ اس کی ایک آرزو معلوم کرنے کی استدعا کروں گا اور قبولیت کے لئے

مسیح سے رورود دعا مانگوں گا.... اس لئے درخواست ہے کہ سلطان اعظم زبان مبارک سے ارشاد فرمائیں۔“

اسقف کے اس جملے نے پیشانی مبارک پر شکن ڈال دی۔ دونوں کہنیاں تکیوں پر ٹیک کر میٹھے گئے۔

بڑے بڑے قاہر بادشاہوں کی فوجوں میں ٹھہل ڈال دینے والی آواز بند ہوئی۔

”بوڑھے اور مسافر اسقف ہمارے دل نے کسی ایسی خواہش کو بازیاب نہیں کیا جس کی

تکمیل ہمارے حضور سے دست بستہ نہ گزری ہو۔ دنیا نے کوئی نعمت ابھی تک ایسی پیدا نہیں کی جو ہمارے غلاموں کی دسترس سے دور رہ سکی ہو۔ تاہم ان بیمار آنکھوں نے ایک خواب ایسا بھی دیکھا تھا جس کی تعبیر نصیب نہ ہو سکی۔ اس لئے کہ اس کی تعبیر قضا و قدر کے حکم کی محتاج ہے اور ہمارا ایمان ہے کہ قضا و قدر کے معاملات خاکی انسانوں کے کوتاہ ہاتھوں سے پرے ہیں۔“

سلطان تھوڑی دیر کے لئے خاموش ہو گئے۔ سارے دربار پر سناٹا چھا گیا۔ سانسوں کی آواز یہاں اس سکوت میں غلغلہ ہو سکتی تھیں۔ پھر اسی طرح خلا میں گھورتے ہوئے فرمایا۔

”ہم نے چاہا تھا کہ مسجد اقصیٰ کے کھس ہمارے سامنے ہوں۔ محمدی پرچم کا مقدس سایہ ہمارے سر پر ہو، ہمارا کفن ہمارے خون سے گل کار ہو چکا ہو۔ ہم گھوڑے پر سوار سرخ تلوار علم کئے جنگِ سلطانی لڑ رہے ہوں۔ اس گھڑی جس گھڑی ہمارا سپہ سالار ہمیں فتح کی بشارت دے ہم جان جانی آفریں کو سپرد کر دیں اور شہید کھلائیں۔“

”ہوایا کہ بیمار کسانوں اور نامراد چرواہوں کی طرح اس بسترِ مرگ پر اڑیاں رگڑتے ہوئے ہم موت کا انتظار کر رہے ہیں۔“

”معلوم نہیں کہ وہ کون سی خطا سرزد ہوئی جس کی پاداش میں اس شخص کو یہ موت دی گئی جو چھبیس برس تک دشمن کی صفوں میں شہادت ڈھونڈتا پھیرا ہو؟“

سلطان نے گردن گھمائی۔ اسقف کی مرعوب آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر شاہانہ جلال سے فرمایا۔

”جس یورپ کے پانچ بادشاہوں کی لاکھوں تلواریں ہماری ایک خواہش کو پورا نہ کر سکیں اس کے ایک بوڑھے پادری سے ہم کیا مانگیں۔“

”نائب السلطنت“

”دین پناہ“

”جب تک یہ سلطنتِ ایوبی کی حدود میں ہیں ہمارے ہمان ہیں۔ اور سلطان نے اپنا داہنا ہاتھ بڑھا دیا۔ رعبِ سلطانی سے بدحواس اسقف نے دونوں ہاتھوں سے دستِ مبارک کو تھام لیا بھٹنوں پر

گر کہہ دیا۔ آنکھیں ملیں اور لرزتی ٹانگوں پر کھڑے ہو کر اٹھے قدموں واپس ہونے لگا۔
پھر تنفس کا حجم بڑھ گیا۔ وہ تکان سے نڈھال ہونے لگے۔ عادل دیوان شاہی کی طرف
جھکے تو حکم ملا۔

”تلوار ہمارے پہلو میں رکھ دو اور تھلیہ کرو“

شاہزادہ عزیز نے دونوں ہاتھوں سے تلوار اٹھا کر داہنے پہلو میں رکھ دی اور اٹھے پیروں
واپس چلے گئے۔ چشم زدن میں تمام دروں کے غلیں پر دے کھل گئے۔ مشرقی حجاب کا پردہ جب کھلنے
لگا تو دست مبارک نے منع کر دیا۔ خلوت شاہی مکمل ہو گئی۔ صدری کی جیب سے انھوں نے ایلینور کا
خط نکالا۔ گردن کا زاویہ بدل کر ہلکے زرد رنگ کے کاغذ کو اپنی آنکھوں کے سامنے کر لیا۔ کمزور جسم کی
آنکھوں پر میلی روشنی میں زور پڑا تو دھندلا گئیں۔ الفاظ کی صورتیں بگڑ گئیں۔ انھوں نے ایک ایک
لفظ اپنی یادداشت کے سہارے پڑھ لیا۔ کانپتے ہاتھوں سے خط کو اس کے طول سے موڑا۔ تلوار کو
بے نیام کیا۔ کاغذ کی لمبی پٹی سی چٹ کو نیام میں ڈال کر تلوار نیام کر دی۔ تالی بجنے کے لئے ہاتھ
اٹھائے تو سامنے کا پردہ ہٹا کر ایلینور آگئی۔ سر سے پاؤں تک بے شکن سیاہ لباس میں ملبوس، ہنگے
سر اور ہنگے پاؤں آئی اور صلیب بنا کر گھٹنوں پر گر گئی۔ سرخ بال سفید ہو گئے تھے۔ نیلی آنکھیں بے زور
ہو چکی تھیں۔ چہرہ جھریوں سے لبریز تھا۔ ہاتھوں کی سفید کھال نے گوشت کو چھوڑ دیا تھا۔ وہ
سینے پر ہاتھ باندھے بیٹھی رہی۔ ان کے دل پر کسی نے تلوار کی انی رکھ دی۔ انھیں یاد آیا۔

وہ ارسوف کی پہاڑیوں پر مقیم اپنی بارگاہ میں بیٹھے صلیبیوں کی پیش قدمی کا انتظار کر
رہے تھے۔ قاضی بہار الدین قرادلوں کے پرچے پڑھ رہے تھے اور وہ سامنے رکھے ہوئے نقشے
پر دشمن کی نقل و حرکت کے نشانات دیکھ رہے تھے کہ سر اپردہ خاص کے دروازے پر کوئی بوڑھی عورت
رونے لگی، فریادیں کرنے لگی جیسے پہرے دار اسے روک رہے ہوں اور وہ حضوری کے لئے گڑا گڑا رہی ہو۔ وہ
مظلوم بڑھاپے کی آہ و فریاد سے بے قرار ہو گئے۔ حکم دیا کہ عورت کو سلنے لایا جائے۔ وہ میلا کھیلایا سیاہ لباس
پہنے تھی۔ زخمی پیروں سے خون رس رہا تھا۔ شانوں پر میلے کھیلے سن کی موٹی پتی رسیوں کی طرح بال

جھول رہے تھے۔ شدید سردی میں خشک پتے کی طرح کانپ رہی تھی اور آنسوؤں نے اس کے چہرے کو بھگو دیا تھا۔ وہ آتے ہی آتے تخت کے سامنے اوندمی گر پڑی اور رو رو کر رحم کی بھیک مانگنے لگی۔ اشارہ کیا۔ اسے موٹے کپلوں میں لپیٹ دیا گیا۔ انگلیٹھیوں کے سامنے بٹھایا گیا۔ اونٹ کے گرم گرم دودھ کا پیالہ پیش کیا گیا۔ جب اس کے ہوش بجا ہوئے تو اس نے عرض کیا۔

”شہنشاہ! میرا ایک بیٹا ہے۔ دس ہیں نہ پانچ، دو ہیں نہ چار۔ وہ لوگوں کے بہلانے پھسلانے میں اگر فوج میں بھرتی ہو گیا اور طبقہ الداویہ کے سواروں کے ساتھ گرفتار ہو گیا۔“

”کہاں گرفتار ہوا؟“

قاضی بہار الدین نے پوچھا۔

”مکہ پر، شہنشاہ! عکبر پر گرفتار ہو گیا۔۔۔۔۔ دو برس ہو رہے ہیں کہ چپے چپے کو ناکوٹا ڈھونڈتی پھر رہی ہوں! آہ القدس پر رحمت کے بادل کی طرح برسنے والے مجھ بڑھیا پر رحم کر۔ عمر بھر دعائیں دوں گی!“

اس سے زیادہ وہ نہ سُن سکا۔ ناقابل بیان سردی میں اٹھ کھڑا ہوا۔ فزعل پر طریش بہن لیا اور تلوار اٹھالی اور بڑھیا کو اپنے ساتھ لے کر خمیے سے نکلا۔ امرار کو طلب کیا۔ قیدیوں کو حاضر کئے جانے کا حکم دیا اور بڑھیا اپنے بیٹے کو دیکھتے ہی چیخ مار کر اس سے لپٹ گئی۔ دونوں کو ایک دن مہمان رکھ کر جوڑے اور گھوڑے عطا کئے۔ سفر خرچ دے کر رخصت کیا۔

”ہم کو اگر کسی عورت کے نصیب پر رشک آیا ہے تو یہی بڑھیا ہے۔۔۔۔۔ بادشاہوں کے

بادشاہ“

ایلینور نے ان کے کان میں جھک کر عرض کیا۔

انفوں نے تکلیف سے کراہ کر کر ڈٹی۔

ایلینور آہستہ آہستہ آئی اور دیوان کے سامنے دو زانو بیٹھ گئی۔

”یرسٹ! اگر تمھاری تقدیر نے یاوری نہ کی ہوتی اور بادشاہوں کی بادشاہی نصیب

زہرتی ہوتی اور تم صلیبیوں کے ہاتھوں غلام ہو گئے ہوتے اور رسیوں میں بندھے جانوروں کی طرح
ہمارے حضور میں پیش کئے گئے ہوتے تو مسیح کی قسم ہم تمہارا ایسا استقبال کرتے کہ صدیوں تک تمہارا
خاندان تمہارے نام پر فخر کرتا اور ہماری سخاوت کے افسانے سناتا۔ تبیین کے ہمفری نے تمہاری شناخت
میں جو قصیدے لکھے ہیں آج پہلی بار ان کی صحت میں شک پیدا ہوا۔“

”ہم بیمار میں ایلینور۔“

”بیمار؟ تم تو کہا کرتے تھے کہ جب ہم جہاد کے لئے گھوڑے پر سوار ہوتے ہیں تو مرض
گردن سے اتر کر ہماری رکاب تھم لیتا ہے۔“

”اگر تم کو تو رچر ڈکی رہائی کے لئے سفارت روانہ کر دیں۔“

”لیکن ایلینور! ہمیں یقین ہے کہ ہماری سفارت سے پہلے ہماری بیماری کی خبر پہنچ
جائے گی اور شکست خوردہ بادشاہ سفیروں کو گرفتار کر لے گا اور اسلامیوں کی بہت کو نقصان
پہنچے گا۔“

”اسلامیوں کی ذلت کے جھوٹے وہم پر ایک مجبور بوڑھی عورت کے جوان قیدی بیٹے

کی جان اور آبرو کو قربان کر دینے والے نائٹ، ایلینور کا سلام لے۔“

اور وہ پردہ اٹھا کر باہر نکل گئی۔ انہوں نے کچھ کہنا چاہا لیکن آواز کو مارا نہ رہا۔ دونوں
ہاتھوں میں چہرہ چھپا لیا، آنکھیں بند کر لیں اور حضوری قلب سے دعا مانگی۔

”پروردگار مجھے اس آزمائش سے نجات دے۔ اس امتحان میں سرخ رو کر۔“

پھر انھیں عسوس ہوا جیسے دماغ کی رگیں پھٹ جائیں گی۔ انہوں نے اپنے پورے جسم
کی قوت سمیٹ کر تالی بجائی اور نڈھال ہو کر ہاتھ چھوڑ دیئے اور آنکھیں بند کر لیں حکم کا انتظار
کرتے ہوئے قدموں کی آواز سے دالان بھر گیا۔

ڈھلتے ہوئے جاڑوں کی کندنی دھوپ سنگ سیاہ کے چمکیلے چبوترے پر کچھی تھی جیسے
کفتانوں کے زرد اطلس کے بہت سے تھان کھول کر پھیلا دیئے گئے ہوں۔ آخر موسم کے دمشقی

گلابوں کی تیز خوشبو ٹھنڈی خوشگوار ہوا کے پہلو سے لگی قبہ شاہی کے سامنے لزر رہی تھی مشرق سے شمال تک پھیلا ہوا ایسی ہی محرابوں کا جنگل شکاری چیتوں، عقابوں، بازوں، اشقاروں اور کبوتروں سے بھرا ہوا تھا۔ خدمت گزاروں کا انہرہ سبز عمامے اور قبائیں پہنے امیر شکار کے حکم کا منتظر کھڑا تھا۔

عمارت کے تمام مطلقاً دروں کے پردے بند رہے تھے۔ عاملوں کے ٹخنوں تک لمبی قبائیں اور بھاری عاموں کے کمر تک لگتے شملے غلیس پاپوش اور امیروں کے زرکار کفتانوں، زرکار طربوش، کامدار چرمی موزے، مرقع نیاموں اور قبضوں کے آبدار ہتھیار سب خوابوں کی طرح خاموشی سے آرہے تھے اور ریڑھیوں سے چیدترے کے گوشوں تک اور محرابوں کے قلب تک اپنے اپنے منصب اور مقام کے مطابق استادہ ہوتے جلتے تھے۔ افسردہ چہروں، مغموم آنکھوں، لرزتے ہاتھ پیروں پر ایک غم تھا جو مستط تھا۔ جب کہیں تل رکھنے کی جگہ رہی اور جو اس پر قابو ہوا تو غلاموں کا سہارا لے کر سلطان المسلمین اٹھے اور تکیوں سے پشت لگائی۔ شہزادہ عزیز نے اپنے فراخ سینے سے سر مبارک کو سہارا دیا۔ دربار پر نگاہ کی۔ اپنے ہاتھوں سے پیدا کی ہوئی عظیم الشان سلطنت کے اپنی رکاب میں تربیت کئے ہوئے جلیل الشان امیروں اور وزیروں پر نظر پڑی تو کیسی کیسی یادیں تازہ ہو گئیں۔ کیسے کیسے خونیں معرکے فتح کی مبارک یاد دیتے سامنے سے گزر گئے۔ کیسی کیسی یادگار اور تاریخ ساز فتوحات سلام کرنے کو باریاب ہوئیں۔ آستین پر لگے ہوئے زرد رومال سے آنکھیں خشک کیں۔ ازلہ گردن فرازوں اور شہنشاہی مغرور بادشاہوں کو سرنگوں کر ڈالنے والی آواز میں فرمایا۔

”لوگو! ہم نے تم کو طلب کیا اس اعلان کے لئے کہ ہمارے تم پر جو حقوق ہیں وہ معاف ہوئے۔ اگر ہم پر تمہارے کچھ حقوق باقی ہیں تو ہم تسلیم کرتے ہیں۔۔۔ اور وصیت کرتے ہیں کہ ہمارے بھائی اور بیٹے اور بھتیجے اس شفقت اور محبت کے صلے میں جو ہم نے ہمیشہ ان پر روا رکھی ہے۔۔۔ ہمارے سامنے یا ہمارے بعد تم کو ادا کر دیں۔

”ہم نے خدا کی رحمت سے ایک سلطنت پیدا کی اور سلطان کہلائے لیکن درحقیقت ہم

خدا کی امانت اور تمہاری خدمت کے امین تھے۔ آج یہ امانت اپنے پروردگار کو سونپتے ہیں اور صدمت کتے ہیں کہ ہم اپنی طرف سے کسی کو اس سلطنت کا وارث قرار نہیں دیتے جس پر تمہیں اتفاق ہوا ہے بادشاہ بنالو۔“

”دین پناہ“

ایک درزناک آواز بلند ہوئی۔ ملک العادل نے اپنی کمر سے وہ تلوار کھولی جو سلطان اعظم نے اپنے ہاتھوں سے جطین کی فتح پر باندھی تھی اور سلطان کے قدموں میں رکھ دی اور غلاموں کی طرح ہاتھ باندھ کر کھڑے ہوئے اور روتی ہوئی آواز میں بولے۔

”اب میں سلطنتِ ایوبی کا نائب السلطنت نہیں ہوں سلطان السلیم! اس عظیم المرتبت انسان کا بھائی ہوں جس نے مجھے باپ کی طرح پالا اور بیٹوں کی طرح برتا ہے۔“

دین پناہ! خدا نہ کرے کہ ہماری زندگی میں ہم پر قیامت صغریٰ برپا ہو لیکن اگر لوحِ محفوظ میں یہی مرقوم ہے تو جس طرح عادل نے آپ کی رکاب میں تلوار ہلانے کو زندگی کی سب سے بڑی سعادت جانا ہے، آپ کے علم کی شوکت کے لئے سر تھیلی پر رکھ کر دادِ شجاعت دی ہے۔ اسی طرح، رب العالمین کی قسم اسی طرح آپ کے جانشین کے لئے..... شاہزادہ عزیز کے لئے تلوار ہلاتا رہے گا۔ ان کی ایک جنبشِ ابرو پر اپنی اور اپنی اولاد کی جان بچھا کر دے گا۔“

اور سلطان کے ہاتھ پر اپنی نم آنکھیں رکھ دیں۔ سلطان کا دستِ شفقت ان کے طربوش پر رزتا رہا۔ آنکھوں سے دو آنسو ڈھلک کر نورانی داڑھی میں کھو گئے۔ حاضرین زمین پر آنکھیں کٹے تصویروں کی مانند کھڑے تھے۔ ہاتھ ہلا کر قاضی القضاة کو اپنے قریب بلایا۔ قدموں میں رکھی ہوئی تلوار کی طرف اشارہ کر کے حکم دیا۔

”یہ دشت کی حفاظت ہے۔۔۔ اور صرف عادل کو زیب دیتی ہے۔“

قاضی القضاة نے دونوں ہاتھوں سے تلوار اٹھائی۔ ملک العادل سے کھڑے ہونے کی گزارش کی اور تلوار کمر سے باندھ دی۔

”مفتی اعظم! یہ انگشتری نشان حکومت ہے جس کا خطبہ پڑھا جائے اسی کے ہاتھ میں

پنہا دی جائے۔“

سلطان نے اپنے ہاتھ سے ”جبل نور“ سے آراستہ انگوٹھی اتار دی۔ قاضی القضاة نے دونوں ہتھیلیوں کی کشتی میں سنبھال لیا اور ہاتھوں کو سینے تک بلند کئے کھڑے رہے۔

”مشق کا خزانہ شاید دنیا کا سب سے بڑا خزانہ ہے، جو ہم پر حرام ہے۔ ہماری ذاتی

ملکیت میں سات درہم ہیں جو ہمارے سفرِ آخرت میں کام آئیں گے۔“

”سلطان المسلمین!“

”حطین کی لڑائی میں ہم نے جو کفن پنہا تھا۔ جسے ہم بیت المقدس میں داخل ہوتے

تھے اسی خون آلود کفن میں ہم کو دفن کیا جائے کہ اس کی برکت سے قبر کی مصیبت آسان ہو جائے گی۔

”ہماری تلوار ہماری قبر میں رکھ دی جائے۔“

”قیامت کے دن جب خدا مجھ سے حساب مانگے گا تو جواب دوں گا کہ اے پروردگار! وہ ہے

کے اس ٹکڑے کے مدتے میں جس نے بیت المقدس فتح کیا اور تیرے محبوب کی امت کے حوالے

کر دیا، میرے بے حساب گناہوں سے درگزر کر۔“

”یقین ہے کہ اس وسیلے سے بخشش نصیب ہو جائے گی۔“

”وصیت ہے کہ جنازے کے ساتھ کوئی مین نہیں کرے گا۔“

”کسی خطیب کو تقریر کی اجازت نہیں دی جائے گی۔“

”کسی شاعر کو مرثیہ پڑھنے کا حکم نہ ہوگا۔“

”قبرِ نبوی اور کچھ بنائی جائے۔“

ہونٹ کانپ کر رہ گئے اور ٹیکوں پر سر ڈال دیا۔ طبیب خاص نے لپک کر نبض پر اٹھایا رکھ

دیں۔ آنکھیں کھولیں اور صاف الفاظ میں فرمایا۔

”دو انہیں دعا کرو کلامِ الہی سناؤ۔“

بنو امیہ اور بنو عباس کے جاہ و جلال سے چشمک کرنے والے شہنشاہ کا آخری دربار کھڑا تھا۔ باب الدخاں پر سارا دمشق "حفاظ اسلام" کا دیدار حاصل کرنے کے لئے ٹھاٹھیں مار رہا تھا اور سینکڑوں ترکمانوں کے نیروں کی ٹوک پر ٹھہرا ہوا تھا۔

ملک العادل کے حکم پر مقر بن بارگاہ کے علاوہ تمام درباریوں کو قصر کے پچھلے دروازے "باب الشمس" سے گزار دیا گیا۔ ایک بار سلطان کی آنکھ کھلی تو دیکھا جیسے سامنے قوطان کھڑا ہے۔
"قوطان!"

دھندلی دھندلی سوگوار صورت میں سر سے پاؤں تک کا سہ گدا بی بنا ہوا ایک لفظ ایک حکم کی بھیک مانگ رہا ہے۔ ایک حکم جو کہتے ہی ملکوں کو تباہ کر ڈالنے والی لڑائی کے جنم رشتہ کر سکتا تھا۔ وہ کمزور نظروں سے اسے دیکھتے رہے۔ پھر ہاتھ کے اشارے سے قریب آنے کا حکم دیا۔ پلکیں جھپکا کر پوری آنکھیں کھول کر دیکھا تو مفتی اعظم سامنے کھڑے تھے اور تلاوت کر رہے تھے۔ ان کے سر سے بوجھ ٹل گیا اور قرآن پاک کی کہتوں کے دریائے معانی میں ڈوب گئے۔ جب قاضی القضاة نے آیہ کریمہ کے الفاظ لا الہ الا ہوا رکھے تو اپنی زبان سے بھی یہ مبارک الفاظ دوہرائے۔ جب قاضی اعظم نے علیہ توکلت پڑھا تو بسم فرمایا۔ چہرہ یک یک منور ہو گیا اور جان آفریں کو سرب دی۔

(إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ)

دفعاً زمین و آسمان منقلب ہو گئے۔ غلاموں، خواجہ سراؤں، محبوب کردوں اور ترکمانوں منظور نظر سوارانیوں اور بدوؤں، مقرب بارگاہ شامیوں اور مصریوں اور عزیزانِ جان ملکوں کی بی پناہ آہ وزاری کنگرہ فلک سے ٹکرانے لگی۔ کئی گھڑی دن باقی تھا لیکن سورج سیاہ پوش بادلوں میں منہ چھپا کر پڑ رہا۔ سنخوس کرک اور بھیانک گرج کی زبان میں اعلان تھا کہ آج دنیا پر آسمان سے نازل ہونے والی تمام رحمتیں اٹھالی گئیں۔ صحت کی خبر سے مسرور دمشق پر سکتے چھا گیا جیسے کسی بوڑھے باپ کا تاج پوش اقبال سنبٹا باتیں کرتے کرتے مرجائے اور وہ ہوش و حواس کھوئے۔ خود اطباء

شاہی اپنی پوری خنک مزاجی اور آزمودہ کاری کے باوجود صحتِ سلطانی کو درست خیال کر رہے تھے۔ ان کے علم اور تجربے کے مطابق خطرے کی گھڑی مل چکی تھی۔ ان کے نسخے اعلیٰ نخبش نتائج دے رہے تھے۔ وصیت کے لئے طلب کئے ہوئے دربار کو وہ سلطان المسلمین کی انتہائی دین داری اور سیاسی بعیرت پر محمول کر رہے تھے، سلطان کے اچانک آنکھیں بند کر لینے سے بدحواس ہو گئے اور عایسوں کی طرح ایک دوسرے سے رحلت کا سبب دریافت کرنے لگے۔ سارا دمشق گھر میں بند ہو کر بیٹھ رہا۔ ایک ایک مکان اور ایک ایک دکان کے در و درخت کے دروازوں کی طرح بند تھے۔ سڑکوں پر طاعون چل گیا تھا۔ بڑے بڑے امیر جن کے جلوس کے ساتھ دس دس ہزار گھوڑے چلتے تھے اپنے زنان خانوں میں مصیبت بچھائے بیٹھے تھے اور حفظِ اماں کی دعائیں مانگ رہے تھے۔ بغداد، قونیہ اور آرمینیا کے سفیر اور مالک محروسہ کے نمائندے سیاہ لباس اور خالی نیام پہنے باب الداخلہ کی بیرونی محرابوں میں ننگے سر کھڑے تھے، نائبِ السلطنت کے حکم کا انتظار کر رہے تھے اور فرامین لے جانے والے سیاہ کبوتروں اور سیاہ گھوڑوں کی اڑان اور رفتار دیکھ رہے تھے۔

بادشاہ مرتے نہیں۔ جب ایک تھک کر رہ جاتا ہے یا سو جاتا ہے تو دوسرا اس کے زندہ یا مردہ جسم کو تخت سے گھسیٹ کر پھینک دیتا ہے اور غور قیضہ کر لیتا ہے لیکن جب کوئی ایسا عظیم انسان اس جہان سے اٹھتا ہے جس کی موت سے شفقت، محبت، صداقت، شرافت، سخاوت، علم و فضل اور عدل و انصاف کے ادارے مرجاتے ہیں تو شہر روتے ہیں اور ملک سیاہ پوش ہو جاتے ہیں کھیتوں سے شلوابی اور منڈیوں سے برکت اٹھ جاتی ہے۔ دلوں سے پھوٹنے والی مسترت معدوم ہو جاتی ہے اور رنفاق کی فصلوں کو سیراب کرنے والے زہریلے شہمات اور اندیشوں کی آسمان سے بارش ہوتی ہے اور تاریخ کے صفحات اس کی ملت، اس کی قوم کے کارناموں کے ذکر سے مدت تک، صدیوں تک، قرون تک خالی رہتے ہیں۔ صلاح الدین کی موت ایسے ہی ایک انسان کی موت تھی۔ اس موت نے صدیوں کے بعد بازیاب کئے ہوئے اداروں کو قرونوں تک کے لئے کھودیا۔ چھتار برگد کے گھنے اور ٹھنڈے اور محفوظ سائے میں بیٹھی ہوئی امت اس زلزلے سے بلبلا اٹھی جس کی ٹپل ایشیا سے یورپ تک یکساں عسوس کی گئی۔

اس وقت جب کہ اندر وہ ناک آوازوں سے قصر دمشق کے ایران لرز رہے تھے، آنسوؤں سے زمین
 خم تھی اور آہوں سے آسمان سیاہ تھا۔ اراکین سلطنت نے اندر سے ٹوٹے ہوئے نائب السلطنت کو مشورہ
 دیا کہ سلطان المسلمین کی عاشق رعایا غم سے پاگل ہو چکی ہے اور اس کو تلواروں ہی سے سنبھالا جاسکتا
 ہے جو آئین سیاست کے خلاف ہے۔ اس لئے مناسب ہے کہ قصر شاہی کے خانہ باغ میں آخری رجم
 ادا کر دی جائیں۔ عادل نے تامل کے بعد اثبات میں گردن ہلا دی۔

ان گنت انسانوں نے آنسوؤں سے وضو کیا، بچکیوں سے تکیہیں کہیں اور باب الداخلہ میں
 رکھے ہوئے جنازے کی نماز پڑھی۔ وسیع اور عریض خانہ باغ خوشبودار شعلوں اور کافوری شمعوں کی
 سیاہ روشنی سے سیاہ پوش تھا اور پہلی بار مختصر معلوم ہو رہا تھا۔ کہیں کھڑے ہونے کی جگہ نہ تھی۔ جب
 ملک العادل نے قبر میں میت آماردی تب ملک العزیز ان ملکوں کی صف سے نکلے جو خاص سلطان
 المسلمین کی رکاب میں تربیت پائے ہوئے تھے اور جن کی اولاد کے نام پر شرف لکھا گیا تھا کہ نصف صدی
 بعد چنگیز کی فاتح عالم فوجوں کو پامال کریں اور قاہر مغلوں کی مغرور گردنوں سے قاہرہ کی گلیاں بھر
 دیں۔ شاہزادہ افضل کے دونوں ہاتھوں پر رکھی ہوئی وہ تلوار اٹھالی جو چھبیس برس تک سلطان
 اعظم کے پہلو سے لگی رہی تھی جس نے چھبیس برس تک اسلامیوں کی حفاظت کی تھی، جس سے
 ساری دنیا کی عیسائی تلواروں نے پناہ مانگی تھی، جس نے ایک صدی سے کھوئے ہوئے سنگین صحیفے
 کو بازیاب کیا تھا۔ سادے فولادی ہلالی قبضے کو بوسہ دیا، زرد چڑے کے نیام کو ادب سے پکڑا اور
 آخری زیارت کے لئے علم کر دیا۔ آنسوؤں سے دھندلی آنکھوں کے سامنے کاغذ کی ایک لمبی پتلی
 چٹ نیام سے گر پڑی۔ ملک العزیز اسی طرح تلوار علم کئے ہوئے آگے بڑھے اور اس کے آقا کے
 پہلو میں لٹا دیا۔ کاغذ کا وہ پرزہ جو یورپ کی تاریخ میں ایک نیا باب کھولنے کے لئے دمشق آیا تھا
 لاہلہ قدموں کے نیچے پھل کر مر گیا جیسے قومیں تاریخ کے قدموں سے پھل کر مر جاتی ہیں۔

ہماری دیگر مطبوعات

واصف علی و اصف	(شاعری)	شب چراغ
" " "	(مضامین)	کرن کرن سورج
" " "	(")	دل دریا سمندر
" " "	(")	قطرہ قطرہ قلزم
" " "	(")	حرف حرف حقیقت
" " "	(")	گفتگو
سید بشیر احمد سعدی سنگھری	(اضافہ شدہ ایڈیشن)	اوزنگ زیب عالمگیر
" " "		ابن رشد
" " "		دس پیغمبر
" " "		دس ولی
" " "	(زیر طبع)	سردور عالم
" " "	(")	حضرت اویس قرنی
" " "	(")	دس سلطان
" " "	(")	دس فاتح
" " "	(")	حضرت آنا گنج بخش
محمد حنیف رامے	(مضامین)	باز آد آور زندہ رہو
علی سردار جعفری		ترقی پسند ادب
اقبال سلمان	(ترجمہ)	بھوت، بھوت، بھوت
م - ش - آشفہ	(آپ بیتی)	گلی کا آدمی
م - ش - آشفہ	(نفسیات)	منزل کی تلاش

وچیت پبلسٹری

تکسیر اہلی والا • آبکاری روڈ • لاہور